



# مجلة العلوم العربية

مجلة علمية فصلية محكمة

العدد الرابع عشر  
يناير ٢٠١٣  
مجلة العلوم العربية

## • الأصول المرفوضة (تعقيب واستدراك)

د. صالح بن إبراهيم الفراج

## • تعقب ابن مالك النحويين فيما نسبوه لسيبوه

د. سعد بن سويف المضياني

## • كتاب الصناعتين: قراءة في خطاب المقدمة وتحولات المصطلح

د. هاشم ميرغني الحاج إبراهيم صالح

## • ملامح منهج التأويل الدلالي عند ابن جني في الفسر الصغير

د. عمر بن عبد العزيز المحمود

## • نظرية التناص وخصوصية النص القرآني

دراسة في الإجراءات النقدية وإشكاليات التلقي

د. علي يحيى نصر عبد الرحيم



# مجلة العلوم العربية

مجلة علمية فضلية محكمة

العدد السابع والعشرون  
ربيع الآخر ١٤٣٤ هـ



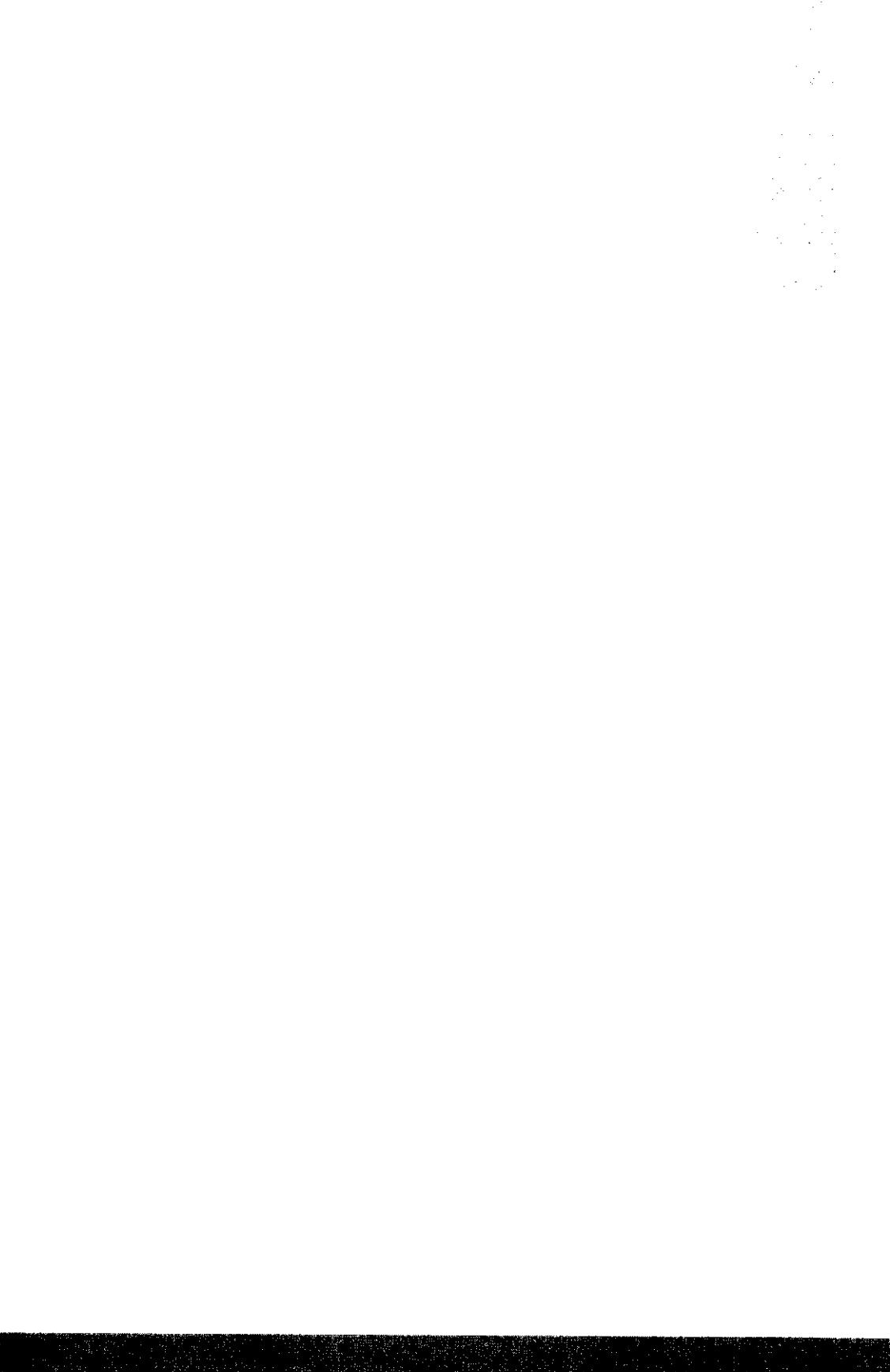
[www.imamu.edu.sa](http://www.imamu.edu.sa)  
e-mail: journal@imamu.edu.sa



رقم الإيداع: ٢٥٦٢ / ١٤٢٩ / ١٩ بتاريخ ٠٦ / ١٤٢٩ هـ  
الرقم الدولي المعياري (اردمد) ٤٩٨ - ١٦٥٨



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ



المشرف العام

معالٍ الأستاذ الدكتور / سليمان بن عبد الله أبو الغيل

مدير الجامعة

نائب المشرف العام

الدكتور / عبد الله بن حمد الخلف

وكيل الجامعة للدراسات العليا والبحث العلمي

رئيس التحرير

الأستاذ الدكتور / أحمد بن عبد الله السالم

وكليل الجامعة لشؤون الطالبات

مدير التحرير

الدكتور / رعد بن عبد الله التركي

وكليل عمادة البحث العلمي للشؤون الثقافية

## **أعضاء هيئة التحرير**

**أ.د. أحمد محمد علي**

الأستاذ في جامعة الخليج بالبحرين

**أ.د. خالد بن محمد الجديع**

الأستاذ في قسم الأدب بكلية اللغة العربية

**أ.د. سيف بن عبدالرحمن العريفي**

الأستاذ في قسم النحو والصرف بكلية اللغة العربية

**أ.د. شكري عز الدين المبخوت**

عميد كلية الآداب في جامعة منوبة بتونس

**أ.د. عبدالعزيز بن إبراهيم العصيلي**

عميد معهد تعليم اللغة العربية

**أ.د. محمد عبد الرحمن خطابي**

الأستاذ في جامعة ابن زهر في أغادير بالمغرب

**د. هشام عبدالعزيز محمد الشرقاوي**

أمين تحرير مجلات الجامعة - عمادة البحث العلمي

## قواعد النشر

مجلة جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية (العلوم العربية) دورية علمية محكمة، تصدر عن عمادة البحث العلمي بالجامعة. وتُعنى بنشر البحوث العلمية وفق الضوابط الآتية:

أولاً: يشترط في البحث ليقبل للنشر في المجلة :

- ١- أن يتسم بالأصالة والابتكار، والجدة العلمية والمنهجية، وسلامة الاتجاه.
- ٢- أن يلتزم بالمناهج والأدوات والوسائل العلمية المعتمدة في مجاله.
- ٣- أن يكون البحث دقيقاً في التوثيق والتخريج.
- ٤- أن يتسم بالسلامة اللغوية.
- ٥- ألا يكون قد سبق نشره.
- ٦- ألا يكون مستلماً من بحث أو رسالة أو كتاب، سواءً أكان ذلك للباحث نفسه، أم لغيره.

ثانياً : يشترط عند تقديم البحث :

- ١- أن يقدم الباحث طلباً بنشره، مشفوعاً بسيرته الذاتية (مختصرة) وإقراراً يتضمن امتلاك الباحث لحقوق الملكية الفكرية للبحث كاملاً، والتزاماً بعدم نشر البحث إلا بعد موافقة خطية من هيئة التحرير.
- ٢- أن يكون البحث في حدود (٥٠) صفحة مقاس (٤ A).
- ٣- أن يكون حجم المتن (١٧) Traditional Arabic، وهو أدنى حجم (١٤)، وأن يكون تباعد المسافات بين الأسطر (مفرد).
- ٤- يقدم الباحث نسخة مطبوعة من البحث، ونسخة حاسوبية مع ملخص باللغتين العربية والإنجليزية، لا تزيد كلماته عن مائتي كلمة أو صفحة واحدة.

ثالثاً: التوثيق :

- ١- توضع هوامش كل صفحة أسفلها على حدة.

- ٢ - تثبت المصادر والمراجع في فهرس يلحق بآخر البحث .
  - ٣ - توضع نماذج من صور الكتاب المخطوط المحقق في مكانها المناسب .
  - ٤ - ترفق جميع الصور والرسومات المتعلقة بالبحث، على أن تكون واضحة جلية .
- رابعاً: عند ورود أسماء الأعلام في متن البحث أو الدراسة تذكر سنة الوفاة بالتاريخ الهجري إذا كان العَلَم متوفى .
- خامساً: عند ورود الأعلام الأجنبية في متن البحث أو الدراسة فإنها تكتب بحروف عربية وتوضع بين قوسين بحروف لاتينية، مع الاكتفاء بذكر الاسم كاملاً عند وروده لأول مرة .
- سادساً: تُحَكَّم البحوث المقدمة للنشر في المجلة من قبل اثنين من المحكمين على الأقل.
- سابعاً: تُعاد البحوث معدلة، على أسطوانة مدمجة CD أو ترسل على البريد الإلكتروني للمجلة .
- ثامناً: لا تعاد البحوث إلى أصحابها، عند عدم قبولها للنشر .
- تاسعاً: يُعطى الباحث عشر نسخ من المجلة، وعشرين مستلة من بحثه .
- عنوان المجلة :

جميع المراسلات باسم رئيس تحرير مجلة العلوم العربية

الرياض ١١٤٣٢-ص ب ٥٧٠١

هاتف : ٢٥٨٢٠٥١ - ناسوخ (فاكس) ٢٥٩٠٢٦١

[www.imamu.edu.sa](http://www.imamu.edu.sa)

E.mail: [journal@imamu.edu.sa](mailto:journal@imamu.edu.sa)

## المحتويات

- ٤٩ **الأصول المركبة (العقب و الاستدراك)**  
د. صالح بن إبراهيم الفراج

٤٧ **تعقب ابن مالك النحوين فيما نسبوه لسيبوه**  
د. سعد بن سويف المضياني

٤٦ **كتاب الصناعتين: فراغة في خطاب المقدمة، وتحولات المخطالع**  
د. هاشم ميرغني الحاج إبراهيم صالح

٤٥ **ملامح منهج التأويل الدلالي عند ابن جني في الفسر الصغير**  
د. عمر بن عبد العزيز محمود

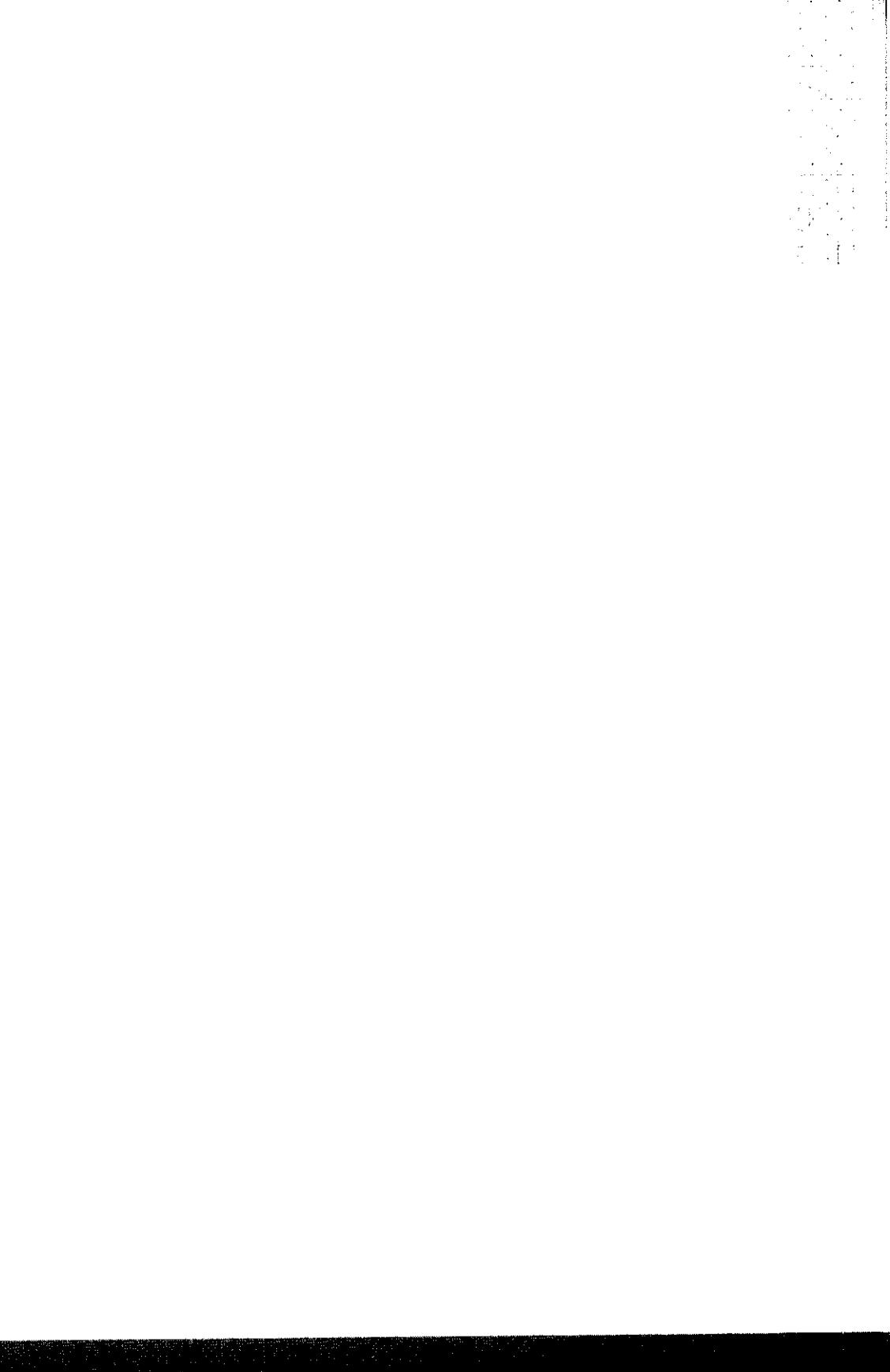
٤٤ **نظريّة التناص وخصوصية النص القراءاني**  
د. علي يحيى نصر عبد الرحيم

٤٣ **دراسة في الإجراءات التقدية واسهكلات التلفي**



## **الأصول المرفوضة (تعقيب واستدراك)**

د. صالح بن إبراهيم الفراج  
قسم النحو والصرف وفقه اللغة - كلية اللغة العربية  
جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية



## الأصول المرفوعة (تعقيب واستدراك)

د. صالح بن إبراهيم الفراج

قسم النحو والصرف وفقه اللغة - كلية اللغة العربية

جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية

### ملخص البحث:

هذا البحث تعقيب على بحث الأصول المرفوعة للدكتور محمد بن ناصر الشهري المنشور في مجلة العلوم الشرعية والعربية التي تصدرها جامعة الإمام في عددها السادس محرم ١٤٢٩هـ واستدراك على ما فاته من المسائل النحوية ، واستكمال لما تركه الباحث وهو الجانب التصরيفي الذي لم يذكره الباحث الكريم . وكان هدفي – وهدف الباحث الأول – إبراز المقصود بالأصول المرفوعة والفرق بينها وبين مصطلحات أخرى كالمتروك والمهمل والمممات والمهجور والمنقرض وغيرها . وتوصل البحث إلى أن الأصول المرفوعة أفالاط كان يمكن أن تكون على صورة معينة كما هو القياس في نظائره مما هو مستعمل في اللغة ، لكن العرب لم تستعمله ولم تنطق به ، وبقي مرفوضاً اللغة واستعمالاً قدماً وحديثاً بخلاف غيره من المصطلحات الأخرى كالمتروك والمهمل والمممات ونحوها مما استعمله العرب في وقت ثم هجروها أو تركوها ، أو أنها استعملت في وقت من الأوقات .



## مقدمة

إن الحمد لله نحمنه ونستعينه ونستهديه، ونطلي ونسلم على عبده ورسوله وعلى آله وصحبه ومن اقتدى بسنته، أما بعد: فقد قرأت المقال القيم الذي كتبه الدكتور / محمد بن ناصر الشهري، بعنوان "الأصول المعرفة"، ونشر في مجلة العلوم الشرعية والعربية التي تصدرها جامعة الإمام، في عددها السادس، محرم ١٤٢٩هـ، وظهر لي أن الكاتب الكريم من الباحثين الجادين، وصاحب نفس طويل، وموضوعه "الأصول المعرفة" في اللغة العربية التي هي وعاء كتاب الله تعالى ذات أصول ثابتة، وأقيسة مطردة، استقرأها عباقرة الأمة وأعلامها النابهون في أزمنتها المتتابعة، وعلى مستوياتها المختلفة وأفصحت دراساتهم عن فيض من أسرارها، ومستقر بلاغتها، فجاءت على هذه الصورة المحكمة، والقواعد المنضبطة.

وأحسب أن الباحث الفاضل -ورغم الجهد المبذول- قد فات عليه أشياء مهمة تعد من أصول الموضوع وتمانه، وفرط عليه جوانب منه لا تقل عن شططه وهو الصرف الذي لم يذكره إلا في إشارة عابرة.

وكان الدافع الأكبر إلى هذا الاستدراك تقديرني العظيم لعمل الباحث فيه، فأحببت أن أكمل ما حصل من السهو والنقص الذي هو من طبيعة البشر، والكمال لله رب البشر وحده.

ذكر الباحث أن أول من تحدث عن هذا الموضوع بصورة خاصة هو ابن جنی في "الخصائص" في باب أسماء: "باب فيما يراجع من الأصول مما لا يراجع" قال: "اعلم أن الأصول المنصرفة عنها إلى الفروع على ضربين: أحدهما: ما إذا احتج إليه جاز أن يراجع، والآخر: ما لا يمكن مراجعته، لأن العرب انصرفت عنه فلم تستعمله"<sup>(١)</sup>.

كما ذكر أن من تناول هذا الموضوع -أيضاً- السيوطي في كتابه "الأشباء والنظائر"، وقد خصص الحديث عن الأصول المعرفة في الموطن الثامن عشر، وكذا في الموطن الرابع بعد المائة تحت عنوان: "مراجعة الأصول"، هو في هذين الموطنين ينقل

(١) الخصائص ٢٤٧/٢

كلام النحوين منسوباً إلى قائليه من دون مناقشة له<sup>(١)</sup>، ويجعل الباحث ذلك سبباً للنهاية الماسة إلى تناول هذا الموضوع من جديد لكشف النقاب عن كثير من جوانبه<sup>(٢)</sup>. ولِي مع هذا البحث وقفات:

#### أولاً: القصور في بيان المراد بالأصول المرفوضة:

اكتفى الباحث الكريم في بيان الأصول المرفوضة بقوله: "المراد بالأصول المرفوضة عند النحوين: هي الحالة التي كانت عليها بنية كلمة ما أو تركيب معين من حيث: حال العامل كلازم حذفه، أو المعمول كالعمل في معمول معين، ككونه متصلًا مثلاً أو مفرداً أو جمعاً، ومن حيث نوع العمل كالرفع أو النصب، وقد جرى الاستعمال واستمر بخلاف ذلك، ثم نرى العرب عادوا على ذلك الأصل في بعض المواضع"<sup>(٣)</sup>. ثم ذكر مثالين لذلك، نقل الأول عن ابن يعيش في "شرح المفصل"<sup>(٤)</sup>، والثاني عن ابن مالك في "شرح التسهيل"<sup>(٥)</sup>.

والعلماء ذكرروا الأصل المرفوض في كتبهم على صور مختلفة، فبعضهم ذكرها في أبواب قصيرة كما فعل ابن جني (ت: ٩٢٩هـ) في "الخصائص" في باب سماه: "باب فيما يراجع من الأصول مما لا يراجع"<sup>(٦)</sup>، وكما فعل السيوطي (ت: ٩١١هـ) في "الأشباه والنظائر" في باب مستقل سماه: "الأصول المرفوضة"<sup>(٧)</sup>. وذكرت الأصول المرفوضة عند علماء آخرين بشكل عرضي.

وإذا كانت قد جاءت عند بعضهم باسم "الأصول المرفوضة". فإن آخرين عبروا عنها بعبارات أخرى تقترب من دلالة الأصل المرفوض، منها: الممات، والمهجور، والعقمي، والاستغناء، وانقراض الكلمات، والمتروك، والمهمل، والأصول المتروكة، والأصل المتروك، أو ترك الأصل، أو لغة مرغوب عنها، أو مما يرفض ولا يراجع، والعمل

(١) انظر: الأشباه والنظائر ١/٨١-٨٢.

(٢) انظر: الأصول المرفوضة ٢٥٠-٢٥٢.

(٣) انظر: الأصول المرفوضة ٢٤٧-٢٤٨.

(٤) انظر: شرح المفصل ١/٦٠، والأصول المرفوضة ٢٤٨.

(٥) انظر: شرح التسهيل ١/٢٩٣، والأصول المرفوضة ٢٤٨.

(٦) انظر: الخصائص ٢/٢٤٧.

(٧) الأشباه والنظائر ١/٨١-٨٢.

على القياس المرفوض، ومراجعة الأصول، والتنبيه على الأصل لثلا يجهل، والرد إلى الأصل، والأصل المنصرف عنها إلى الفروع، والكلمات التي كانت فزالت بزوال معانيها<sup>(١)</sup>.  
و عبر عنه اللغويون المعاصرون بمصطلح: انقراض الكلمات، والمهجور، والممات، ويلي الأفاظ<sup>(٢)</sup>.

وهذا الذي ذكره العلماء من المصطلحات لا يعني بالضرورة معنى الأصل المرفوض- كما يظهر من خلال الأمثلة التي ذكرها ومن خلال ما سأذكره بعد-. وإن كان كثير منها يتلقي في رفض الناطق لها سبب أو آخر بسبب الهجر، أو الترك، أو انقراض الناطقين بها، أو سيادة لهجة أخرى على هذه اللفظة أو تلك، أو التطور اللغوي بظهور أفالاظ أخرى أدت إلى رفضها، فالعربي كان يتخير ألفاظه كما كان يتخير معانيه، ومما قاده إلى ذلك أن كلامه في معظمها موزون مقفى، الزيادة فيه كالنقص.  
ويظهر لي أن كثيراً من هذه المصطلحات، مثل: المتروك، والمهجور، والممات، وانقراض الكلمات، لها دلالة واحدة من حيث الاستعمال المرحلي للكلمات، بمعنى أن هناك كلمات استعملت في مرحلة ما، ثم تركت، أو هجرت، أو أميتت، أو انقرضت، أو أن الاستعمال لها قد توقف في مرحلة ما، لكن لا يعني بالضرورة أن ما جاء تحت هذه المصطلحات كان أصلاً مرفوضاً، كما هو الحال فيما ورد من ألفاظ رفض أصلها، ولم تستعمل لا في القديم ولا في الحديث، فهذه نقطة التباين بين ما ورد من كل هذه المصطلحات ومصطلح الأصل المرفوض.

وهناك فرق ثالث بين هذه المصطلحات ومصطلح الأصل المرفوض، هو أن المتروك والمهجور والممات -مثلاً- أسماء مفعولات، بمعنى: وقع عليها الترك والهجر والموت، ولا يكون ذلك إلا على لفظ كان مستعملاً في مرحلة ما من مراحل نمو اللغة. أي: أنه عاش بين الناس فترة معينة، قد تكون قصيرة، وقد تكون طويلة، إلا أنه ترك، أو هجر، أو مات، إما بموت أهله، وإما بموت حقله الدلالي، يقول ابن فارس: "ومن الأسماء التي كانت

(١) انظر: الحصائص / ١٠٢، والصحابي / ٣٤٧، والمتروك، والأشباء والنظائر / ٨١.

(٢) انظر: المولود / دراسة في نمو وتطور اللغة العربية بعد الإسلام / ١٦٤، والتطور اللغوي (مظاهره وعلله وقوانينه) / ٩٥، والفعل الممات (دراسة في معجم الجمهرة لابن دريد) للدكتور محمد الروابدة، بحث منشور في مجلة مؤتة للدراسات والبحوث، عدد ٢٠٠٨.

فَزَالَتْ بِزُوَالِ مَعَانِيهَا قَوْلُهُمْ: الْمَرْبَاعٌ<sup>(١)</sup>، وَالنَّشِيطة<sup>(٢)</sup>، وَالْفَضْول<sup>(٣)</sup>... وَمَا تَرَكَ أَيْضًا: الإِتَّاوة<sup>(٤)</sup>، وَالْمَكْس<sup>(٥)</sup>، وَالْحَلْوَان<sup>(٦)</sup>، وَكَذَلِكَ قَوْلُهُمْ: أَنْعَمْ صَبَاحًا، وَأَنْعَمْ ظَلَامًا، وَقَوْلُهُمْ لِلْمَلْكَ: أَبْيَتْ اللَّعْنَ<sup>(٧)</sup>.

وَفَرْقُ ثَالِثٍ: أَنَّ هَذِهِ الْمَصْطَلَحَاتِ مِنَ الْمُحْتَمَلِ إِعَادَةِ الْحَيَاةِ إِلَيْهَا وَلَوْ بَعْدِ حِينِ، وَهَذَا يَحْدُثُ كَثِيرًا نَتْيَاهَةً إِلَيْهَا فِي تَطْوِيرِ الْلُّغَةِ بَيْنَمَا الأَصْلُ الْمَرْفُوضُ غَيْرَ ذَلِكِ، وَدَلِيلٌ عَلَى ذَلِكَ أَنَّهُ لَمْ يَسْتَعْمِلْ أَحَدٌ أَصْلًا لِلْفَظَةِ رَفَضَتْ - كَمَا قُلْتَ - فَاسْتَغْنَوْا عَنْهُ بِغَيْرِهِ مِنَ الْأَلْفَاظِ، يَقُولُ سَبِيبُوهُ فِي مَعْنَى الْإِسْتَغْنَاءِ: "وَيَسْتَغْنُونَ بِالشَّيْءِ عَنِ الشَّيْءِ وَالَّذِي أَصْلَهُ أَنْ يَسْتَعْمِلُ حَتَّى يَصِيرَ سَاقِطًا... فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ "يَدْعُ" وَلَا يَقُولُونَ "وَدْعٌ"؛ اسْتَغْنَوْا عَنْهُ بِتَرْكٍ<sup>(٨)</sup>.

وَإِلَى مُثْلِ ذَلِكَ أَشَارَ أَبْنَ جَنِي تَحْتَ عِنْوَانِ: "بَابُ فِي الْإِسْتَغْنَاءِ بِالشَّيْءِ عَنِ الشَّيْءِ"<sup>(٩)</sup>. بَدَأَهُ بِقُولِ سَبِيبُوهُ السَّابِقِ، ثُمَّ عَرَضَ مَجْمُوعَةً مِنَ الْأَمْثَالِ يَدْلِلُ مِنْ خَلَالِهَا عَلَى أَنَّ الشَّيْءَ الْمُسْتَغْنَى عَنْهُ سَاقِطٌ فِي كَلَامِهِمْ، وَأَنَّهُ غَيْرَ مُسْتَعْمِلٌ. قَالَ: "وَمِنْ ذَلِكَ اسْتَغْنَاؤُهُمْ بِـ"لَمْحَةٍ" عَنِ "مَلْحَمَةٍ" وَعَلَيْهَا كَسَرَتْ "مَلَامِعَ" وَـ"شِبَهٍ" عَنِ "مَشَبَهٍ" وَعَلَيْهِ جَاءَ "مَشَابِهٍ" وَـ"لَيْلَةٍ" عَنِ "لَيْلَةٍ" وَعَلَيْهِ جَاءَتْ "لَيَالٍ"... وَكَذَا اسْتَغْنَوْا بِـ"ذَكْرٍ" عَنِ "مَذَكَارٍ" أَوْ "مَذَكِيرٍ" وَعَلَيْهِ جَاءَ "مَذَاكِيرٍ". وَكَذَا اسْتَغْنَوْا بِـ"أَيْنِقٍ" عَنِ أَنْ يَأْتُوا بِهِ، وَالْعَيْنُ

(١) الْمَرْبَاعٌ: رِبْعُ الْغَنِيمَةِ يَكُونُ لِرَئِيسِ الْقَوْمِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ دُونَ أَصْحَابِهِ، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: رَبْعٌ، وَمَادَة: نَشْ طٌ، وَالْقَامُوسُ الْمُحيَطُ مَادَة: رَبْعٌ.

(٢) النَّشِيطة: مَا يَغْنِمُهُ الْغَزَّةُ فِي الطَّرِيقِ قَبْلِ بَلوْغِ الْمَوْضِعِ الَّذِي قَصْدُوهُ، يَكُونُ لِزَعِيمِهِمْ خَاصَّةً، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: رَبْعٌ، وَمَادَة: نَشْ طٌ، وَكَذَا الْقَامُوسُ الْمُحيَطُ.

(٣) الْفَضْولُ: مَا فَضَلَ مِنَ الْغَنِيمَةِ مَمَّا لَا تَصْحُّ قِسْمَتُهُ عَلَى عَدْدِ الْغَزَّةِ يَكُونُ لِزَعِيمِ الْقَوْمِ، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: نَشْ طٌ، وَكَذَا الْقَامُوسُ الْمُحيَطُ.

(٤) الإِتَّاوةُ: الرَّشْوَةُ، أَوِ الْخَرَاجُ، أَوِ الْمَكْسُ: وَهِيَ دَرَاهِمٌ تُؤَخَذُ مِنْ بَائِعِ السَّلْعِ فِي الْأَسْوَاقِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: أَتْ يٰ، وَكَذَا الْقَامُوسُ الْمُحيَطُ.

(٥) الْمَكْسُ: الْجِيَابَةُ، وَهِيَ دَرَاهِمٌ تُؤَخَذُ مِنْ بَائِعِ السَّلْعِ فِي الْجَاهِلِيَّةِ، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: مَكْسٌ، وَكَذَا الْقَامُوسُ الْمُحيَطُ.

(٦) الْحَلْوَانُ: مَا يَعْطَلُ لِلْكَاهِنِ أَجْرَةَ لَهُ عَلَى كَهَانَتِهِ، انْظُرْ: لِسَانُ الْعَرْبِ مَادَة: حَلْلٌ، وَالْقَامُوسُ الْمُحيَطُ مَادَة: حَلْلٌ وَ.

(٧) الصَّاحِبِيُّ: ١٠٢.

(٨) الْكِتَابُ / ٢٥.

(٩) انْظُرْ: الْخَصَائِصُ / ١٢١١.

في موضعها فألزموه القلب أو الإبدال، فلم يقولوا: "أنوّق" إلا في شيء شاذ حكاه الفراء، وكذلك استغنووا بـ"قسبي" عن "فُووس" فلم يأت إلا مقلوباً<sup>(١)</sup>.

ومثل ذلك كثير في اللغة<sup>(٢)</sup>، وهذا الاستغناء في الاستعمال اللغوي يمثل طوراً مهماً في مراحلها الأولى، وهو بديل مقبول عن اللفظ المرفوض الذي من المفترض أن يستعمله منتج اللغة، لأن من طابع الأشياء أن يتكلم الناطق بما هو أصل أولًا، ثم ينتقل إلى الفروع، وهذا يختلف في دلالته عن كثير مما جاء من مصطلحات وقد بها دلالة الأصل المرفوض.

#### ثانياً: مصطلحات مقابلة للأصول المرفوضة:

لم يذكر الباحث الكريم من المصطلحات المقابلة للأصول المرفوضة سوى الضرورة الشعرية، وفاته مصطلحات أخرى كثيرة جديرة بالاهتمام، من ذلك:

##### ١- المهمل:

وهو من المصطلحات التي قد تلبس بالأصل المرفوض، لكنه ليس إيه، والفرق بينهما كبير، فالمهمل من الألفاظ هو مالم يستعمل في الأصل اللغوي، وأول من أشار إلى هذا المصطلح الخليل بن أحمد في "معجم العين"، حيث ذكره مقابل المستعمل في تقلباته المعروفة للألفاظ اللغوية، يقول ابن فارس: "وقال لي بعض فقهاء بغداد: إن الكلام على ضربين: مهمل ومستعمل، قال: فالمهمل هو الذي لم يوضع لفائدة، والمستعمل ما وضع ليفيد، فأعلمته أن هذا الكلام غير صحيح، وذلك أن المهمل على ضربين:

- ضرب لا تجوز انتلاف حروفه في كلام العرب بتة، وذلك كـ"جيم" تؤلف مع "كاف"، أو "كاف" تقدم على "جيم"، وكـ"عين" مع "غين"، أو "حاء" مع "هاء" أو "غين"، فهذا وما أشببه لا يتألف.

(١) الخصائص ١٦٧، ٢١١.

(٢) انظر: الخصائص ١٦٦-١٧١.

- والضرب الآخر: ما يجوز تألف حروفه لكن العرب لم تقل عليه، وذلك كإرادة مريد أن يقول: "عَضْخٌ فَهُذَا لَا يَجُوزُ تَأْلِفَهُ، وَلِيُسْ بِالنَّافِرِ، أَلَا تَرَاهُمْ قَدْ قَالُوا فِي الْأَحْرَفِ الْثَّلَاثَةِ "خَضْعٌ" لِكُنَّ الْعَرَبَ لَمْ تَقُلْ: "عَضْخٌ فَهُذَا نَصْبًا ضَرِبَ الْمَهْمَلَ"!<sup>۱۱</sup>.  
وربما يعود السبب إلى أن ذلك مخالف لنظام العربية الصوتي، أو أن منتج اللغة لم يتواضع على لفظه أو معناه.

و واضح من كلام ابن فارس أن دلالة المهمل تنحصر في أنه لم يوضع لفائدة، بينما الأصل المرفوض غير ذلك، فلو وجد كانت له دلالة، بل إن دلالته - وهو مرفوض - تكمّن في تلك التقديرات التي ذكرها العلماء، وبنوا عليها أن أصل هذا اللفظ مرفوض.

#### - الممات:

وهو اللفظ الذي تلاشى وفni من الوجود، وفي هذا التعريف ما يشير إلى أن اللفظ كان يحيى بين أهله فترة من الزمن قصيرة أو طويلة، لكنه مات بعد ذلك، ولم يعد له وجود، أي: كان عائشًا موجودًا في الحياة يستعمله الناس، ثم انقرض ولم يستعمل بعد ذلك.

#### - المهجور:

وهو ما كان مستعملاً في زمن معين ثم ترك استعماله بعد ذلك، إما بسبب كونه لهجة لقبيلة انقرضت، وإما غلبتها لهجة أخرى<sup>۱۲</sup>.

#### - المتروك:

وهو ما استغنت عنه اللغة فترك أو مات، فحل محله ألفاظ أخرى، كأسماء الأيام والشهور في الجاهلية<sup>۱۳</sup>، قال ابن دريد: "كان أبو عمرو بن العلاء يقول: "مَضْنِي: كلام قديم قد ترك". أ.ه. وكأنه أراد أن أَمَضْنِي قد ترك"<sup>۱۴</sup>.  
وهذه الثلاثة: الممات، المهجور، والمتروك تكون متراوفة في دلالتها اللغوية.

(۱) الصاحبي، ۸۷، وانظر: المزهر، ۱۰۲، ۲۴۰.

(۲) انظر: معجم علم اللغة النظري، ۲۲، ودراسات في فقه اللغة، ۲۹۲.

(۳) انظر: المزهر، ۱/ ۲۱۸.

(۴) جمهرة اللغة مادة: م ض ض، وانظر: تاج العروس مادة: م ض ض، والمزهر، ۱/ ۲۱۸.

#### ٥- المنقرض:

وهو من اصطلاحات المحدثين. ولا يخرج عن المعانى الثلاثة السابقة حيث إنه البائد من الألفاظ، أو المهجور الذي زال من الاستعمال واندثر كأسماء الأيام والشهور.

#### ٦- العجمي:

وهو ما درس من الكلام وذهب أثره. أو هو الغريب الذي لا يكاد يعرف. قال ابن سيده: ”كلام عجمي: قديم قد درس<sup>(١)</sup>، عن ثعلب، وسمع رجلٌ رجلاً يتكلّم فقال: هذا عجمي الكلام، أي: قديم الكلام، والعجمي غامض الكلام الذي لا يعرفه الناس، وهو مثل النواودر<sup>(٢)</sup>“.

#### ٧- بلي الألفاظ:

وهو من مصطلحات الدكتور / رمضان عبد التواب -رحمه الله-<sup>(٣)</sup>، وقد صدّ به: أن اللفظ يموت شيئاً فشيئاً أثناء تطوره من صورة إلى صورة أخرى، وهو بمعنى تلاشي الألفاظ وفنائها ونشوء غيرها في حياة اللغة.  
ومن مصطلحاته أيضاً: الانقراض، والبقايا الأثرية، والركام اللغوي.

#### ٨- النيابة:

وهي من ثواب ينوب نيابة<sup>(٤)</sup>، أي: أن المتنوب كان مستعملاً في مرحلة ما ثم ناب عنه آخر في التركيب الجملي، وهو كما يقولون: ”إسقاط أحد عناصر التركيب الجملي الذي يستدل عليه من الأصل المنقرض لهذا التركيب المستخدم الذي تقتضيه قواعد التركيب في العربية. وإحلال عنصر آخر محله في الاستخدام، فيأخذ عنه شيئاً من خصائصه لا كلها، لأنه ليس إياه<sup>(٥)</sup>“.

(١) انظر: المحكم مادة: ع ق.م.

(٢) انظر: تهذيب اللغة مادة: ع ق.م، وكذلك السان العربي، والقاموس المحيط.

(٣) انظر: التطور اللغوي ٩٥.

(٤) انظر: لسان العرب مادة: ن وب.

(٥) ظاهرة النيابة في اللغة العربية ١٤، وظاهرة التعارض في الدرس النحوى ١١.

فالنهاية تركيب نحوي -كما هو واضح-، مثل نبأة بعض حروف الجر عن بعض، ويستدل عليه من الأصل المروض<sup>(١)</sup>، ومن هنا أرى أن الأصل المروض يختلف مدلوله بما سبق ذكره من مصطلحات، فهو يعني أن أصل هذا اللفظ أو الاستعمال كان يجب أن يكون كذا -كما هو القياس في نظائره- مما هو مستعمل لغة، لكن منتج اللغة لسبب ما رأه مناسباً فلم ينطق به، ولم يستعمله، وبقي مرفوضاً لغة واستعمالاً.

ثالثاً: الأشياء التي فانت على الكاتب في الجوانب التالية:

#### الأول: الجانب النحوبي

وهي المواضع التي رُفض فيها أصل كان الواجب أن يذكر في تركيب الجملة، ولكنه لم يذكر، ولا يدخل في ذلك ما حذف من التركيب لعلة من العلل.

وقد ذكر الباحث الكريم إحدى وعشرين مسألة من الأصول المرفوضة واقعة في: المثنى، والجمع، ونون الواقية، وفي الخبر إذا وقع ظرفاً أو جاراً أو مجروراً، وفي دلالة "كان" وأخواتها على الحديث، وفي حذف "كان" مع معموليها، وفي حذف الخبر في جملة شرط "لولا" و"لوما"، وفي مجيء الخبر جملة غير فعلية في باب أفعال المقاربة، وفي حذف الخبر في باب "لا" العاملة عمل "إن"، وفي الخلاف في ناصب المستثنى، وفي صيغة "أفعِل" بكذا، وفي "أفعَل" التفضيل، وفي المنصوب على التحذير والإغراء، وفي اسم الفعل، وفي الممنوع من الصرف، وفي رافع الفعل المضارع، وفي الخلاف في ناصب الفعل المضارع بعد "كي"، وفي العدد "اثنا" وفي العدد "مائة" في ثلاثة إلى تسعمائة، وفاته مسائل كثيرة في النحو.

#### المسألة الأولى: مسائل حذف الخبر وجوابها:

- كما لو كان المبتدأ نصاً في القسم، مثل: **لعمر الله لأفعَلَ** المعروف، ويمين الله لأقومَنَ بالواجب على التقدير: **لعمر الله قسمٍ**، ويمين الله قسمٍ.
- أن يقع بعد المبتدأ وآ وهي نص في المعيبة، مثل: **كلُّ رجلٍ وضياعته**، وكلُّ إنسانٍ وعمله، التقدير: **كلُّ رجلٍ وضياعته مفترنٌ**، وكلُّ إنسانٍ وعمله مفترنٌ.

(١) انظر: الكتاب /١٥٧/٢٢٢، والأصول /١٣٢.٤/٢٢٢، والخاص /١٩٤.٩٧.٩٨/٢٠١، وشرح المفصل ٢/٨٨.

٣ - أن يكون المبتدأ مصدراً، أو مضافاً إلى مصدر، وبعده حال سدت مسد الخبر، وهي لا تصلح أن تكون خبراً مثل: شربى اللبن مغلياً، أو أكثر أكلي اللحم مشوياً، التقدير: إذْ كان، أو إذا كان<sup>(١)</sup>.

#### المسألة الثانية: مسائل حذف المبتدأ وجوابها:

١ - وذلك في النعت المقطوع إلى الرفع، في معرض المدح مثل: مررت بزيد الكريم، أو الذم: مررت بزيد الخبيث، أو الترحم: مررت بزيد المسكين.

٢ - إذا كان الخبر مخصوصاً "نعم" أو "بئس"، مثل: نعم الرجل خالد، وبئس الرجل ماجد، التقدير: هو خالد، هو ماجد.

٣ - أن يكون الخبر صريحاً في القسم، نحو ما حكاه الفارسي: في ذمتِي لأفعلن، التقدير: في ذمتِي يمين، أو عهد، أو ميثاق.

٤ - أن يكون الخبر مصدراً نابياً مناب الفعل، مثل: صبرٌ جميل، التقدير: صبري صبرٌ جميل<sup>(٢)</sup>.

#### المسألة الثالثة: حذف خبر "لا" العاملة عمل "ليس":

إعمال "لا" عمل "ليس" قليل عند الحجازيين<sup>(٣)</sup>، وإليه ذهب سيبويه<sup>(٤)</sup>، والبصريون<sup>(٥)</sup>، والغالب أن يكون خبرها ممحظقاً.

وقيل يلزم ذلك كقول الشاعر:

فَأَنَا ابْنُ قَيْسٍ لَا بَرَاحُ<sup>(٦)</sup>  
مَنْ صَدَّ عَنْ نِيرَاهَا

#### المسألة الرابعة: إضمار "أن" الناسبة للفعل المضارع:

(١) انظر: الكتاب / ٢٩٩، ٢١٩-٢١٧، والمفصل / ٧٣، وشرحه / ٩٤، وشرح الكافية الشافية / ٣٥٣-٣٦٢.  
وشرح جمل الزجاجي لابن عصفور / ٤٠، وشرح الرضي على الكافية القسم الأول / ٢١٤.

(٢) انظر: شرح التسهيل لابن مالك / ٢٨٦، وشرح الرضي على الكافية القسم الأول / ٣١، وتوضيح المقاصد / ٢٩٣، وأوضح المسالك / ٢١٤، وشرح ابن عقيل / ٢٥٥.

(٣) انظر: شرح المفصل / ١٠٨، وأوضح المسالك / ٢٧٤، وشرح ابن عقيل / ٣٢.

(٤) انظر: الكتاب / ٢٩٥، والتصریح / ٢٦٧.

(٥) انظر: التصریح / ٢٦٧.

(٦) البيت لسعد بن مالك في الكتاب / ٢٩٦، وشرح المفصل / ١٠٨، والمقاصد النحوية / ٨٢، والتصریح / ١٦٨.

وغير منسوب في المقتضب / ٤، ٣٦٠، وشرح التسهيل لابن مالك / ٣٧١، وشرح ابن الناظم / ١٥٠، وأوضح المسالك / ١٧٤.

الأصل في العوامل أن تكون مذكورة حتى تعمل فيما بعدها، فإذا حذفت فهي خلاف الأصل، وفي قوله: أطع الله حتى يدخلك الجنة -بالنصب-. قالوا: لا يجوز إظهار "أن" هاهنا، لأنه أصل مرفوض.

ويطرد ذلك في خمسة مواضع:

١- إذا وقعت "أن" بعد لام الجحود المسبوقة بكون ماضٍ ناقصٍ منفي، مثل قوله تعالى: **فَمَا كَانَ اللَّهُ لِيَظْلِمُهُمْ** (١).

٢- أو وقعت بعد "أو" العاطفة إذا صلح في موضوعها "حتى". مثل قول الشاعر:  
لَأَسْتَسْهِلَ الصَّعْبَ أَوْ أَدْرِكَ الْمُنْ فَمَا افْنَادَتِ الْآمَالُ إِلَّا لِصَابِرٍ (٢)

أو موضعها "إلا" الاستثنائية كما في قول الشاعر:

وَكُنْتُ إِذَا غَمَرْتُ قَنَةً قَوْمٍ كَسَرْتُ كَعْوِبَهَا أَوْ تَسْقِيمَا (٣)

٣- إذا وقعت بعد "حتى" الجارة إن كان الفعل مستقبلاً باعتبار التكامل، كما في قوله تعالى: **وَزُلْزِلُوا حَقَّ يَوْمَ الْأَرْضِ الْمَوْمَعَةَ مَنْ نَصَرَ اللَّهَ أَلَّا يَنْصُرَ اللَّهَ** (٤).

٤- إذا وقعت "أن" بعد فاء السبيبة أو وأفعية المسبوقة بنفي ماضٍ، مثل قوله تعالى: **(لَا يَقْضَى عَلَيْهِمْ فَيُمُوتُوا** (٥). وقوله تعالى **(أَمْ حَسِبْتُمْ أَنْ تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ وَلَا يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ جَهَدُوا مِنْكُمْ وَيَعْلَمُ الْأَصْبَرِينَ** (٦).

أو طلب ماضٍ: مثل قوله تعالى: **يَنْتَهِيَ كُنْتُ مَعَهُمْ فَلَأُفْرَغَ فَوْزًا عَظِيمًا** (٧).  
وقوله تعالى: **يَنْتَهِيَ أَرْدُ وَلَا تَكُونُ بِيَانِتِ رَبِّنَا** (٨).

(١) سورة التوبه، الآية (٧٠).

(٢) البيت لا يعرف قائله، انظر: شرح ابن الناظم، شرح ابن الناظم ٢٧٣، وأوضح المسالك ٤ / ١٥٩، وشرح ابن عقيل ٢ / ٢٤٦.

(٣) البيت لزياد الأعجم في ديوانه ١٠١، وفي الكتاب ٢ / ٤٨، والمقتضب ٢ / ٢٨، والأمالى الشجرية ٢ / ٣١٩.

(٤) وغير منسوب في شرح المفصل ٥ / ١٥، وشرح ابن الناظم ٢٧٤، وأوضح المسالك ٤ / ١٦٠، وشرح ابن عقيل ٢ / ٢٤٧.

(٥) سورة البقرة، الآية (٢٤).

(٦) سورة فاطر، الآية (٣٦).

(٧) سورة آل عمران، الآية (١٤٢).

(٨) سورة النساء، الآية (٧٣).

(٩) سورة الأنعام، الآية (٣٧).

### المسألة الخامسة: اسم "ليس" و "لا يكون" في الاستثناء:

الأصل في "ليس" و "لا يكون" أن يكون اسمهما وخبرهما مذكورين، لأنهما عمدة، لكنهما في باب الاستثناء جاءا ممحظيين لا يجوز إظهارهما على خلاف الأصل، فهما أصلان مرفوضان، وقدروا جملة: جاء القوم ليس زيداً، أي: ليس بعضهم زيداً، وكذا: جاء القوم ولا يكونون زيداً، أي: لا يكون بعضهم زيداً<sup>(١)</sup>. وكذلك الأمر في باب الاستثناء في الأفعال: ما عدا، وما خلا، وحاشا، فإن فاعلها ممحظ وجوياً لا يجوز إظهاره على الرغم من كونه عدمة في التركيب على خلاف الأصل، فهو أصل مرفوض لم تنطق به العرب<sup>(٢)</sup>.

### المسألة السادسة: الظروف:

يقول السهيلي: "هذه الألفاظ -يعني "الظروف"- كلها ليس بخفي بأدنى نظر أنها مأخوذة من لفظ الفعل، فـ"خلف" من "خلفت"، وـ"قادم" من "تقدمت"، وـ"فوق" من "فقلت"، وـ"أمام" من "أممت" أي: قصدت، وكذلك سائرها، إلا أنهم لم يستعملوا فعلًا من كلمة "تحت"، ولكنها في الأصل مصدر أميّت فعله"<sup>(٣)</sup>، فقد عبر عن هذا الأصل المرفوض بالإماتة تحت، له.

### المسألة السابعة: الجر بـ"لعل":

الجر بـ"لعل" مراجعة لأصل مرفوض، وهو أن الأصل في عمل الحرف في الاسم الجر، لأنه العمل المخصوص بالاسم، ولا يعمل الرفع ولا النصب إلا لشبيهه بما يعملها كـ"إن" وأخواتها، فإنها نصبت الاسم ورفعت الخبر لشبيهها بالفعل، ولو لا ذلك لكان حقها الجر، لأنه الأصل، كما جروا بـ"لعل" في لغة عقيل منبهة على الأصل<sup>(٤)</sup>، يقولون: لعل زيد فائم، وعليه قول الشاعر:

(١) انظر: الكتاب /١، ٥٧/٢، ٣٤٧، والمقتضب /٤، ٤٢٨، وأسرار العربية /١٩٧، وشرح المفصل /٢، ٧٨، وشرح جمل الزجاجي /٢، ٢٦١، وارتشاف الضرب /٢، ٢٢٠، والجني الداني /٤، وأوضح المسالك /٢، ٢٤٢، وتصريح /١، ٥٦١.

(٢) انظر: الكتاب /٢، ٢٤٨-٢٥٠، وأسرار العربية /١٩٧، وشرح المفصل /٢، ٧٨، وشرح جمل الزجاجي /٢، ٢٦١، وارتشاف الضرب /٢، ٢١٩، وأوضح المسالك /٢، ٢٤٥، وتصريح /١، ٥٦١.

(٣) نتاج الفخر /٣٩٢.

(٤) انظر: رصف المباني /٤، والجني الداني /٤، ٩٠، ٥٢٠.

لَعْلَ اللَّهِ فَضَّلَّكُمْ عَلَيْنَا

بِشَيْءٍ أَنْ أَمْكُمْ شَرِيفُمْ<sup>(١)</sup>

قال المرادي: ولذلك قال الجزوبي: وقد جروا بـ"لعل" منبهة على الأصل<sup>(٢)</sup>.

المسألة الثامنة: انتساب "سبحان الله" وـ"كرما" وما شاكلهما:

جاء في كتاب سيبويه تحت باب "هذا باب ما ينصب من المصادر على إضمار الفعل غير المستعمل إظهاره" قوله: "إنما احتزل الفعل هاهنا لأنهم جعلوه بدلاً من اللفظ بالفعل، كما جعل الحذر بدلاً من "احذر"<sup>(٣)</sup>".

وقال في موضع آخر: "ومما يدللك -أيضاً- على أن الفعل نصب أنك لم تذكر شيئاً من هذه المصادر لتبني عليه كلاماً، كما يبني على عبد الله إذا ابتدأته، وأنك لم تجعله مبنياً على اسم مضمور في بيتك"<sup>(٤)</sup>.

وقال عن انتساب "سبحان": "وهذا ذكر معنى "سبحان"، وإنما ذكر ليبين لك وجه نصبه، وما أشبهه، زعم أبو الخطاب أن "سبحان الله" كقولك: براءة الله من السوء، كأنه يقول: أبرئ براءة الله من السوء"<sup>(٥)</sup>.

ومن ذلك ما ذكره سيبويه مما ينصب فيه المصدر على إضمار الفعل المتروك إظهاره، لكنه في معنى التعجب قوله: كرمًا وصلفًا، كأنه قال: أزمك الله، وأدام لك كرمًا، وألزمت صلفًا، لكنهم خزلوا الفعل هاهنا كما خزلوه في الأول، لأنه صار بدلاً من قوله: أكرم به وأصلف به<sup>(٦)</sup>.

ومنه أيضاً ما جاء على الثنوية، وذلك قوله: حنانيك، كأنه قال: تحنناً بعد تحزن... ولكنهم حذفوا الفعل، لأنه صار بدلاً منه<sup>(٧)</sup>.

(١) البيت لا يعرف قائله انظر: الكافية الشافية ٢/٧٨٢، وشرح ابن الناظم ٣٥٦، ورصف المباني ٤٣٦، والجن الداني ٥٣١.

(٢) وأوضح المسالك ٢/٦، والمقاصد النحوية ٢/٤٢٩، وشرح الأشموني ٢/٢٠٤.

(٣) الجن الداني ٥٢٠.

(٤) الكتاب ١/٣١٢-٣١١.

(٥) المصدر السابق ١/٣١٢.

(٦) المصدر السابق ١/٢٢٤.

(٧) انظر: المصدر السابق ١/٣٢٨.

(٨) المصدر السابق ١/٣٤٨.

**المسألة التاسعة: دخول لام الأمر على فعل الخطاب:**

كما في قوله تعالى: ﴿ قُلْ يَقْضِي اللَّهُ وَرَحْمَتُهُ فِي ذَلِكَ فَلْتَفَرِحُوا هُوَ خَيْرٌ مِّمَّا يَجْمَعُونَ ﴾<sup>(١)</sup>.

قرئت: ﴿ فَلْتَفَرِحُوا ﴾<sup>(٢)</sup>.

قال الفراء: "هذه قراءة العامة، وقد ذكر عن زيد بن ثابت أنه قرأ: ﴿ فِي ذَلِكَ فَلْتَفَرِحُوا ﴾" أي: يا أصحاب محمد - بالباء... وقوى قول زيد أنها في قراءة أبي: ﴿ فِي ذَلِكَ فَأَفْرَحُوا ﴾ وهو البناء الذي خلق للأمر إذا واجهت به أولم تواجهه إلا أن العرب حذفت اللام من فعل المأمور به المواجه لكترة الأمر خاصة في كلامهم... وكان الحساني يعيّب قولهم: ﴿ فَلْتَفَرِحُوا ﴾ لأنه وجده قليلاً فجعله عيباً، وهو الأصل"<sup>(٣)</sup>.

وذكر النحاس "أن سبيل الأمر أن يكون باللام ليكون معه حرف جازم، كما أن مع النهي حرف، إلا أنهم

يحذفون من الأمر للمخاطب استغناء بمخاطبته، وربما جاؤوا به على الأصل منه

﴿ فِي ذَلِكَ فَلْتَفَرِحُوا ﴾<sup>(٤)</sup>.

وزاد ابن جنبي وضوحاً بقوله: ﴿ فَلْتَفَرِحُوا ﴾ بالباء خرجت على الأصل، وذلك أن أصل فعل الأمر أن يكون بحرف الأمر وهو اللام، فأصل اضرب: لتضرب، وأصل قم: لتقم، كما تقول للغائب: ليقم زيد، ولتضرب هند، ولكن لما كثر أمر الحاضر نحو: قم، واقعد،

(١) سورة يونس، الآية (٥٨).

(٢) قراءة الجمهور: ﴿ تَبَرَّحُوا ﴾ بالياء أمرًا للغائب، وقرأ جمع من الصحابة - رضي الله عنهم - (منهم عثمان بن عفان، وزيد بن ثابت، وأبي بن كعب، وأنس بن مالك) وجمع من التابعين (منهم قتادة، ومحمد بن سيرين، والحسن البصري) وغيرهم كثير: ﴿ فَلْتَفَرِحُوا ﴾ بالباء، وهي رواية عن الحساني وابن عامر.

قبل: وهذه قراءة النبي - صل الله عليه وسلم -، لأنها وإن كانت مخالفة لقراءة الجمهور فقد ورد مثلها في الحديث عن النبي - صل الله عليه وسلم - في بعض غزواته: (التأخذوا مصافحكم) وهو غريب، لم أتعذر عليه في كتب السنة، وإنما أورده الزمخشري في الكشاف ٢٢٦ / ٢، وروي الترمذى في التفسير: (كما أنتم على مصافحكم)، وحديث: (أولئرها ولو بشوكة) لم أتعذر عليه في كتب السنة بلام الأمر، ونصحه في صحيح البخارى ٣٦١ / ١: (أيزره ولو بشوكة)، وفي سنن أبي داود ٤١٦ / ١: (أوازره ولو بشوكة)، وفي سنن التساني: (أوزره عليك ولو بشوكة)، وفي مسنـد الإمام أحمد ٤٤٩ - ٤٥٤ قال: (فزره وإن لم تجد إلا شوكة).

(٣) معانى القرآن ١ / ٤٦٩، وتفسير الطبرى ١١ / ١٢٦، والحجـة في القراءات السبع، والمحتسـب ١ / ٢١٢، والكتـشف ١ / ٥٢٠، والنشر ٢ / ١٠٨، وإتحاف فضـلـاءـ البـشـر ٢٥٢.

(٤) معانى القرآن ١ / ٤٦٩.

(٥) إعراب القرآن ٢ / ٢٥٩.

وادخل، واخرج، وخذ، ودع حذفوا حرف المضارعة تخفيفاً، وجلبت همزة الوصل ليقع الابتداء بها”<sup>(١)</sup>.

وقال البيضاوي: ”وعن يعقوب **﴿فلفرحوا﴾** بالباء على الأصل المرفوض“<sup>(٢)</sup>.

المسألة العاشرة: استعمالات لغوية مختلفة رفض فيها الأصل:

١- أفعال جاءت على صورة الأمر:

أ- هات: أعط، ولم يسمع منه الماضي، ولا المضارع، ولا المصدر<sup>(٣)</sup>، واستدل على فعليته بأن ضمائر الرفع تلحق به – وهي لا تتصل بغير الأفعال – نحو: هاتي يا فتاة، وهاتيا يا رجلان، وهاتوا يا رجال، وهاتين يا هندات<sup>(٤)</sup>.

ب- تعال: بمعنى: أقبل، ويقال: تعال يا هذا، وتعالي يا فتاة، وفي التنزيل: **﴿قُلْ يَكَاهِلُ الْكَتَبُسِ تَسَأَلُوا إِنَّ كَلَمَةَ سَوْمَةَ بَيْنَنَا وَيَنْجُونَ﴾**<sup>(٥)</sup>، وقوله تعال:

**﴿فَنَعَالِيْنَ أَمْتَغَكُنَ﴾**<sup>(٦)</sup>.

قال ابن فارس: ”ويقال: تعالين، وتعالوا، لا يستعمل هذا إلا في الأمر خاصة، وأميته فيما سوى ذلك“<sup>(٧)</sup>، وقال ابن منظور: ”وقالوا في النداء تعال... ولا يستعمل في غير الأمر“<sup>(٨)</sup>.

ج- هب وتعلم: ”هب“ بمعنى: احسب وافتراض، جمد على صورة الأمر بهذا المعنى، تقول: هبني فعلت كذا<sup>(٩)</sup>. قال الشاعر:

(١) المحتسب ٣٢ / ١.

(٢) تفسير البيضاوي ١٠٦ / ٢، وانظر: معجم القراءات ٢ / ٥٧٤.

(٣) انظر: المحرر والوجيز ٢٢٢، وغرائب القرآن ١ / ٣٦٧، والدر المصنون ٢ / ٧٢، ولسان العرب ١٥ / ٢٥٢، مادة: هـت .١.

(٤) انظر: إعراب القرآن ١ / ٢٥٦، والتبيان ١ / ١٠٦، والفرد ١ / ٣٦٢، وتفسير القرطبي ٢ / ٧٥، والدر المصنون ٢ / ٧١.

(٥) سورة آل عمران، الآية (٦٤).

(٦) سورة الأحزاب، الآية (٢٨).

(٧) انظر: لسان العرب ١٥ / ٩٠ مادة: عـل .١، وكذا القاموس المحيط.

(٨) مقاييس اللغة ٤ / ١١٨.

(٩) لسان العرب ١٥ / ٩٠ مادة: عـل .١.

(١٠) انظر: التسهيل ٧١، وشرح ٢٤٥، ٨٥، وارشاف الضرب ٢ / ١٣، وتوضيح المقاصد ١ / ٣٧٧-٣٧٨، وأوضح المسالك ٢ / ٥٤، وشرح ابن عقبـل ١ / ٤٢٤.

**فَقُلْتُ أَجِرْنِي أَبَا مَالِكٍ**

معنى: عدنى من الهاكلين.

وـ“تعلم” بمعنى: اعلم، جمد أيضًا على صورة الأمر بهذا المعنى، تقول: تعلم أن الأمانة

فضيلة، أي: اعلم، ومنه قول الشاعر:

**تَعْلَمُ شِفَاءَ النَّفْسِ قَهْرَ عَدُوها**

أي: اعلم أن شفاء النفس في قهر عدوها.

دـ هلم: بمعنى: أقبل، ولها استعمالان:

الأول: أن تتصل بها الضمائر، فيقال: هلم، هلموا، هلمي، هلممن، وهذه لغة نجد،

وهي في هذا الاستعمال فعل أمر جامد.

والثاني: أن تلزم صورة واحدة في المثنى والجمع والتذكير والتأنيث، فيقال: هلم يا رجل، وهلم يا رجال، وهلم يا مرأة، وهلم يا امرأتان، وهلم يا نساء، وهذه لغة الججاز، وهي في هذا الاستعمال اسم فعل أمر، وبهذه اللغة جاء التنزيل، قال الله تعالى: ﴿قُلْ هَلْمَ شَهَدَاهُ كُمُ الَّذِينَ يَهْدُونَ أَنَّ اللَّهَ حَرَمَ هَذَا﴾<sup>(١)</sup>، وقال تعالى: ﴿وَالْقَاتِلُينَ لِإِخْرَاجِهِمْ هَلْمَ لِيَتَّا﴾<sup>(٢)</sup>.

(١) البيت لعبد الله بن همام السلوقي في المقاصد النحوية ٢/١٣٤، وشرح شواهد المعني ٢/٩٢٢، والدرر ٢/٢٤٣.

وغير منسوب في شرح التسهيل ٢/٧٨، وتوضيح المقاصد ٢/١٣٤، وأوضع المسالك ٢/٢٥، وشرح ابن عقيل ١/٤٢٧.

(٢) البيت لزياد بن سيار في المقاصد النحوية ٢/١٢٩، وشرح شواهد المعني ٢/٩٢٢، وخزانة الأدب ٩/١٢٩، والدرر ٢/٤٦.

وغير منسوب في شرح التسهيل ٢/٨٠، وارتشف الضرب ٢/١٣، وأوضع المسالك ٢/٢٩، وشرح ابن عقيل ١/٤٢٠.

(٣) سورة الأنعام، الآية (١٥٠).

(٤) سورة الأحزاب، الآية (١٨).

(٥) انظر: الكتاب ٢/٤٢٢، ومجاز القرآن ١/٢٠٨، والمقتضب ٢/٢٠٢، وتفسير الطبرى ٨/٨٠، ومعانى القرآن واعرابه ٢/٢٤٣، والإغفال ٢/٢٢٥-٢٢٦، والمسائل العضديات ٢٢٢، والكشف ١/٢٥٠، والمحرر الوجيز ٣/٤٨٨، والتبيان ١/٥٤٦، والفريد ٢/٧١٨-٧١٦، والدر المصنون ٥/٢١١.

## ٤- أفعال جاءت على صورة المضارع والأمر :

١- جاء على صورة المضارع والأمر - دون الماضي والمصدر - فعلان هما: يدع  
ويذر، بمعنى يترك<sup>(١)</sup>.

وقد أعرب الخليل عن رفض العرب لهذا بقوله: "والعرب قد أماتت المصدر من "يذر"  
والفعل الماضي، واستعملته في الحاضر والأمر، فإذا أرادوا المصدر قالوا: ذرْه ترُكَ، أي:  
اتركه"<sup>(٢)</sup>.

وقال عن الفعل "يدع": "والعرب لا يقولون: ودعْته فأنا وادع، في معنى: تركته فأنا  
تاركه، ولكنهم يقولون في الغابر: لم يدع، وفي الأمر: دعْه، وفي النهي: لا تدعْه"<sup>(٣)</sup>.

وقال سيبويه: "أما استغناوهم بالشيء عن الشيء فإنهم يقولون: "يدع"، ولا  
يقولون: "دع" ، استغناوا عنها بـ"ترُك" ، وأشباه ذلك كثير"<sup>(٤)</sup>.

وخلال جماعة في "دع" فقالوا: بل استعمل منه الماضي، والمصدر واسم الفاعل،  
واسم المفعول، - على المرفوض - من ذلك :

أولاً: مجيء الماضي منه: في قراءة ابن أبي عبلة قوله تعالى: ﴿مَا وَدَعَكَ رِبُّكَ وَمَا فَلَقَ﴾،  
﴿وَدَعَكَ﴾ بفتح الدال دون تشديد<sup>(٥)</sup>، وهي قراءة شاذة. ومنه أيضًا قول الشاعر:  
سَلْ أَمِيرِيْ ما الَّذِي غَيَّرَه  
عَنْ وَصَالِي الْيَوْمَ حَتَّى وَدَعَهَ<sup>(٦)</sup>

(١) انظر: الكتاب / ١ - ٢٥ / ٤، ١٠٩، واعراب القرآن / ٥، ٢١٧، والمحتسب / ٢ - ٢٤٢ / ٣٦٤، والخطانص / ١ / ٩٩ - ٣٩٦، الانصاف / ٣٨٩، ولسان العرب / ٨ / ٣٨٤ مادة: دع.

(٢) العين / ٨ / ١٩٦.

(٣) المصدر السابق / ٢ - ٢٢٤ / ٢.

(٤) انظر: الكتاب / ١ - ٢٥، وانظر / ٤ / ١٠٤.

(٥) قراءة الجمهور ﴿وَدَعَكَ﴾ بتشديد الدال، وقرأ ابن عباس وعمر بن الخطاب وأنس بن مالك - رضي الله عنهما - وعروة بن الزبير وأبو حبيبة، وابن أبي عبلة، وابن يعمار وأبو العالية عن يعقوب ﴿وَدَعَكَ﴾  
بخفيض الدال، أي: ما ترکك.

انظر: إعراب القرآن / ٥ / ٢٤٩، والمحتسب / ٢ / ٣٦٤، والمحرر الوجيز / ٨ / ١٢٨، واعراب القراءات الشواذ / ٢ / ٣٦٨، والفرید / ٦ / ٤١٧، والبحر المحيط / ٨ / ٤٨٥، والدر المصنون / ١١ / ٣٦.

(٦) البيت لأنس بن زئيم في الحال / ١٧٧، وخزانة الأدب / ١ / ٤٧، ونسبة لسويد بن أبي كامل في اللسان / ٨ / ٣٨٤ مادة: دع.

وغير منسوب في الدر المصنون / ١١ / ٣٦.

وقول الآخر:

فَسَعَى مَسْعَاتَهُ فِي قَوْمٍ  
ثُمَّ لَمْ يُدْرِكُ وَلَا عَجَزًا وَدَعٌ<sup>(١)</sup>

قال ابن السيد البطليوسى: "أَتَى بِـ"ودع" على الأصل المرفوض"<sup>(٢)</sup>.

وذكر الخليل أن العرب لا تستعمل الماضي من "يدع" إلا أن يضطر شاعر كما قال:

لِيْتَ شِعْرِيْ عن خَلِيلِيْ مَا الَّذِي  
غَالَهُ فِي الْحَبِّ حَتَّى وَدَعَهُ<sup>(٣)</sup>

وقول الآخر:

وَكَانَ مَا قَدَّمُوا لِأَنفُسِهِمْ  
أَكْثَرَ نَفْعًا مِنَ الَّذِي وَدَعُوا<sup>(٤)</sup>

أي: تركوا<sup>(٥)</sup>.

جاء الفعل "ودع" بصيغة الماضي في الشواهد السابقة على الأصل المرفوض.

ثانيًا: مجيء المصدر منه، في قول النبي ﷺ: (لينتهي أقوام عن ودعهم الجمادات)<sup>(٦)</sup>.

جاء "ـ ودع" مصدرًا على الأصل المرفوض.

ثالثًا: مجيء اسم الفاعل منه، في قول الشاعر:

فَإِيمَا مَا أَتَبْعَنَ فَإِنَّنِي حَرَبْنَ عَلَى تَرْكِ الَّذِي أَنَا وَدَعْ<sup>(٧)</sup>

جاء "ـ وادع" اسم فاعل على الأصل المرفوض.

رابعًا: مجيء اسم المفعول منه، في قول الشاعر:

إِذَا مَا اسْتَحْمَتْ أَرْضُهُ مِنْ سَمَائِهِ جَرَى وَهُوَ مَوْدُوعٌ وَوَاعِدٌ مَصْدَقٌ<sup>(٨)</sup>

(١) البيت لسويد بن أبي كامل في الإنفاق ٢٨٩. وخزانة الأدب ٦ / ٤٧١.

وغير منسوب في الحال ١٧٨، واللسان ٨ / ٣٨٤ مادة: ودع.

(٢) الحال ١٧٨.

(٣) البيت لأبي الأسود الدولي ٣٥٠، والمحتسب ٢٦٤ / ٢، والخصائص ١ / ٣٩٦-٩٩، والإنفاق ٣٩٦ / ٢.

والفرد ٦ / ١٧، والفرید ٦ / ١٧، والبحر المحيط ٨ / ٤٨٥، ولسان العرب ٣ / ٣٨٤ مادة: ودع، وخزانة الأدب

٤٥٠ / ٥

ونسب لأنى بن زنيم في اللسان ٨ / ٣٨٤ مادة: ودع.

(٤) البيت غير منسوب في معجم العين ٢ / ٢٢٤، ولسان العرب ٨ / ٣٨٤ مادة: ودع، وخزانة الأدب ٦ / ٤٧٢.

٤٧٢

وفي خزانة الأدب: فكان مكان: وكان.

(٥) انظر: العين ٢ / ٢٢٤، والخصائص ١ / ٣٩٦.

(٦) رواه مسلم في صحيحه برقم (٢٠٣٩). ١٠ / ٢.

(٧) البيت غير منسوب في البصريات ٤، ولسان العرب ٨ / ٣٨٣ مادة: ودع، وخزانة الأدب ٦ / ٤٧٢.

(٨) البيت لخفافق بن نتبة في ديوانه ٣٢، ولسان العرب ٨ / ٣٨١ مادة: ودع، وخزانة الأدب ٦ / ٤٧٢.

وغير منسوب في الخصائص ١ / ٢١٦، والمحتسب ٢ / ٤٤٢، وهمع الهوامع ٥ / ٢٥، والدرر ٥ / ١٩٣.



جاء "مودوع" اسم مفعول على الأصل المرفوض.

## الثاني: الجانب الصرفى:

لم يذكر الباحث الكريم الأصول المعرفة في الجانب الصرفي سوى بعض الأمثلة التي أوردها ابن جنی في الخصائص وهي، ثلاثة مسائٍ :

عدم تصحيح الفعل الثلاثي المعتل العين، نحو: قام وباع وخاف وهاب وطال، وإبدال  
تاء الافتعال دائياً أو طاء، وامتناع تصحيح الواو الساكنة بعد الكسرة. ثم قال: ثم إن ما  
أوردته واكتفيت به كلام ابن جني لعله كافي في بيان أمثلة الأصول المرفوعة في الجانب  
الصرف:

والمعنى بالأسفل المعرفة في الجانب الصرف: ما يتناول الأصول المعرفة صرفيًا دون علة أدت إلى رفضه، بمعنى أن أصله المأمور منه رفضه العرب، ولم تُنطَق به، ويعني ذلك أن مارفضته العرب بسبب التقليل، أو طلبًا للخفة، كما هو في صور الإعلال كلها، أو في صور الإبدال كلها، أو في صور الإدغام كلها، أو في صور الحذف كلها - بما في ذلك الحذف الاعتراضي - مما كانت العرب تدعى فيه في كل منها لا يدخل في مجال البحث.

### فمن الأصول المرفوضة في الصرف:

-٦- استعمال "أيضاً" بدلاً من "أشد بياضاً" (١).

من شروط التفضيل بـ "أفعال" لا يكون الوصف منه على وزن "أفعال" الذي مؤئنته فعلاً، أي: من الصفات المشبهة، مثل: أحمر حمراء، وأبيض بيضاء، فلا يقال: زيد أبيض من عمرو، استغنو عنه بـ "أشد بياضاً". وهذا أصل مرفوض.

<sup>١٢</sup> وقد جاء على الأصل المرفوض قوله عليه السلام: (ما وء أبيض من الورق) . ومنه قول

الشاعر:

**إِذَا الرِّجَالُ شَتَّوْا وَشَتَّدَ أَكَلَهُمْ فَأَنْتَ أَيْضُهُمْ سِرِّيَال طَبَاخٌ<sup>(٢)</sup>**

<sup>(١)</sup> انظر: الكتاب ٤ / ٩٧، والأصول ١ / ٤٠.

والإنصاف، ١٢٤، وشرح المفصل ٦ / ٩٢، وشرح التسهيل ٣ / ٥٠، وتوضيح المقاصد ٢ / ١٤، وأوضح المسالك ٢ / ٢٥٦.

(٢) رواه مسلم في صحيحه برقم (١١١١)، ٦٦. وفي رواية أخرى: «ما أشد بياضاً من اللين» فقد جاء كل ذلك منهجه على الأصل المرفوض، وعلى المستعمل الفحص كحاف، الرواية الأخرى،

(٣) البيت لطيفة بن العيد في ديوانه، ١٨، ولسان العرب ٩٦ / ١٥ مادة: عمر.

وقول الآخر:

يَا أَيُّتِنِي مِثْلَكَ فِي الْبَيَاضِ أَبَيْضُ مِنْ أَخْتِ بَنِي إِبَاضٍ<sup>(١)</sup>

-٢- استعمال "آخر وأشر" بدلاً من "خير وشر":

قال أبو علي الفارسي: "فلان خير من فلان، وفلان شر من فلان، وكان القياس أن يكون آخر وأشر - كما أن سائر الباب على ذلك في لحاق الهمزة أوله - إلا أن هذين شذا عن القياس في تركهم استعمال الهمزة معهما".<sup>(٢)</sup>

و"خير" و"شر" يستعملان في التفضيل وغيره، فمن استعمالهما في التفصيل قوله تعالى: ﴿لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ شَهْرٍ﴾<sup>(٣)</sup>. وقوله تعالى: ﴿فَالَّذِي شَرٌّ مَّكَانًا﴾<sup>(٤)</sup>.

وقد ورد التفضيل بـ"أشتر" في قراءة من قرأ قوله تعالى: ﴿سَيَعْلَمُونَ عَذَابًا مِّنَ الْكَذَابِ الْأَئِمَّر﴾<sup>(٥)</sup> من الكذاب الأشر.<sup>(٦)</sup>

قال ابن جنبي: ﴿الْأَشْر﴾ بتشديد الراء هو الأصل المرفوض<sup>(٧)</sup>، وقال الفخر الرازي: "قال المفسرون: هذا على الأصل المرفوض في ﴿الْأَشْر﴾، والأخير على وزن

---

وغير منسوب في معاني القرآن ٢ / ١٢٨، والإنصاف ١٢٤، وشرح المفصل ٩٣ / ٨، وخزانة الأدب ٢٣٠ / ٨، ورواية الديوان:

أما الملوك فأنت اليوم لأهمهم \*\*\* لوما وأيضمهم سرباً طباخ

(١) الرجز لرؤبة في خزانة الأدب ٢٣٠ / ٨

وغير منسوب في الأصول ١ / ١٤، والإنصاف ١٢٤، وشرح المفصل ٩٣ / ٦، والاقتراح ونحوه في الإنصاف وشرح المفصل:

جارية في درعها الفضفاض \* تقطع الحديث بالإعراض \* أبيض من أخت بنى إباض.

(٢) انظر: المسائل العضديات ٢١.

(٣) سورة القدر، الآية (٢).

(٤) سورة يوسف، الآية (٧٧).

(٥) سورة القمر، الآية (٢٦).

(٦) قرأ الجمهور ﴿الْأَئِمَّر﴾ بفتح الهمزة وكسر الشين وتحفيظ الراء، وقرأ فتادة، وأبو قلابة، وأبو حبيبة، وعطاء بن قيس، وأبو جعفر ﴿الْأَئِمَّر﴾ بفتح الهمزة والشين وتشديد الراء على وزن "أفعى" تفضيل.

انظر: المحتسب ٢ / ٢٩٩، والكساف ٢ / ١٢٠٢، والمحرر الوجيز ٨ / ١٤٩، وإعراب القراءات الشواذ ٢ / ٢٧٠، والبحر المحيط ٨ / ١٨٠، والدر المقصون ١٠ / ١٤٠، وروح المعاني ١٣ / ٤٠٢.

(٧) المحتسب ٢ / ٢٩٩.

”أَفْعَلْ... فَمَنْ يَقُولُ: أَشَرْ“ يكون قد ترك الأصل المستعمل، لأنه أخذ في الأصل المرفوض، بمعنى: هو شر من غيره<sup>(١)</sup>.

وبناءً جمع من العلماء إلى أن أصل قولهم: هذا خير منه، وهذا شر منه: هذا أخير منه، وهذا أشر منه، فكثر استعمال هاتين الكلمتين فحذفت الهمزة منها، وهو كان الأصيل لكنه رفض تخفيفاً وكثرة استعمال<sup>(٢)</sup>، ولا يقال: أخير أو أشر إلا شذوذ، كما في قول رؤبة:

بِلَّا خَيْرٍ النَّاسُ وَابْنُ الْأَخْيَرِ<sup>(٣)</sup>

وعند الأخفش أنهما لمالمه يشتقا من فعل خولف لفظهما، فعلى هذا فيهما شذوذان: حذف الهمزة، وكونهما لا فعل لهما<sup>(٤)</sup>.

٣- تصغير ”قادم، ووراء، وأمام“ على: ”قدِيمَة وورِيَة وأمِيمَة“ بدلاً من: ”قدِيمَ“ وورِيَة وأمِيمَة“. فما زاد على الثلاثة لا تلحق التاء<sup>(٥)</sup>.

قال الأنباري: ”وإنما أبْتَوا التاء في التصغير في ما كان رباعياً نحو: ”قدِيمَة وورِيَة وأمِيمَة“ لوجهين:

أحدهما: أن الأغلب في الظروف أن تكون مذكورة، فلو لم يدخلوا التاء في هذه الظروف - وهي مؤنثة - لالتبس بالذكر.

والوجه الثاني: أنهم زادوا التاء تأكيداً للتأنيث.

ويحتمل أيضاً وجهاً ثالثاً: وهو أنهم أبْتَوا التاء تبييناً على الأصل المرفوض<sup>(٦)</sup>.

(١) التفسير الكبير ٤٦/٢٩.

(٢) انظر: المسائل العضيات ٢١٢، والكشف ٢/١٢٠٣، والمحرر الوجيز ٨/١٤٩، والفرد ٦/٥٣، والدر المصنون ٨/٤٠، والتصريح ٢/٩٢، وهمع الهوامع ٦/٤٥، وشرح الأشموني ٢/٤٣، والدرر ٦/٢٦٥، وروح المعاني ٤٠٢/١٢.

(٣) البيت منسوب إلى رؤبة في المحتسب ٢/٢٩٩، والدر المصنون ٨/١٤٠، وروح المعاني ١٢/٤٢، وغير منسوب في التصريح ٢/٩٢، وهمع الهوامع ٦/٤٥، وشرح الأشموني ٢/٤٣، والدرر ٦/٢٦٥، ولم أعن عليه في ديوان رؤبة.

(٤) انظر: التصريح ٢/٩٢، والدرر ٦/٢٦٥.

(٥) انظر: شرح شافية ابن الحاجب ١/٢٤٦، ٢٦٧/٢٢٤٦، وشرح الألفية لابن جابر الهواري ٢/٢٦٧، وشذوذ العرف ١٣٤، وتهذيب التوضيح ١٢٢، والتنوير في التصغير ٢٢٩، والمحتسب في التصغير والنسب ٤٢، (٦) أسرار العربية ٢٢٢.

وقال ابن سيده: "وأما ما كان على أربعة أحرف من المؤنث فلا تلحقه التاء في التحقيق، وذلك قولهم في عناق: عَنْيَقٌ، وفي عقاب: عَقِيبٌ، وفي عقرب: عَقِيربٌ... ولحق الهماء في هذا الضرب شاذ عما عليه استعمال الكثرة، وإنما جاء على الأصل المرفوض"<sup>(١)</sup>.

#### ٤- إثبات الهمزة في "يُؤكِّرم" مضارع "أَكْرَمَ":

وهذا وإن كان هو الأصل إلا أنهم رفضوه وقالوا: يَكْرَمُ، بحذف الهمزة الثانية كراهة اجتماع همزتين؛ وكذلك اسم فاعله واسم مفعوله، يقولون: يَكْرَمُ وَمُكْرَمٌ، وأصله: يُؤكِّرم، مُؤكِّرم<sup>(٢)</sup>.

وقد جاء على الأصل المرفوض إثبات الهمزة في قول الشاعر:

فإنه أهل أن يُؤكِّرم<sup>(٣)</sup>

قالوا: أثبتت الهمزة في "يُؤكِّرم" تخفيفاً كما هو القياس، فأتي به على الأصل المرفوض، وذلك لضرورة الشعر<sup>(٤)</sup>.

#### ٥- واحد عشر، واحدة عشر:

إذا أريد صياغة "أحد واحدى" على وزن فاعل، فالأصل فيهما أن يقال: واحد وواحدة، ويمتنع هذا الأصل مع لفظ العشرة، فيقال: حادي عشر، وحادية عشرة، التزموا فيهما القلب.

وقد حكى الكسائي قولهم: واحد عشر، على الأصل وهو شاذ نبه به على الأصل المرفوض<sup>(٥)</sup>.

(١) المخصص ٥ / ٥.

(٢) انظر: المقتنب ٢ / ٩٥، والإنصاف ٨ / ٦٢٨، وارشاف العرب ١ / ١١٨، وتوضيح المقاصد ٢ / ٩٦، وشرح ابن الناظم ٨٦٨، وأوضح المسالك ٤ / ٤٤، والتصریح ١ / ١٥٧، وشرح الأشموني ٤ / ٣٤٣.

(٣) البيت غير منسوب في المقتنب ٢ / ٩٦، والمنصف ١ / ٣٧، والمنصف ٢ / ١٩٢ - ٣٧ / ١٨٤، والإنصاف ٨ / ٦٢٨، وارشاف الضرب ١ / ١١٨، وتوضيح المقاصد ٦ / ٩٨، وشرح ابن الناظم ٨٦٨، وأوضح المسالك ٤ / ٤٤، والتصریح ١ / ٧٥١، وشرح الأشموني ٤ / ٣٤٢، والدرر ٦ / ٢١٩.

(٤) انظر: المقتنب ٢ / ٩٥، والمنصف ١ / ١٩٢، والخصائص ١ / ١٤٤، وتوضيح المقاصد ٦ / ٩٨، والتصریح ٢ / ٧٥١، والدرر ٦ / ٢١٩.

(٥) انظر: توضيح المقاصد ٤ / ٣٢٢، وشرح ابن الناظم ٧٣٧، والتصریح ٢ / ٤٦٨، وشرح الأشموني ٤ / ٧٦.

## ٦- النسب إلى "سليمة، وسليقة، وعميره":

إذا نسب إلى "فَعِيله" صحيحة العين غير مضعفه حذفت ياؤها، فيقال في قبيلة: قيلي، وفي حنيفة: حنفي، وفي صحيفة: صحيبي<sup>(١)</sup>.

فرقاً بين المذكر صحيح اللام، والمؤنث<sup>(٢)</sup>.

وشذا إثباتها على الأصل في: سـلـيمـة، وـسـلـيقـة، وـعـمـيرـة ـكـلـبـ، فـقـالـوا: سـلـيمـيـ، وـسـلـيقـيـ، وـعـمـيرـيـ، وـالـقـيـاسـ فـيـهـنـ: سـلـافـيـ، وـسـلـامـيـ<sup>(٣)</sup>.

قالـواـ: جاءـتـ هـذـ الكلـمـاتـ شـاذـةـ لـتـبـهـ عـلـىـ الأـصـلـ المـرـفـوـضـ، قالـواـ: وأـشـذـ مـنـ ذـكـ قولـهـمـ: عـبـدـيـ وـجـذـمـيـ، فـيـ بـنـيـ عـبـيدـةـ، وـجـذـيمـةـ<sup>(٤)</sup>.

قالـ أـبـوـ عـلـيـ الـفـارـسـيـ: "إـثـبـاتـ الـيـاءـ فـيـ قـرـيـشـ أـوـجـهـ فـيـ الـقـيـاسـ مـنـ إـثـبـاتـهـاـ فـيـ قولـهـمـ فـيـ النـسـبـ إـلـىـ سـلـيقـةـ: سـلـيقـيـ، وـالـعـمـيرـةـ: عـمـيرـيـ...، لأنـ هـذـهـ الـأـسـمـاءـ التـيـ عـلـىـ فـعـلـيـةـ أوـ فـعـيلـةـ قـدـ لـزـمـ تـغـيـرـهـاـ فـيـ الـقـيـاسـ، وـاستـمـرـ الحـذـفـ فـيـ الـاستـعـمـالـ...ـ فـمـاـ شـذـ عـنـ الـقـيـاسـ وـجـاءـ عـلـىـ الأـصـلـ الذـيـ رـفـضـوـهـ فـيـ كـلـامـهـ"<sup>(٥)</sup>.

## ٧- تصحيح ياء "أيس":

ذـكـرـ اـبـنـ مـالـكـ أـنـهـ: يـحـوزـ أـنـ يـكـونـ تـصـحـيـحـ يـاءـ "أـيـسـ" اـنـفـاءـ عـلـتـهـاـ، فـإـنـهـاـ كـانـتـ قـبـلـ الـهـمـزـةـ ثـمـ أـخـرـتـ، فـلـوـ أـبـدـلـتـ لـاـ جـتـمـعـ فـيـهـاـ تـغـيـرـاـنـ، تـغـيـرـ النـقـلـ، وـتـغـيـرـ الإـبـدـالـ<sup>(٦)</sup>. ذـكـرـ بـعـضـهـمـ: أـنـ "أـيـسـ" لـمـ يـعـلـ لـعـرـوـضـ اـتـصـالـ الـفـتـحـةـ بـهـ، لأنـ الـيـاءـ فـاءـ الـكـلـمـةـ فـهـيـ فـيـ نـيـةـ التـقـديـمـ، وـالـهـمـزـةـ قـبـلـاـ فـيـ نـيـةـ التـأـخـيرـ، فـيـسـتـغـنـ عـنـ اـشـتـرـاطـ أـصـالـةـ

(١) انظر: الكتاب / ٢٣٩، والمسائل العضديات / ١٣٢، وشرح شافية ابن الحاجب / ١، ٣٧٤. وارتشف الضرب / ٢٨٤، والتصریح / ٥٩٥، وشرح الأشمونی / ٤، ١٨٦.

(٢) انظر: المسائل العضديات / ١٣٢، والتصریح / ٥٩٥.

(٣) انظر: الكتاب / ٢٣٩، وشافية ابن الحاجب / ١، ١٧٢، والتصریح / ٥٩٥، وشرح الأشمونی / ٤، ١٨٦. والمحتسب في التصغير والنسب / ٨٤.

(٤) انظر: شرح شافية ابن الحاجب / ١، ٣٧٧، والتصریح / ٥٩٥، وشرح الأشمونی / ٤، ١٨٦.

(٥) انظر: المسائل العضديات / ١٣٤.

(٦) انظر: شرح الكافية الشافية / ٤، ٢١٣٥.

الفتحة<sup>(١)</sup>، وذكر ابن بابشاذ لهذا الإعلال شرطاً آخر، وهو ألا يكون التصحيح للتبنيه على الأصل المرفوض<sup>(٢)</sup>.

- كسر الباء على الأصل في التقاء الساكينين:

وذلك في قراءة حمزة - رحمه الله - : **وَمَا أَتَمْ يُمْضِي خَتَّ** <sup>(٣)</sup> بكسر الباء في **مَصْرَحِي** <sup>(٤)</sup> على الأصل في التقاء الساكينين.

قال البيضاوي: "وهو أصل مرفوض في مثله، لما فيه من اجتماع باءين وثلاث كسرات، مع أن حركة باء الإضافة الفتح، فإذا كسرت وقبلها ألف فبالأحرى ألا تكسر وقبلها باء"<sup>(٥)</sup>.

قوله "أصل مرفوض"، أي: متروك استعماله عند النحاة، وإنما فهو قراءة متواترة يجب المصير إليها، ولا يجوز ردها، لأنها وردت بسند متواتر على لسان سيد المرسلين من كلام رب العالمين<sup>(٦)</sup>.

قال الفراء: "وقد خفض الباء من قوله: **بِمَصْرَحِي** <sup>(٧)</sup> الأعمش ويعين بن وثاب جمیعاً... ولعله ظن أن الباء في **يُمْضِي خَتَّ** <sup>(٨)</sup> خافضة للحرف كله، والباء من المتكلّم خارجة من ذلك".

وقال الأخفش: "ما سمعت هذا من أحد من العرب ولا من النحويين"<sup>(٩)</sup>.  
وعمل ذلك مكي بن أبي طالب بأن قراءة حمزة بكسر الباء: "كانه قدر الزيادة على باءين كما زيدت باء في "بـهـ". وذلك هو الأصل، ولكنه مرفوض غير مستعمل لنقل

(١) انظر: توضيح المقاصد ٦/٥، وشرح الأشموني ٤/٣٨.

(٢) انظر: المصدررين السابقين.

(٣) سورة إبراهيم، الآية (٢٢).

(٤) قراءة جمهور القراء: **يُمْضِي خَتَّ** <sup>(٩)</sup> بفتح الباء، وقرأ حمزة ويعين بن وثاب والأعمش وحملة من التابعين: **مَصْرَحِي** <sup>(١٠)</sup> بكسر الباء.

انظر: معاني القرآن ٢/٧٥، ومعاني القرآن للأخفش ٢/٣٧٥، والسبعة ٣٦٢، واعراب القرآن ٢/٣٦٨، والجحة في القراءات السبع ٢/٢٠٢، والجحة للقراء السبع ٥/٢٨، والكشف ٢/٢٦، والعنوان ١١٥، والنشر ٢/١٣٤، واتحاف الفضلاء البشير ٢/٢٧٢.

(٥) تفسير البيضاوي ٢/٢٢١.

(٦) تفسير السراج المنير ٢/١٤١.

(٧) معاني القرآن ٢/٧٥. وانظر: اعراب القرآن ٢/٣٦٨.

(٨) معاني القرآن ٢/٣٧٥.

الباءين والكسرة قبلهما، والكسرة ما بينهما، فلما قدر الباء مزيدة على الباء بالإضافة حذفها استخفافاً، لاجتماع باءين وكسرتين... فهذه القراءة جارية على ما كان يجب في الأصل<sup>(١)</sup>.

#### ٩- مكبرات بعض الأسماء المضفرة:

ورد في العربية أسماء مصغرة استغنى بتصغيرها عن مكبرها، مثل: جَمِيل، وصَهْيَب، وَكُمِيت، ودريد، قال سيبويه: «هذا باب في الكلام مصغراً وترك تكبيره، لأنه عندهم مستصغر، فاستغنى بتصغيره عن تكبيره»<sup>(٢)</sup>. وكما هو معلوم أن التصغير فرع والمكبر أصل، وفي هذه الأسماء رفض استعمال الأصل وهو المكبّر.

#### ١٠- مفرد بعض الجموع، مثل: «مذاكير، وأبابيل»:

فإن العرب نطقوا بالجمع وهو الفرع، ورفضوا المفرد فلم ينطقو به وهو الأصل، قال سيبويه: «فجاء هذا كما جاء بعض الجميع على غير ما يستعمل واحداً في الكلام نحو: مذاكير وملامح»<sup>(٣)</sup>، وقال أيضاً: «قالوا: مذاكير ولم يقولوا: مذكير، ولا مذاكر»<sup>(٤)</sup>. ومن ذلك ما ذكره الفراء: «وقوله تعالى: ﴿أَبَابِيل﴾ لا واحد له مثل الشماطيط<sup>(٥)</sup> والعباديد<sup>(٦)</sup> والشعارير<sup>(٧)</sup>»<sup>(٨)</sup>.

\* \* \*

(١) الكشف / ٢٦. وانظر: النشر / ٣٤٣ / ٢.

(٢) انظر: الكتاب / ٢ / ٧٧، ولسان العرب / ٢ / ٨١ مادة: ك مر.

(٣) الكتاب / ٢ / ٢٥٦. وانظر: ٤٩٣.

(٤) المصدر السابق / ٤ / ٢٢.

(٥) سورة الفيل، الآية (٣).

(٦) الشماطيط: القطع المتفرق، انظر: لسان العرب مادة: ش مر ط.

(٧) العباديد والعباديد: الخيل المتفرقة ذهاباً وجيئة، انظر: لسان العرب مادة: ع ب د.

(٨) الشعارات: نوع من اللعب للصبيان، انظر: لسان العرب مادة: ش ع ر.

(٩) انظر: معاني القرآن / ٢ / ٢٩٢، وجاز القرآن / ٢ / ٣٢١، والكساف / ٢ / ١٣٧٨، والبيان / ٢ / ٧٩٥، والتبيان / ٢ /

(١٠) والفرید / ٦ / ٤٦٤، ورموز الكنوز / ٨ / ٧٣٨، والدر المصنون / ١١ / ١٠٩، ولسان العرب مادة: ش ع ر. ومادة: ع ب د.

**الخاتمة:**

### **وفيها أهم النتائج :**

وفيها يعلم أن الأصول المرفوضة تكون في النحو والصرف، وأن دلالة الأصل المرفوض تختلف عن المصطلحات التي ظن بعض العلماء أنها تلتقي معه في الدلالة، فقد اتضح من خلال ما مرت في هذا الاستدراك أن أصل اللفظ أو الاستعمال كان يمكن أن يكون على صورة محددة كما هو القياس في نظائره مما هو مستعمل في اللغة، لكن منتج اللغة لسبب ماله يستعمله ولم ينطق به، وبقي مرفوضاً لغة واستعمالاً قدماً وحديثاً، بينما غيره من المصطلحات لم يكتسب هذه الصفة، ولم يقصد به مقصود الأصل المرفوض، فجاء منه ألفاظ استعملها العربي في وقت ثم هجرها، أو تركها، أو تلاشت من الاستعمال، أو درست، أي: أنها استعملت في وقت من الأوقات، بينما الأصل المرفوض أصل رفض النطق به، ولم يستعمله العربي في لغته مطلقاً.

وقد جاءت ألفاظ العلماء في الحديث عن هذا المصطلح مختلفة، فبعضهم يعبر عنه بالأصل المرفوض، وبعضهم ذكره بألفاظ أخرى، كالمحروم أو المممات، أو المنقرض، أو المهجور، وقد اتضح الفرق بين هذه المصطلحات ومصطلح المهمل الذي يعني الكلام المطروح الذي لم يستعمل بتة.

\* \* \*

## المصادر والمراجع

- ١- إتحاف فضلاء البشر في القراءات الأربع عشر، الشيخ أحمد الدمياطي، دار الندوة - بيروت.
- ٢- ارتشاف الضرب من لسان العرب، أبو حيان الأندلسبي، تحقيق: د. مصطفى أحمد النماش، مطبعة النسر الذهبي، الطبعة الأولى، ١٤٠٤ هـ / ١٩٨٤ م.
- ٣- أسرار العربية، أبو البركات الأنباري، تحقيق: محمد وعاصم بهجة البيطار، دار البشائر - دمشق، الطبعة الثانية، ١٤٢٥ هـ / ٢٠٠٤ م.
- ٤- الأشباه والنظائر في النحو، الشيخ جلال الدين السيوطي، دار الكتب العلمية - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٨ هـ / ١٩٨٨ م.
- ٥- الأصول في النحو، أبو بكر محمد بن السري المعروف بابن السراج، تحقيق: د. عبد الحسين الفتلي، مؤسسة الرسالة - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- ٦- إعراب القراءات الشواذ، أبوبقاء العكبرى، تحقيق: د. عبد الحميد السيد محمد عبد الحميد، المكتبة الأزهرية للتراجم - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٤ هـ / ٢٠٠٣ م.
- ٧- إعراب القرآن، أبو جعفر أحمد بن محمد بن إسماعيل النحاس، تحقيق: زهير غازى زاهد، عالم الكتب، الطبعة الثانية، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- ٨- الإغفال، أبو علي الفارسي، تحقيق: د. عبدالله بن عمر الحاج إبراهيم، المجمع الثقافي - أبو ظبى، ١٤٢٤ هـ.
- ٩- الأصول المرفوضة، د. محمد بن ناصر الشهري، مجلة العلوم الشرعية والعربية - جامعة الإمام، العدد السادس، محرم ١٤٢٩ هـ.
- ١٠- الأمالى الشجرية، إملاء الشريف أبو السعادات هبة الله بن علي بن حمزة العلوي المعروف بابن الشجري، دار المعرفة - بيروت.
- ١١- الإنصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والковفيين، أبو البركات الأنباري، تحقيق: د. مبروك محمد مبروك، مكتبة الخانجي - القاهرة، الطبعة الأولى، ٢٠٠٢ م.
- ١٢- أوضح المسالك إلى ألفية ابن مالك، ابن هشام الاننصاري، تحقيق: برگات يوسف هبود، دار الفكر - بيروت، ١٤١٤ هـ / ١٩٩٤ م.
- ١٣- البحر المحيط، محمد بن يوسف الشهير بأبي حيان الأندلسى الغرناطى، دار الفكر، الطبعة الثانية، ١٤٠٣ هـ / ١٩٨٣ م.

- ١٤- تاج العروس، الزبيدي، تحقيق: نخبة من العلماء، دار الهدایة.
- ١٥- التبیان فی إعراب القرآن، أبو البقاء عبد الله بن الحسین العکبری، عیسی البابی الحلبی وشراکاه.
- ١٦- التذیل والتکمیل فی شرح التسهیل، أبو حیان الأندلسی الغرناطی، مطبعة السعادۃ - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٢٢٨هـ.
- ١٧- تسهیل الفوائد وتكملی المقاصد، ابن مالک، تحقيق: محمد كامل برکات، دار الكتاب العربي، ١٩٦٧هـ / ١٣٨٧م.
- ١٨- التصریح علی التوضیح، الشیخ خالد الأزہری، وبهامشه حاشیة الشیخ یاسین.
- ١٩- التطور اللغوی (مظاہرہ علله وقوائینه)، د. رمضان عبد التواب، مکتبۃ الخانجی - القاهرۃ، الطبعة الأولى، ١٤٠٤هـ / ١٩٨٢م.
- ٢٠- تفسیر البیضاوی (أثوار التنزیل وأسرار التأویل)، القاضی أبو سعید البیضاوی، تحقيق: محمد صبحی و محمود الأطرش، مؤسسة الإیمان - بیروت، الطبعة الأولى، ١٤٢١هـ / ٢٠٠٠م.
- ٢١- تفسیر السراج المنیر شمس الدین محمد بن احمد الخطیب، دار الكتب العلمیة - بیروت.
- ٢٢- تفسیر الطبری (جامع البیان عن تأویل آی القرآن)، محمد بن جریر الطبری، مطبعة مصطفی البابی الحلبی - القاهرۃ، الطبعة الثالثة، ١٣٨٨هـ / ١٩٦٨م.
- ٢٣- تفسیر القرطبی (الجامع لأحكام القرآن)، أبو عبدالله محمد الانصاری القرطبی، دار إحياء التراث - بیروت، الطبعة الثانية، ١٤٠٥هـ / ١٩٨٥م.
- ٢٤- التفسیر الكبير (مفاتیح الغیب)، فخر الدین الرازی، دار الكتب العلمیة - بیروت، لبنان، الطبعة الأولى، ١٤١١هـ / ١٩٩٠م.
- ٢٥- التنویر فی التصغیر، د. عبدالحمید السيد محمد عبد الحمید، مکتبۃ الكلیات الأزہریة - القاهرۃ.
- ٢٦- تهذیب التوضیح (قسم الصرف)، احمد مصطفی المراغی ومحمد سالم علی، مکتبۃ الأداب - القاهرۃ، ٢٠٠٥م.
- ٢٧- توجیه اللمع، احمد بن الحسین بن الخیاز، تحقيق: د. فائز دیاب، دار السلام - القاهرۃ، الطبعة الأولى، ١٤٢٢هـ / ٢٠٠١م.
- ٢٨- توضیح المقاصد والمسالک بشرح ألفیة ابن مالک، ابن امر قاسم المعروف بالمرادی، تحقيق: د. عبد الرحمن علی سلیمان، مکتبۃ الكلیات الأزہریة، الطبعة الثانية.

- ٤٩- الجامع لأحكام القرآن: تفسير القرطبي أبو عبد الله محمد بن أحمد الأنصاري القرطبي، دار إحياء التراث العربي - بيروت، الطبعة الثانية، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- ٥٠- جمهرة اللغة، أبو بكر ابن دريد، دار الكتب العلمية، بيروت، الطبعة الأولى، ٢٠٠٥ م.
- ٥١- الجن الداني في حروف المعانى، حسن بن قاسم المرادي، تحقيق: طه محسن، مؤسسة دار الكتب للطباعة والنشر - جامعة الموصل، ١٣٩٦ هـ / ١٩٧٦ م.
- ٥٢- الحجة في القراءات السبع، ابن خالويه، تحقيق: د. عبدالعال سالم مكرم، عالم الكتب - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٨ هـ / ٢٠٠٧ م.
- ٥٣- الحجة في علل القراءات السبع، أبو علي الفارسي، تحقيق: علي النجدي ناصف وآخرين، الهيئة المصرية العامة للكتاب، الطبعة الثانية، ١٤٠٣ هـ / ١٩٨٣ م.
- ٥٤- الحل في شرح أبيات الجمل، ابن السيد البطليوسى، تحقيق: د. مصطفى إمام، مكتبة المتنبى - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٩٧٩ م.
- ٥٥- خزانة الأدب ولب لسان العرب، عبد القادر البغدادي، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، الناشر مكتبة الخانجي - القاهرة، ١٤٠٠ هـ / ١٩٩٩ م.
- ٥٦- الخصائص، أبو الفتح عثمان بن جني، تحقيق: محمد علي النجار، دار الكتاب العربي - بيروت، لبنان.
- ٥٧- دراسات في فقه اللغة، د. صبحي الصالح، دار العلم للملايين - بيروت، الطبعة السابعة، ١٩٧٨ م.
- ٥٨- الدر المصور في علوم الكتاب المكنون، أحمد بن يوسفالمعروف بالسمين الحلبي، تحقيق: د. أحمد العرات، دار القلم - دمشق، الطبعة الأولى، ١٤٠٦ هـ / ١٩٨٦ م.
- ٥٩- الدر اللوامع على همع الهوامع شرح جمع الجوامع في العلوم العربية، أحمد بن الأمين الشنقيطي، تحقيق: د. عبدالعال سالم مكرم، دار البحوث العلمية - الكويت، الطبعة الأولى، ١٤٠١ هـ / ١٩٨١ م.
- ٦٠- ديوان طرفة بن العبد، دار بيروت للطباعة، ١٣٩٩ هـ / ١٩٧٩ م.
- ٦١- رصف المباني في شرح حروف المعانى، أحمد بن عبد النور المالقى، تحقيق: د. أحمد العرات، دار القلم - دمشق، الطبعة الثانية، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- ٦٢- روح المعانى في تفسير القرآن العظيم والسبع المثانى، شهاب الدين السيد محمود الألوسى، تحقيق: فؤاد بن سراج عبد الغفار، المكتبة التوفيقية - القاهرة.

- ٤٣ - السبعة في القراءات، ابن مجاهد، تحقيق: د. شوقي ضيف، دار المعارف - القاهرة، الطبعة الثانية.
- ٤٤ - سنن أبي داود، الإمام أبو داود سليمان بن الأشعث السجستاني، دار ابن حزم - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤١٩هـ / ١٩٩٩م.
- ٤٥ - سنن النسائي بشرح الحافظ السيوطي وحاشية الإمام السندي، دار المعرفة - بيروت، الطبعة الثالثة، ١٤١٤هـ / ١٩٩٤م.
- ٤٦ - شذوا العرف في فن الصرف، الشيخ أحمد الغلادي، المكتبة العصرية - بيروت، ١٤٢٤هـ / ٢٠٠٣م.
- ٤٧ - شرح ابن عقيل، ومعه كتاب منحة الجليل شرح ابن عقيل، محمد محي الدين عبد الحميد، مطبعة السعادة - مصر، الطبعة الرابعة عشرة، ١٤٨٤هـ / ١٩٦٤م.
- ٤٨ - شرح الأشموني على ألفية ابن مالك بحاشية الصبان، دار إحياء الكتب العربية، عيسى البابي الحلبي - القاهرة.
- ٤٩ - شرح ألفية ابن مالك، ابن جابر الهواري، تحقيق: د. عبد الحميد السيد محمد عبد الحميد، المكتبة الأزهرية للتراث - القاهرة - ١٤٢٠هـ / ٢٠٠٠م.
- ٥٠ - شرح ألفية ابن مالك، ابن الناظم، تحقيق: د. عبد الحميد السيد محمد عبد الحميد، دار الجيل - بيروت.
- ٥١ - شرح التسهيل، ابن مالك الأندلسي، تحقيق: د. عبد الرحمن السيد، ود. محمد بدوي المختارون، هجر للنشر والطباعة - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤١٠هـ / ١٩٩٠م.
- ٥٢ - شرح جمل الزجاجي، ابن عصفور الإشبيلي، تحقيق: د. صاحب أبو جناح.
- ٥٣ - شرح شافية ابن الحاجب في الصرف، ركن الدين الحسن الاسترآبادي، تحقيق: د.
- ٥٤ - عبد المقصود محمد عبد المقصود، مكتبة الثقافة الدينية - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٥هـ / ٢٠٠٤م.
- ٥٥ - شرح شواهد المعني، للسيوطى، منشورات دار مكتبة الحياة - بيروت.
- ٥٦ - شرح الكافية الشافية، جمال الدين أبو عبدالله ابن مالك، تحقيق: عبد المنعم أحمد هريدي، طبعة جامعة أم القرى، الطبعة الأولى، ١٤٠٢هـ / ١٩٨٢م.
- ٥٧ - شرح كافية ابن الحاجب، الرضي الاسترآبادي، تحقيق: د. حسن الحفظي ود. يحيى بشير، مصري، جامعة الإمام، الطبعة الأولى، ١٤١٤هـ / ١٩٩٢م.

- ٥٧ - شرح الكافية الشافية، أبو عبد الله محمد بن مالك، تحقيق: د. عبدالمنعم هريدي، دار المأمون للتراث، الطبعة الأولى، ١٤٠٢ هـ / ١٩٨٢ م.
- ٥٨ - شرح المفصل، ابن يعيش النحوي، عالم الكتب - بيروت، ومكتبة المثنى - القاهرة.
- ٥٩ - شعر خفاف بن ندبة السلمي، جمع: د. نوري حمودي القيسي، مطبعة المعارف - بغداد.
- ٦٠ - الصاحبي، أبو الحسين ابن فارس، تحقيق: السيد أحمد صقر، مطبعة عيسى الحلبي - القاهرة، ١٩٧٧ م.
- ٦١ - ظاهرة التعارض في الدرس النحوي، د. عبدالله أحمد جاد الكريم، مكتبة الآداب - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٢ هـ / ٢٠٠٢ م.
- ٦٢ - العنوان في القراءات السبع، أبو طاهر بن إسماعيل بن خلف المقرئ، تحقيق: د. زهير زاهد، ود. خليل عطية.
- ٦٣ - العين، الخليل بن أحمد الفراهيدي، تحقيق: د. مهدي المخرمي، د. إبراهيم السامرائي، دار الرشيد للنشر - العراق، ١٩٨٠ م.
- ٦٤ - غرائب القرآن ورثائق الفرقان، الحسن النيسابوري، ضبط: زياد عميرات، دار الكتب العلمية - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤١٦ هـ / ١٩٩٦ م.
- ٦٥ - الفريد في إعراب القرآن المجيد، المنتخب الهمذاني، تحقيق: محمد نظام الدين الفتبيج، دار الزمان - المدينة المنورة، الطبعة الأولى، ٤٢٧ هـ / ٢٠٠٦ م.
- ٦٦ - الفعل المumat (دراسة في معجم الجمهرة لابن دريد)، د. محمد الروابدة، مجلة مؤتة للدراسات والبحوث، عدد ٨، ٢٠٠٨ م.
- ٦٧ - القاموس المحيط، مجد الدين الفيروزآبادي، دار الجيل، المؤسسة العربية للطباعة - بيروت.
- ٦٨ - الكتاب، سيبويه، تحقيق وشرح: عبدالسلام محمد هارون، الهيئة المصرية للكتاب، الطبعة الثانية، ١٩٧٧ م.
- ٦٩ - الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاويل في وجوه التأويل، أبو القاسم الزمخشري، مطبعة مصطفى البابي الحلبي - القاهرة، ١٣٩٢ هـ / ١٩٧٢ م.
- ٧٠ - الكشف عن وجوه القراءات السبع، أبو محمد مكي بن أبي طالب، تحقيق: د. محبي الدين رمضان، مؤسسة الرسالة، الطبعة الثالثة، ٤، ١٤٠٤ هـ / ١٩٨٤ م.
- ٧١ - لسان العرب، ابن منظور الأفريقي المصري، دار صادر - بيروت.

- ٧٢ - مجاز القرآن، أبو عبيدة معمر بن المثنى، علق عليه: محمد فؤاد سرزيكين.
- ٧٣ - المحتسب في تبيين وجوه شواد القراءات والإيضاح عنها، أبو الفتح ابن جنى، تحقيق: د. علي النجدي ناصف وأخرين، دار سرزيكين للطباعة والنشر، الطبعة الثانية، ٦١٤٠٦ هـ / ١٩٨٦ م.
- ٧٤ - المحتسب في التصغير والنسب، د. جابر محمد البراجة، دار الطباعة المحمدية، الطبعة الأولى، ١٤٢٨ هـ / ١٩٧٨ م.
- ٧٥ - المحرر الوجيز في تفسير الكتاب العزيز، أبو محمد عبد الحق بن عطية الأندلسى، تحقيق: الشيخ عبدالله الأنصارى وأخرين، وزارة الأوقاف والشؤون الإسلامية - قطر، الطبعة الثانية، ٢٠٠٧ هـ / ١٤٢٨ م.
- ٧٦ - المخصوص، أبو الحسين ابن سيدة، المطبعة الأميرية ببولاق، مصر، الطبعة الأولى، ١٣٢١ هـ / ١٩٠١ م.
- ٧٧ - المرهر في علوم اللغة وأنواعها، جلال الدين السيوطي، تعليق: محمد جاد المولى وعلى الbagawى ومحمد أبو الفضل إبراهيم، مطبعة عيسى الحلبي.
- ٧٨ - المسائل البصرية، أبو علي الفارسي، تحقيق: محمد الشاطر أحمد، مطبعة المداني - مصر، الطبعة الأولى، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- ٧٩ - المسائل العضديات، أبو علي الفارسي، تحقيق: د. علي جابر المنصورى، عالم الكتب - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٦ هـ / ١٩٨٦ م.
- ٨٠ - مسند الإمام أحمد بن حنبل، تحقيق: شعيب الأرناؤوط وعادل مرشد، مؤسسة الرسالة، الطبعة الأولى، ١٤١٦ هـ / ١٩٩٦ م.
- ٨١ - معانى القرآن، أبو الحسن الأخفش الأوسط، تحقيق: د. فائز فارس، الطبعة الثانية، ١٤٠١ هـ / ١٩٨١ م.
- ٨٢ - معانى القرآن، أبو زكريا يحيى بن زياد الفراء، تحقيق: أحمد يوسف نجاتي، ومحمد علي النجار، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٨٠ م.
- ٨٣ - معانى القرآن واعرابه، أبو إسحاق إبراهيم بن السري الزجاج، شرح وتحقيق: د. عبد الجليل عبده شلبي، عالم الكتب، الطبعة الأولى، ١٤٠٨ هـ / ١٩٨٨ م.
- ٨٤ - معجم علم اللغة النظري، محمد علي الخولي، مكتبة لبنان، ١٩٩١ م.
- ٨٥ - معجم القراءات، د. عبد اللطيف الخطيب، دار سعد الدين للنشر - دمشق، الطبعة الأولى، ١٤٢٢ هـ / ٢٠٠٢ م.

- ٨٦ - مغني الليب عن كتاب الأعارة، ابن هشام الأنباري، تحقيق: د. عبداللطيف الخطيب، المجلس الوطني للثقافة - الكويت، الطبعة الأولى، ١٤٢١هـ / ٢٠٠٣م.
- ٨٧ - المفصل في علم العربية، محمود بن عمر الزمخشري، تحقيق: د. خالد بن إسماعيل حسان، مكتبة الآداب - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٧هـ / ٢٠٠٦م.
- ٨٨ - المقاصد النحوية في شرح شواهد الألفية المشهور بـ(الشواهد الكبرى)، بدر الدين العيني، تحقيق: محمد باسل عيون السود، دار الكتب العلمية - بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٢٦هـ / ٢٠٠٥م.
- ٨٩ - مقاييس اللغة، أبو الحسين أحمد بن فارس، تحقيق: عبد السلام هارون، دار الكتب - إيران.
- ٩٠ - المقتضب، أبو العباس محمد بن يزيد المبرد، تحقيق: د. محمد عبد الخالق عصيمة، المجلس الأعلى للشؤون الإسلامية، ١٣٩٩هـ.
- ٩١ - المنصف، أبو الفتح ابن جني، تحقيق: إبراهيم مصطفى وعبد الله أمين، مصطفى الحلبي - القاهرة، الطبعة الأولى، ١٤٢٧هـ / ١٩٥٤م.
- ٩٢ - المولد (دراسة في نمو وتطور اللغة بعد الإسلام)، د. حلمي خليل، الهيئة المصرية العامة للكتاب - الإسكندرية، ١٩٧٨م.
- ٩٣ - نتائج الفكر في النحو، أبو القاسم عبد الرحمن السهيلي، د. محمد إبراهيم البنا، دار الرياض للنشر والتوزيع.
- ٩٤ - النشر في القراءات العشر، ابن الجزري، قدم له وحقق نصوصه وعلق عليه: د. محمد سالم محيسن، الناشر مكتبة القاهرة.
- ٩٥ - هموع الهوامع في شرح جمع الجواب، جلال الدين السيوطي، تحقيق: د. عبدالعال سالم مكرم، دار البحوث العلمية - الكويت، ١٣٩٥هـ / ١٩٧٣م.

\* \* \*

# تعقب ابن مالك النحويين فيما تسبوه لسيبوه

د. سعد بن سويف المضياني  
كلية العلوم والأداب برفحاء – جامعة الحدود الشمالية



## **تعقب ابن مالك النحويين فيما نسبوه لسيبوه**

**د. سعد بن سويف المضياني**

**كلية العلوم والآداب برفحاء – جامعة الحدود الشمالية**

### **ملخص البحث:**

لفت انتباхи في أثناء مطالعتي لكتب ابن مالك، وبخاصة شرح التسهيل، تعرضه لسيبوه ونصوص كتابه توضيحا لها، واعتراضا للنحوين فيما فهموه من نصوصه أو نسبوه له، فعززت على دراسة موقف ابن مالك في هذين الموضوعين، وهما: تعقبه النحوين فيما فهموه من نصوص سيبوه، وتعقبه النحوين فيما نسبوه له.

والفرق بينهما أن الأول يتعقب فيه ابن مالك من فهم نصوص سيبوه على غير وجهها، والثاني

يتعقب فيه من نسب لسيبوه رأيا وفي الكتاب ما يخالفه، أو ليس في الكتاب دليل عليه.

وقد خصصت الموضوع الأول ببحث نشرته في هذه المجلة في عددها العشرين في رجب عام اثنين

وثلاثين وأربع مئة وألف من الهجرة، ووعدت هناك بأني سأخصص الموضوع الثاني، ببحث آخر.

ومجال الوفاء بهذا الوعد هو هذا البحث.



## المقدمة:

حمدالله اللهم بعد حمد، وشكراً بعد شكر، حتى ترضى، وإذا رضيت، وبعد الرضا،  
وصلة وسلاماً على من بعث للخلق داعياً، وإلى الجنة هادياً، نبينا محمد، وعلى الله الأزكىاء،  
وصحبه الأوفياء، والتابعين ومن تبعهم بإحسان ما دامت الأرض والسماء، وبعد:  
فغني عن الذكر الحديث عن مكانة سيبويه وابن مالك -رحمهما الله- في النحو  
العربي.

وقد لفت انتباхи في أثناء مطالعتي لكتب ابن مالك، وبخاصة شرح التسهيل، تعرضه  
لسيبويه ونصوص كتابه توضيحاً لها، واعتراضاً للنحويين فيما فهموه من نصوصه أو  
نسبوه له، فعزمت على دراسة موقف ابن مالك في هذين الموضعين، وهما: تعقبه  
النحويين فيما فهموه من نصوص سيبويه، وتعقبه النحويين فيما نسبوه له.  
والفرق بينهما أن الأول يتعقب فيه ابن مالك من فهم نصوص سيبويه على غير  
وجهها، والثاني يتعقب فيه من نسب لسيبويه رأياً وفي الكتاب ما يخالفه، أوليس في  
الكتاب دليل عليه.

وقد خصصت الموضوع الأول ببحث نشرته في هذه المجلة في عددها العشرين في  
رجب عام اثنين وثلاثين وأربع مئة وألف من الهجرة، وأنشرت فيه إلى الدراسات السابقة  
في الموضوع، ووعدت هناك بأني سأخص الموضوع الثاني، ببحث آخر.  
ومجال الوفاء بهذا الوعود هو هذا البحث الذي أأسسته على هذه المقدمة، وجعلته

كالتالي:

أولاً: مسائل التعقب.

ثانياً: منهج ابن مالك في التعقب.

ثالثاً: أسلوبه في التعقب.

رابعاً: الخاتمة. وقد بينت فيها نتائج البحث.

## أولاً: مسائل التعقب:

المسألة الأولى: حكم اشتراط تقدم نفي أو استفهام للوصف الواقع مبتدأ.  
من أقسام المبتدأ الوصف الذي يرفع ما يليه، ويسمى مرفوعه عن الخبر، نحو: أقائم  
الزيدان؟

وقد اشترط جمهور النحويين<sup>(١)</sup> لجعل هذا الوصف مبتدأ أن يكون معتمدا على نفي  
أو استفهام، حتى إن ابن أبي الربيع (ت: ٦٨٨هـ) قال: "ولا أعلم أحدا خالفا في هذا إلا أبا  
الحسن الأخفش (ت: ٢١٥هـ)".

لكن ابن مالك (ت: ٧٧٢هـ) اعترض من نسب لسيبوه (ت: ١٨٠هـ) أنه يمكن جعله  
مبتدأ إذا لم يعتمد على استفهام أو نفي، قائلاً: وأشارت بقولي: "ولا يجري ذلك المجرى  
باستحسان" إلى أن الوصف المشار إليه لا يحسن عند سيبويه الابتداء به على الوجه الذي  
تقرر إلا بعد استفهام أو نفي، وإن فعل به ذلك دون استفهام أو نفي قبح عنده دون منع.  
هذا مفهوم كلامه في باب الابتداء، ولا معارض له في غيره. ومن زعم أن سيبويه لم يجر  
جعله مبتدأ إذا لم يدل استفهاماً أو نفي فقد قوله مالم يقل<sup>(٢)</sup>.

ومن نسب لسيبوه إيجاب الاعتماد وإعراب الوصف غير المعتمد خبراً مقدماً  
الزجاجي<sup>(٣)</sup> (ت: ٣٤٠هـ)، والباقيولي<sup>(٤)</sup> (٤٣٤٥هـ)، وابن يعيش<sup>(٥)</sup> (٦٤٣هـ)، وابن أبي الربيع<sup>(٦)</sup>.  
ونص سيبويه الذي أشار إليه ابن مالك هو: "وزعم الخليل-رحمه الله- أنه يستتبع  
أن يقول: قائم زيد، وذاك إذا لم تجعل (فائتها) مقدماً مبنياً على المبتدأ، كما تؤخر وتقدم  
فتقول: ضرب زيدا عمرو، و(عمرو) على (ضرب) مرتفع. وكان الحد أن يكون مقدماً  
ويكون (زيداً) مؤخراً. وكذلك هذا الحد فيه أن يكون الابتداء فيه مقدماً. وهذا عربي جيد.

(١) انظر مثلاً: المقتضب ٤/١٢٧، والتعليق ١٨/٢٨٠-٢٨٣، وشرح المقدمة المحاسبة ٢/٢٨٩،  
والمفصل ٢٢٩، وشرح المفصل لابن يعيش ٦/٧٩، وشرح ألفية ابن معط ٢/٩٨٠، وشرح الجمل لابن  
عصفور ١/٥٦٤، والبسيط في شرح الجمل لابن أبي الربيع ٢/٩٩٩.

(٢) البسيط ٢/٩٩٩، وانظر: الكافي في الإفصاح عن مسائل كتاب الإيضاح ٢/٩٨٧.

(٣) شرح التسهيل ١/٢٧٢.

(٤) انظر: الجمل ٢/٢٧.

(٥) انظر: شرح اللامع ١/٢٠٩.

(٦) انظر: شرح المفصل ٦/٧٩٠-٨٠.

(٧) انظر: البسيط ١/٥٧٧، ٥٧٨، ٥٨٣، ٥٩٩، ٢/٩٩٩، والكافي ٣/٩٨٧.

وذلك قوله: تميمي أنا، ومشينوه من يشنؤك، ورجل عبدالله... فإن لم يريدوا هذا المعنى وأرادوا أن يجعلوه فعلاً كقوله: يقوم زيد وقام زيد، قبح، لأنـه اسمـ وإنـما حـسـنـ عندـهـمـ أنـ يـجـريـ مجرـيـ الفـعـلـ إذاـ كانـ صـفـةـ جـرـىـ عـلـىـ مـوـصـفـ أوـ جـرـىـ عـلـىـ اـسـمـ قدـ عملـ فـيـهـ كماـ أـنـهـ لاـ يـكـونـ مـفـعـولـاـ فـيـ (ضارـبـ)ـ حتـىـ يـكـونـ مـحـمـلاـ عـلـىـ غـيرـهـ،ـ فـتـقـولـ:ـ هـذـاـ ضـارـبـ زـيـداـ وـأـنـاـ ضـارـبـ زـيـداـ،ـ وـلـاـ يـكـونـ (ضارـبـ زـيـداـ)ـ عـلـىـ (ضرـبـ زـيـداـ وـضـرـبـ عـمـراـ).ـ فـكـمـالـمـ يـجـزـ هذاـ كـذـكـ استـقـبـحـواـ أنـ يـجـريـ مجرـيـ الفـعـلـ المـبـدـأـ<sup>(١)</sup>.

فـابـنـ مـالـكـ يـرـىـ أنـ سـيـبـويـهـ فـيـ نـصـهـ هـذـاـ يـرـىـ أنـ اـشـتـرـاطـ الـاعـتـمـادـ اـسـتـحـسـانـيـ لـاـ وـجـوبـيـ،ـ وـلـمـ يـشـرـ إـلـىـ أـنـ هـذـاـ الرـأـيـ لـلـخـلـيلـ أـوـ أـنـ سـيـبـويـهـ يـخـالـفـ فـيـهـ.

فـتـعـقـبـهـ أـبـوـ حـيـانـ (تـ:ـ ٧٤٥ـهــ)ـ قـائـلاـ:ـ (ولـيـسـ فـيـهـ أـنـ سـ(٢)ـ يـسـتـحـسـنـ ذـلـكـ بـعـدـ اـسـتـفـهـامـ أـوـ نـفـيـ،ـ بلـ فـيـهـ أـنـ الخـلـيلـ قـدـ اـسـتـقـبـحـ (قـائـمـ زـيـداـ)ـ عـلـىـ أـنـ لـاـ يـكـونـ خـبـراـ مـقـدـمـاــ.ـ وـكـذـكـ نـصـ سـ عـلـىـ أـنـهـ إـذـ جـعـلـ (قـائـمـ)ـ فـيـ مـعـنـيـ (يـقـومـ)ـ أـوـ (قـامـ)ـ قـبـحـ،ـ وـأـنـهـ لـاـ يـحـسـنـ أـنـ بـعـدـ إـلـاـ إـذـ كـانـ صـفـةـ أـوـ خـبـراـ<sup>(٣)</sup>ـ).

وـالـظـاهـرـ أـنـ اـبـنـ مـالـكـ فـهـمـ الـاسـتـحـسـانـ بـمـفـهـومـ الـمـخـالـفـةـ مـنـ تـعـبـيرـ سـيـبـويـهـ بـالـقـبـحــ.ـ وـقـدـ سـبـقـ اـبـنـ مـالـكـ اـبـنـ خـرـوفـ (تـ:ـ ٩٦٠ـهــ)ـ إـلـىـ نـسـبـةـ عـدـمـ الـمـنـعـ لـسـيـبـويـهــ،ـ وـلـكـنـهـ نـسـبـ الـمـنـعـ لـلـخـلـيلــ،ـ إـذـ قـالـ:ـ (وـقـولـهـ:ـ (وـلـاـ يـجـيزـ سـيـبـويـهـ غـيرـ ذـلـكـ)،ـ قـدـ ذـكـرـهـ سـيـبـويـهــ رـحـمـهـ اللـهــ فـيـ بـابـ الـابـتـداءـ عـنـ الخـلـيلــ،ـ وـالـذـيـ مـنـعـهـ لـمـ يـمـنـعـهــ،ـ وـالـذـيـ صـرـحـ بـجـواـزـهـ أـبـوـ الـحـسـنـ<sup>(٤)</sup>ـ).

وـنـسـبـةـ عـدـمـ الـمـنـعـ لـسـيـبـويـهـ فـيـ نـصـ اـبـنـ خـرـوفـ تـحـتـمـلـ أـمـرـيـنـ:ـ أحـدـهـمـاـ:ـ بـيـانـ أـنـ سـيـبـويـهـ نـقـلـ الـمـنـعـ عـنـ الخـلـيلــ،ـ وـسـكـتـ هـوــ،ـ فـلـمـ يـصـرـحـ بـمـنـعـ أـوـ إـجازـةـــ،ـ وـمـاـ قـدـ يـؤـيدـ هـذـاـ قـولـهـ بـعـدـ نـفـيـ الـمـنـعـ عـنـ سـيـبـويـهـ الـمـفـهـمـ سـكـوتـ سـيـبـويـهــ،ـ وـالـذـيـ صـرـحـ بـجـواـزـهـ أـبـوـ الـحـسـنـ<sup>(٤)</sup>ـ).

وـالـآـخـرـ:ـ بـيـانـ أـنـ سـيـبـويـهـ خـالـفـ الخـلـيلـ فـيـ هـذـاـ،ـ فـأـجـازـ.

(١) الكتاب/٢-١٢٧/١٢٨.

(٢) رمز سيبويه.

(٣) التذليل والتمكيل/٢/٢٧٢.

(٤) شرح جمل الزجاجي لابن خروف/١/٤٠٠.

ولم أقف على ما يدل على مخالفة سيبويه شيخه الخليل في هذا النص أو غيره.

وقد صرخ به ابن السراج (ت: ٢٣١٦هـ) بجازة نحو: قائم زيد، على قبح، دون إشارة إلى نص سيبويه، إذ قال: ”فَأَمَا إِذَا قُلْتَ: قائم زيد، فَأَرْدَتْ أَنْ تُرْفَعَ (زِيداً) بِ(قائِمًا) وَلَيْسَ قَبْلَهُ مَا يَعْتَمِدُ عَلَيْهِ أَبْنَتَهُ فَهُوَ قَبْحٌ، وَهُوَ جَائزٌ عَنِي عَلَى قَبْحِهِ“<sup>(١)</sup>.

وتعبر سيبويه بالقبح في هذا النص يحتمل أمرتين<sup>(٢)</sup>:

الأول: أنه يريد به عدم الجواز بالجملة وهو ما يفهم من شرح السيرافي<sup>(٣)</sup> (٢٣٦٨هـ).

وأبي علي الفارسي<sup>(٤)</sup> (ت: ٢٧٧هـ) لنص سيبويه، ومما يؤيد هذا عند أبي علي أنه استدل في مواضع في التذكرة<sup>(٥)</sup> وقع فيها لفظ القبح مراداً به المنع.

والثاني: أنه لا يريد به المنع، وإنما يريد الجواز مع القبح، وهو ما يريد ابن مالك.

والذي يظهر من نص سيبويه أنه يتبع شيخه الخليل بمنع جعله مبتدأ إذا لم يعتمد، وأنه يقصد بالقبح المنع، لأنه بعد أن وصفه بالقبح قرن بينه وبين مالم يجز، وهو نصب (زيد) بـ(ضارب) في نحو: ضارب زيداً، وعلى هذا فـ(قائِمًا) في نحو: قائم زيد، يمتنع أن يكون مبتدأ عند سيبويه، ويجب أن يعرب خبراً مقدماً، وهو ما نسب له الزجاجي وغيره كمابق.

**المسألة الثانية:** (إن) النافية بين الإعمال والإهمال.

ذكر ابن مالك أن أكثر النحوين ينسبون لسيبويه منع إعمال (إن) النافية عمل (ليس) مع أن نص سيبويه - كما يذكر - مشعر بأنه يرى إعمالها. قال ابن مالك: ”وأكثر النحوين يزعمون أن مذهب سيبويه في (إن) النافية الإهمال، وكلامه مشعر بأن مذهبة فيها الإعمال، وذلك أنه قال في باب عدة ما يكون عليه الكلم: (وَلَمَّا "إِنْ" مَعَ "مَا" فِي لُغَةِ أَهْلِ الْحِجَازِ، فَهِيَ بِمَنْزِلَةِ "مَا" مَعَ "إِنْ" )<sup>(٦)</sup> التقيقة، يجعلها من حروف الابتداء، وتمعنها أن تكون من حروف "ليس". فعلم بهذه العبارة أن في الكلام حروفاً مناسبةً لـ(ليس) من

(١) الأصول ٢/٤٠.

(٢) انظر: المقاصد الشافعية ١٤٠٥-٦٠٥.

(٣) انظر: شرح السيرافي ٢/٢٤٢-٢٨٣.

(٤) انظر: التعليقة ١١/٢٨٠-٢٨٣، ومحاتر تذكرة أبي على الفارسي لابن جني ٤٠٣، والمقاصد الشافعية ١٤٠٥.

(٥) انظر: محاتر تذكرة أبي على الفارسي لابن جني ٤٠٣، والمقاصد الشافعية ١٤٠٥.

(٦) النص في الكتاب: في قوله بدل (مع إن).

جملتها (ما)، ولا شيء من الحروف يصلح لمشاركة (ما) في هذه المناسبة إلا (إن) وإن.  
فتعين كونهما مقصودين<sup>(١)</sup>.

وقد اعترض أبو حيان ابن مالك في استدلاله هذا قائلاً: ”ولا تؤخذ القواعد الكلية من مثل قوله: (وَتَمْنَعُهَا أَنْ تَكُونَ مِنْ حُرُوفٍ لَّيْسَ”<sup>(٢)</sup>، وناترا على أنه ”ليس في كلام س من إشعار بـأَنْ (إن) تَعْمَلُ“<sup>(٣)</sup>.

وممن نسب لسيبوه أنه يرى إهمال (إن) المبرد<sup>(٤)</sup> (ت: ٢٨٥ هـ)، وابن السراج<sup>(٥)</sup>، والهروي<sup>(٦)</sup> (ت: ٥١٤ هـ)، والصimirي<sup>(٧)</sup> (ت: خلال القرن الرابع)، وابن الأباري<sup>(٨)</sup> (ت: ٧٧٧ هـ)، وابن فلاح اليمني<sup>(٩)</sup> (ت: ٦٨٠ هـ)، وابن هشام<sup>(١٠)</sup> (ت: ٧٦١ هـ)، والشاطبي<sup>(١١)</sup> (ت: ٧٩٠ هـ). ونسبه ابن مالك كما سبق في نصه إلى الأكثرين.

وقد سبق ابن مالك في عزوه إعمال (إن) عمل (ليس) لسيبوه مكي بن أبي طالب<sup>(١٢)</sup> (ت: ٤٣٧ هـ) دون استناد على نص لسيبوه، وابن خروف مستندًا على نص آخر لسيبوه. قال ابن خروف: ”ولم يذكر سيبويه عملها عمل (ما) (ليس) نصاً، لكن قوله: (وَتَصْرُفُ ما إِلَى الْابْتِداءِ كَمَا صَرَفَتْهَا ”ما“ إِلَى الْابْتِداءِ“<sup>(١٣)</sup> يريد أن (إن) إذا دخلت عليها (ما) النافية منعتها عن العمل، (اما) إذا دخلت على (إن) النافية منعتها عن العمل أيضًا. فهذا نص بعمل (إن)“<sup>(١٤)</sup>.

(١) شرح التسهيل ٣٧٥/١.

(٢) التنبيه والتكميل ٤/٢٨٠.

(٣) المصدر السابق.

(٤) انظر: المقتضب ٢/٣٦٢.

(٥) انظر: الأصول ١/٢٣٥.

(٦) انظر: الأزهية ٤/٥.

(٧) انظر: التبصرة والذكرة ٤/٤٥٩.

(٨) انظر: البيان في إعراب القرآن ١/٢٨١.

(٩) انظر: المغني في التحوّل ٣/١٢٠.

(١٠) انظر: مغني اللبيب ١/١٣٣.

(١١) انظر: المقاصد الشافية ٢/٢٥٢.

(١٢) انظر: مشكّل إعراب القرآن ١/٢٠٧.

(١٣) الكتاب ٢/١٥٢.

(١٤) انظر: تفريح الألباب ١/٢٧.

فابن خروف يفهم من نص سيبويه هذا أنه يرى إعمال (إن) عمل (ليس)، لأن قوله: "وتصرف (ما) إلى الابتداء كما صرفتها (ما)" يعني أن (إن) النافية إذا دخلت على (ما) كفتها عن العمل كما أن (ما) إذا دخلت عليها كفتها.

وابن خروف بهذا يخالف جمهور الشرح كالسيرافي<sup>(١)</sup>، كالفارسي<sup>(٢)</sup>، والرمانى<sup>(٣)</sup> (ت: ٣٨٤ھـ)، وابن السيرافي<sup>(٤)</sup> (ت: ٢٨٥ھـ)، والكوفي<sup>(٥)</sup> (ت: ٧٤٧ھـ) الذين يرون أن مراد سيبويه هو تشبيه إبطال (إن) لعمل (ما) في لغة أهل الحجاز بإبطال (ما) عمل (إن) الثقيلة في قوله: إنما زيد أخوك.

وقد استدل ابن خروف على أن مراد سيبويه (إن) وليس (إن) الثقيلة بعود الضمير في (صرفتها) على (إن)، لأن الثقيلة لا ذكر لها. قال ابن خروف: "وقول المفسر: إنه إنما يعني في قوله: إنما زيد أخوك فاسد، لأن الضمير في (صرفتها) راجع إلى (إن) المذكورة، ولم يجر (إن) ذكره، فتدبره، وهو بديع"<sup>(٦)</sup>.

و قبل الحكم على مفهوم ابن مالك وابن خروف تحسن الإشارة إلى أن نسخ الكتاب ونسخ شراحه تختلف في إيراد النص الذي استدل به ابن خروف على النحو الآتي:  
١. ورد في نسخة بولاق واعتمده الشيخ عبد السلام في المتن وذكر أنه الوجه كال التالي: "وتكون في معنى (ما)...وتصرف الكلام إلى الابتداء، كما صرفتها (ما) إلى الابتداء في قوله: إنما، وذلك قوله: ما إن زيد ذاهب"<sup>(٧)</sup>.

٢. ورد في النسختين الرباحيتين اللتين رمز إليهما الشيخ عبد السلام بـ(أ) وـ(ب): "وتصرف (ما) بدل (وتصرف الكلام)<sup>(٨)</sup>. وكذلك في التعليقة<sup>(٩)</sup>. وتنقیح الألباب شرح ابن خروف المشار إليه آنفاً.

(١) انظر: شرح السيرافي؛ ٤٢/٤.

(٢) انظر: التعليقة؛ ٢٦٥/٢.

(٣) انظر: شرح كتاب سيبويه؛ ٤٠٢/٢ (رسالة د. آل موسى).

(٤) انظر: شرح أبيات سيبويه؛ ١٠٥/٢.

(٥) انظر: شرح أبيات سيبويه؛ ٢٤٠/٢.

(٦) تنقیح الألباب؛ ١٢٧.

(٧) الكتاب؛ ٤٧٥/١.

(٨) الكتاب؛ ١٥١٥٢/٢.

(٩) انظر: ٢٦٥/٢.

٣. ورد في السيرافي "وتصرُّفُ (ما) بها" (١) بدل (وتصرف الكلام).

ورأى ابن خروف -في نظري- وجيهه لو أن نص سيبويه كما ذكر، لأنه لا مرجع للضمير في (صرفتها) إلا إلى (إن)، ولو أن سيبويه لم ينص في موضع آخر على أن المراد بـ(إن) الثقيلة، وهو الموضع الذي استشهد به ابن مالك، والغريب أن الشرح لم يلتفتوا إلى مرجع الضمير في (صرفتها) على الرغم من مجيء نص سيبويه عندهم كمجيئه عند ابن خروف.

لكن الذي يجعلني أرجح أن يكون مراد سيبويه في هذا النص (إن) الثقيلة هو أن سيبويه نص في موضع آخر على أنها المرادة، وأن جمهور الشرح اتفقوا على هذا، ولم يلتفت سوى ابن خروف إلى مرجع الضمير مع ظهور إشكاله على الفهم الذي فهموه. وهذا ما يجعلني أشك في أن يكون الضمير في (صرفتها) بالذكر لا بالثانية، فيكون النص كالتالي: "وتصرُّفُ الكلام إلى الابتداء كما صرفته (ما) إلى الابتداء في قوله إنما"، ويكون الضمير في (صرفتها) راجعاً للكلام، وعلى هذا فلا موضع للخلاف في مفهوم النص.

وأما نص سيبويه الذي استدل به ابن مالك فليس فيه ما يدل على إعمال (إن) عمل (ليس)، وقاصري ما يريد سيبويه فيه هو أن يقول: إن (إن) إذا دخلت على (ما) الحجازية منعتها عن العمل، وجعلتها من حروف الابتداء التي يعرب ما بعدها مبتدأ وخبرا، بعد أن كانت من الحروف العاملة عمل (ليس) والتي يعرب ما بعدها اسماً وخبرا.

وأما قول ابن مالك معلقاً على قول سيبويه: "وتنعها أن تكون من حروف (ليس)": "فعلم بهذه العبارة أن في الكلام حروفًا مناسبة لـ(ليس) من جملتها (ما)، ولا شيء من الحروف يصلح لمشاركة (ما) في هذه المناسبة إلا (إن) و(لا) فتعين كونهما مقصودين"، فهو تحويل للنص بأكثر مما يتحمل، وبخاصة إذا عرفنا أن سيبويه أفرد بباب الأحرف العاملة عمل (ليس)، وذكر منها (ما) الحجازية، (لات)، وأشار إلى (لا)، ولم يشر فيه إلى (إن) لا من قريب ولا من بعيد. ثم لو كان هذا النص فيه دليل على الإعمال لما تركه ابن

(١) شرح السيرفي ٤/٤٢.

خروف شارح الكتاب الذي استدل بنص آخر- كما سبق- على عزوه لسيبوه إعمالاً.<sup>(إن)</sup>

المسألة الثالثة: نيابة المصدر المؤكّد لفعله عن الفاعل مطلقاً.

نسب الزجاجي لسيبوه أنه يرى جواز نيابة المصدر المؤكّد لفعله عن الفاعل. قال:  
”وقد أجازه بعضهم على إضمار المصدر، وهو مذهب سيبويه، فيقول: قُعِدَ وضَحِكَ، كأنه  
قال: قُعِدَ القعود، وضَحِكَ الضحك، لأن الفعل يدل على مصدره“<sup>(١١)</sup>.

فاعتراضه ابن مالك متابعاً ابن خروف الذي نفى أن يكون هذا مذهب سيبويه. قال ابن  
مالك: ”وفي كلام الزجاجي إشعار بأن سيبويه يجيز ذلك، لأنه قال: (وقد أجاز بعضهم  
على إضمار المصدر، وهو مذهب سيبويه). قال ابن خروف... (ادعاؤه -يعني الزجاجي- أنه  
مذهب سيبويه فاسد، لأن سيبويه لا يجيز إضمار المصدر المؤكّد في هذا الباب، والذي  
أجازه سيبويه لا يمنعه بشر، وهو إضمار المصدر المعهود“<sup>(١٢)</sup>... هكذا قال ابن خروف  
وهو الصحيح“<sup>(١٣)</sup>.

فهما يريان أن سيبويه لم يجز نيابة المصدر المؤكّد لفعله على الإطلاق. وإنما يجيزه  
إذا كان منياباً مدلولاً عليه بغير الفعل، وذلك كقولك: بل سير سير، لمن قال: ما سير  
سير شديد؟ وكقولك لمتوقع القعود: قد قعِدَ، ولمتوقع السفر: قد سُورَ.

وقد سبّقهما إلى اعتراف الزجاجي ابن السيد البطليوسى<sup>(١٤)</sup> (ت: ٥٢١هـ) ناسباً إنكار  
هذا إلى ابن النحاس (ت: ٣٢٨هـ).

ووافقهما عليه ابن أبي الربيع<sup>(١٥)</sup>، وأبوحيان<sup>(١٦)</sup>، والشاطبي<sup>(١٧)</sup>.  
وما نسبه الزجاجي لسيبوه نسب للكسائي والفراء وهشام<sup>(١٨)</sup>.

(١) الجمل .٧٧

(٢) في شرح التسهيل: المقصود، بدل (المعهود)، ويظهر أنه الصواب. وهو كذلك في شرح جمل  
الزجاجي ٥٢٢/١.

(٣) شرح جمل الزجاجي ١/٥٢٢.

(٤) شرح التسهيل ٢/١٢٧.

(٥) انظر: إصلاح الخلل ١٩٦.

(٦) انظر: البسيط ٢/٩٦٨.

(٧) انظر: التذليل والتكميل ٦/٢٣٤.

(٨) انظر: المقاصد الشافية ٣/٣٤.

(٩) انظر: إصلاح الخلل ١٩٦، والتذليل والتكميل ٦/٢٣٥.

ولم يورد ابن مالك نص سيبويه في هذا، وإنما اكتفى بالإشارة إليه خلال نقله كلام ابن خروف، وذلك عند قوله: «والذي أجازه سيبويه لا يمنعه بشر، وهو إضمار المصدر المعهود».

ولا بد قبل الحكم على صحة اعتراض ابن مالك الزجاجي من إيراد نص سيبويه في هذا، وهو قوله: «هذا باب ما يكون مصدراً من المصادر مفعولاً، فيرتفع كما ينتصب إذا شغلت الفعل به، وينتصب إذا شغلت الفعل بغيره... فمن ذلك قولك على قول السائل: أي سير سير عليه؟ فتقول: سير عليه سير شديد، وضرب به ضرب ضعيف. فأجريته مفعولاً والفعل له، فإن قلت: ضرب به ضرباً ضعيفاً، فقد شغلت الفعل بغيره عنه. ومثله: سير عليه سيراً شديداً، وكذلك إن أردت هذا المعنى ولم تذكر الصفة، تقول: سير عليه سير وضرب به ضرب، كذلك قلت: سير عليه ضرب من السير، أو سير عليه شيء من السير»<sup>(١)</sup>. وقد فسر السيرافي<sup>(٢)</sup> نص سيبويه هذا على أنه يجيز نيابة المصدر المؤكّد ل فعله عن الفاعل.

والحقيقة أن نص سيبويه هذا يحتمل ما نسبه له الزجاجي وما فسره السيرافي، لقوله: «إن أردت هذا المعنى ولم تذكر الصفة، تقول: سير عليه سير وضرب به ضرب»، ويحتمل أن يكون مبنياً على ما ذكره في أول النص وهو من عند قوله: «من ذلك قولك على قول السائل»، فيكون قصده على ما ذكره ابن خروف من أن المراد إضمار المصدر المعهود.

وقد أشار ابن أبي الربيع إلى أن كلام سيبويه يحتمل ما نسبه له الزجاجي، إذ قال: «ولسيبوه كلام يقتضيه بظاهره، ولا بد من تأويله، لأن الصنعة تحالفه»<sup>(٣)</sup>.

المسألة الرابعة: وجه نصب (البيت) في قوله: دخلت البيت.

اعتراض ابن مالك الشلوبين<sup>(٤)</sup> (ت: ٦٤٥ هـ) فيما نسبه لسيبوه من أنه يرى أن انتصار (البيت) في نحو: دخلت البيت على الظرفية شذوذًا.

(١) الكتاب ١/٢٢٨-٢٢٩.

(٢) انظر: شرح السيرافي ٤٢/٢ ب. و ٤٣ أ.

(٣) البسيط ٩٦٨.

(٤) انظر: حواشى المفصل ١٨٥.

وهو رأي وافق الشلوبينَ في نسبته إلى سيبويه الرضي<sup>(١)</sup> وأبوجيان<sup>(٢)</sup>، وعليه ظاهر كلام السيرافي<sup>(٣)</sup> عند شرحه نصاً آخر لسيبوه غير النص الذي استند عليه ابن مالك كما سيأتي، وهو قول سيبويه: "وقد قال بعضهم: ذهبت الشام، يشبهه بالمبهم؛ إذ كان مكاناً يقع عليه المكان والمذهب، وهذا شاذ... ومثل: ذهبت الشام دخلت البيت"<sup>(٤)</sup>. أما النص الذي استدل به ابن مالك ورأى أن الشلوبين غفل عنه فهو كما ورد في نصه حين قال: "قال سيبويه بعد أن مثل بقلب زيد الظاهر والبطن، ودخلت البيت: (وليس المنتصب هنا بمنزلة الظروف)، لأنك لو قلت: هو ظهره وبطنه وأنت تري شينا على ظهره وبطنه لم يجز<sup>(٥)</sup> هذا نصه. وقد غفل الشلوبين فجعل نصب (المكان) المختص بـ(دخول) عند سيبويه على الظرفية. وهذا عجب من الشلوبين مع اعتنائه بجمع متفرقات الكتاب وتبيين بعضها من بعض"<sup>(٦)</sup>.

فابن مالك يرى أن انتصار (البيت) ليس على الظرفية، وإنما على حذف حرف الجر اتساعاً، وهو ما يسمى بالتصب على نزع الخافض، ويرى أن هذا مذهب سيبويه، ودليل ذلك قول سيبويه: "وليس المنتصب هنا بمنزلة الظرف".

وقد سبق ابن مالك في نسبة هذا إلى سيبويه - دون إشارة إلى نص من الكتاب - ابن السراح<sup>(٧)</sup>، وابن الشجري<sup>(٨)</sup>، ووافقه ابن أبي الربيع<sup>(٩)</sup>، وهو ما شرح عليه الفارسي<sup>(١٠)</sup> نص سيبويه المشار إليه عند ذكر رأي السيرافي كما سبق.

وقد اعترض أبوجيان ابن مالك ورأى أن الفهم الصحيح هو مارآه الشلوبين، واحتج بما يلي<sup>(١١)</sup>:

(١) انظر: شرح كافية ابن الحاجب، ق ١ / م ٢ / ٥٨٥ .

(٢) انظر: التذليل والتكميل / ٧ / ٢٥٤-٢٥٥ . والارتفاع / ٢ / ١٤٢٦ .

(٣) انظر: شرح السيرافي / ٣ / ١٤٠-١٤١ .

(٤) الكتاب / ١ / ٢٥ .

(٥) المصدر السابق / ١ / ١٥٩ .

(٦) شرح التسهيل / ٢ / ٢٠٧ .

(٧) انظر: الأصول / ١ / ١٧١ .

(٨) انظر: أمالى ابن الشجري / ٢ / ١٣٨ .

(٩) انظر: البسيط / ١ / ٤٦ .

(١٠) انظر: التعليقة / ١ / ٦١ .

(١١) انظر: التذليل والتكميل / ٧ / ٢٥٤-٢٥٥ .

١. أن نص سيبويه الذي استشهد به ابن مالك لا حجة فيه على انتصاب (البيت) بعد (دخلت) نصب المفعول به، لأن انتصاب الظاهر والبطن ليس على تقدير (في)، وإنما على تقدير (على)، والأصل قلب زيد على ظهره وبطنه، ولذلك قال سيبويه – كما يذكر أبو حيان – في نصه السابق: ”لأنك لوقلت: هو ظهره وبطنه – وأنت تريد شيئاً على ظهره وبطنه – لم يجز“، فجعل المحذوف (على) ولم يجعله (في)، وحذف (على) ووصول الفعل إلى الأسم المجرور بها ونسبة لا يكون على الطرف، بل هو مثل: مررت زيداً.

٢. أن قول سيبويه: ”وليس المنتصب هنا بمنزلة الظرف“ المراد منه مسألة: قلب زيد الظاهر والبطن، وليس مسألة: دخلت البيت.

٣. أن لسيبويه نصاً آخر فيه دلالة على أن انتصاب (البيت) على الظرفية شذوذًا، وهو ما سبقت الإشارة إليه في أول المسألة من أن ظاهر شرح السيرافي له أنه فهم أن سيبويه يرى أن نحو (البيت) و(الشام) في المثالين منصوبان على الظرفية شذوذًا، والنص هو قوله: ”وقد قال بعضهم: ذهب الشام، يشبهه بالمعنى، إذ كان مكاناً يقع عليه المكان والمذهب، وهذا شاذ، لأنه ليس في (ذهب) دليل على (الشام)، وفيه دليل على المذهب والمكان، ومثل (ذهب الشام): دخلت البيت“<sup>(١)</sup>. فأبو حيان يرى أن سيبويه نص على الشذوذ في (ذهب الشام)، لأن الفعل (ذهب) وصل إلى ظرف مختص، وهو (الشام)، وليس مما اشتقت من لفظه، ولا هو من لفظ المكان، ثم بعد ذلك جعل نحو: دخلت البيت مثلاً، وهذا يعني أنه مثله في الشذوذ ووصول (دخلت) إلى (البيت).

وفي كون (البيت) في نحو: دخلت البيت منتسباً على الظرفية، أو على أنه مفعول به لل فعل، أو أن حرف العبر حذف منه اتساعاً فانتصب خلاف<sup>(٢)</sup> بين النحوين ليس هنا مجال دراسته، لأن الذي يهمنا هو تحرير رأي سيبويه.

والذي أراه أن قول سيبويه: ”وقد قال بعضهم: ذهب الشام، يشبهه بالمعنى، إذ كان مكاناً يقع عليه المكان والمذهب، وهذا شاذ“ ليس قطعي الدلالة على أن سيبويه يرى أن (الشام) و(البيت) في المثالين منصوبان على الظرفية شذوذًا، ولكن يمكن أن يفهم منه ذلك، لأن حديثه قبل هذا النص عن عمل الفعل اللازم، وهو أنه لا يتعدى إلى

(١) الكتاب ٢٥/١.

(٢) انظر – مثلاً – أسرار العربية، ١٧٢، والبسيط لابن أبي الربيع، ٤٠، شرح الرضي لكافية ابن الحاجب، ١٤٢٥/٣، وارتشف الضرب، ٥٨٥/٢، ق ١/م.

المفعول به، ولكنه ينصب المصدر، واسم المكان بشرط أن يكون مبهماً أو مصوغاً من عامله، فناسب هذا ألا يكون قصده أن يكون (الشام) منصوباً على أنه مفعول به أو على نزع الخافض، وإنما على الظرفية شذوذًا، والذي يؤيد هذا قول سيبويه: "يشبهه بالمبهم" معللاً وصول الفعل إلى (الشام) مباشرةً ونصبه.

ولتكن إذا جمعنا بين نص سيبويه هذا وبين النص الذي أورده ابن مالك وغيره كما سيأتي قطعاً بأن سيبويه يرى أن (الشام) و(البيت) اسمان وصل إليهما الفعل، فنصباً اتساعاً على حذف حرف الجر، وليس على الظرفية، وذلك لعاليٍ:

١. أن سيبويه نص في النص الذي استشهد به ابن مالك على أن المتضمن ليس بمنزلة الظروف.

٢. أن سيبويه قال في الباب نفسه بعد النص الذي استشهد به ابن مالك: "ونظير هذا<sup>(١)</sup> في أنهم حذفوا حرف الجر ليس إلا، قوله: نبئت زيداً قال ذاك، إنما يريد: عن زيد، إلا أن معنى الأول معنى الأماكن"<sup>(٢)</sup>. فقوله: "ليس إلا" والتناظر له بـ(نبئت زيداً) دليل على أنه غير منصوب على الظرفية.

٣. أن سيبويه قال -أيضاً- في الباب نفسه: "وقول: مطر قومك الليل والنهار على الطرف وعلى الوجه الآخر، وإن شئت رفعته على سعة الكلام"<sup>(٣)</sup>. وهذا قاطع في تحرير رأي سيبويه، لأن الليل والنهار لا خلاف في أنهما ظرفان، ومع هذا أجاز نصبهما على الظرفية وعلى الوجه الآخر الذي يتحدث عنه خلال الباب، ولا يمكن أن يكون الوجه الآخر إلا النصب على حذف حرف الجر اتساعاً، وهو ما يسمى بـ(نزع الخافض).

وبهذا، فالفهم الصحيح هو ما فهمه ابن مالك، ولا حاجة في اعتراضات أبي حيان. أما احتجاجه بأن انتصار (الظهر) و(البطن) ليس على تقدير (في) وإنما على تقدير (على) فهو مثل: مررت زيداً، وليس مثل: دخلت البيت، فالارد عليه أن سيبويه قد تمثل -أيضاً- بقولهم: مطرنا السهل والجبل، وذكر أنه بمعنى: مطرنا في السهل والجبل، ثم إن سيبويه ذكر هذه الأمثلة، وهي: ضرب زيد الظهر والبطن، ومطرنا السهل والجبل، ودخلت البيت، ومطرنا الزرع والضرع، ثم ذكر أن الجامع بينها حذف حرف الجر، إذ قال

(١) يقصد نحو: ضرب زيد الظهر والبطن، ومطرنا السهل والجبل، ودخلت البيت

(٢) الكتاب ١٥٩/١

(٣) السابق ١٦٠/١

–كما سبق–: ”ونظير هذا في أنهم حذفوا حرف الجر ليس إلا، قوله: نبأ زيداً قال ذاك، إنما يريد عن زيد، إلا أن معنى الأول معنى الأماكن“.

وأما قوله: إن قول سيبويه: ”ليس المنتصب هنا بمنزلة الظرف“ المراد منه مسألة: قلب زيد الظهر والبطن، وليس مسألة: دخلت البيت، فهو تحكم بنص سيبويه لا دليل عليه.

وأما استشهاده بنص سيبويه: ” وقد قال بعضهم: ذهب الشام..“ فقد سبق أنه يمكن أن يفهم منه هذا، لولا أن نصوص سيبويه الأخرى –كما سبق– تنص على خلافه.

المسألة الخامسة: إعراب جملة (حضرت...) في قوله تعالى: ﴿أَوْجَاهُمْ وَكُلُّ حَسَرَتْ صُدُورُهُمْ﴾<sup>(١)</sup>.

نسب ابن خروف في شرح الجمل<sup>(٢)</sup> لابن بابشاذ (ت: ٥٤٦٩) أنه نسب لسيبوه أنه يرى أن جملة (حضرت) في الآية المعنونة بها المسألة صفة لـ(قوم) مقدر، واعتبره في هذا مبيناً أن سيبويه لم يفعل هذا.

وقد تابع ابن مالك ابن خروف ناقلاً نصه. قال: ”قال أبو الحسن بن خروف: أوزعه ابن بابشاذ<sup>(٣)</sup> أن سيبويه –رحمه الله– يجعل (حضرت صدروهم) صفة لـ( القوم)، ولم يفعل ذلك سيبويه<sup>(٤)</sup>. قلت: صدق أبو الحسن –رحمه الله– وغفر الله لابن بابشاذ<sup>(٥)</sup>.

ولم أقف على ما يمكن أن يكون مستندًا لما نسبه ابن بابشاذ في كتاب سيبويه، وما نسبه ابن بابشاذ نسبه ابن الشجري مرة لسيبوه<sup>(٦)</sup>، ومرة للأخفش<sup>(٧)</sup>، وقد نبه محقق الأمالي إلى هذا الاضطراب<sup>(٨)</sup>. والذي يظهر لي أنه للأخفش: لأن الفارسي نقل هذا في البغداديات عنه في كتابه المسائل الكبير<sup>(٩)</sup>.

(١) النساء: ٩٠.

(٢) انظر: ٣٨٥/١.

(٣) انظر: شرح ابن بابشاذ: ٩٧.

(٤) المصدر السابق.

(٥) شرح التسهيل: ٢٧٢/٢.

(٦) انظر: أمالي ابن الشجري: ١٢/٢.

(٧) المصدر السابق: ١٤٦/٢.

(٨) المصدر السابق: ١٢/٢ هـ.

(٩) انظر: البغداديات: ٢٤٥.

وقد انقسم النحويون في جواز مجيء الفعل الماضي حالاً قسمين: قسم منعه إلا إذا كانت معه (قد) مظيرة أو مضمرة كآية المسألة، وهو رأي الفراء<sup>(١)</sup> (ت: ٢٠٧ هـ)، ووافقه جمهور من النحويين كالزجاج<sup>(٢)</sup>، وأبن السراج<sup>(٣)</sup>، والفارسي<sup>(٤)</sup>، وأبن جني<sup>(٥)</sup>، ومكي القيسي<sup>(٦)</sup>، والجرجاني<sup>(٧)</sup>، والأباري<sup>(٨)</sup>، ونسب هذا الرأي إلى البصريين<sup>(٩)</sup>. وقسم أجازه، وهو ظاهر كلام الأخفش<sup>(١٠)</sup>، ونسب إلى الكوفيين<sup>(١١)</sup>، وهو اختبار جمهور من المتأخرین كابن مالك<sup>(١٢)</sup>، وأبي حيان<sup>(١٣)</sup>، والسمین العلبي<sup>(١٤)</sup>، وأبن عقيل<sup>(١٥)</sup>.

#### المسألة السادسة: إعراب (حذا).

اتفق النحويون على أن (حذا) في نحو: حذا الرجل زيد مركبة من الفعل الماضي (حب) وفاعله اسم الإشارة (ذا). ولكنهم اختلفوا بعد ذلك أهي باقية على هذا الأصل أم أنها أصبحت بعد التركيب بمنزلة اسم مبتدأ؟

وقد اختار ابن مالك رأي من يرى أن (حذا) جملة فعلية باقية على فعليتها. ومكونة من الفعل الماضي (حب) والفاعل (ذا)، وذكر أن هذا ظاهر كلام سيبويه.

وظاهر نصه في شرح التسهيل - كما سيأتي - أنه يعرض قوماً منهم ابن هشام الخمي<sup>(١٦)</sup> (ت: ٥٧٧) - كما ذكر - نسبوا لسيبوه أنه يرى (حذا) مبتدأ مخبراً عنه، مؤيداً كلامه بنص لابن خروف جزم فيه بأن سيبويه يرى أن (حذا) جملة فعلية، وخطأ من

(١) انظر: معانی القرآن /٢٢-٢٤.

(٢) انظر: معانی القرآن واعرابه /٢٤٩.

(٣) انظر: الأصول /٢٥٤-٢٥٥.

(٤) انظر: البغداديات /٢٤٦-٢٤٥.

(٥) انظر: المحتسب /٢٥٠.

(٦) انظر: مشكل إعراب القرآن /١٥٠.

(٧) انظر: المقتضى في شرح الإيضاح /٩١٥-٩١٦.

(٨) انظر: الإنصاف /٢١٢.

(٩) انظر: المصدر السابق، والتبيين /٢٨٦، وشرح المفصل /٢٧، وشرح ألفية ابن معطى /٥٥٩.

(١٠) انظر: معانی القرآن /٢٦٢-٢٦٣، وانظر منسوباً إليه في المقتضب /٤، ١٢٢، والأصول /٢٥٤.

(١١) انظر المصادر التي في الحاشية قبل السابقة.

(١٢) انظر: شرح التسهيل /٣٧١.

(١٣) انظر: الارتفاع /٤٢.

(١٤) انظر: الدر المصنون /٤١١.

(١٥) انظر: المساعد /٤٧٢.

(١٦) انظر: الفصول والجمل /١٢١.

زعم خلاف ذلك. قال ابن مالك: "والذي اخترته من كون (حب) باقيا على فعليته وكون (ذا) باقيا على فاعليته... هو ظاهر كلام سيبويه، وزعم قوم منهم ابن هشام الخمي أن مذهب سيبويه جعل (حبا) مبتدأ مخبر عنه بما بعده. قال ابن خروف: ("حب" فعل و"ذا" فاعله، و"زيد" مبتدأ وخبره "حبا"). هذا قول سيبويه، وأخطأ من زعم غير ذلك" (١). ولكن ابن مالك لم يشر إلى كلام سيبويه أو يورد له نصا في هذا ويبين لنا وجه فهمه له.

وبالرجوع إلى كتاب سيبويه لم أجد إلا موضعا واحدا تحدث فيه سيبويه عن المسألة متابعا شيخه الخليل، وهو قوله: "زعم الخليل - رحمه الله - أن (حبا) بمنزلة حب الشيء، ولكن (ذا) و(حب) بمنزلة كلمة واحدة نحو (الولا)، وهو اسم مرفوع كما تقول: يا ابن عم، فالعلم مجرور، لا ترى أنك تقول للمؤنث: حبا، ولا تقول: حبا، لأنه صار مع (حب) على ما ذكرت لك، وصار المذكر هو اللازم، لأنه كالمثل" (٢).  
ونص سيبويه هذا اختلف في فهم النحوين، ولعل الاختلاف في الفهم هو منشأ الخلاف في المسألة، فقد فهم بعض النحوين من هذا النص أن سيبويه يرى أن (حبا) لم تبق على أصلها المكون من الفعل والفاعل، وإنما تحولت إلى اسم في محل رفع مبتدأ، والاسم بعدها خبر لها، ومنشأ الفهم عندهم هو قول سيبويه: "ولكن (ذا) و(حب) بمنزلة كلمة واحدة نحو (الولا)، وهو اسم مرفوع". فقد رأوا أن قوله: "بمنزلة كلمة واحدة، والضمير (هو) الراجع إلى (حبا)" قاطع بهذا الفهم.

ومن فهم هذا الفهم من شراح الكتاب السيرافي، والواسطي (٣). قال السيرافي: "فأما (حبا) فإن (حب) فعل، و(ذا) فاعله، وبني معه، وجعلها جميعا بمنزلة شيء واحد يقع موقع اسم مبتدأ في الواحد والاثنين والجماعة والمؤنث والمذكر بلفظ واحد في معنى المدح والحمد، فإذا قيل: حبا زيد، فكأنه قال: محمود زيد" (٤).

(١) شرح جمل الزجاجي لابن خروف ٥٩٩/٢.

(٢) شرح التسهيل ٢٢/٢.

(٣) الكتاب ١٨٠/٢.

(٤) انظر: التعليق المختصر ١٤/١.

(٥) شرح كتاب سيبويه ٣١/٢.

وممن نسبه إلى سيبويه غير ابن هشام الهمي الذي اعترضه ابن مالك، ابن أبي الربيع<sup>(١)</sup>، ولكنه نص على أن الرأي له ولشيخه الخليل.  
وهذا القول -دون الإشارة إلى سيبويه- هو مذهب جماعة من النحويين، منهم المبرد<sup>(٢)</sup>، وابن السراج<sup>(٣)</sup>، وابن يعيش<sup>(٤)</sup>، وابن عصفور<sup>(٥)</sup>،  
ونسبة ابن أبي الربيع، وأبوحيان إلى الأكثرين<sup>(٦)</sup>.

كما فهم -أيضاً- بعض النحويين من نص سيبويه أنها باقية على أصلها، وممن فهم هذا الفهم من شرائح الكتاب القرطبي<sup>(٧)</sup> (ت: ٤٠١ هـ)، وتبعه في هذا الفهم من النحويين ابن عقيل<sup>(٨)</sup> (ت: ٧٦٩ هـ)، وذكر خالد الأزهري<sup>(٩)</sup> (ت: ٩٠٥ هـ) أن بعض النحويين اعتراض بنص سيبويه هذا على من ذكر أن ظاهر كلام سيبويه بقاء (حَبْذَا) على أصلها.  
وقد بين القرطبي<sup>(١٠)</sup> أن مصدر خطأ الفهم السابق، هو الظن بأن الضمير في قول سيبويه: "وهو اسم مرفوع" عائد إلى (حَبْذَا). في حين أنه عائد إلى (إِذَا) في (حَبْذَا)، ومما يؤيد هذا عند القرطبي تنظير سيبويه بـ(ابن عم)، وقوله: "فالعلم مجرور، فإذا في (حَبْذَا)" مرفوع كما أن (عم) في (إِيَّاهُ عَمًا) مجرور. وأما تشبيهه (حَبْذَا) بـ(الولا) فقد ذكر القرطبي أنه لا يخرج (حب) عن الفعلية كما أن (لو) في (الولا) لم تخرج عن العرفية.  
وذكر أبو جعفر بن الزبير<sup>(١١)</sup> (ت: ٧٠٨) أن نص سيبويه هذا ليس فيه حجة على أن (حَبْذَا) اسم، لأن كلام سيبويه فيه غير صريح. كما ذكر أن تنظير سيبويه بـ(ابن عم) وقوله: "فالعلم مجرور، وتعويله على بقاء (إِذَا) مع المذكر والمؤنث على صورة واحدة يجعل قول من قال: إن ظاهر كلام سيبويه مراعاة فضل (حَبْذَا)، وجيهًا.

(١) انظر: الملخص: ٤٤٩.

(٢) انظر: المقتضب ١٤٥/٢.

(٣) انظر: الأصول ١١٥/١.

(٤) انظر: شرح المفصل ٧/١٢٠.

(٥) انظر: شرح جمل الزجاجي ٦٢١/١.

(٦) انظر: الملخص ٤٤٩، وارشاف الضرب ٤/٢٠٥٩.

(٧) انظر: شرح عيون كتاب سيبويه ١٥٧.

(٨) انظر: المساعد ٧/١٤٠.

(٩) انظر: التصریح ٢/٩٩.

(١٠) انظر: شرح عيون كتاب سيبويه ١٥٧.

(١١) انظر: التذليل والتكميل ١٠/١٦٠.

وقد نسب كثير من النحوين المتأخرین القول ببقاء (حذا) على الأصل إلى سببیوه،  
كابن خروف وابن مالک - كما سبق -، والمرادي <sup>(١)</sup> (ت: ٧٤٩ھ)، وابن هشام <sup>(٢)</sup>، وخالد  
الأزهري <sup>(٣)</sup>، والأشموني <sup>(٤)</sup> (ت: ٩٢٣ھ).

والى هذا المذهب ذهب الفارسي <sup>(٥)</sup>، وابن برهان <sup>(٦)</sup> (ت: ٤٥٦ھ)، ونسب إلى ابن  
كيسان <sup>(٧)</sup> (ت: ٢٩٩ھ)، وابن درستويه <sup>(٨)</sup> (ت: ٣٤٧ھ).

والذي أراه أنه لا إشكال في أن نص سببیوه واضح وصريح في أنه يرى أن (حذا)  
مركبة بمنزلة كلمة واحدة، وهذا - كما يظهر لي - يوجب أن يكون لها بمجملها عند  
سببیوه محل إعرابي واحد.

فإن كان الضمير (هو) في قوله: "وهو اسم مرفوع" عائداً إلى (حذا) فلا إشكال -  
أيضاً - في أن سببیوه يرى أن (حذا) في محل رفع اسم مبتدأ كما فهمه السيرافي ومن  
تابعه، ويفيد عود الضمير إلى (حذا) لأن سببیوه كان يتحدث عنها كاملاً، إذ قال في مطلع  
النص: "وزعم الخليل - رحمه الله - أن (حذا) بمنزلة حب الشيء..."

وإن كان الضمير عائداً إلى (ذا) في (حذا)، كما يرى القرطبي، وهذا يؤيده التنظير (باب  
عم) وقوله: "فالعم مجرور" - فليس في النص دليل صريح لرأي سببیوه في موقع (حذا)  
المركبة، كما أنه ليس في عود الضمير على (ذا) أي دليل على أن سببیوه يرى أن (حذا)  
باقية على أصلها، بل فيه دليل على زوال هذا الأصل، لأن سببیوه يريد أن يقول - كما يظهر  
لي - إن (حب) ركب مع (ذا)، وهو أي: (ذا) اسم مرفوع قبل التركيب، لكن حاله بعد  
التركيب تغير، والدليل على هذا الزومه حالة واحدة، كما أن (ابن عم) كلمة مركبة  
اسم مجرور قبل التركيب تغير حاله بعده إلى الفتح، فكما أن (ابن عم) كلمة مركبة  
لها محل إعرابي وهو كونها منادي، كذلك (حذا) كلمة مركبة يجب أن يكون لها محل

(١) انظر: توضيح المقاصد /٢٢٨.

(٢) انظر: أوضح المسالك /٢٥٥.

(٣) انظر: التصريح /٢٩٩.

(٤) انظر: شرح الأشموني /٤٥.

(٥) انظر: البغداديات /٢٠٤-٢٠١.

(٦) انظر: شرح اللمع /٢٤٠.

(٧) انظر: التعذيل والتكميل /١٥٤، ١٥١، والتصریح /٢٩٩.

(٨) المصدرین السابقین.

إعرابي، وليس هناك محل إعرابي أقرب من كونها مبتدأ، وإن كان سبيوبيه لم ينص عليه بناء على عود الضمير إلى (ذا) لا حبذا.

وأما ما ذكره القرطبي من أن تشبيهه (حبذا) بالولا) لا يخرج (حب) عن الفعلية، كما أن (الوا في (الولا) لم تخرج عن الحرافية، فليس بسديد، لأن سبيوبيه يريد أن يقول: إن (حب) اركب مع (ذا) وأصبحا بمنزلة كلمة واحدة، كما أن (الوا) اركبت مع (لا) فأصبحتا بمنزلة كلمة واحدة، ولا أحد يقول: إن (الولا) كلامتان أو حرفان.

وعلى هذا فكون (حبذا) باقية على أصلها ليس ظاهر نص سبيوبيه كما ذكر ابن مالك، فضلاً عن أن يكون مقطوعاً به كما ذكر ابن خروف.

#### المسألة السابعة: الفصل بين فعل التعجب ومفعوله بالظرف.

نسب الصimirي لسببيوبي أنه يرى منع الفصل بالظرف بين فعل التعجب ومفعوله. قال: ”ولا يجوز الفصل بين فعل التعجب وما عمل فيه عند سبيوبيه... وقد أجاز غير سبيوبيه الفصل فيه بالظرف وحروف الجر، كقولك: ما أحسن في الدار زيداً، وما أحسن اليوم عمرًا“<sup>(١)</sup>.

فاعترضه الشلوبين قائلاً: ”وهذا مذهب نسبة الصimirي إلى سبيوبيه، ولا يصح ذلك، والصواب أن ذلك جائز، وهو المذهب المنتصر والمشهور“<sup>(٢)</sup>

وتتابعه ابن مالك في هذا ناقلاً نصه، وناقلاً نصاً للسيرافي يبين فيه أنه ليس لسببيوبي نص في منع الفصل بين فعل التعجب ومفعوله. قال ابن مالك بعد نقل نص الشلوبين السابق: ”هكذا قال أبو علي وهو المنتهي في هذا الفن نقاً وفقها. وقال السيرافي في قول سبيوبيه: (ولا يزيل شيئاً عن موضعه)<sup>(٣)</sup>; (إنما أراد بذلك تقدم ”ما“ وتوليهما الفعل، ويكون الاسم المتعجب منه بعد الفعل، ولم يتعرض للفصل بين الفعل والمتعجب منه)<sup>(٤)(٥)</sup>“.

(١) التبصرة والتذكرة ٢٦٨/١.

(٢) شرح المقدمة الجزئية ٢٩٢/٢.

(٣) الكتاب ٧٢/١.

(٤) شرح السيرافي ١٨٣/١ـ٢.

(٥) شرح التسهيل ٤٢/٢.

ونص سيبويه الذي أورده ابن مالك ضمن نقله عن السيرافي هو: "هذا باب ما يعمل عمل الفعل ولم يجر مجرى الفعل ولم يتمكن تمكنه. وذلك قوله: ما أحسن عبد الله... ولا يجوز أن تقدم (عبد الله) وتؤخر (ما) ولا تزيل شيئاً عن موضعه، ولا تقول فيه ما يحسن، ولا شيئاً مما يكون في الأفعال سوى هذا".<sup>(١)</sup>

فربما يستنتج المعن من قول سيبويه فيه: "لا يجوز أن تقدم... وتؤخر... ولا تزيل شيئاً عن موضعه". وابن مالك يقصد من إيراد نص سيبويه وفهم السيرافي له الرد على الصيمرى بأن هذا النص ليس فيه دلالة على أن سيبويه يمنع الفصل إن كان فهم منه المعن لأنه ليس في كتاب سيبويه نص لهذا الموضوع سواه. وقصارى ما فيه هو منع التقديم أو التأخير بين (ما) و فعل التعجب ومعموله، وليس فيه أي إشارة إلى الفصل.

وقد تابع ابن مالك في اعتراضه الصيمرى أبو حيان<sup>(٢)</sup>، وابن عقيل<sup>(٣)</sup>.

ولم أقف على من نسب لسيبويه هذا سوى الصيمرى.

وقد نص الفارسي<sup>(٤)</sup> وابن يعيش<sup>(٥)</sup> بأنه ليس لسيبويه نص في الفصل بين فعل التعجب ومعموله.

المسألة الثامنة: المصدر الواقع بدلاً من فعله بين القياس والسمع.

في وقوع المصدر بدلاً من فعله في نحو: سقيا له وتبأ ورعيا، وحمدأ وشكرا، وضربا زيدا، وعجباله، مذهبان:

**المذهب الأول: مذهب يرى قياسية ذلك، وممن ذهب هذا المذهب المبرد<sup>(٦)</sup> إذا كان المصدر في موضع الأمر، وهو ظاهر كلام ابن السراج<sup>(٧)</sup>.**

ونسب القول بقياسيته إلى الفراء<sup>(٨)</sup>، والأخفش<sup>(٩)</sup> وإليه ذهب ابن مالك<sup>(١٠)</sup>.

(١) الكتاب/١-٧٢/٧٣-٧٢.

(٢) انظر: التذليل والتكميل/١٠/٢٢.

(٣) انظر: المساعدة/٢٥٧/١٥.

(٤) انظر: البغداديات/٢٥٦.

(٥) انظر: شرح المفصل/٧/١٥.

(٦) انظر: المقتضب/٢/٢٢١.

(٧) انظر: الأصول/١٣٩/١٦٧.

(٨) انظر: شرح المفصل لابن يعيش/١٢١، وشرح التسهيل/٢/١٨٧، و٢/١٨٧، والتذليل والتكميل/٧/١٨٨.

(٩) المساعدة/٢/٤٧١.

(١٠) انظر: شرح التسهيل/٢/٤٧١، و٢/٤٧١، و٢/٤٧١.

(١١) انظر: شرح التسهيل/٢/٤٧١، و٢/٤٧١.

(١٢) انظر: شرح التسهيل/٢/٤٧١، و٢/٤٧١.

**المذهب الثاني:** مذهب يرى قصره على المسموع، فقد نسب إلى أكثر المتأخرین<sup>(١)</sup> أنهم ينسبون لسيبویه قصره على ذلك.

وليس المجال هنا مجالاً لدراسة هذه المسألة، إنما المجال مجال تحرير مفهوم نص سیبویه وفهم ابن مالک له. فقد نسب إلى أكثر المتأخرین أنهم ينسبون لسيبویه قصر ذلك على المسموع، وقد اعترض هذه النسبة من ثلاثة أوجه<sup>(٢)</sup>:

الوجه الأول: أنه لا نص لسيبویه صريح في قصرها على السمع. قال ابن مالک: "أكثراً المتأخرین يزعمون أن سیبویه يقصرها كلها على السمع، وليس له نص على ذلك".

الوجه الثاني: أن هناك نصوصاً لسيبویه فيها دلالة على قياسيتها في ما كان المصدر فيها أمراً، أو دعاء، أو توبixa، أو خبراً مقصوداً به الإشارة، وذلك نحو قول الشاعر:  
عَلَى حِينَ الْهَنَّ النَّاسُ جُلُّ أُمُورِهِمْ فَنَدَّا زَرِيقُ الْمَالِ تَدُّلَ التَّعَالِبِ<sup>(٣)</sup>

وقول الشاعر:

يَا قَابِلَ التَّوْبِ غُفْرَانًا مَائِمَ قَدْ أَسْلَفْتُهَا أَنَا مِنْهَا مُشْفِقٌ وَجِلٌ<sup>(٤)</sup>

وقول الشاعر:

أَعْلَاقَةٌ أُمُّ الْوَلِيدِ بَعْدَ دَمًا أَفْتَانُ رَأْسِكَ كَالثَّغَامِ الْمُخْلِسِ<sup>(٥)</sup>

ونحو قول المعترف بالنعمة: حمداً وشكراً لا جحوداً وكفراً.

(١) انظر: شرح التسهيل ٢/٢٧٧، والارتشاف ٢٢٥٢، والمساعد ٢/٢٤٣، وتمهيد القواعد ٦/٢٨٦٥.

(٢) شرح التسهيل ٢/٢٧٧-٢٨٢.

(٣) بيت من الطويل، اختلف في نسبته، فقيل: لأعشى همدان كما في: الحماسة البصرية ٣/٢٥٠، وقيل: للأحوص كما في: ملحقات ديوانه ٢١٥، وقيل: لجبرير كما في: ملحقات ديوانه ١٠١٦، وقيل: لشاعر من همدان كما في: شرح أبيات سیبویه لابن السيرافي ٣٧١/١، وانظره بحسبه في: الكتاب ١/١١٦، والخطائق ١/١٢٠، وشرح التسهيل ٢/٢٥٢، والمساعد ٢/٢٤٢.

(٤) بيت من البسيط لم أقف على قائله، ولم أقف عليه قبل ابن مالک، وانظره في: شرح التسهيل ٢/٢٧٧، وشرح الكافية الشافية ٢/١٠٢٥، والارتشاف ٥/٢٢٥٢، والمساعد ٢/٢٤٢.

(٥) بيت من الكامل للمرار الأستي كما في ديوانه ٦١٦، وإصلاح المنطق ٤٥، وشرح القصائد السبع الطوال ٣٠٠، وانظره بلا عزو في: الكتاب ١/١١٦، والمقتضب ٢/٤٦، والمسائل الجلبيات ٢٠، والكافي في الإفصاح ٢/٥١.

قال ابن مالك بعد نصه السابق مباشرة: "بل في كلامه ما يشعر بأن ما كان منها أمراً أو دعاء أو توبيناً أو إنشاء مقيس. فمن كلامه المشعر بذلك قوله في (باب ما ينتحب من المصادر على إضمار الفعل غير المستعمل إظهاره): (وذلك قوله: سقيا ورعيها ونحو قوله<sup>(١)</sup>: خيبة ودفرا<sup>(٢)</sup>). ثم قال: (ومن ذلك قوله تعساً وتبًا وجدعًا ونحوه<sup>(٣)</sup>)".

وقد أوضح ابن مالك وجه استدلاله بهذه النصوص قائلاً: "فقوله: ومن ذلك قوله ولم يقل قوله في إشعار بأنه موكول بالقياس. وكذا قوله: ومن ذلك قوله: تعساً وتبًا وجدعًا ونحوه، فأطلاق القول بنحوه، فعلم أنه مراده القياس وعدم التقييد بالمسنون"<sup>(٤)</sup>. الوجه الثالث: أن سبيوه<sup>(٥)</sup> نص على قياسية باب نحو: (تران) و(نزل)، فمن المستبعد ألا يكون عنده باب (سقيا) مقيساً، وذلك لما يلي:

١. أن المصدر أصل الفعل وكثير المصاحبة له في توكيده وغيره، وأحق ما ينوب عن الشيء ما كثرت مصاحبته له وإن لم يكن أصلًا له، فإذا ثبتت الأصلية مع كثرة المصاحبة لزم الترجيح وكان الإغاؤه غير صحيح.
٢. أن استعمال القياس في باب (نزل) يلزم منه استثناف عمل واستثناف وضع، واستعمال القياس في المصدر المذكور يلزم منه استثناف عمل دون وضع، وقياس موضوع على موضوع أقرب وأنسب من قياس مهمل على موضوع.
٣. أن المصدر على الوجوه المذكورة، وهي الأمر والدعاة والتوبخ والخبر المقصود به الإنشاء، وارد على أربعة أقسام: بمعنى الأمر نحو: بذلا المال، وبمعنى المضارع نحو

قول الشاعر:

أَعْلَافَةُ أُمَّ الْوَلِيٍّ دِبَعَ دَمَا.....<sup>(٦)</sup>

وبمعنى الماضي كقول الشاعر:

(١) النص في الكتاب ١/٣١: "قولك" بدل (قوله).

(٢) المصدر السابق.

(٣) النص في الكتاب ١/٣١: "ونحو قول الشاعر... بدل (نحوه)".

(٤) شرح التسهيل ٢/١٢٧.

(٥) المصدر السابق.

(٦) انظر: الكتاب ٢/٢٧٠، ٢٨٠.

(٧) سبق تحرير البيت في هذه المسألة.

ولم يرد اسم الفعل المتعدي إلا بمعنى الأمر، فدل ذلك على رجحان عناية العرب باقامة المصدر مقام الفعل على عنایتهم بإقامة اسم الفعل مقامه، والقياس على الراجع العناية أولى من القياس على المرجوها.

ويحسن بنا قبل مناقشة أوجه اعتراض ابن مالك أن نعرض عليه بأنه -رحمه الله- قد ناقض نصه هذا نص سابق له صرخ فيه بأن إقامة المصدر مقام فعله غير مقيس عند سببوبه مع كثرته. قال ابن مالك: "والمحذوف العامل وجوباً لكونه بدلاً من اللفظ بفعل مستعمل في طلب منه مضاد نحو: غفرانك، وأضرب الرقاب" (٢)، ومنه مفرد وهو أكثر من المضاف، وليس مقيساً عند سببوبه مع كثرته (٣).

على أنه يمكن الاعتذار لابن مالك بأن يقال: إنه في هذا النص مجتهد وفي النص السابق متتابع للأكثرتين (٤).

أما الوجه الأول من أوجه الاعتراض وهو ما استدل به من أن سببوبه ليس له نص على ذلك وغير صحيح لأن سببوبه نص على هذا في موضعين:

**الموضع الأول:** هو قوله في (باب ما جرى من المصادر المضافة مجرى المصادر المفردة المدعا بها): "وذلك: ويلك، وويحك، وويشك. ولا يجوز: سقيك، إنما تجري ذا كما أجرت العرب" (٥). وقد شرح السيرافي هذا قائلاً: "ذكر سببوبه هذه الأشياء على نحو استعمال العرب لها، ولم يجز (سقيك) لأن العرب لم تدع به، وإنما وجب لزوم استعمال العرب إليها، لأنها أشياء قد حذف منها الفعل، وجعلت بدلاً من اللفظ به على منذهب أرادوه من الدعاء، فلا يجوز تجاوزه، لأن الإضمار والمحذف وإقامة المصدر مقام الأفعال ليس بقياس مستمر، فيتجاوزوا فيه الموضع الذي لزمونه" (٦).

(١) لم أقف على قائله، ولا على تعمته ولم أقف عليه قبل ابن مالك. انظره في: شرح التسهيل ٢٨٧/٢ وتمهيد القواعد ٢٦٦/٢.

(٢) محمد.

(٣) شرح التسهيل ٢/١٨٦.

(٤) أفتدى هذا الاعتذار من أحد محكمي البحث.

(٥) الكتاب ١/٢١٨.

(٦) شرح السيرافي ٢/٦٨.

الموضع الثاني: وهو أشد صراحة من الأول، وهو قوله في باب (هذا باب ما ينتصب من المصادر لأنَّ حال وقوع فيه الأمر، فانتصب لأنَّه موقوع فيه الأمر): «ذلِك قولك: قتلتَه صبراً، ولقيته فجاءه ومفاجأة... وليس كلَّ مصدر وإنْ كان في القياس مثل ما مضى من هذا الباب يوضع هذا الموضع، لأنَّ المصدر هنا في الموضع فاعل إذا كان حالاً. ألا ترى أنه لا يحسن أننا سرعة ولا أثنا رجلة، كما أنه ليس كلَّ مصدر يستعمل في باب (سقيا) وأحمد»<sup>(١)</sup>.

وأما الوجه الثاني من أوجه الاعتراض وهو استدلاله بنصوص سيبويه التي أوردها عبر فيها بـ(قولهم) بدل (قولهم) دلالة على إرادة القياس وعدم القيد بالمسموم، فيكتفي ردًا عليه القول: إنَّ هذه النصوص لا يمكن أن تثبت أمام هذين التصنيفين برأي سيبويه، وأنَّ التعبير بـ(قولك) ورد—أيضاً—في نص سيبويه الصريح بالسماعية.

وأما الوجه الثالث من أوجه الاعتراض فهو دليل عقلي لا يثبت للنص الصريح، وهو يصلاح دليلاً يعوض قول من يرى قياسية هذا المصدر لا دليلاً يوضح به مفهوم نص.

#### المسألة التاسعة: العامل في البدل.

انقسم النحويون في عامل البدل قسمين: قسم يرى أنَّ العامل في البدل هو العامل في المبدل منه، وقسم يرى أنَّ العامل فيه مقدر دل عليه العامل في المبدل منه.

وقد ذهب ابن مالك مذهب القسم الأول رائياً أنَّ هذا مذهب سيبويه، ومعترضاً من زعم خلاف ذلك مورداً نصين لسيبويه يستدل بهما على ما ذهب إليه.

قال ابن مالك عن البدل: «عامله هو عامل المبدل منه عند سيبويه، وإن زعم بعض الناس خلاف ذلك»<sup>(٢)</sup>. ويحتمل أن يكون مرجع اسم الإشارة في نص ابن مالك مذهب سيبويه، ويؤيد هذا أنه أقرب مرجع، وأنه قال بعد نصه هذا مباشرة: «ومن نصوص سيبويه الدالة على ماقلتَه». ويحتمل أن يكون مرجع اسم الإشارة المذهب أو الرأي، أي: خلاف كون عامل البدل هو عامل المبدل منه، وعلى هذا فلا اعتراض منه على أحد، وإنما ساق رأي سيبويه تأييداً للرأيه.

(١) الكتاب ١/٣٧٠-٣٧١.

(٢) شرح الكافية الشافية ٢/١٢٨٦.

وقال في موضع آخر: "وظاهر قول سيبويه أن عامل البدل هو عامل المبدل منه"<sup>(١)</sup>. ثم أورد نصين لسيبويه بين أن فيهما تصريحا من سيبويه برأيه، إذ قال عنهما: "فهذا تصريح بأن العامل في البدل هو العامل في المبدل منه، والأول أصرح"<sup>(٢)</sup>.

ونصا سيبويه اللذان استدل بهما ابن مالك هما:

الأول: قول سيبويه في بعض أبواب البدل: "هذا باب من الفعل يستعمل في الاسم، ثم يبدل مكان ذلك الاسم آخر، فيعمل فيه كما عمل في الأول، وذلك قوله: رأيت قومك أكثرهم، ورأيتبني زيد ثلاثيهم"<sup>(٣)</sup>.

والثاني: قوله في بعض أبواب الحال بعد تمثيله بـ(دخلوا الأول فال الأول): "إإن شئت رفعت فقلت: الأول فال الأول، جعله بدلا وحمله على الفعل. كأنه قال: دخل الأول فال الأول... فإن قلت: ادخلوا، فأمرت فالنصب الوجه، ولا يكون بدلا، لأنك لو قلت: ادخل الأول فال الأول أورجل رجل، لم يجز"<sup>(٤)</sup>.

ووجه الاستدلال عند ابن مالك في هذين النصين أن سيبويه صرخ في النصين كليهما بأن العامل في البدل هو العامل في المبدل منه، وإن كان التصريح في الأول أقوى، إذ قال في الأول: "في العمل فيه كما عمل في الأول"، وقال في الثاني: "جعله بدلا وحمله على الفعل".

ثم بعد ذلك أورد ابن مالك حجتين لمن يرى أن العامل في البدل مقدر دل عليه العامل في المبدل منه، وهما:

الحججة الأولى: وهي لابن خروف<sup>(٥)</sup>، وهي لزوم ضم المفرد المبدل من المنادي المضاد في نحو: يا أخانا زيد.

والحججة الثانية: ولم يصرح ابن مالك ب أصحابها، وإنما عبر بـ"من زعم". وممن احتج بهذه الحججة عبد القاهر الجرجاني<sup>(٦)</sup> (ت: ٧١٤هـ)، وهي أن عامل المعطوف غير عامل المعطوف عليه، والدليل ضم (زيد) في نحو: يا أخانا وزيد.

(١) شرح التسهيل /٢ .٣٢٠.

(٢) السابق.

(٣) الكتاب /١ .١٥٠.

(٤) السابق /١ .٣٩٨.

(٥) انظر: شرح جمل الزجاجي /١ .٢٥٢.

(٦) انظر: المقتصد /٢ .٩٢٩.

وقد أجاب ابن مالك عن هاتين الحجتين قائلاً: "والجواب عنهما أن العرب التزمت في البدل والمعطوف أحد الجائزين في القياس، وهو تقدير حرف النداء، تنبئها على أنهما في غير النداء في حكم المستقل بمقتضى العامل، فلم يجز لنا أن نخالف ما التزمته، وخاص المعطوف والبدل بهذا؛ لأن المعطوف غير المعطوف عليه، وكذا البدل إذا لم يكن بدل كل من كل، ولو لم يكن العامل في البدل والمبدل منه واحداً لزم اطراد إضمار الجار والجارم في الإبدال من المجرور والمجزوم، وذلك ممتنع، وما أفضى إلى الممتنع ممتنع".<sup>(١)</sup>

ولعل مراد ابن مالك من إيراد هاتين الحجتين الإشارة إلى أن أصحابهما يذهبون إلى أن مذهب سيبويه كما يرون من أن العامل في البدل مقدر من جنس عامل المبدل منه، فاعترضهما وفند حجتيهما.

وقد سبق ابن مالك إلى فهم نص سيبويه هذا الفهم وعزوه لهذا الرأي إليه السيرافي<sup>(٢)</sup>، وابن يعيش<sup>(٣)</sup>.

وابتعده في ذلك الرضي<sup>(٤)</sup>، وأبويحيان<sup>(٥)</sup>، وابن عقيل<sup>(٦)</sup>، وناظر الجيش<sup>(٧)</sup>.  
وإلى هذا المذهب دون الإشارة إلى سيبويه أو نصه ذهب المبرد<sup>(٨)</sup>، وابن عصفور<sup>(٩)</sup>.  
ونسب<sup>(١٠)</sup> إلى قوم من النحويين، ووصفه ابن الجاز<sup>(١١)</sup> بأنه مذهب مهجور.  
وذهب الصفاريات<sup>(١٢)</sup>، مذهب القسم الثاني من أن العامل في البدل مقدر من جنس عامل المبدل منه، حاملاً كلام سيبويه - وإن كان ظاهره خلاف ذلك - على هذا بتأويل أن يكون سيبويه قد عبر بقوله: "يعمل فيه كما عمل في الأول" مريداً عاماً مقدراً

(١) شرح التسهيل ٢٣٠/٢.

(٢) شرح السيرافي ٢/١٠.

(٣) انظر: شرح المفصل ٢/٦٧.

(٤) انظر: شرح الرضي لكافية ابن الحاجب ١/٢٥/٩١٣.

(٥) انظر: الارتفاع ٤/١٩٦١.

(٦) انظر: المساعد ٢/٤٢٨.

(٧) انظر: تمهيد القواعد ٧/٢٣٩٣.

(٨) انظر: المقتضب ٤/٢٩٥.

(٩) انظر: شرح جمل الزجاجي ١/٢٨٥. وانظره منسوباً إليه في: المساعد ٢/٤٢٨، ٤٢٨، وهمع الهوامع ٥/١٦٥.

(١٠) انظر: أسرار العربية ٢/٢٧١، وتجيئه اللمع ٢/٢٨٠، والارتفاع ٦١/٤١٩، والمساعد ٢/٤٢٨.

(١١) انظر: توجيه اللمع ٢/٢٨.

ولكن لأنه من جنس الأول فكأنه هو لأن هذا هو الوجه الصحيح - كما يرى الصفار -  
والذي يجب أن يحمل كلام سيبويه عليه.

قال الصفار عن نص سيبويه الأول في باب البدل: "ظاهره أن البدل يعمل فيه الفعل  
الأول، وقد تقدم ضد ذلك، وأن الصحيح أن يكون على نية استئناف العامل، وقد ثبت ذلك  
في قوله تعالى: ﴿قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ أَسْتَعْنَكُمْ بِرُؤْمَا مِنْ قَوْمِهِ لِلَّذِينَ أَسْتُضْعِفُوا لِمَنْ أَمْنَى  
مِنْهُمْ﴾<sup>(١)</sup>. فكيف يقول: إنه يعمل فيه كما عمل في الأول؟! فلا وجه له يتخرج عليه إلا  
أن يكون (يعمل فيه) بمعنى أن العامل إنما هو من لفظه مكررا، فكأن الأول عامل، لأنه  
إنما يقدر ذلك اللفظ بعينه"<sup>(٢)</sup>.

وهذا المذهب - دون إشارة إلى سيبويه أو نصه - هو مذهب ابن السراج<sup>(٣)</sup>.

وتبعه ابن برهان<sup>(٤)</sup> وعبد القاهر الجرجاني<sup>(٥)</sup> وجمهور المتأخرین<sup>(٦)</sup>.

ونسب<sup>(٧)</sup> إلى الأخفش والرماني والفارسي. كما عزي إلى الأكثرين<sup>(٨)</sup>.

والذي يظهر صواب فهم ابن مالك لنص سيبويه، لما يلي:

١. تصريح سيبويه في النصين اللذين أوردهما ابن مالك بأن العامل في البدل  
والبدل منه واحد.
٢. أن من خالف في ذلك لم يستطع إلا أن يقول كلام سيبويه ويلووه حسب الرأي  
الذي يراه، ولا داعي لتكلف التأويل مع وضوح النص.
٣. أن لسيبوه نصين آخرين يؤكdan هذا، أيضا، وهما قوله في باب الاستثناء:  
"وعلى هذا: ما رأيت أحدا إلا زيدا، فينصب (زيدا) على غير (رأيت)، لأنك لم تجعل الآخر بدلا

(١) الأعراف: ٧٥.

(٢) شرح كتاب سيبويه ١٨١.

(٣) انظر: الأصول ٤٦/٢.

(٤) انظر: شرح اللمع ٢٢٩.

(٥) انظر: المقتصد ٩٢٩/٢.

(٦) انظر - مثلاً: كشف المشكلات وإيضاح المعطلات ١/٤٠، وشرح المفصل ٢/٦٧، وشرح المفصل ١/٤٣، وشرح الرضي لكافية ابن الحاجب ١/٢٩٤، والبساط لابن أبي الربيع ١/٣٨٧، وهمع الموامع ٥/٥.

(٧) انظر: أسرار العربية ٢/٢٧١، وشرح المفصل ٢/٦٧، وشرح الرضي لكافية ابن الحاجب ١/٢٩٣.

(٨) انظر: أسرار العربية ٢/٢٧١، وارشاف الضرب ٤/١٩٦١، والمساعد ٢/٤٢٧، وهمع الهوامع ٥/١١٦.

من الأول<sup>(١)</sup>، وقوله في الباب نفسه -أيضاً-: " وإنما جاز ما أتاني القوم إلا أبوك ، لأنه يحسن لك أن تقول: ما أتاني إلا أبوك . فالبدل إنما يجيء أبداً كأنه لم يذكر قبله شيء ، لأنك تخلصي له الفعل وتجعله مكان الأول<sup>(٢)</sup> وهذا -في نظري- أشد نصوص سيبويه صراحة ، لأن سيبويه صرخ في الأول بأن (زيداً) انتصب على الاستثناء ، وليس بدل العامل فيه [رأيت] المذكورة ، وصرخ في الثاني بأن الفعل أخلي للبدل وجعل مكان المبدل منه العامل فيه الفعل الأول .

**المسألة العاشرة:** (أي) بين لداء القريب والبعيد.

ذكر ابن مالك أن المبرد يرى أن (أي) لداء القريب ، وأن الزمخشري تابعه في هذا ظاناً أن هذا مذهب سيبويه ، فاعتراض ابن مالك هذه النسبة مبيناً أن سيبويه صرخ بكون (أي) لداء بعيد .

قال ابن مالك : " وجعل المبرد (أي) للقريب ، وتبعه الزمخشري ظاناً أنه مذهب سيبويه . وقد صرخ سيبويه بأن (أي) مثل (هيا) و (أيا) في البعد"<sup>(٣)</sup> .

وقال في موضع آخر : " وكون الهمزة للقريب ، وما سواها للبعيد هو الصحيح ، لأن سيبويه أخبر بذلك رواية عن العرب . ومن زعم أن (أي) كالهمزة في الاختصاص فيقرب لم يعتمد في ذلك إلا على رأيه ، والرواية لا تعارض بالرأي . وصاحب هذا الرأي هو المبرد ، وتبعه كثير من المتأخرین"<sup>(٤)</sup> .

وقد سبق ابن مالك في عزوه هذا الرأي لسيبويه الشنلوبين<sup>(٥)</sup> ، ووافقه أبو حيان<sup>(٦)</sup> . أما ما نسبه ابن مالك للزمخشري فقد ذهب إليه في المفصل<sup>(٧)</sup> دون الإشارة إلى نص سيبويه .

(١) الكتاب /٢ . ٣١٩ .

(٢) الكتاب /٢ . ٣٢١ .

(٣) شرح عمدة الحافظة /١ . ٢٧٧-٢٧٦ .

(٤) شرح التسهيل /٣ . ٣٨٦ .

(٥) انظر: شرح المقدمة الجزئية /٣ . ٩٤٩ .

(٦) انظر: الارتفاع /٤ . ٢١٧٩ .

(٧) انظر: ص ٤١٣ .

وقد وافق الزمخشري كثير من المتأخرین في هذا المذهب كالجزولي<sup>(١)</sup> (ت: ٦٠٥ھـ)، وصدر الأفضل الحوارزمي<sup>(٢)</sup> (ت: ٦١٧ھـ)، وابن معطر<sup>(٣)</sup> (ت: ٦٢٨ھـ)، وابن الخطباز<sup>(٤)</sup>، وابن يعيش<sup>(٥)</sup>، وابن الحاجب<sup>(٦)</sup>، والرضي<sup>(٧)</sup>، والجندی<sup>(٨)</sup> (ت: ٧٠٠ھـ).

وأما ما نسبه ابن مالك لل McBred فلم أقف عليه، بل وقفت على ما ظاهره أنه يرى أنها للبعيد، إذ قال: "هذا باب الحروف التي تنبه بها المدعو، وهي: يا، وأيا، وأي، وألف الاستفهام. فهذه الحروف سوى الألف تكون لمد الصوت... وهذه الحروف فاشية في النداء. فإذا كان صاحبها قريباً منك، أو بعيداً ناديته بـ(يا)... وأما (أيا) و(اهيا) فلا يكونان إلا للنائم، والمستقل، والمترافق عنك، لأنهما لمد الصوت"<sup>(٩)</sup>. فال McBred هنا جعل هذه الحروف - ولاشك أن منها (أي) - سوى الألف لمد الصوت. وهذا فيه دلالة على أنه يرى أنها للبعيد، لأنه جعل علة كون (أيا) و(اهيا) للبعيد هي أنهما لمد الصوت.

فلعل ابن مالك رأى الم McBred بعد إجماله الحديث عن أحرف النداء خص الياء بأنها ينادي بها البعيد والقريب، وخص (أيا) و(اهيا) كذلك بأنهما للبعيد بعلة مد الصوت، ولم يخص (أي) بحديث، والعلة التي علل بها كون (أيا) و(اهيا) للبعيد ليست متحققة فيها كتحقيقها فيهما. فظن أن الم McBred يرى أن (أي) للقريب.

لكن هذا الاعتذار أقرب لمن نسب لل McBred<sup>(١٠)</sup> أنه يرى أن (أي) للوسط بين القريب والبعيد.

وكون (أي) للوسط بين القريب والبعيد هو رأي ذهب إليه بعض النحوين كالرماني<sup>(١١)</sup>، وابن أبي الربيع<sup>(١٢)</sup>! والمالمقي<sup>(١٣)</sup> (ت: ٧٠٢ھـ).

(١) انظر: المقدمة الجزولية ضمن شرحها للشلوبين ٩٤٩/٢.

(٢) انظر: التخمير ٤/٩٧.

(٣) انظر: الفصول الخمسين ٢١٠.

(٤) انظر: توجيه اللامع ٣٢٠.

(٥) انظر: شرح المفصل ٨/١٨.

(٦) والكافية ٢٢٨.

(٧) شرح الرضي لكافية ابن الحاجب ٢/٢١٦٢.

(٨) انظر: الإقليد ٤/٧٨٨.

(٩) انظر: المتقتضب ٤/٢٢٥، ٢٢٣.

(١٠) انظر: النجم الثاقب ١٣٥٢.

(١١) انظر: شرح كتاب سيبويه للرماني ٢١٣ [رسالة د. سيف العريفي].

(١٢) انظر: الملخص ٤/٧٢.

(١٣) انظر: رصف المباني ٢١٢.

ونسب لابن برهان<sup>(١)</sup> (ت: ٦٤٥ هـ).

وأما نص سيبويه الذي أشار إليه ابن مالك فهو قوله في باب: (هذا باب الحروف التي ينبه بها المدعوا): "فأما الاسم غير المندوب فينبه بخمسة أشياء: بيا، وأيا، وهيا، وأي، وبالألف، نحو قوله: أحار بن عمرو، إلا أن الأربعة غير الألف قد يستعملونها إذا أرادوا أن يمدوا أصواتهم للشيء المترافق عنهم، والإنسان المعرض عنهم، الذي يرون أنه لا يقبل عليهم إلا بالاجتهاد، أو النائم المستقل. وقد يستعملون هذه التي للمد في موضع الألف ولا يستعملون الألف في هذه الموضع التي يمدون فيها. وقد يجوز لك أن تستعمل هذه الخمسة غير (وا) إذا كان صاحبك قريباً منك، مقبلاً عليك، توكيداً<sup>(٢)</sup>".

وسيبويه - كما يظهر لي في نصه هذا - يرى أن للمنادي ثلاثة أحوال هي:

١. أن يكون المنادي بعيداً أو في حكمه، كالمعرض أو النائم المستقل. وهذا ينادي (يا، وأيا، وهيا، وأي)، ولا يجوز أن ينادي بالهمزة.
٢. أن يكون قريباً منك غير مقبل عليك، وهذا ينادي بالهمزة، ويجوز أن ينادي بالأربعة السابقة.

٣. أن يكون قريباً منك مقبلاً عليك، وهذا لا يحتاج إلى حرف نداء، والدليل على هذا أن سيبويه قال بعد نصه السابق: "وان شئت حذفهن كلهن استغناء كقولك: حاربن كعب، وذلك أنه جعلهم بمنزلة من هو مقبل عليه بحضرته يخاطبه"<sup>(٣)</sup>؛ ولذلك رأى سيبويه أن مناداته بالأحرف الخمسة توكيداً.

وبناء على هذا فإني أرى أن سيبويه يرى أن (أي) ينادي بها القريب والبعيد، وليس البعيد - كما ذكر ابن مالك - أو القريب كما ذكر غيره.

قد يقول قائل: لعل ابن مالك يقصد أن محل النزاع في المسألة هو في أصل وضع (أي) وهي لنداء القريب أم البعيد؟ وليس في صحة استعماله لنداء القريب، لأن حروف

(١) انظر: النجم الثاقب ١٣٥٢، والأشباه والنظائر ٢٩٦/١، والتصریح ١٦٤/٢.

(٢) الكتاب ٢٢٩/٢.

(٣) المصدر السابق ٢٢٠/٢.

النداء قد ينوب ببعضها عن بعض، فينزل القريب منزلة بعيد والعكس<sup>(١)</sup>. ويستبعد أن يكون هذا خافيا على ابن مالك.

وأقول له: قد يكون ذلك، ولكن على ألا يكون النزاع في مفهوم نص سيبويه، لأن نصه ليس فيه إشارة لأصل الوضع في أحرف النداء، بل إن كون (يا، وأيا، وهيا، وأي) تستعمل للبعيد والقريب غير المقبل عليك هو ما نقله في نصه رواية عن العرب، فقد قال فيه: «لَا أَنَّ الْأَرْبَعَةَ غَيْرُ الْأَلْفِ قَدْ يَسْتَعْمِلُونَهَا... وَقَدْ يَسْتَعْمِلُونَهَا». وأما مناداة القريب المقبل - كما سبق في نصه - فقد يفهم من عبارته أنه أجازه رأيا، لأنه قال: «وَقَدْ يَجُوزُ لَكَ».

ثانياً: منهج ابن مالك في التعقب.

يمكنا الحديث عن أبرز ملامح منهج ابن مالك - رحمه الله - في تعقبه النحوين فيما نسبوه لسيبوه من خلال ما يلي:

١. توثيق رأي سيبويه.

كان ابن مالك يوثق رأي سيبويه إما بذكر نصه وبيان موضع الاستشهاد فيه<sup>(٢)</sup>، أو بالإشارة إليه في بابه دون ذكر مع بيان أنه خلاف ما فهم عنه<sup>(٣)</sup>. أو بالاكتفاء بمثل قوله: «إن سيبويه صرخ بهذا»<sup>(٤)</sup>، ومثل قوله: «وَظَاهِرُ كَلَامِ سِبِّيْوِيْهِ»<sup>(٥)</sup>. أو بنفي أن سيبويه ذهب إلى هذا الرأي أوذاك<sup>(٦)</sup>.

٢. النص على النحوى المعتبر عليه.

لم يلتزم ابن مالك في اعترافه بالنص على اسم النحوى المعتبر عليه، فهو أحياناً ينص عليه بالاسم كنجمه على الزجاجي<sup>(٧)</sup>، وابن بابشاذ<sup>(٨)</sup>، والزمخشري<sup>(٩)</sup>، وابن هشام

(١) انظر: الأصل ٢٢٩/١، وشرح كتاب سيبويه للرماني ٢١٥ (رسالة د. سيف العريفى)، والنجم الثاقب ١٢٥٢/١٦٤/٢.

(٢) انظر: المسألة الثانية، والرابعة، والتاسعة.

(٣) انظر: المسألة الأولى.

(٤) انظر: المسألة العاشرة.

(٥) انظر: المسألة السادسة.

(٦) انظر: الثالثة، والخامسة.

(٧) انظر: المسألة الثالثة.

(٨) انظر: المسألة الخامسة.

(٩) انظر: المسألة العاشرة.

اللخمي<sup>(١)</sup>، والصيمرى<sup>(٢)</sup>، والشلوبين<sup>(٣)</sup>، وأحيانا يكتفى بمثل قوله: "ومن زعم"<sup>(٤)</sup>، أو قوله: "وأكثر النحوين"<sup>(٥)</sup>، أو "وأكثر المتأخرین"<sup>(٦)</sup>.

### ثالثاً: أسلوبه في التعقب:

يمكنا الحديث عن أسلوب ابن مالك في التعقب من خلال مايلي:

١. أسلوبه في إثبات رأي سببويه وفي رد ما نسبه النحويون له.

يختلف أسلوب ابن مالك في نفي نسبة الرأي لسببويه أو إثباته له من مسألة لأخرى، فهو تارة ينفي نسبة الرأي لسببويه مستدلاً بنص سببويه وبيان وجه الاستشهاد به<sup>(٧)</sup>، وتارة ينفي نسبة الرأي لسببويه بعدم وجود دليل من الكتاب عليه<sup>(٨)</sup>، وتارة يغضّ إثبات رأيه في تحرير مفهوم نص سببويه بعدم وجود ما يعارضه في مواضع أخرى<sup>(٩)</sup>، وتارة يغضّ رأيه في إثبات مفهوم سببويه بقياسه على قول سببويه في مسألة أخرى<sup>(١٠)</sup>، أو بتصریحه بمتابعته أحد الشراح أو النحاة السابقين له<sup>(١١)</sup>.

٢. التعبير عن التعقب.

لم يكن أسلوب ابن مالك في التعبير عن التعقب والاعتراض على وثيرة واحدة، فتارة تقوى لهجة الاعتراض عنده كقوله: "ومن زعم أن سببويه... فقد قوله مالم يقل"<sup>(١٢)</sup>، وكقوله: "وليس له نص على ذلك"<sup>(١٣)</sup>، وتارة تخف لهجة الاعتراض، فيعترض ابن

(١) انظر: المسألة السادسة.

(٢) انظر: المسألة السابعة.

(٣) انظر: المسألة الرابعة.

(٤) انظر: المسألة الأولى والتاسعة.

(٥) انظر: المسألة الثانية.

(٦) انظر: المسألة الثامنة.

(٧) انظر: المسألة الثانية، والرابعة، والتاسعة.

(٨) انظر: المسألة السابعة، والثامنة.

(٩) انظر: المسألة الأولى.

(١٠) انظر: المسألة الثامنة.

(١١) انظر: المسألة الثالثة، والخامسة، والسابعة.

(١٢) انظر: المسألة الأولى.

(١٣) انظر: المسألة السابعة والثامنة.

مالك بمثل قوله: "إن كلام سببويه يشعر بخلاف ذلك"<sup>(١)</sup>. وقوله: "وظاهر كلام سببويه خلاف هذا"<sup>(٢)</sup>.

ولاشك أن مثل هذه التعبيرات قد تشعر باختلاف درجة ثقة ابن مالك بفهم نص سببويه، أو بمعنى دلالة نصه على ما ينسب له من رأي. ولكن تعبير ابن مالك بمثل قوله: "يشعر بخلاف ذلك" وقوله: "وظاهر كلام سببويه خلاف هذا" لا يعني ضعف ثقته بمفهوم نص سببويه، لأنه انتهى في النص الذي عبر فيه بـ(يشعر بخلاف ذلك) بالجزء بتحرير مفهوم نص سببويه وذلك حينما قال: "وأكثر النحوين يزعمون أن مذهب سببويه في (إن) النافية الإهمال، وكلامه مشعر بأن مذهبة فيها الإعمال، وذلك أنه قال... فعلم بهذه العبارة أن في الكلام حروفاً مناسبة لـ(ليس) من جملتها (ما)، ولا شيء من الحروف يصلح لمشاركة (ما) في هذه المناسبة إلا (إن) وإن، فتعين كونهما مقصودين"<sup>(٣)</sup>. فقد جزم في نهاية النص بقوله: "فتتعين كونهما مقصودين".

\* \* \*

(١) انظر: المسألة الثانية.

(٢) انظر: المسألة السادسة.

(٣) انظر: المسألة الثانية.

#### رابعاً: الخاتمة.

- وبعد، فأحمد الله على تيسيره لي الانتهاء من هذا البحث الذي بان من خلال دراسته مأيلٍ:
١. أن الصواب - فيما يظهر لي - كان حليف ابن مالك في أربعة تعقيبات، وهي التعقيبات الواردة في المسائل: الرابعة والخامسة، والسابعة، والتاسعة، ولم يكن حليفه في المسائل: الأولى، والثانية، والثالثة، والرابعة، والخامسة، والستة، والثامنة، العاشرة.
  ٢. أنه ما نسبه لسيبويه أو فهمه فهما صائباً من تصوّره كان مسبوقاً إليه، وهذا لا يعييه رحمة الله.
  ٣. أنه - رحمة الله - نفى وجود نص في كتاب سيبويه يثبت أن المصدر الواقع بدلاً من فعله مقصور على السمع، مع وجود هذا النص في الكتاب<sup>(١)</sup>.
  ٤. أنه تناقض في نسبة الرأي لسيبويه، فنفى عنه في موضع لاحق ما أثبته له في موضع سابق<sup>(٢)</sup>.  
ويمكن الاعتذار لابن مالك بأن يقال: إنه في النص اللاحق مجتهد وفي النص السابق متبع للأكثرين<sup>(٣)</sup>.

\* \* \*

(١) انظر: المسألة الثامنة.

(٢) انظر: المسألة الثامنة.

(٣) أفادت هذا الاعتذار من أحد محكمي البحث. وانظر: المسألة الثامنة.

## ثبات المصادر:

- ارتشاف الضرب من لسان العرب، تحقيق: د. رجب عثمان محمد، القاهرة- مكتبة الخانجي، ط١، ١٤١٨هـ.
- الأزهية في علم الحروف لعلي بن محمد النحوي الھروي، تحقيق: عبد المعين الملوحي، دمشق- مطبوعات مجمع اللغة العربية.
- أسرار العربية لأبي البركات الأنباري، تحقيق: محمد بهجة البيطار، عاصم بهجة البيطار، دمشق: دار البشائر، ط٢، ١٤٢٥هـ.
- الأشباه والنظائر في النحو لجلال الدين السيوطي (٤-١) تحقیقات متعددة، دمشق: مجمع اللغة العربية.
- إصلاح الخلل الواقع في الجمل للزجاجي لابن السيد البطليوسى، تحقيق: د. حمزة النشرى، الرياض- دار المریخ، ط١، ١٣٩٩هـ.
- إصلاح المنطق لابن السكىت، تحقيق: أحمد محمد شاكر وعبدالسلام محمد هارون، مصر: دار المعارف، ط٢، ١٣٧٥هـ.
- الأصول لابن السراج، تحقيق: د. عبد الحسين الفتلي، بيروت- مؤسسة الرسالة، ط٤، ١٤٢٠هـ.
- أمالى ابن الشجري، تحقيق: د. محمود بن محمد الطناхи، القاهرة- مكتبة الخانجي، ط١، ١٤١٣هـ.
- الإنصاف في مسائل الخلاف لأبي البركات الأنباري، تحقيق: جودة مبروك محمد مبروك، القاهرة- مكتبة الخانجي، ط١.
- الإيضاح في شرح المفصل لابن الحاجب، تحقيق: د. موسى بن بناي العليلي، العراق- مطبوعات وزارة الأوقاف والشؤون الدينية.
- البسيط في شرح حمل الزجاجي لابن أبي الربيع، تحقيق: د. عياد الثبيتي، بيروت- دار الغرب الإسلامي، ط١، ١٤٠٧هـ.
- البغداديات= المسائل المشكلة المعروفة بالبغداديات لأبي علي الفارسي، تحقيق: صلاح الدين السنكawi، بغداد- مطبعة العانى.
- البيان في غريب إعراب القرآن لأبي البركات الأنباري، تحقيق: د. طه عبد الحميد طه، مطبوعات الهيئة المصرية للكتاب، ٢٠٠٤هـ.
- التبصرة والتذكرة للصمرى، تحقيق: د. فتحى أحمد مصطفى على الدين، مكة المكرمة-

- مطبوعات جامعة أم القرى، ط١٤٠٢.هـ.
- التبيين في مذاهب النحوين للعكبري، تحقيق: د. عبدالرحمن بن سليمان العثيمين، الرياض: مكتبة العبيكان، ط١٤٢١.هـ.
- التنزيل والتحكيم في شرح كتاب التسهيل لأبي حيان، تحقيق: د. حسن هنداوي، دمشق-دار القلم، ط١٤١٨.هـ.
- التصریح على التوضیح للشیخ خالد الأزھری، دار الفکر.
- التعليق المختصر من كتاب أبي سعید في شرح سبیویہ للحسن بن علي الواسطی، مکتبة عارف حکمت بالمدینۃ المتنورۃ، مصورة على الفیلم تحت الرقم ٤٢٩.
- التعليقة على كتاب سبیویہ للفارسی، تحقيق: د. عوض القوزی، القاهرة-مطبعۃ الأمانۃ، ط١٤٠١.هـ.
- تمهید القواعد: شرح التسهیل المسمی تمهید القواعد لناظر الجیش، تحقيق: جماعة من المحققین، مصر- دار السلام، ط١٤٢٨.هـ.
- تنبیح الآیا بـ شرح غواصیں الکتاب لابن خروف من أول القطعة المتاحة إلى نهاية باب التصغیر دراسة وتحقيقا، رسالة مقدمة لنیل درجة الدكتوراه في جامعة أم القرى، إعداد: صالح بن أحمد بن مسفر الغامدي ١٤١٤.هـ.
- توجیه اللمع لابن الخیاز شرح کتاب اللمع لابن جنی، تحقيق: د. فائز زکی دیاب، مصر- دار السلام، ط١٤٢١.هـ.
- توضیح المقاصد والمسالک بـ شرح أفیہ ابن مالک للمرادی، تحقيق: د. عبدالرحمن علي سليمان، القاهرة: دار الفکر العربي، ط١٤٢٢.هـ.
- الجمل في التحول للزجاجي، تحقيق: د. على توفيق الحمد، بيروت- مؤسسة الرسالة، الأردن- دار الأمل، ط١٤٠٩.هـ.
- حاشیة الصبان على شرح الأسمونی و معه شرح شواهد العینی، دار إحياء الكتب العربية، فيصل عیسی البابی الحلی.
- الحماسة البصرية لصدر الدين علي بن أبي الفرج بن الحسن البصري، تحقيق: د. عادل بن سليمان جمال، القاهرة- مکتبة الخانجي، ط١٤٢٠.هـ.
- الخصائص لابن جنی، تحقيق: محمد بن علي النجار، مركز تحقیق الكتاب- الهيئة المصرية

للكتاب، ط١٤٠٦، هـ.

الدر المصحون في عالم الكتاب المكتنون للسمين الحلبي، تحقيق: مجموعة من المحققين.  
بيروت: دار الكتب العلمية، ط١٤١٤، هـ.

ديوان جرير بشرح محمد بن حبيب، تحقيق: د. نعمان محمد أمين، مصر: دار المعارف، ط٢،  
١٩٨٦م.

ديوان المرار (أشعر المرار الفقعي الأسد)، دراسة وتحقيق: د. نوري حمودي القيسي، ضمن  
القسم الثاني من (شعراء أميون) بغداد ١٣٩٦هـ.

رصف المباني في شرح حروف المعاني للمالقي، تحقيق: د. أحمد الخراط، دمشق- دار القلم، ط٢،  
١٤٢٣هـ.

شرح أبيات سيبويه لابن السيرافي، تحقيق: د. محمد الريح هاشم، بيروت- دار الجيل، ط١،  
١٤١٦هـ.

شرح أبيات سيبويه والمفصل لغفيف الدين الكوفي، مصورة جامعة الإمام محمد بن سعود  
الإسلامية تحت الرقم ٩٧١.

شرح ألفية ابن مالك لابن الناظم، تحقيق: عبد الحميد السيد محمد عبد الحميد، بيروت: دار  
الجيل.

شرح التسهيل لابن مالك، تحقيق: عبد الرحمن السيد ومحمد بدوي المختون، القاهرة- هجر  
للطباعة والنشر، ط١١٠١، هـ.

شرح جمل الزجاجي لابن خروف، تحقيق: سلوى محمد عمر عرب، مكة المكرمة- مطبوعات  
جامعة أم القرى، ١٤١٩هـ.

شرح الجمل لابن طاهر بن باشاذ، دراسة وتحقيق: حسين علي السعدي، رسالة دكتوراه  
بجامعة بغداد، ٢٠٠٣هـ.

شرح جمل الزجاجي لابن عصفور، تحقيق: د. صاحب أبو جناح، بيروت- عالم الكتاب، ط١،  
١٤١٩هـ.

شرح الرضي لكافية ابن الحاجب، تحقيق: د. حسن الحفظي، د. يحيى بشير مصري، الرياض-  
مطبوعات جامعة الإمام، ط١٤١٤، هـ.

شرح اللمع لابن برهان العكبري، تحقيق: د. فائز فارس، الكويت، ط١، ١٤٠٤هـ.

- شرح اللمع للأصفهاني أبي الحسن علي بن الحسين الباقولي، تحقيق: د. إبراهيم أبوعبادة، الرياض- مطبوعات جامعة الإمام، ط١، ١٤١٠هـ.
- شرح عمدة الحافظ وعدة الألفاظ لابن مالك، تحقيق: عدنان الدوري، بغداد: مطبعة العاني، ١٣٩٧هـ.
- شرح عيون كتاب سيبويه لأبي نصر هارون بن موسى القيسى المجريطي القرطبي، تحقيق: د. عبد الرحيم عبداللطيف، ط١، ١٤٠٤هـ.
- شرح القصائد السبع الطوال الجاهليات لابن الأباري، تحقيق: عبد السلام محمد هارون، مصر: دار المعارف، ط٤، ١٤٠٠هـ.
- شرح الكافية الشافية لابن مالك، حفظه: د. عبد المنعم هريدي، مكة المكرمة- مطبوعات جامعة الملك عبدالعزيز.
- شرح كتاب سيبويه لأبي الفضل الصفار، تحقيق: د. معين بن مساعد العوفي، المدينة المنورة- دار المأثر، ١٤١٩هـ.
- شرح كتاب سيبويه للرمانى من باب الحروف التي تدخل على الفعل إلى نهاية باب الحكاية تحقيقاً ودراسة. رسالة دكتوراه مقدمة لكلية اللغة العربية بجامعة الإمام، إعداد: إبراهيم بن موسى آل موسى، ١٤٢٠هـ.
- شرح كتاب سيبويه للرمانى من باب النسبة إلى نهاية باب الأفعال تحقيقاً وموازنة، رسالة دكتوراه مقدمة لكلية اللغة العربية بجامعة الإمام، إعداد: سيف بن عبد الرحمن العريفي، ١٤١٨هـ.
- شرح كتاب سيبويه للرمانى، تحقيق: د. رمضان أحمد الدميري، مطبعة السعادة، ١٤٠٨هـ.
- شرح كتاب سيبويه للرمانى، تحقيق ودراسة، رسالة مقدمة لنيل درجة الدكتوراه من جامعة أم القرى، إعداد: محمد بن إبراهيم يوسف شيبة.
- شرح كتاب سيبويه للرمانى، مصورة مكتبة داما إبراهيم بتركيا، تحت الرقم: ١٠٧٥-١٠٧٤.
- شرح كتاب سيبويه للسيرفي، مخطوط، ومنه مصورة عن دار الكتب في المكتبة المركزية بجامعة الإمام تحت الرقم: ١٠٣٠ - ١٠٢٩١.
- شرح المفصل لابن يعيش، القاهرة- مكتبة المتنبي.
- شرح المقدمة الجزولية الكبير للشلوبين، تحقيق: د. تركي بن سهو العتيبي، بيروت- مؤسسة الرسالة، ط٢، ١٤١٤هـ.

- شرح المقدمة المحسبة لابن بابشاذ، تحقيق: خالد بن عبدالكريم جمعة، الكويت- مؤسسة دار الكتب الثقافية، ١٤٩٦هـ.
- شفاء العليل في إيضاح التسهيل للسلسيلي، تحقيق: د. الشريف عبدالله بن علي بن الحسين البركاني، مكة المكرمة- مكتبة الفيصلية.
- الفصول الخمسون لابن معط، تحقيق: محمود محمد الطناحي، عيسى البابي الحلبي.
- الفصول والجمل في شرح أبيات الجمل لابن هشام الخمي، صورة الزاوية العمزمية، تحت الرقم: ٣٧.
- الكافية في النحو لابن الحاجب، تحقيق: د. طارق نجم عبدالله، جدة: دار الوفاء، ط١٤٠٧هـ.
- الكتاب لسيبوه، تحقيق: عبد السلام هارون، القاهرة- مطبعة الخانجي، ط١٤٠٨هـ.
- الكتاب لسيبوه، مصر- المطبعة الكبرى الأميرية بيلاق، ١٣١٦.
- كشف المشكلات وايضاح المعضلات للباقولي، تحقيق: د. محمد بن أحمد الدالي، دمشق: مطبوعات مجمع اللغة العربية.
- المحتسب لابن جني، تحقيق: على النجدي ناصف وزميليه، القاهرة- مطبوعات وزارة الأوقاف، ١٤٢٤هـ.
- مختر تذكرة أبي علي الفارسي لابن جني، تحقيق: د. حسين أحمد بوعباس، مطبوعات مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، ط١٤٢٢هـ.
- المسائل الحلبيات للفارسي، تحقيق: د. حسن هنداوي، دمشق- دار القلم، بيروت- دار المنار، ط١٤٠٧هـ.
- المساعد على تسهيل الفوائد لابن عقيل، تحقيق: د. محمد بن كامل برkat، جدة- مطبوعات جامعة الملك عبدالعزيز بدار الفكر بدمشق، ١٤٠٠هـ.
- مشكل إعراب القرآن لمكي بن أبي طالب، تحقيق: د. حاتم الظاظمن، بيروت: مؤسسة الرسالة، ط١٤٠٨هـ.
- معاني القرآن للفراء، تحقيق: أحمد يوسف نجاتي، ومحمد علي النجار، الدار المصرية للتأليف والترجمة.
- معاني القرآن واعرابه للزجاج، تحقيق: د. عبدالجليل بن عبده شلبي، بيروت- عالم الكتب، ط١٤٠٨هـ.

- المغني في النحو لابن فلاح النحوي، تحقيق: د. عبدالرازق أحمد السعدي، بغداد: دار الشؤون الثقافية العامة، ط١، ١٩٩٩م.
- مغني الليبب عن كتب الأعاريب لابن هشام، تحقيق: د. عبد اللطيف الخطيب، الكويت - مطبوعات المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، ط١٤٢١هـ.
- المفصل في صنعة الإعراب للزمخشري، قدم له وبويه، د. علي بولمحم، بيروت - دار مكتبة الهلال، ط١، ١٩٩٣م.
- المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية للشاطبي، تحقيق: جماعة من المحققين، مكة المكرمة - مطبوعات جامعة أم القرى، ط١، ١٤٢٨هـ.
- المقتصد في شرح الإيضاح لعبد القاهر الجرجاني، تحقيق: د. كاظم بن بحر المرجان، المطبعة الوطنية، ١٩٨٢.
- المقتنص للمير، تحقيق: محمد عبد الخالق عضيمة، مصر - عالم الكتب.
- الملخص في ضبط قوانين العربية لابن أبي الربيع، تحقيق: د. علي سلطان الحكمي، ط١، ٥٠٥هـ.
- النجم الثاقب على كافية ابن الحاجب للمهدي صلاح بن على الحسيني، رسالة مقدمة إلى كلية اللغة العربية بجامعة الإمام بالرياض، إعداد: عبدالله بن عيسى الجعفري، ١٤٢٨هـ.
- هموم الهوامع في شرح جمع الجواamus، تحقيق: عبدالسلام هارون وعبد العال سالم مكرم، القاهرة - عالم الكتب، ١٤٢١هـ.

\* \* \*



# **كتاب الصناعتين**

## **قراءة في خطاب المقدمة، وتحولات المصطلح**

د. هاشم ميرغني الحاج إبراهيم صالح  
قسم اللغة العربية - كلية العلوم والآداب بالمندق  
جامعة الباحة



## **كتاب الصناعتين: قراءة في خطاب المقدمة. وتحولات المصطلح**

**د. هاشم ميرغنى الحاج إبراهيم صالح**

**قسم اللغة العربية - كلية العلوم والآداب بالمندق**

**جامعة الباحة**

**ملخص البحث:**

يقدم خطاب المقدمات في التراث العربي حقولاً خصبة لاستيلاد المعنى، فمن جهة يمكن مقارنته تقديماً باعتباره نصاً مكتملاً ومستقلاً ومن جهة ثانية يمكن مقارنته كنص موازٍ يخوض تناصاً نقدياً فعلاً مع متنه والمتنون الأخرى. ويثير خطاب المقدمة بمجرد مقارنته حرفة من الأسئلة مثل: ما الآيات اشتغاله؟ كيف يؤسس علاقته مع المتن. والمتنلي: ما الذي يعد به وما آفاق تحقيقه؟ كيف يؤسس علاقته مع المتنون التي سبقته؟ ما المنهج الذي يهجمس به أو يعلنه؟ كيف يحاول أن يحدّد منظور القارئ للتعامل مع المتن عبر خطاب إيديولوجي جمالي بلاغي استحوذ على موارب يسعى لمصادرة غيره من الخطابات؟ وغيرها من الأسئلة التي تتحذّل من مقدمة أبي هلال العسكري لكتابه "كتاب الصناعتين" حقولاً تطبيقياً لها. وقد حاولت الدراسة الكشف عن الآليات المختلفة التي تبنتها المقدمة في صوغ خطابها، وعن طبيعة هذا الخطاب السجالالية مع المتنون النقدية السابقة والمترافقنة معه. كما كشفت من خلاله تتبع وعود المقدمة في المتن الحرية الواسعة التي مارستها المتن في التعاطي مع المتنون السابقة والمعاصرة. وأن ما تسترت عليه المقدمة في وعدها بالأصالة والمنهجية والانزياح عن متن الجاحظ. قد كشفه المتن في تضاعيف نسجه عندما انخرط بتواضع في قراءة واسعة لمتن قدامة بن جعفر "نقد الشعر" مارس من خلالها عليه آليات: النقل، والتلوّن، والتأسیس.

**الكلمات المفتاحية:**

النص الموازي. متن النص. خطاب المقدمة. العسكري. الجاحظ.

إضاعة (١): إن النص منظم ومتجه ليس باتجاه نهايته، ولكن باتجاه بدايته. إن السؤال الأساسي هو "من أين جاء هذا". وليس بأي شيء ينتهي؟" يقول تعالى: "بنية النص الفني" إضاعة (٢): قوم استراتيجية النص على جملة من الألأعيب والإجراءات التي يمارس الخطاب من خلالها آلياته في الحجب والإقصاء أو في التبديل والنسيخ... من هنا يقوم التعامل مع النص على كشف المحجوب، فما يحجبه القول وبشكل في الوقت نفسه شرط إمكانه أو بدهنته المحتاجة. هو الذي يجعل القراءة الكاشفة ممكناً. وكلما ازداد الحجب ازداد إمكان الكشف وتتنوعت احتمالات القراءة." علي حرب: "نقد الحقيقة" إضاعة (٣): إن عادة القدماء من المعلمين قد جرت أن يأتوا بالرؤوس الثمانية قبل افتتاح كل كتاب، وهي: الغرض والعنوان والمنفعة والمرتبة وصحة الكتاب، ومن أي صناعة هو، وكم فيه من أجزاء، وأي أنحاء التعاليم المستعملة فيه" المفترضي: المواقع والاعتبار



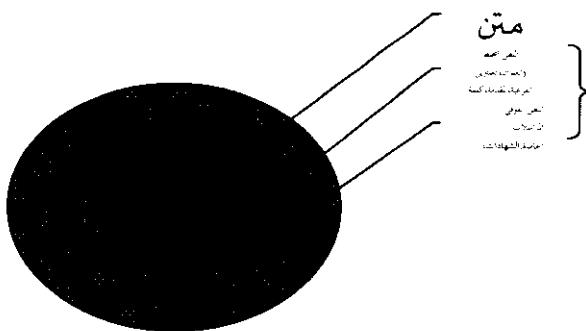
## المقدمة:

تندرج المقدمات تحت العنوان العريض للنص الموازي *paratext* الذي يحيط بمتنا النص، والذي أسسَ له العالم الأدبي جيرار جينيت، ومضى بعد ذلك ليكتسب سيرورته وفعاليته في التحليل النقدي بحيث أصبح من العسير مقاربة متن النص دون اصطحاب حواقه وأهدابه وعتباته، وبحيث كانت تحول دراسة العنوان مثلاً – الذي يحتل مكانه في الصحف الأولى لعبارات النص – إلى علم يؤسس نظرياته ومنهجه ويكتسب فعاليته التطبيقية النافذة فيما يعرف بعلم العنونة *Titrologie* وهو العلم الذي أسهم في تأسيسه جيرار جينيت، وفيليب لوجان، وج. دوبوا، وم. مارتان بالثار الذي كشف بلغابه في حفريه الدؤوب في ذاكرة المصطلح أنه “أول من استعمل مصطلح المناص” [النص الموازي] بالدقة المنهجية والاسعة المفاهيمية اللتين سيعالجه بهما جيرار جينيت في كتابه “عبارات”<sup>(١)</sup>. أما بقية مكونات النص الموازي مثل المقدمة، والإهداء، والغلاف، وكلمة الناشر... إلخ فلا زالت تسعى إلى تمتين خطابها النظري والتطبيقي.

وقد سبق للباحث في دراسة سابقة عن العنوان<sup>(٢)</sup> أن مثل ببيانه لتأسيس جينيت

للنـصـ المواـزيـ بالـشـكـلـ:

الـنـصـ المواـزيـ



١ عبارات: جيرار جينيت من النص إلى المناص، عبد الحق بلغاب، الدار العربية للعلوم، منشورات الاختلاف، الجزائر، الطبعة الأولى، ٢٠٠٨، ص ٢٠.

٢ انظر في ذلك: بنية الخطاب السردي في القصة القصيرة، هاشم ميرغني، مطباع العملة المحدودة، الخرطوم، ٢٠٠٨، ص ٦٥.

وبذا فإن المقدمة تندرج تحت النص المحيط الذي يضم أيضاً العنوان والعنوانين الفرعية والاستهلال والإهداء والتصدير وكلمة الناشر والغلاف، واسم دار النشر، إلى آخره، بل إنها تتقدم عليها بوصفها نصاً مكتملاً أو أكثر اكتمالاً منها حتى ليمكن دراستها على مستويين:

- مستوى القراءة الداخلية CLOSE READING التي تنغلق عليها متضخصة اكتمال خطابها واستقلاليته النصية عن المتن.
- مستوى قراءتها كنص مواز يخوض غمار حوار داخلي خصب مع المتن، ومع النصوص المحيطة الأخرى: العنوان، الاستهلال، الإهداء، وغيرها.

وعلى الرغم من الجهد الاستثنائي العظيم لجيئيت وغيره فيما يشبه تأسيس علم المقدمة على غرار علم العنونة، فإن الحفر بتربة المقدمة التراثية العربية يستلزم أيضاً استثمار معاول مغايرة لكشف آليات اشتغالها، وذلك لطبيعة ارتباط المقدمة التراثية العربية بجذرها المعرفي المتمثل هنا بالدين، وهو ما جهد المفكر المغربي عباس أرحيلة في تأسيسه عبر دراسته القيمة عن "مقدمة الكتاب في التراث الإسلامي وهاجس الإبداع" إذ رأى أن قيمة ديباجة الكتاب في التراث الإسلامي لا ت局限 في كونها تعنى – من خلال طريقة انتظامها وأسلوب صياغتها – على برمجة فعل القراءة وتوجيهه فحسب، ولكنها تروم – أيضاً وأساساً – تطهير نفس القاريء وتحلیص فكره وخياله من الشوائب المادية والانشغالات اليومية التي تتعارض مع قدسيّة العلم، والتي قد تحول دون تمثل مضامين الكتاب، فالعلم عبادة<sup>[١]</sup>، ولذا فإن المقدمة تستمد روحها، وصياغاتها من الدين، وذلك بسبب أن دائرة العربية التي يشتغل عليها مجمل خطاب التأليف العربي تتمرّكز في الدين كما يتجلّ في مجمل "مقدّمات" التراث العربي، وقد استقصى أرحيلة في كتابه آليات الخطاب العربي في تأسيس المقدمة على الصعيدين النظري والتطبيقي ابتداءً من مطالع القصيدة الجاهلية وافتتاحيات الخطاب حتى التحولات العميقية التي أحدها الإسلام فيها بنيةً ودلالةً، إذ يبني استهلال المقدمة في التراث العربي الإسلامي

---

<sup>[١]</sup> مقدمة الكتاب في التراث العربي وهاجس الإبداع، عباس أرحيلة، موقع عباس أرحيلة بالشبكة الدولية للمعلومات: <http://rhilaabas.jeeran.com> ، حيث تجد أيضاً المزيد من دراساته للمقدمة في التراث العربي.

على عناصر ثابتة ذات جذر إسلامي مباشر، هذه العناصر التي تمثل في: البسملة، والحمد لله، والصلوة على النبي وآله، والبعدية، أي قول "أما بعد". وقد ربط أرحيله ذلك بعده من النصوص الدينية التي تفرض هذه العناصر، مثل قوله تعالى: ﴿ وَقُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي لَمْ يَشَعِرْ بِنَاسًا ﴾ (الإسراء: ١١)، وقوله تعالى: ﴿ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلِّمْ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ أَصْطَفَنَا مِنَ الْأَنْبيَاءِ أَمَّا يُتَكَبَّرُونَ ﴾ (آل عمران: ٥٩)، واقتداء بأمر النبي صلى الله عليه وسلم في حديث أبي هريرة: "كل أمر ذي بال لا يبدأ فيه بحمد الله فهو أقطع"، وابتاع الله في ابتداء الخطب بالحمد<sup>١١</sup>. ولكن هذه البنية الدينية لاتستغرق - في رأينا - كاملاً ما يهجس به خطاب المقدمة، ولا تستنفذ آليات حوارها المعقدة مع المتن والقارئ كما سنرى في قراءتنا للمقدمة "الصناعتين".

#### مشكلة الدراسة وأهدافها:

تحاول الدراسة من خلال قراءتها خطاب مقدمة العسكري في "كتاب الصناعتين" الذي سنشير إليه لاحقاً - "الصناعتين" :

١. الكشف عن الآليات المختلفة التي تشتبغل عليها المقدمة في صوغ خطابها.
٢. فحص طبيعة الخطاب السجالية الذي تتبناها المقدمة، والقيم التي تحضنها، والعلامات اللغوية التي تكشف عن ذلك.
٣. تتبع حوار المتن مع المتنون السابقة والمترادفة معها التي أشارت إليها المقدمة، لاسيما متن الجاحظ (ت ٢٥٥هـ) الذي يمثل في رأي الدراسة مركز تهجس المقدمة، ونولها المستتر الذي نسجت عليه مقولاتها.
٤. تقصي الوعود التي بذلتها المقدمة، ومدى تحققها في متن الكتاب، وخاصة وعدها الرئيس بالأصالة والمنهجية والابتكار والانزياح عن متن الجاحظ ومنهجه.

#### أسئلة الدراسة:

تحاول الدراسة الإجابة عن حزمة من الأسئلة التي تثيرها المقدمة بمجرد مقاربتها نقدياً مثل: ما الآليات اشتغال خطاب المقدمة؟ كيف تؤسس علاقتها مع المتن، والمتألق؟

<sup>١١</sup> المصدر السابق. نفس الصفحة.

ما الذي تعدد به وما أفاق تحقيقه؟ كيف تؤسس تناصها النقدي مع المتنون التي سبقتها؟ ما المنهج الذي ته jes به أو تعلنه؟ كيف تحاول أن تحدد منظور القارئ للتعامل مع المتن عبر خطاب إيديولوجي جمالي بلاغي استحواذي موارب يسعى لمصادرة غيره من الخطابات؟ كيف نفصل الخطاب الدعائي والإعلاني الذي يمكن أن تنزلق إليه رغمها عنها عن خطابها العلمي؟ ما آليات تحولها - أحياناً صدفة فارغة يكذبها متن النص؟ كيف يمكن لها أن تفتح أفق المتن أو تغلقه؟ ما طبيعة خطابها الدينية /الأيديولوجية التي ته jes به وتحوله منظورها للحقيقة؟

#### أهمية الدراسة:

تبعد أهمية هذه الدراسة من شبح الدراسات التي تناولت خطاب المقدمات في النقد العربي، ولاسيما مقدمات التراث العربي، ويمكن لمعنى هذه الدراسة أن تكشف الكثير عن خصوبة هذا الخطاب الذي ينضوي تحت النص الموازي، وطبيعة حواره مع متن النص، كما يمكن لها أن تكشف عن التناص النقدي الذي يشتغل في سياقه خطاب المقدمات الذي يشتغل عادة في حاجج نقدي - مستتر أو ظاهر - مع المتنون السابقة والمترادفة معه، الحاجج الذي يزداد خصوبة بالمتنون التالية التي تسعى غالباً لتحوله المفاهيم السابقة لها أو تفيها.

#### حدود الدراسة:

انتسبت الدراسة المقدمة التي كتبها أبوهلال العسكري (ت ٤٠٠ هـ ؟) لكتابه "كتاب الصناعتين" مختبراً نقدياً القراءة خطابها، وأليات تشكيله، وحواره النقدي مع: المتن، والمتن الآخر، وأفاق تحقق وعدوها بمتن النص، وقد اختارت "البديع" بوصفه أكبر أبواب الكتاب لتقصي هذه الوعود.

#### أولاً: أيديولوجيا خطاب المقدمة

جرياً على سنة فاتحة المقدمة الترائية استهلَّ أبوهلال مقدمته : فافتتحها بحمد الله والثناء عليه دام جازلـكـ مبشرـةـ بـغـرضـهـ مـنـ هـذـاـ التـصـنـيفـ فيماـ يـعـرـفـ بـبرـاعةـ الاستهـلاـلـ، مـبـيـنـاـ أـنـ الغـاـيـةـ الـأـوـلـىـ مـنـ مـثـلـ هـذـهـ التـصـانـيفـ فـيـ عـلـومـ النـقـدـ وـالـبـلـاغـةـ هـيـ الـدـينـ، يـقـولـ: وـقـدـ عـلـمـنـاـ أـنـ إـلـهـانـ إـذـ أـغـفـلـ عـلـمـ الـبـلـاغـةـ، وـأـخـلـ بـعـرـفـ الـفـصـاحـةـ لـمـ يـقـعـ عـلـمـ بـإـعـجـازـ الـقـرـآنـ مـنـ جـهـةـ مـاـ خـصـهـ اللـهـ بـهـ مـنـ حـسـنـ التـأـلـيفـ، وـبـرـاعـةـ

التركيب. وما شحنه به من الإيجاز البديع والاختصار اللطيف.... إلى غير ذلك من محاسنه التي عجز الخلق عنها وتحيرت عقولهم فيها<sup>(١)</sup>، فعلم البلاغة أول علوم العربية التي تمثل دائرة واسعة قطّرها هو القرآن الكريم . فقد قدم القرآن للعرب حقولاً لغوية باهراً للتفسير والتأويل والنحو والصرف والبلاغة والألسنة والمعجمية . وهو ما عبر عنه تعالى (٣٥٠ - ٢٩٤هـ) بذلك القول الذي يبدأ بفضل العرب على من سواهم من الأمم . وينتهي بجعل العربية حقولاً لحرث نعيمي الدنيا والآخرة: "الإسلام خير الملل، والعرب خير الأمم، والعربية خير اللغات والألسنة، والإقبال على تفهمها من الديانة، إذ هي أداة العلم، ومفتاح التفقه في الدين، وسبب إصلاح المعاش والمعاش"<sup>(٢)</sup>، وهو المفهوم الذي تم تمثيله في مجلل الخطاب النقدي العربي . وهذا هو أبوهلال — في محاولة لمد الصلة بين البلاغة والدين إلى أقصاهما . يرى أن علم البلاغة يأتي مباشرة بعد التوحيد ، فيقول في مقدمته إن "أحق العلوم بالتعلم، وأولاها بالتحفظ بعد المعرفة بالله جل ثناؤه علم البلاغة، ومعرفة الفصاحة الذي به يعرف إعجاز كتاب الله تعالى . الناطق بالحق، الهادي إلى سبيل الرشيد . المدلول به على صدق الرسالة... فينبغي من هذه الجهة أن يقدم اقتباس هذا العلم على سائر العلوم بعد توحيد الله تعالى ومعرفة عدله والصدق بوعده ووعيده...".<sup>(٣)</sup>

والإشكال يمضي لأبعد . وذلك لأن أبا هلال يمضي لما يشبه فكرة ربط اللغة بالعرق ، فيرى "أنه قبيح بالفقير المؤتمِر به ، والقارئ المهتدى بهديه ، والمتكلَّم المشار إليه في حسن مناظرته.... وبالعربي الصليب والقرشي الصريح أن لا يعرف إعجاز كتاب الله إلا من الجهة التي يعرفه بها الزنجي والنبيطي وأن يستدل عليه بما استدل به الجاهل الغبي"<sup>(٤)</sup> . فهذه الإشارات القوية للعربي الصليب والقرشي الصريح للذين يقابلهم بالزنجي والنبيطي

١ كتاب الصناعتين: الكتابة والشعر . تحقيق علي محمد البجاوي ومحمد أبو الفضل إبراهيم . الطبعة الأولى ، دار إحياء الكتب العربية عيسى البابي الحلبي وشركاه . القاهرة . ١٩٥٢ . ص . ١ . وسننشر إلى لاحقًا . الصناعتين "اختصاراً .

٢ فقه اللغة وسر العربية . أبو منصور النعالي . تحقيق مصطفى السقا وأخرين . الطبعة الثالثة . مطبعة مصطفى بابي الحلبي . القاهرة . ١٩٩٨ . مقدمة المؤلف .

٣ الصناعتين: ٢/١ .

٤ الصناعتين: ٢/١ .

وافتراض الآخرين بالجاهل الغبي — التي يمكن التخفيف منها بعبارات الفقيه المؤتم  
به، والقارئ المهدى، والمتكلم حسن المناظرة. وذلك في شبهة احتمال لا عروبتهم  
عرقياً — تمثل بذور أفكار متغلغلة بأن اللغة — محضر اللغة — مقصورة عليهم، وكان  
تعلم العربية وإتقانها والنفاذ إلى أسرارها نعمة مخصوص بها العرب رغم اصطدام ذلك  
ببداهة حقيقة تاريخية تمثل في أن أكثر من حمل لواء العربية عبر تاريخهم يكن  
”عربياً صليباً ولا قرشيأ صريحاً“، بل كانوا عرقياً من ”الأعاجم“ إذا آثرنا استخدام هذا  
المصطلح، بل إن أبو هلال نفسه لم يكن عربياً خالصاً أو قرشاً صليباً، ففي بعض أشعاره  
ما يشير إلى أصله الفارسي، وإلى ذلك ذهب بعض الباحثين<sup>١١</sup>. فهل كان الرجل يقدم  
بدفاعه المستمد هنا عن العربي الصريح والقرشي الصليب شهادة على خضوعه  
لسلطة العرق العربي الذي يكتب تحت وطأة هيمنته الظاهرة والمستترة، الهيمنة التي  
تم غض النظر عن كشف تجلياتها التعسفية في خضم الحرب الشعواء ضد  
الشعوبية، ومغالاة الأخيرة في الغض من شأن العرب، إذ يكفي أن نلقي نظرة على  
المجتمع العربي قبيل استيلاء ”الأعاجم“ على مفاصل الدولة لنرى كيف نظر العرب إلى  
الشعوب الأخرى ”نظرة السيد إلى المسوود“، ومن أجل ذلك كانوا لا يكتنون المولى  
بالكتن، ولا يدعونهم إلا بالأسماء والألقاب، ولا يمشون في الصف معهم، ولا يقدمونهم  
في الموكب، وإن أحضروا طعاماً قاماً في رؤوسهم، وإن أطعموا المولى لسنته وفظه  
وعلمه أجلسوه على طرف الحوان لئلا يخفى على الناظر أنه ليس من العرب، وكانوا  
يقولون لا يقطع الصلاة إلا ثلاثة: حمار أو كلب أو مولى، وإذا مات مولى يقولون هو مال الله  
يأخذ ما يشاء، ويدع ما يشاء... وكانوا لا يزوجونهم العreibيات الحرائر، وإن بنى أحدهم  
بواحدة منهن فرقوا بينها وبينه، وكانوا لا يصلون وراءهم، ولا يدخلونهم مساجدهم، ولا

<sup>١١</sup> يقول ماجد الذهبي في مقدمة تحقيقه لكتاب ”أسماء بقايا الأشياء“ لأبي هلال: ”وكان أبو هلال فارسي الأصل، وقد افتخر بأصله هذا عندما قال عن نفسه: له شرف من آل ساسان باذخ وذكر بأطراف البسيطة شائع وقال أيضاً:

وقد نتني أمجاد ججاجحة  
هم الكواكب في أطراف داجية  
أو العنان على أبياج أغصان  
أسماء بقايا الأشياء على نسق حروف المعجم، أبو هلال العسكري، تحقيق ماجد الذهبي، مركز المخطوطات والتراجم والتائق، الكويت، ١٩٩٣، ص. ٩.

يسمحون لهم بالصلة على الجناز إذا حضر بعض العرب، وإن كان من حضر غرباً، وكانوا يسخرونهم عنوة، فقد كانت العرب إلى أن قامت الدولة العباسية إذا أقبل العربي من السوق، ومعه شيء، فرأى مولى دفعه إليه ليحمله عنه فلا يمتنع، وكان إذا لقيه راكباً، وأراد أن ينزل فعل... إلخ<sup>١</sup>، وانظر كيف يتسائل ابن خلدون (ت ٨٠٨ هـ) مثلاً مستنكرًا زواج العباسة من جعفر البرمكي: "كيف تلجم نسبها بـ جعفر بن يحيى وتدعنه شرفها العربي بمولى من موالي العجم... وكيف يسwoغ من الرشيد أن يصهر إلى موالي العجم على بعد همته وعظم آبائه؟"<sup>٢</sup>. ولذا فإن مفردات العسكري: "العرب" و"الصريح" و"القرشي الصليب" وكذلك "الزنجي" و"النبيط" الممثلين هنا لغير العربي لم ترد عبثاً إنما تحت تأثير مناخ طاغي تنفس فيه العسكري هيمنة عنصري: "العرب" و"العربية". الأول بوصفه جنساً "خاصاً مميزاً" أرضه هي مهبط النبوة، والثاني بوصفه لغة هي أشرف اللغات: كيف لا وقد خصها الله بتزييل رسالته؟ ولذا لم يكن غريباً أن يقرر الجاحظ بقفة - حين كان متغمراً بيّر حملته الشعواء على الشعوبية - وبكرر ذلك غيره بصيغ مختلفة أن "البديع مقصور على العرب ومن أجله فاضت لغتهم على كل لغة، وأربت على كل لسان"<sup>٣</sup>، وهي المقوله التي مارست تأثيراً طاغياً على الاعوبي العربي، إذ يكاد يغطي البديع هنا جلَّ فنون البلاغة المختلفة، فلم تكن الفروق بين أقسام البلاغة المختلفة من بيان ومعانٍ وبديع قد اتضحت حينها، وبذا فإن البلاغة، أي الإبداع الأدبي، مقصور على العرب محَرِّم على من سواهم من أصحاب اللغات الأخرى.

وربما كان صعباً داخل الثقافة العربية نفسها وقيمها الحاكمة قراءة هذه الرؤية للـ "عربية"، لكن أي قراءة بمنظور إنساني أوسع، أو بمنظور مختلف يمكن أن تكشفها، ولا سيما من منظور العلاقة بين الخطابين السلطوي والمعرفي، واستباكاًهما المرير، وقد تعلمنا مع ميشيل فوكو (١٩٢٦ - ١٩٨٤) في درسه القيم عن جدلية السلطة / المعرفة كيف يمكن للسلطة بمعناها الواسع أن تتلبس بالمعرفي والاجتماعي.

١ الزندقة والشعوبية في العصر العباسي الأول، حسين عطوان، دار الجبل، بيروت، د.ت.، ص ١٦٤.  
٢ المقدمة، عبد الرحمن بن خلدون، حققها وقدم لها وعلق عليها عبد السلام الشدادي، الطبعة الخامسة،

بيت الفنون والعلوم والأداب، الدار البيضاء، ٢٠٠٥، ص ٢٢/٢٢.

٣ البيان والتبيين، أبو عثمان عمرو بن بحر الجاحظ، تحقيق وشرح عبد السلام هارون الطبعة السابعة، مكتبة العانجي، القاهرة، ١٩٩٨، الجزء الرابع، ص ٥٥/٥٦.

وتحترقه بحيث تغدو "بمتابة شبكة منتجة تمر عبر الجسم الاجتماعي كله أكثر مما هي هيئة سلبية [أي منفصلة] وظيفتها هي ممارسة القمع"<sup>١١</sup>. كما تعلمنا مع آفن توفلر المناورة الواسعة التي تتبعها "السلطة التلاؤمية" لتمكن من التسلل لقلب المعرف ب بحيث تصوغ نظامه الأخلاقي دون أن تدرك الذات لاعقلانيته، ودون أن تعي بمدى استلابها وخضوعها للسيطرة. بحيث يتحول الخضوع "مظهرا طبيعيا للسلوك المقبول"<sup>١٢</sup> يلائم فيه الفرد بين ذاته والسلطة ليس لصالحها فحسب، إنما للتماهي المطلق معها. حيث من يحدد الصواب هو من يملك الخطاب حسب فوكو. وحينما تغدو هذه الذات كاتبة - مثلما هو الحال هنا عند العسكري، أو الجاحظ أو الشعالي وغيرهم - فإن الإشكال يزداد حدة. إذ يغدو حقل الكتابة باتساعه مسرحا تعيد فيه الكتابة توزيع موقع السلطة وأدواتها تحت غطاء الجمالى وبأدوات المعرفى. وتحت قناع البراءة هذا لا نستطيع أن نلمح السلطوي في أكثر تمظهراته بؤسا: التمييز العنصري.

هذا هو الإشكال الأول الذي تفتحه المقدمة منذ بدايتها: الخطاب الأيديولوجي المضرر في التباسات المعرفى والجمالى والمرحل إليه من قبل سلطة تملك القدرة على تحديد اتجاهه، ولذا فإن خطاب المقدمة يمضي لأبعد مما اقترح الحجمرى من إجابات لسؤال: "لماذا مقاربة المقدمة؟"؛ إجابات مثل:

- الاعتبار التصديرى والافتتاحى الذى تمتلكه المقدمة مما يمنحها سلطة توجيه القراءة.
- احتواء المقدمة على تصور المؤلف للكتابة، وغايتها من التأليف، وهذه السمة المميزة تعين شكل الأطروحة التي ييرزها متن الكتاب.
- تحديد أدوات المؤلف الإجرائية في تمظهرات اصطلاحية لها أهميتها الخاصة في القراءة والتحليل<sup>١٣</sup>.

<sup>١</sup> نظام الخطاب. ميشيل فوكو. ترجمة محمد سبيلا، الطبعة الثانية. دار التنبير للطباعة والنشر، ٢٠٠٧، ص ١٤٦٢.

<sup>٢</sup> انظر في ذلك: تحول السلطة، آفن توفلر، ترجمة فتحى بن شنوان وعثمان نبيل، الدار الجماهيرية للنشر، مصراتة، ليبيا، ١٩٩٢، ص ٤٦ وما بعدها.

<sup>٣</sup> عقبات النص البنية والدلالة، عبد الفتاح الحجمرى، ط١، منشورات الرابطة، الدار البيضاء المغرب، ١٩٩١، ص ٤١٤.

فراءة خطابها إذ ينفتح تأويلياً لفض التباساتها يمكن أن يتبدى مما اقترحه هنري ميران في قراءته للمقدمة بوصفها خطاباً تقييفياً تنويرياً يمتلك جميع خصوصيات هذا الخطاب كـ:

- الإخبار بمعاهية الأدب، وبكيفية خاصة عن النوع الأدبي الذي كتب له الخطاب المقدماتي، ثم إضاءة موقعه وتسويقه نظامه البلاغي.
- تنظيم عرض البراهين والحجج لإبراز مكامن الشعرية في العمل الشعري الذي يتناوله الخطاب المقدماتي.
- تغريب السؤال واقتراح أجوبة لمشاكل يعتقد أو يتوهم أنها وجدت طريقها إلى الحل في العمل الذي يتحدث عنه.
- تحابك فن الإقناع في الخطاب المقدماتي واستعمال العناصر المصوحة والإيجازية لتشكيل إستراتيجية تعليمية.
- انطلاقه من عقيدة مسبقة وسعيه إلى الإقناع بها.
- تحوله غالباً للخطاب سجالي.
- امتلاكه سمة ثلاثة هي: التعليمية والسجالية والتربوية، وبذلك يتلاقى مع البيان *manifesto* وتهيمن عليه صفة الاختزال والمساعدة حسب جاك دريدا الذي ينعته بـ "خطاب مساعدة" و"رغبة في القول" و"استباق خطابي" <sup>(١)</sup>؛  
فالمقدمة لا تقدم نفسها نصاً شفافاً يتبرع بتقديم إجاباته الفورية عن أسئلتنا المباشرة، بقدر ما تتخفي باعتبارها خطاباً حجاجياً ملتبساً يستيق القارئ ليشتغل كإمكانية للحجب والمصدرة والمناورة، فهي لا تقدم مفسحة الطريق للقارئ لرفض خطابها أو تقبيله، إنما تضمر سجاليتها وتربويتها تحت غطاء معرفيتها وحيادها، أي تقدم بوصفها خطاباً معرفياً يتقنع ببراءته، ولذا انتبه القدامي مثلاً إلى اعتزالية الزمخشري (ات) <sup>(٢)</sup> المضمرة في مقدمته التي استهلها بالقول "الحمد لله الذي جعل القرآن..."

---

١ عن الخطاب المقدماتي في الدواوين الشعرية: ملاحظات أولية لمقاربة نظرية، أحمد بلحاج آية وارهام، موقع أواب الخاص بالناقد والشاعر وارهام: www.awabbelhaj.jeeran.com، أخذته من عبد الجليل الأزدي "مقالات نظرية عن الخطاب المقدماتي". مجلة "فضاءات مستقبلية" العدد ٤، مايو ١٩٩٧، الدار البيضاء، ص ١٤.

منتبهين إلى أن مفردة "جعل" هنا ليست بريئة كما تدعى متمسحة بظاهر معناها اللغوي، ولكنها ذات حمولة أيديولوجية تتجاوز معناها اللغوي لتدخل بفكرة المعتزلة ورأيهم في خلق القرآن حيث "جعل" هنا بمعنى "خلق"، ولذا تمت مصادرته المقدمة لاحقاً من خصومها إما بحذفها، أو تحويل "الذي جعل القرآن" إلى "الذي أنزل القرآن". أما بمن الكاتب الذي قاوم المصادرات فقد انسرب الاعتزاز بتضاعيف التفسير، ولذا استغل بعض العلماء القدماء في "الكتشاف" باعتباره حقلأً أيديولوجياً مضمراً للاعتزاز، مثل الإمام الباقري (ت ٨٠٥ هـ) الذي قال عنه "استخرجت من الكتشاف اعزلاً بالمناقيش، منها أنه قال في قوله تعالى: ﴿فَمَنْ رُحِنَ عَنِ الْكَارِ وَأَذْخَلَ الْجَحَّةَ فَقَدْ فَارَ﴾ (آل عمران: ١٨٥): وأيُّ فوز أعظم من دخول الجنة؟! وأشار به إلى عدم الرؤية<sup>١</sup>، وابن تيمية (٧٢٨ هـ) الذي قال عن أصول المعتزلة: "وهذه الأصول حشا بها الزمخشرى كتابه بعبارات لا يهتدى أكثر الناس إليها"<sup>٢</sup>، وخصص ابن المنير الأشعري (٦٨٢ هـ) كتاباً كاملاً هو "الانتصار" جعله على هامش الكتشاف لكتشاف خطابه المضمر.

### ثانياً: سجالية الخطاب الاستباقي

لا تغادر مقدمة "الصناعتين" التباسها حتى وهي تدل لحفل دافعها العلمي، وهو دافع متشعب يبدأ برأيتها أن البلاغة تسلّم صاحب العربية – أي المشتغل بعلوم العربية – مفاتيح المعيار النقيدي السليم الذي يستطيع عبره أن يميز بين الجيد والرديء من الكلام، وبدون هذا المعيار "تعفو جميع محاسنه، وتحمي سائر فضائله" وبدونه تزليق قدم العالم في اختياراته وتفضيلاته، ولذا تبني بحملة مسجوعة تسهم بإيقاعها في تقوية المعنى وتضخيمه إلى ما يسميه "تخليط الأعلام فيما راموه من اختيار الكلام". وبصيغة التعجب أيضاً: وما أكثر من وقع من علماء العربية في هذه الرذيلة، ومن هؤلاء الأعلام هم: الأصمسي (ت ٢١٦ هـ)، والمفضل (ت ١١٨ هـ) ، فالاصمسي اختار قصيدة المرقصش هل بالديار أن تجيب صمم، والعسكري لا يعرف على أي وجه صرف اختياره إليها، وما هي بمستقيمة الوزن، ولا مونقة الروي، ولا سلسة اللفظ، ولا جيدة السبك، ولا ملائمة النسج<sup>٣</sup> .

<sup>١</sup> الإتقان في علوم القرآن، جلال الدين عبد الرحمن السيوطي، دار الفكر، لبنان، ١٩٩٦، ط١، الجزء الثاني، ص ٥٠١.

<sup>٢</sup> فتاوى ابن تيمية، ابن تيمية، مجمع الملك فهد، الرياض، ١٩٩٥، الجزء الثالث عشر، ص ٢٨٧.

أي بكلمة واحدة: مفتقرة لأي مزية بلاغية ينبغي الاختيار على أساسها، مما يثير تساؤل القارئ المفترض حول علم الأصمعي بالوزن والبلاغة، وحول ذوقه الأدبي أيضاً، أما المفضل فأخذ عليه العسكري اختياره للغريب و"الغريب لم يكثر في كلام إلا أفسده، وفيه دلالة الاستكراه والتکافر" وهذا مقياس بلاغي سيفرد له المتن صفحات قادمات، ويوثق عراه بتعريفات البلاغة التي يحشد لها أبو هلال، ويرتكز أغلبها على سهولة اللفظ، ويسره، وسلامته، ونفي وحشيه وغربيه.

أما الأديب فجاجته إلى هذا العلم أكبر، لأن الأمر هنا أمر إنشاء لا اختيار، فهو إذا فاته هذه العلم "مزج الصفو بالكدر، وخلط الغرر بالعمر، واستعمل الوحشى العكر..." أي أنها أي البلاغة - مركز السلطة التي يستمد منها الأديب مشروعيته في الكتابة، وعلم البيان بتعبير ابن الأثير بعده (٦٢٧هـ) بمنزلة "أصول الفقه للأحكام وأدلة الأحكام"؛ وهو ما ألقى بتقله على الكتابة الأدبية التي قيدها البلاغيون بأمراس كتان إلى تفضيلاتهم في المجاز والبديع محولين هذه الكتابة رويداً رويداً إلى مصكوكات ذهبية لامعة لا تتبع بحس.

السؤال الآن إذن: إذا كان الخطاب المقدماتي يمكن اعتباره موقعاً تداولياً ينعقد فيها اللقاء بين الكاتب والقارئ، ويتم فيه البحث عن بعض الخصائص والتحليلات التي يحملها هذا الخطاب الذي يهدف إلى بناء ميثاق القراءة، وتأطير القارئ<sup>(١)</sup>، فكيف استطاع أبو هلال تشغيل هذا الموقع التداولي الاستباقي لبناء ميثاقه مع القارئ؟ ما العلامات التي اشتغل عليها ليس لتأطير القارئ فحسب، بل لجره لموقف المسلم المذعن بوساطة خطاب سجالي عنيف يزعم فيه أن الأديب - شاعراً كان أم ناثراً - إذا "فاته هذا العلم مزج الصفو بالكدر، وخلط الغرر بالعمر، واستعمل الوحشى العكر، فجعل نفسه مهزأة للجاهل، وعبرة للعقل فدلّ على سخافة عقله، واستحكام جهله، وضره الغريب الذي أتقنه ولم ينفعه، وحطه ولم يرفعه، لما فاته هذا العلم وتخلف عن هذا الفن"<sup>(٢)</sup>؟

١ الخطاب المقدماتي في الدواوين الشعرية: مصدر سابق، نفس الصفحة.  
٢ الصناعتين: ٢٠.

العلماء التي تستغل هنا يمكن إجمالها في:

(١) اللغة القوية التي استخدمها في مجمل خطابه السجالي لوصف الأدباء والعلماء، فمن فاته هذا العلم كما يقدمه أبو هلال يكون "مهرأة للجاهل وعبرة للعقل" ويدلل على "سخافة عقله" و"استحکام جهله". وتطارده متواالية الأفعال "ضره" و"حطه" و"تخلف". وهي لغة تحمل في ثناياها تهديداً قوياً لمن يخالف معاييره فيقع في التخليط ويصبح مهرأة وعبرة، أي تطيح به ليس خارج الأدب فحسب بل خارج دائرة الإنسانية العاقلة.

(٢) إنَّ إعادة النظر في أكثر ما اختاره علماء العربية واستحسنوه يفضي بنا إلى نتيجة مختلفة ترى فيما اختاروه "كلاماً فجأاً غليظاً، ووهماً ثقيلاً، لاحظَ له من الاختيار" في رأي المقدمة، وعلى هدى معايير البلاغة التي سبببها المتن يمكن إعادة الاعتبار لأبيات غابت أسرار شعريتها عن النقاد . فإذا كان العتبى يرى أن مثل قول جرير:

إن العيون التي في طرفها مرض      قتلنا ثم لم يحيين قتلانا  
يصرعن ذا اللب حتى لا حراك له      وهن أضعف خلق الله إنسانا

"من الشعر الذي ليس له كبير معنى، وإنما يستحسن لجودة لفظه." فإن أبو هلال يجابهه بالقول: "وأنا لا أعلم معنى أجود ولا أحسن من معنى هذا الشعر" دون أن يكاد نفسه - في المقدمة - إيضاح هذا المعنى، ولكنه يعود في متن الكتاب لأمثال هذا البيت ليشير إلى جماليته الشعرية المبنية من لغته، أي لمعناه الشعري المتندغم في شكله، لا المعنى العام المنتزع من القراءة العجل لمحتواه فـ "ليس الشأن في إبراد المعانى... وإنما هو في جودة اللفظ وصفائه وحسنه وبهائه وزاهته ونقائه وكثرة طلاؤه ومائه، مع صحة السبك والتركيب والخلو من أود النظم والتأليف". وليس يطلب من المعنى إلا أن يكون صواباً، ولا يقنع من اللفظ بذلك حتى يكون على ما وصفناه من نوعته التي تقدمت " كما يقول في صياغة أخرى لنظرية الجاحظ حول المعانى الملقاة على قارعة الطريق والتي وضع حجر الأساس لمسألة "أدبية" النص.

١. السابق: ٥٨ / ٥٧.

هذه العلامات التي تمثل ملامح حملة يشنها أبوهلال على "أعلام العربية" الذين لم يهتدوا بمعايير النقد والبلاغة مثله يمكن مد جذورها بعيدة لتراث ابن سالم (ت ٢٣٢هـ):<sup>١</sup> "للشعر صناعة وثقافة يعرفها أهل العلم كسائر أصناف العلم والصناعات"<sup>٢</sup>. كما يمكن مد جذورها بتراث قدامة (٢٣٧هـ) الذي أوضح في مقدمته لـ"نقد الشعر" أن "علم جيد الشعر من رديئه" علم خارج عن علم الغريب والنحو وأغراض المعانى والعروض والقافية<sup>٣</sup>. ولكن جذورها المباشر يستقى ماءه من مقوله الجاحظ (٢٥٥هـ): طلبت علم الشعر عند الأصمى فوجدته لا يحسن إلا غريبه. فرجعت إلى الأخفش فوجدته لا يتقن إلا إعرابه. فعطفت على أبي عبيدة فوجدته لا ينقل إلا ما اتصل بالأخبار وتعلق بالأيام والأنساب. فلم أظفر بما أردت إلا عند أدباء الكتاب: كالحسن بن وهب، ومحمد بن عبد الملك الزيات<sup>٤</sup>. وهي المقوله التي فرقت بشكل حاسم بين علم الشعر ونقده وتذوقه. وبين علوم أخرى تحوم بالقرب منه مثل علوم النحو، واللغة، والتاريخ، وغيرها. وذلك بالنظر إلى جمالية الشعر وإبداعيته، أي بالنظر إلى ما يجعله خطاباً يزدهي بنعمة انزياحه عن غيره من أنواع الخطاب. فعلم الشعر خارج في جوهره عن دائرة النحو واللغة وغيرها. وهي المقوله التي أمعن العسكري - في رأينا - النظر فيها وهو يكتب مقدمته، وأعاد صياغتها بهذا التحوير الذي يبعدها عن الأصل الذي يظل رغم ذلك يتراهى واضحاً خلفها. لقد عملت المقدمة هنا حسب ميتران على "تغييب السؤال واقتراح أجوبة لمشاكل يعتقد أو يتوهّم أنها وجدت طريقها إلى الحل في العمل الذي يتحدث عنه"<sup>٥</sup>. وهو السؤال الذي أجاب عنه الجاحظ من قبل بالتفرقة بين علم الشعر وغيره. وأعادت المقدمة طرحه من جديد - بعد إخفاء أصله - بزعم أن متن الكتاب هو الوحيد القادر على الإجابة عنه.

١ طبقات فحول الشعراء، محمد بن سالم الجمحى. تحقيق محمود محمد شاكر. دار المدنى . جدة . ١٩٨٠ .  
الجزء الأول، ص ٥.

٢ نقد الشعر، قدامة بن جعفر. تحقيق وتعليق د. محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت .  
د.ت. المقدمة ص ٦٢ / ٦١ .

٣ العمدة في محسن الشعر وأدابه ونقده، ابن رشيق القيرواني، تحقيق محمد محى الدين عبد الحميد،  
الطبعة الخامسة، دار الجيل، بيروت، ١٩٨١، الجزء الثاني، ص ١٠٥ .

٤ الخطاب المقدماتي في الدواوين الشعرية، مصدر سابق، نفس الصفحة.

### ثالثاً: سجالية التعاطي مع المتون السابقة

ينتبق مما سبق، أي بالخطاب السجالي للمقدمة. طبيعة حوار المقدمة مع المتون السابقة لمتها الذي يمكن وضعه تحت عنوانين مشتبكين: هاجس الريادة عند أبي هلال، ورؤيته لما كتب قبله، إذ تكشف المقدمة عند قراءتها مع مقدمات أخرى لأبي هلال عما هو مشترك وأساس في جذر خطابه الندي: هاجس الريادة ، ففي كل مقدماته مثل هم ارتياح بقاع بكر في التأليف مرکزاً لتهجّسه الندي ، وفي مقدمة كتابه "المعانٍ" ذكر أنه "لجمًا إلى جمع أبلغ ما جاء في كل فن لأنّه لم يجد كتاباً مؤلفاً وكلاماً مصنفاً يجمع فنونه، وأن ما تفرق منه غير مقنع للراغب"<sup>١١</sup>، وفي مقدمة الأوائل ذكر أنه لم يجد كتاباً جامعاً في "الأوائل" يحوي ضربوها ويشرح وجهها وأبوابها "فعملت كتابي هذا مشتملاً على هذا النوع من الأخبار وحاوياً لهذا الفن من آثار"<sup>١٢</sup>. وفي كتابه "الأمثال" صرّح بعد ثناء عاطر على صنيع القادر على الإبانة عن معانٍ الأمثال، والوقوف على مقاصدتها وأصولها بأنه صنع كتابه هذا "مشتملاً على ما لم يشتمل عليه كتاب أعرفه وضمته إليها ملخصة لا يشينها الإهذار، ولا يزري به الإثمار، ولا يعييها التقصير والإفلال"<sup>١٣</sup>، أما في "الصناعتين" فإنه لمارأى تخليط الأعلام فيما راموه من اختيار الكلام، وفضل هذا العلم، وحاجة الناس إليه، وقلة الكتب المصنفة فيه، وغيرها من الأسباب رأى أن يضع كتابه هذا مشتملاً على جميع ما يحتاج إليه في صنعة الكلام؛ نثره ونظمه، ويستعمل في محلوله ومعقوده، من غير تقصير وإخلال، وإسهام وإهذار، فهاجس الريادة ظل قائماً في تأليف كتاب منهجي شامل في صناعتي التحرر والشعر، يخلو من عيوب السابقين الذين انزلقوا إلى مهاوي "التقصير والإخلال والإسهام والإهذار؛ ومثل هذه الإشارات هي ما جرّ المقدمة للحوار مع المتون التي سبقتها أو زامتها، فقد سبقت "الصناعتين" وعاصرتها ذخيرة وافية من متون النقد والبلاغة أهمها:

١ ديوان المعانٍ، أبوهلال العسكري، شرحه وضبط نصه أحمد حسن بسج، الطبعة الأولى، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٩٤، الجزء الأول، مقدمة المؤلف، ص. ١٦.

٢ الأوائل، أبوهلال العسكري، تحقيق وضبط وتعليق د. محمد السيد الوكيل، دار البشير للثقافة والعلوم الإنسانية، الطبعة الأولى، ١٩٨٧، ص. ١٨.

٣ جمهرة الأمثال، أبوهلال العسكري، تحقيق د.أحمد عبد السلام، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٨٨، الجزء الأول، المقدمة، ص. ١١٠.

"البديع" لابن المعتز (ت ٢٩٦هـ)، "البيان والتبيين" و"الحيوان" للجاحظ (ت ٢٥٥هـ)، "الشعر والشعراء" لابن قتيبة (ت ٢٧٦هـ)، "عيار الشعر" لابن طباطبا (ت ٢٢٢هـ)، "نقد الشعر" لقدمامة بن جعفر (ت ٣٣٧هـ)، "الموازنة" للأمدي (ت ٣٧٠هـ)، "الوساطة" لعبد العزيز الجرجاني (ت ٣٩٢هـ) بالإضافة إلى كتب أستاذه أحمد العسكري (ت ٢٨٢هـ) مثل صناعة الشعر و"المصون في الأدب" وغيرها وهي جهود وافرة تمثل إرثا ثقيلا على كاهل الصناعتين، فكيف تعاملت معها المقدمة؟

لاتستطيع المقدمة بسبب طبيعتها الاختزالية أن تبين مدى اختلافها واتفاقها مع كل المتون السابقة لمعتها، ولذا ستحتار أشهرها وأهمها: "البيان والتبيين" لجاحظ، ولعل من المهم أن نتوقف عند ذلك لأن ثناءها على "البيان" يخفي نقدا مبطنا، أما نقدها الصريح له فيشير لطبيعة المسار الذي يود المتن انتهائه كما سنرى.

#### رابعاً: خطاب المقدمة ومنن الجاحظ

تصف المقدمة كتاب الجاحظ بأنه "كثير الفوائد جم المنافع، لما اشتمل عليه من الفضول الشريفة، والفقير اللطيفة، والخطب الرائعة، والأخبار البارعة، وما حواه من أسماء الخطباء والبلغاء، وما نبه عليه من مقاديرهم في البلاغة والخطابة، وغير ذلك من فنونه المختارة، ونوعته المستحسنة، إلا أن الإبانة عن حدود البلاغة، وأقسام البيان والفصاحة مبنية في تضاعيفه، ومنتشرة في أثنائه، فهي ضالة بين الأمثلة، لا توجد إلا بالتأمل الطويل والتلصُّح الكثير"، وهو ما تلقفته المقدمة عن ابن وهب الكاتب صاحب "البرهان في وجوه البيان" الذي كان دافعه لتأليف كتابه أن الجاحظ في "البيان والتبيين" قد ذكر فيه أخباراً متخللة، وخطباً منتخبة، ولم يأت فيه بوظائف البيان، ولا أتى على أقسامه في هذا اللسان<sup>١١</sup> والذي مضى أبعد أية ليقفز إلى الاستنتاج بأن الكتاب "غير مستحق لهذا الاسم الذي نسب إليه"<sup>١٢</sup> ناسباً ذلك إلى صديق - غالباً ما يكون متوهماً - اقترح عليه تأليف كتاب في علم البيان.

بقراءة خطاب المقدمة حول الجاحظ هنا تتضح علامتان :

---

١ البرهان في وجوه البيان، ابن وهب الكاتب، أبو الحسين إسحق بن إبراهيم بن سليمان بن وهب الكاتب، تحقيق الدكتور حفني محمد شرف، مطبعة الرسالة، القاهرة، ص ٤٨ .  
٢ السابق: نفس الصفحة.

(١) إن قيمة كتاب الجاحظ ترجع في المقام الأول – على ضوء مختصته المقدمة بالذكر – إلى احتوائه على الخطب الرايحة، والأخبار، وأسماء الخطباء والبلغاء، والتبيه على مقاديرهم في البلاغة والخطابة.

(٢) إن إشكالية كتاب الجاحظ – من وجهة نظر المقدمة – تكمن في افتقاره للمنهجية العلمية المنظمة ، فالقدرة النقدية على تنظيم ومنهج كل هذا الشعث الذي جمعه الجاحظ غائبة كما يتضح من عبارات المقدمة التي طالبت الجاحظ بـ "الإبانة عن حدود أقسام البيان". فحدود البلاغة وأقسامها ضائعة بخضم الاستشهادات والاستطرادات والتداعيات، ولذا فهي في حاجة لمن يأتي ويضبط قوانينها ، ولذا فإن ما يقع على عاتق أبي هلال هو أن يصنف كتابا علميا منهجيا منضبطا في النقد والبلاغة يشتمل على "جميع ما يحتاج إليه في صنعة الكلام نثره ونظمها، ويستعمل في محلوله ومعقوله من غير تقصير وإخلال وإسهام وإهذار" ، أي في شمول ومنهجية يمضيán في خط مضاد لما وقع فيه الجاحظ وغيره. ولذا سيأتي كتابه مقسما إلى عشرة أبواب مقسمة بدورها إلى فصول.

لم يتوقف العسكري ليقارن بين طريقته وطريقة الجاحظ ، أي بين: منهجه المدرسي التصنيفي القائم على تجزئة المعرفة وتبويبها. ومنهج الجاحظ القائم على التداعي الحر الخصب. ولكن نفي الجاحظ مباشرة إلى أرض "الاستطراد" و"الإسهام" والإهذار ، أي إلى اللامنهج. ولكن ما لم يتبه إليه العسكري وابن وهب ومن سار وراءهما أن الجاحظ كان واعياً بصنعيه هذا ومرأهنا على جدواه وفعاليته. كما كان واعياً بمنهجه المضرم الساري بتضاعيف كتبه كما يتضح من تخصيصه فصولاً في بعض كتبه لمسائل تخص تأليف الكتاب مثل "تنقیح الكتاب" و"ما ينبغي أن تكون عليه لغة الكتب" . وكما يتضح من عبارات عديدة له مثل: "وجه التدبير في الكتاب إذا طال أن يداوي مؤلفه نشاط القارئ ويسوقه إلى حظه بالاحتياط له. فمن ذلك أن يخرجه من شيء إلى شيء ومن باب إلى باب بعد أن لا يخرجه من ذلك الفن ومن جمهور ذلك العلم" <sup>١١</sup> . وقوله في باب البيان من "البيان والتبيين": "وكان في الحق أن يكون هذا الباب في أول هذا الكتاب. ولكن

١ البيان والتبيين، مصدر سابق، الجزء الثالث، ص ٣٦.

آخرناه لبعض التدبير<sup>١١</sup>. وقوله في اقتران الحروف: " وهذا باب كبير وقد يكتفى بذكر القليل حتى يستدل به على الغاية التي إليها يجري<sup>١٢</sup> ، وايراده في "الحيوان" نصاً من اليونانية يؤسس لمنهج تأليف الكتاب، يقول: "اما ديمقراط فإنه قال: ينبغي أن يعرف أنه لا بد من أن يكون لكل كتاب علم وضعة أحد من من الحكماء ثمانيه أوجه: منها الهمة، والمنفعة، والنسبة، والصحة، والصنف، والتأليف، والإسناد، والتدبير، فأولها أن تكون لصاحبها همة، وأن يكون فيما وضع منفعة، وأن يكون له نسبة ينسب إليها، وأن يكون صحيحاً، وأن يكون على صنف من أصناف الكتب معروفاً به، وأن يكون مؤلفاً من أجزاء خمسة، وأن يكون مسنداً إلى وجه من وجوه الحكمة، وأن يكون له تدبير موصوف"<sup>١٣</sup> . وغيرها من الإشارات التي تفصح عن وعي الجاحظ المنهجي.

وقد اصطحب الجاحظ هذا الوعي لينسج شبكة منهجية مضمورة تنسرب بتضاعيف خطابه النقدي كما أسلفنا، إذ لم يكن يهدف إلى تقديم خطاب نقدي مدرسي مفارق ومتعارٍ يقف على مبعدة من النص الأدبي واصفاً محسنه ومساوئه، ليحد بذلك تدفق تکثر دلالات النص الأدبي الاتهائية بالتمدرس والتعالّم متلماً فعلى غالب معاصريه وسابقيه، بل رام كتابة نقد نصي يشتبك مع النص الأدبي في علاقة مماثلة لا مبادلة، حيث النقد إنشاء نص على نص، يتواشج معه، وينسرب عبره، ويكتُف مخفية، ويحور لبناته، ويضيء معتمه، ويولـد دلالاته في تيار يهضب ويتدفق ليجرف في طريقه العقلنة "المصطنعة" وحدود المناطقة، وفي تضاعيف نسج هذا النقد النصي يمكن الكشف عن منهجه مضرر متماسك، أي عن منطق خاص ينظم قوانين خطابه، فقد تعلمنا مع تيري إيجلتون أن المنهج يؤسس وجوده حتى في تلك الخطابات التي تتظاهر بالبراءة منه، أو تتمرد عليه، أو تتجاهله، فحتى الكتابة الحدسية المعتمدة على الومضات والإحساسات الباطنة تعتمد على بنية كامنة من الافتراضات تعادل في عتادها بنية أي بنوي<sup>١٤</sup> . ولذا

١ المصدر السابق، الجزء الأول، باب البيان، ص ٧٦.

٢ المصدر السابق، ص ٦٩.

٣ الحيوان، أبوعنان عمرو بن بحر الجاحظ، تحقيق عبد السلام محمد هارون، الطبعة الثانية، مطبعة مصطفى باي الحلبي، ١٩١٥،الجزء الأول، ص ١٠٢/١٠١.

٤ مقدمة في نظرية الأدب، تيري إيجلتون، ترجمة أحمد حسان، الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، ص ٢٢٥/٢٢١.

يمكن لأي قراءة متأنية للجاحظ أن تكشف عن عناصر هذا المنهج المضمر كما في قراءة الجابري مثلاً التي يرى فيها أن الجاحظ قد اختار "طريقته في الكتابة بوعي وأغراض بيادغوجية معتبراً إياها أكثر "بياناً" أي أكثر امتلاكاً للسامع وجذبـالـه"<sup>(١)</sup> وقد سمي الجابري تلك الطريقة في الكتابة بالبيادغوجيا البينانية "ليس فقط لارتباطها بتصور الجاحظ للبيان، وممارسته له، بل لأنها الطريقة التي نجدها في المؤلفات الأدبية اللغوية مثل الكامل للمبرد والتي تعود أصولها إلى الشعر الجاهلي وإلى القرآن الكريم نفسه حيث بلغت أرقى مستوياتها وظهرت كمظهر من مظاهر إعجازه البيناني"<sup>(٢)</sup>، على أن "البيان" عند الجاحظ ليس مجرد بيادغوجية في الكتابة بل هو أيضاً وبالدرجة الأولى فن في القول له شروطه ومتطلباته"<sup>(٣)</sup>.

#### خامساً: خطاب تثمين الذات

يتصل بهذا التهجُّس بنص الجاحظ، ومحاولة الغض من شأنه في الوقت نفسه الخطاب المتعالي الذي تبناه المتن في تثمين ذاته كلما سنتـتـ الفرصة، وهو التثمين الذي يبلغ ذروته عندما يخاطب قارئه الاحتمالي بالقول: "وأنت أيدك الله تعتمد ما ذكرته من ذلك، وتأتـمـ بما شرحتـهـ منهـ، و تستـدـلـ بهـ علىـ ماـ أـفـيـتـهـ منـ جـنـسـهـ إـذـ عـتـرـتـ بـهـ لـتـسـتـغـنـ عنـ جـمـيعـ ماـ صـنـفـ فيـ الـبـلـاغـةـ، وـ سـائـرـ ماـ ذـكـرـ منـ أـصـنـافـ الـبـيـانـ وـ الـفـصـاحـةـ إـنـ شـاءـ اللهـ"<sup>(٤)</sup>، أي ما عند الجاحظ وغيره، فهو لا يدرج كتابه باعتباره مرجعاً في البلاغة يضاف إلى غيره حلقةً في سلسلة المعرفة الانهائية، بل بوصفه "المرجع" الذي يعني عن غيره، وهي الدعوى العصابية المستحيلة التي تتردد بصيغ مختلفة على طول المتن، فقد ختم الباب الثاني بقوله: "فـهـذـهـ جـمـلةـ إـذـ تـدـبـرـهـاـ صـانـعـ الـكـلـامـ استـغـنـيـ بـهـاـ عـنـ غـيرـهـ"، كما ختم بابه عن البديع بدعاوة القارئ إلى المقارنة بين صنيعه وصنعه غيره في شرح أبواب البديع مخاطباً إياه بالقول: "إـذـ أـرـدـتـ أـنـ تـعـرـفـ فـضـلـهـ عـلـىـ مـاـ عـمـلـ فـيـ مـعـنـاهـاـ قـبـلـهـ، فـمـثـلـ بـيـنـهـ وـبـيـنـهـ فـإـنـكـ تـقـضـيـ لـهـ عـلـيـهـ، وـلـاـ تـنـصـرـفـ بـالـاسـتـحـسانـ عـنـهـ إـلـيـهـ، إـنـ

١. بنية العقل العربي. د.محمد عابد الجابري. مركز دراسات الوحدة العربية. بيروت، الطبعة التاسعة، ٢٠٠٩.

٢. ولمجمل قراءة الجابري لمنهج الجاحظ انظر الصفحات ٣٠ - ٣٤.

٣. المصدر السابق، ص. ٢٦، ولمجمل قراءة الجابري لمنهج الجاحظ انظر الصفحات من ٣٠ - ٣٤.

٤. المصادر السابق: ٢٦.

٥. الصناعتين: ٣٧.

شاء الله" وهكذا في تثمين مفرط يمكن قراءته على أكثر من مستوى ، إذ يمكن النظر إلى تعالي خطابه من وجهة نظر نفسية / اجتماعية – لن نشغل بتقسيمها هنا لاشتغالنا على نص المؤلف لا شخصه – بوصفه محاولة تعويضية عن وضعه الاجتماعي الذي كان يعاني وطأته. فقد اضطرره مراة الفقر إلى أن يعمل بزارا (أي بائعال للثياب)، المهمة التي كان يحس في قراره نفسه أنها لا تليق به ولا بعلمه الغزير. وقد وصف حاله هذا بأشعار كثيرة مثل قوله<sup>(١)</sup>:

جلوسي في سوق أبيع وأشتري دليل على أن الأذى مروراً  
ولاخير في قوم يذل راهم  
ويهجوهم عن رثائه كسوت زيد  
ولكن من خلال قراءتنا للمقدمة يمكن أن نرى في ذلك أثراً من آثار صراعها الداخلي  
الضارى مع متون البلاغة السابقة والمعاصرة لاسيمما متن الجاحظ "البيان  
والتبين". ومحاولة في إثبات التفوق عليها وعلى الرغم من أنه حاور في متنه هذه المتون  
حواراً فعالاً خصباً، كما سنبين بعد ، فإن هاجس "الأصللة" والحرث في أرض بكر لم  
تطأها قدم من قبل والذي طغا عليه سلبه متعة النظر إلى نعمة التناص النقدي الخصيب  
الذى أقامه نصه مع غيره بوصفه سليل نصوص نقدية عديدة. سابقة ومعاصرة له، تقاطع  
وتتشابك وتتوالد وتتوازي في فضاء مفتوح تغتنى فيه النصوص برصافتها. وليس نھايتها  
بؤسنس عزلته في عالم يبدأ منه.

لقد كان نص الجاحظ - رغم غيابه الظاهري إلا مرة في حدث العسكري السابق -  
حاضراً بقوة في المقدمة ومثل النص الغائب الذي عملت المقدمة على طمسه وتغييبه إما  
عبر تحويله بحيث يختفي الأصل بالتستر عليه، أو بنقده مباشرة بادعاء التفوق  
عليه. ولكن أي قراءة متأنية للمقدمة تكشف عن تهجّس المقدمة به عبر هذا الحوار  
الداخلي الضارى الذي أقامته معه ربما على مستوى لا وعي النص أحياناً. وبذا يمكن القول

---

<sup>(١)</sup> ديوان أبي هلال العسكري، ضمن دواوين موسوعة الشعر العربي، المجمع الثقافي بأبي ظبي، الإصدار الثالث، ٢٠٠٣.

أن نص الجاحظ ليس مسكوناً بـ نص المقدمة فحسب، بل مرکز تهجسها وأرقها، ونولها المستتر الذي نسجت عليه مقولاتها.

يقودنا ما سبق إلى تتبع الوعود التي بذلتها المقدمة بسخاء في متن الكتاب، ولاسيما وعدها الرئيس بالأصالة والابتكار والانزياح عن متن الجاحظ وغيره. أي الإجابة عن السؤال: ما الأفق الذي وعدت المقدمة بافتتاحه، وما مدى تتحققه في هذا المتن؟ ولأن من العسير - بسبب طبيعة الدراسة وحجمها - تقصي حوار المقدمة مع المتن في كامل "الصناعتين" ، سنحاول فيما يلي الاقتصر على أهم أبواب الكتاب وأكبرها وهو باب البديع الذي امتد على مدى أكثر من مائة وستين صفحة ملتهما جهداً نقدياً ثميناً للمتن، ومستولاً على حوالى ثلث صفحاته، وهو ما سنضعه تحت عنوان "تحولات المصطلح".

#### تحولات المصطلح:

يمكن أن نضع "البديع" في الصناعتين تحت عنوان عام هو "تحولات المصطلح" . نعني بذلك: تحولات سيرة المصطلح البديعي بين الصناعتين وغيرها لكشف جهد "الصناعتين" في التأسيس والإضافة التي وعدت بها في المقدمة، وفي ثانياً المتن، وعلى الرغم من شروع الدارس في تتبع مصطلحات العسكري البديعية ، فإن الجهود البلاغية التاريخية الخصبة لكل من شوقي ضيف<sup>(١)</sup>، وعبد الرزاق أبوزيد<sup>(٢)</sup>، وإنعام فوال<sup>(٣)</sup> وغيرهم في تتبع سيرة المصطلح البلاغي عدلت من مسار هذه الدراسة. فبدلاً من تتبع التفصيلي لمصطلحات البديع - الأمر الذي لن يفضي في الغالب سوى إلى تكرار المجهود للحصول على نتائج التي وصلت إليها الجهود السابقة - سنحاول أن نستمر في تتبع الدّرء لل المصطلح البديعي الذي بذلت هذه الجهود، وذلك للوصول إلى نتائج كلية لتحولات المصطلح في الصناعتين. وهي التحوّلات التي يمكن أن نقسمها إلى ثلاثة محاور: النقل، والتّوسيع، والتأسيس.

١ انظر: البلاغة تطور و تاريخ، شوقي ضيف، دار المعرفة، د.ت.

٢ علم البديع: نشأته وتطوره من ابن المعتر حتى أسامة بن منقذ، د. عبد الرزاق أبوزيد زايد، المكتبة العلمية بالمنصورة، مصر، ١٩٨٧.

٣ المعجم المفصل في علوم البلاغة، د. إنعام فوال عكاوي، دار الكتب العلمية، بيروت، الطبعة الثانية، ١٩٩١.

## أولاً، نقل المصطلح:

إذا تعاملنا مع ظاهر متن "الصناعتين" فإن أغلب جهد المتن قد اقتصر في البديع على الأخذ عما سبقه، فقد أخذ أغلب مصطلحاته عن ابن المعتز وقادمة وغيرهما. فإذا اقتصرنا على المصطلحات التي ذكرها في باب البديع بفصوله الخمسة والثلاثين، وهي ستة وثلاثون مصطلحاً إذ ذكر في الفصل الأخير مصطلحين هما التلطف والمشتق الذي عرض له بعد الفراغ من باب البديع، فإن النتيجة الإحصائية لسيرة المصطلح البديعي بين أبي هلال وسابقيه يمكن أن يعبر عنها الجدول التالي:

جدول (١١)

### مصادر مصطلحات البديع في "كتاب الصناعتين"

| المصطلحات   | النسبة المئوية | عدد المصطلحات | المصدر                             | م   |
|---|----------------|---------------|------------------------------------|-----|
| الاستعارة، المذهب الكلامي، رد الأعجاز على الصدور، الاعتراض، الرجوع، تجاهل العارف، حسن الخروج من معنى إلى معنى "سماه العسكري الاستطراد"، التعريض والكتابية، الإفراط في الصفة "سماه الغلو". تأكيد المدح بما يشبه الذم وسماه الاستثناء". | ٢٧,٧٨          | ١٠            | ما اشتراك فيه مع ابن المعتز        | ١   |
| الترصيح، صحة التقسيم، صحة التفسير، المقابلة، الإشارة، التضليل "سماه المماثلة"، التوشيح، الإيغال، المبالغة، التقييم "سماه التعميم والتكميل".."الإرداد".  | ٢٠,٥٦          | ١١            | ما اشتراك فيه مع قادمة             | ٢   |
| المطابقة، التجنيس، الالتفات.  | ٨,٣٣           | ٢             | ما اشتراك فيه مع قادمة وابن المعتز | ٣   |
| التذليل، جمع المؤتلف والمختلف، السلب والإيجاب، التعطف.  | ١٣,٨٩          | ٥             | مصادر مختلفة                       | ٤   |
| التشطير، المعاورة، التطرين، المضاعف، الاستشهاد والاحتجاج، التلطف، المشتق.   | ١٩,٤٤          | ٧             | ما ذكر أنه انفرد بوضعه             | ٥   |
| المجموع   |                |               |                                    | ٢٦  |
| -   |                |               |                                    | ١٠٠ |

ويتبين من الجدول أن عدد المصطلحات التي أخذها عن غيره يبلغ تسعة وعشرين مصطلحاً من جملة ستة وثلاثين مصطلحاً بنسبة مئوية تبلغ ٨٠,٥% وهي نسبة عالية، ولا يتبقى له من جهة التأسيس الحالص سوى ١٩,٤% ولكن هذا الإحصاء الشكلي لا يثبت أن يتبع لنا خادعاً عندما نمضي لما وراءه، فأبوهلال لم يكتف بمحضر

التقل عن غيره، فقد اجتهد في الاستقراء والإكثار من الشواهد التي تمتّن المصطلح وترسخه وتتوسعه، بحيث لم يفلت من يده من المصطلحات التي نقلها دون إضافة سوى القليل مثل الإشارة، والاعتراض، والمذهب الكلامي، كما أن النسبة المتبقية التي نسبها إلى تأسيسه وهي ٤٤٪١٩ لن تبقى خالصة له عند تتبع شجرة نسبها عند سابقيه وكشف كيفية إخضاعه بعض المصطلحات السابقة التي زعم أنها من تأسيسه المحضر للتحوير.

### ثانياً: توسيع المصطلح:

من المتن نفسه حرية واسعة في قراءة المصطلحات والنصوص البلاغية التي سبقته، فلم يستغل عليها كنصوص جاهزة يجري حفظها واستظهارها بل مارس كما أسلفنا تحويراً واسعاً على أغلب المصطلحات التي ورثها عن سابقيه من البلاغيين منطلاقاً في ذلك من نظرته المتسامحة للأخذ الأدبي إذ "ليس لأحد من أصناف القائلين غنى عن تناول المعاني من تقدمهم والصب على قوله من سبقهم.."، وقد خصص باباً كاملاً للأخذ الأدبي استهله بالمقدمة السابقة ودلل بدلائل كثيرة أن المعاني مشتركة بين العقلاء فـ "لولا أن القائل يؤدى ما سمع لما كان في طاقته أن يقول وإنما ينطق الطفل بعد استماعه من البالغين" واستشهد بقول علي بن أبي طالب: "لولا أن الكلام يعاد لنفسه" وقول بعضهم: "كل شيء ثنيته قصر إلا الكلام فإنك إذا ثنيته طال" (٢)، وهذه النظرة المتسامحة تقديراً تجاه التناص الأدبي هي التي قادت نصه للتناص النقدي مع من سبقة.

وقد كان العسكري واعياً بطبيعة الحوار الذي أداره مع النصوص السابقة والمترابطة ولكنها أخر الاعتراف به لآخر كتابه حيث قال: " وكل شيء استعرته من كتاب وضمنته إياه فإني لم أحله من زيادة تبيين واختصار ألفاظ وغير ذلك مما يزيد في قيمته ويرفع من قدره" (٣) في إشارة لبعض وجوه استثماره لآليات حواره مع النص الغائب، فقد استخدم المتن آليات تحوير واسعة في قراءة النصوص النقدية البلاغية التي

١ الصناعتين: ١٩٦.

٢ السابق: ١٩٦.

٣ السابق: ٤٦٣.

سبقته، فهو إذ يروم تأليف كتاب شامل في صناعتي الشعر والنشر لا يمكن له أن يهمل جهود من سبقة، ويبني على فراغ، فأرض التأليف هنا ليست بكراء، إنما حرثت بمجهودات من كان قبله، ولكنه تحل بحرية واسعة في النظر إلى خطاباتهم: كثُف مصطلحات بعينها، وفرع من أخرى، توسيع في استقراء الأمثلة، وهكذا، لأن استقصاء كل هذه المصطلحات يفيض عن مساحة هذه الدراسة، نشير إجمالاً إلى صنيعه في هذا، فقد التقى مع قدامة في "صحة التقسيم" مثلاً مما أوهم بعض الباحثين بأنه اكتفى فيه بالنقل عن قدامة مثل عبد الرزاق أبو زيد الذي قال عنه: "وهو من الألوان التي التقى فيها مع قدامة، وعرفه... ثم تحدث عن التقسيم المعيب، وهو في كل ذلك يتبع قدامة بن جعفر في هذا المصطلح واستشهد بالبيت الذي استشهد به قدامة"<sup>١</sup>. مما يوهم بمطابقته مع قدامة، لكن جوانب هذا التوهُّم تتضح ابتداءً من المقارنة بين التعريفين، فقد عرف قدامة بالقول: "وهي أن يتدنى الشاعر فيوضع أقساماً فيستوفيها ولا يغادر قسماً منها". بينما عرفه أبو هلال بالقول: "التقسيم الصحيح أن تقسم الكلام قسمة مستوية تحتوي على جميع أنواعه، ولا يخرج منها جنس من أجنسه" وهو أدق لأنَّه لم يخص الشعر بصحة التقسيم كما فعل قدامة إنما عمَّ به الكلام وهو الأصح، ولذا جعل أول أمثلته من النثر لا من الشعر، فابتداً بقوله تعالى: "هُوَ الَّذِي يُرِيكُمُ الْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمْعًا" وتناثراً بثلاثة شواهد أخرى من النثر قبل أن يعطُّف على الشعر، وهو ما لم يفعله قدامة، إذ أدى بجميع أمثلته من الشعر، مما قد يوهم بأنَّ صحة التقسيم مَّا صور على الشعر، ولعل لذلك علاقة بموضوع الكتابين في بينما اقتصر قدامة على "نقد الشعر" اتسع اهتمام العسكري ليشمل "الصناعتين": الشعر والنشر، كما توسيع العسكري أيضاً في شواهده.

أما بالنسبة للتجنیس فقد أخذ المصطلح من ابن المعتز وقدامة، وأورد قسميه كمَا هما عند ابن المعتز، وكذا بعض أمثلتهما، ولكنه مالبث أن فرق بين التجنیس والتصریف بأمثلة عديدة متباهاً إلى أن اختلاف الكلمتين في المعنى مع توحدهما في أصل الاشتراق هو أساس التجنیس مخاطناً في ذلك الأصممي الذي بنى كتابه "الأجناس" على

<sup>١</sup> علم البديع نشأته وتطوره، مصدر سابق: ٢٢٣.

التوحد في أصل الاشتقاق دون اعتبار اختلاف المعنى حيث "يكون المطبع مع المستطبع، والأمر مع الأمير تجنيساً"، فليس في مثل:

يرى الوحشة الأننس الأننس وبهتدى بحيث اهتدى أمر النجوم الشوابك  
تجنيس وإنما اختلفت هذه الكلم (الأننس الأننس للتصريف<sup>٢</sup>). وقد سار البلاغيون على خطاه في ذلك. ثم باعد خطاه عن ابن المعتز أكثر بذكر قسم لم يسبق إليه وهو "أن تأتي بكلمتين متجلستي الحروف إلا أن في حروفها تقديماً وتأخيراً"<sup>٣</sup>. وضرب له أمثلة صارت من كلاسيكيات شواهد الجنس التي يكاد لا يخلو منها كتاب بلاغي بعده مثل قول أبي تمام: "بيض الصفائح لا سود الصحائف"<sup>٤</sup>. وقد فتح ذلك - كما فتح حديثه السابق في تأمل الحروف وترتيبها في الكلمات المتجلسة - الباب أمام البلاغيين بعده لاشتقاق أنواع عديدة من الجنس.

وفي صحة التفسير توسع في استقراء الشواهد. ورصد العيوب. وفي الغلوذ ذكر تعريفاً له لم يذكره قدامة الذي أخذ المصطلح عنه، وذكر عيوبه وتوسيع في أمثلته. وفي المبالغة أورد تعريفاً مختلفاً عن تعريف قدامة لها واستشهد لها بأمثلة كثيرة، وذكر ما عرف بها قدامة بأنها نوع منها. كما حوز أسماء بعض المصطلحات فلم يوردها كما هي عند قدامة، فقد سمي التمثيل المماثلة، والتميم بالتميم والتكميل. وهو نفس صنيعه مع بعض المصطلحات التي أخذها عن ابن المعتز فقد سمي "حسن الخروج من معنى إلى معنى" الاستطراد<sup>٥</sup>. كما سمي "الإفراط في الصفة" "الغلو" وتأكيد المدح بما يشبه الذم "الاستثناء" وإن كان المصطلح الأخير مربكاً لأنه لا يشير إلى دلالته البلاغية. وللتباذه بالمصطلح النحووي المعروف الذي أسس له سيبويه(ت ١٨٠هـ) قبله، كما تأمل في موافقة مسمى المصطلحات لدلائلها فاقتصر اسم التبيين لما عرف بالتشريح في "هذه التسمية غير لازمة بهذا المعنى، ولو سمي تبيينا لكان أقرب، وهو أن يكون مبتدأ الكلام ينبي عن مقطوعه، وأوله يخبر بأخره، وصدره يشهد بعجزه"<sup>٦</sup> وهكذا.

١ الصناعتين: ٣٢١.

٢ السابق: ٣٢٢.

٣ السابق: ٣٢١.

٤ علم البديع نشأته وتطوره، مصدر سابق: ٢٢٣.

٥ الصناعتين: ٣٨٢.

أما في الشواهد فقد توسيع فيها كثيراً إذا قارناه بقدامة كما يوضح الجدول التالي الذي يبين العلاقة بين شواهد وشواهد قدامة بن جعفر في مصطلحات البديع التي التقى فيها، ويرمز الحرف "ش" للشواهد النثرية، بينما يرمز الحرف "ث" للشواهد المترددة:

### جدول رقم (٢)

#### العلاقة بين شواهد "نقد الشعر" و"الصناعتين" في مصطلحات البديع المشتركة

| النسبة المئوية لانفراده في محمل شواهد | الشواهد التي انفرد بها كتاب "الصناعتين" | الشواهد التي نقلها كتاب "الصناعتين" عن "نقد الشعر" | شواهد "نقد الشعر" |    | شواهد الصناعتين |     | المصطلح البديعي | م        |
|---------------------------------------|---|--|-------------------|----|-----------------|-----|-----------------|----------|
|                                       |   |  | ث                 | ش  | ث               | ش   |                 |          |
| %٦٢                                   | ٩                                       | ٦  | ١                 | ٨  | ١               | ١٠  | ١٤              | التصسيم  |
| %٦١,٥                                 | ٤                                       | ٤  | ٠                 | ٥  | —               | ٥   | ٩               | التفسير  |
| %٥٧,١                                 | ٢٣                                      | ٩  | ٠                 | ٥  | —               | ٨   | ٢٣              | المقابلة |
| %٥٧,٢                                 | ٩                                       | ٧  | ٠                 | ٥  | —               | ٧   | ١٢              | المبالغة |
| ٦٦,٧                                  | ٤                                       | ٢  | ٠                 | ٢  | —               | ١٤  | ٤               | الإشارة  |
| %٧٥                                   | ٧                                       | ٨  | ٠                 | ٥  | —               | ١٠  | ٧               | التميم   |
| %٣٨,٢                                 | ٠                                       | ١٢   | —                 | ٢١ | ٢               | ٢٩  | ٢٤              | الترصيع  |
| %٨٠                                   | ٥                                       | ٧  | —                 | ٢  | —               | ٥   | ٥               | الإرداد  |
| %٩٤,٣                                 | ٣٦                                      | ١٤   | —                 | ٢  | —               | ٩   | ٣٦              | التمثيل  |
| %٨١,٣                                 | ٥                                       | ٨  | ٠                 | ٣  | —               | ٤   | ٥               | التوسيع  |
| %٢٢,٣                                 | ١                                       | ٢  | —                 | ٦  | —               | ٦   | ٨               | الإغفال  |
| %٧٢,٩                                 | ١٠٣                                     | ٨٠   | ١                 | ٦٧ | ٤               | ١٠٧ | ١٤٧             | المجموع  |

وبقراءة هذا الجدول متزامناً مع متن "نقد الشعر" و"الصناعتين" يتضح لنا ما يلي:

- (١) إن العسكري لم يكتف في المصطلحات التي التقى فيها مع قدامة بنقل الشواهد والتعريفات بل توسيع كثيراً في إيراد الشواهد التي تعمل على تمثيل المصطلح وترسيخه. ويظهر الجدول جهده الهائل في التوسيع في الشواهد، وتفوقه الواضح على قدامة في ذلك. فعلى الرغم من أنه كان يبني عمله على شواهد قدامة، فإنه ما يلبث أن يجده في الانطلاق منها الشواهد هو. وفي بعض الأحيان يصلح انفراده بشواهد جديدة نسبة عالية كما في شواهد التمثيل والإرداد والتوصيع والتميم والمبالغة. كما أنه ينفرد بالشواهد النثرية التي نادرًا ما يوردها قدامة لاصباب همه على الشعر لا النثر.

وقد بلغ مجمل شواهده التي انفرد بها عن قدامة في المصطلحات الأحد عشر التي  
القى فيها مائة وثلاثة وثمانين شاهدا، بينما نقل عنه ثمانية وستين شاهدا فقط من  
جملة مائتين وواحد وخمسين شاهدا، وبذا تبلغ نسبة اعتماده على قدامة في مجمل  
شواهده حوالي ٢٧.١٪ بينما تبلغ نسبة شواهده التي انفرد بها حوالي ٧٢.٩٪.

(٢) في بعض الأحيان يستولي جنون النقل من قدامة على متن أبي هلال فلا يكاد  
يترك له شاهدا واحدا كما يتضح في الإيغال مثلاً إذ نقل جميع شواهده الستة، وإن أضاف  
إليها شاهدين في الشعر، وشاهدا يتيمما في النثر، وبذا بلغت نسبة اعتماده على قدامة هنا  
٦٦.٤٪، وفي "صحة التقسيم" نقل ثمانية من شواهد قدامة العشرة في الشعر، كما  
نقل أيضاً شاهده الوحيد في النثر، وإن حاول تعويض ذلك بالإitan بست شاهد  
شعرية، وتسع نثيرة من عنده، أما في الترصيع فقد نقل واحداً وعشرين شاهداً من  
شواهد قدامة التسع والعشرين، ولم يترك له سوى ثمانية، وإن أولى بثلاثة عشر شاهداً  
من عنده، وبلغت نسبة اعتماده على قدامة في شواهده هنا ٦١.٨٪ وهذا الاتكاء على  
قدامة هو ما حير بعض النقاد ودفعهم لاعتبار العسكري "أقل النقاد أصالة". فما دفع  
ال العسكري لهذا القول الغريب عن قدامة؟

يمكن قراءة الجواب عن هذا السؤال من خلال المقدمة والمتن معاً، فمنذ المقدمة  
كان واضحًا توق أبي هلال العارم لتأليف كتاب شامل في صناعتي الشعر والنشر يحتوي  
على جهود غيره، ويستغنى عنها، أما في المتن فقد كان هذا الاهتمام المفرط بشواهد  
قدامة بداعٍ طموحٍ في استغفاء القارئ عن كتابه والاستغناء عن غيره، وما أكثر ما كان يشير في  
نهاية أبوابه لقارئه المحتمل بالاكتفاء بكتابه والاستغناء عن غيره، كأن يكتب في  
نهاية الباب الثاني: "فهذه جملة إذا تدبرها صانع الكلام استغنى بها عن غيرها" [١] أي عن  
ما عند قدامة والجاحظ وغيرهما، ويكتب في نهاية بابه هذا - باب البديع - بعد أن يعرض  
لألوان البديع المختلفة ويمثل لها: "وإذا أردت أن تعرف فضلها على ما عمل في معناها  
قبلاً، فمثل بينها وبينه فإنك تقضي لها عليه، ولا تنصرف بالاستحسان عنها إليه، إن شاء

الله<sup>(١)</sup>، وفي نهاية بابه السادس يصرح بأنه أتى في هذا الباب بما فيه الكفاية ويضيف: "ولا أعلم أحداً من صنف في سرق الشعر فمثل بين قول المبتدى وقول التالى، وبين فضل الأول على الآخر، والآخر على الأول، غيري<sup>(٢)</sup> وهكذا.

(٢) إن أبا هلال قد يورد شاهداً قداماً ليس للاستدلال به، إنما للنقد، مختلطاً مع قداماً في نسبته إلى النوع البديعي الذي وضعه تحت قداماً، أو في مدى جودته وحسن تمثيله لذلك النوع، ومن الضرب الأول رَأَى هلال شاهد قداماً من الشاعر عبد الرحمن بن علي في التمثيل:

أوردتهم وصدور العيس مسنفة والصبح بالكوكب الري منحور  
في بينما رأى قداماً في البيت إشارة إلى الفجر بغير لفظه، فإن أبا هلال رأى أن "ليس في  
هذا البيت إشارة إلى الفجر" بل قد صرّح بذلك الصبح، وقال: هو منحور بالكوكب، أي صار  
في نحره، ووضعُ هذا البيت في باب الاستعارة أولى منه في باب المماثلة<sup>(٣)</sup>. ومن الضرب  
الثاني أن قداماً يرى أن الترصيع قد يتواتر في أبيات متالية ويحسن لخلوه من التكلف  
والتعتمد، ويستشهد لذلك بأبيات لأبي صخر الهمذاني وأبي المثلث باعتبارها من الأبيات  
الجيدة في توالي الترصيع "مما يكاد لجودته أن يقال فيه غير متكلف". أما العسكري فيرى  
أن الترصيع إذا اتفق في بيت أو بيتين من القصيدة فهو حسن، أما إذا كثر وتوالي فهو دال  
على التكلف ضرية لازب، وحلل ما أورده قداماً للهمذاني وأبي المثلث، وكذلك أبيات أخرى  
للخنساء<sup>(٤)</sup> مبيناً ما فيها من تعسف في الترصيع.

(٤) إن كثرة الشواهد التي يسوقها العسكري واطرادها وتتابعها ليس دليلاً على  
صحتها، فالإلحاح في استقراء الشواهد قد يقود أحياناً إلى ضرب من التعسف، ولن عنق  
النص الأدبي لينسجم مع القاعدة، وإخضاع متخيله لضرب من التأويل العقلاني  
المتعسف، ولندلل على ذلك ببعض الشواهد التي وردت تحت مصطلح واحد مثل "صحة  
التصسيم":

١ السابق: ٤٢٩.

٢ السابق: ٢٢٧.

٣ السابق: ٣٥٦.

٤ السابق: ٣٧٧ وما بعدها.

(أ) ضرب قدامة والعسكري مثلاً للمعيب من التقسيم الذي يأتي مكرراً بقول هذيل الأشجعي:

فما برحت تومي إليك بطرفها وتومض أحياناً إذا خصمها غفل  
ورأى أن تومض وتومي بمعنى واحد، والحق أنهما مختلفان؛ إذ ذكر صاحب اللسان في باب "وما" وما إلى يه مماً وماً أشار مثل أوماً وأومماً كوماً ولا تقل أوميت، الليث: الإيماءُ أَنْ  
تُوْمِنَ بِرَأْسِكَ أَوْ بِيَدِكَ كَمَا يُوْمِنُ الْمَرِيضُ بِرَأْسِهِ الْرُّكُوعُ وَالسُّجُودُ<sup>(١)</sup> فالإيماء  
الإشارة. وفي البيت الإشارة بالعين، أما الومض فلها معنيان فإذا أنها بمعنى "لمع لمعا  
خفياً". وأنشد في ومض: وتضحك عن غر الشنايا ناصع مثل ومض البرق لما عن ومض، يريد  
لما أَنْ ومض<sup>(٢)</sup> والمعنى الثاني "ومض وأومضت المرأة إذا سارقت النظر، ويقال أومضته  
فلانة بعينها إذا برقت"<sup>(٣)</sup>، وبالمعنى الثاني يكون مراد الهذيلي أنها إذا غفل خصمها  
عنها تشير بعينها إلى حبيبها، أو تبرق وتلمع عينها إذا ما رأتها.

(ب) ضرب قدامة مثلاً للمكرر من التقسيم - وتبعه العسكري في ذلك - بيت أمية بن أبي الصلت:

لَهُ نعْمَتْنَا بَارِكَ رِبَّا      رَبُّ الْأَنْامِ وَرَبُّ مَنْ يَتأْبِدُ  
وعلق عليه قدامة بالقول: "فليس يجوز أن يكون أمية أراد بالقول من يتآبد: الوحش  
وذلك لأنَّ من لا تقع على الحيوان غير الناطق، وإذا كان الأمر على هذا فمن لا يتلوحش  
داخل في الأنعام، أو يكون أراد بقوله يتآبد أي يتقوت من الأبد، وذلك داخل في الأنعام"<sup>(٤)</sup>.  
وهذا مجانب للصواب، فالحق أنه مثلاً تدخل "ما" على العاقل وعلى غير العاقل  
لشمولها وسعتها في مثل قوله ﴿أُولَئِنَّ يَنظُرُوا فِي مَلْكُوتِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ  
مِنْ شَيْءٍ وَأَنَّ عَسَى أَنْ يَكُونَ فِي أَقْرَبِ أَجْلِهِمْ فِي أَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ يُؤْمِنُونَ﴾ (الأعراف: ١٨٥)،  
وقوله ﴿وَلَلَّهِ يَسْجُدُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ دَائِبٍ وَالْمَلَائِكَةُ وَهُنَّ لَا  
يَسْتَكِرُونَ﴾ (النحل: ٤٩) وقوله تعالى ﴿فَأَنِّكُحُوا مَا طَابَ لَكُمْ مِنْ﴾ (النساء: ٣)، فإنَّ من

١. السان العربي، أبو الفضل جمال الدين محمد بن عبد المكرم بن منظور، دار صادر، بيروت، ط. ٢، ١٩٩٤، المجلد الأول، مادة "وما"، ص. ٢١.

٢. السان العربي، مصدر سابق، المجلد السابع، مادة "ومض"، ص. ٢٥٢.

٣. السان العربي، مادة "ومض"، ص. ٢٥٢.

٤. نقد الشعر، قدامة بن جعفر، مصدر سابق: ١٩٢.

العقل بثلاثة مواضع هي:  
تتدخل على العاقل وعلى غير العاقل أيضاً وقد حدد بعض النحاة<sup>(١)</sup> دخول من على غير

(١) أن ينزل غير العاقل منزلة العاقل، كما في النداء مثل قول الشاعر:

أسراب القطا هل من يغير جناحه لعلى إلى من قد هويت أطير

وقول امرئ القيس:

لَا عُمْ صِبَاحًا أَيْهَا الطَّلَلُ الْبَالِيٌّ وَهَلْ يَعْمَنْ مَنْ كَانَ فِي الْعَصْرِ الْخَالِيٍّ

(٢) أن يشمل العاقل وغير العاقل حُكْمُ واحد نحو قوله تعالى ﴿ أَفَمَنْ يَحْلُقُ كُمْ فِي أَفَلَا تَرَى كَيْرُونَ ﴾ (النحل: ١٧) الشموله الأدميين والملائكة والأصنام.

(٢) أن يقترب غير العاقل بالعاقل في عموم مفهول بـ[من] نحو قوله تعالى: ﴿وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَائِرَةٍ مِنْ تُلُؤُ فِيهِمْ مَنْ يَتَشَاءَى عَلَى بَطْرِيهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَتَشَاءَى عَلَى رِيمَلَيْنِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَتَشَاءَى عَلَى أَنْزَعَ يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ بِقُدْرَتٍ﴾ (النور: ٤٥)، فأوقع "من" على غير العاقل لما احتلت بالعاقل.

والموضع الثاني هو الشاهد في البيت المذكور إذ شمل الناس "العقل" والوحش

"غير العاقل" حكم واحد هو السجود لله تعالى، وهو حسن تقسيم في محله تماماً.

(ج) ضرباً مثلاً للمعيب المكرر من التقسيم بقول عبد الله بن سليم الغامدي:

**فهبطت سريا ما يفزع وحشه من بين سرب ناوي وكنوس**

وعلق عليه قدامة بالقول: "ناوى سمين، يقال نوى أي سمن، والسمين يجوز أن يكون

<sup>(٢)</sup> كما علق عليها العسكري بالقول: «كانسا والكانس يجوز أن يكون سميانا وهزيلا».

فقط قسم رديء لأن جعل الوحش بين سمين وداخل في كنasse، وكان ينبغي أن

**يقول:** من بين سمين وهزيل، أو بين كانس وظاهر، ويجوز أن يكون السمين كانساً

وراء الكانس سميناً وهزلاً. وتطرف العسكري حتى عدها من حماقات الكلام

فقال: "وما أعرف لهذا شبهها إلا قول كسان حين سأله علقمة بن عبدة، جاهلي أو

<sup>۲۳</sup> هنر بن، تمهیه "۲۳".

١٠ الكفاءة في مساعدة الصالحة على الفكرة وتحقيق الهدف للأمام

جامعة الملك عبد الله

۲۴۳/۲۴۳: mainline

والإشكال هنا "أن ناوي" هذه بمعنى سمين، أو غير سمين لم نجدها في معاجم اللغة. وفي استعمالات العرب شعراً ونثراً، فلا هي ولا فعلها نؤي مما استعمله العرب. والكلمات الأقرب إليها مما جاء في معاجم العربية هي: ناء، نأي، ناوأ، نوأي، وباستقراء هذه الجذور اللغوية نجد في مادة ناء في اللسان لابن منظور (ت ٧١١ هـ): "ناء بِحِمْلِهِ يَنْوَءُ نَوْءًا وَتَنْوَاءً؛ نَهَضَ بَجَهْدٍ وَمَشَقَةً". وقيل: "أَنْقَلَ فَسَقَطَ، فَهُوَ مِنَ الْأَضَادَادِ" وَكَذَلِكَ نُؤْتُ بِهِ، ويقال: ناء بالحمل إذا أنهض به متقللاً. وناء به الحمل إذا أنقله... وناء به الحِملُ وَنَاءَهُ مِثْلُ أَنَاءَهُ: أَنْقَلَهُ وَأَمَّالَهُ، كَمَا يُقَالُ ذَهَبَ بِهِ وَأَذْهَبَهُ...". وفي مقاييس اللغة "كلمة تدل على النهوض وناء بنوء نوء: نهض". قال:

فَقَلَنَ الْهَمْ تَلَكُمْ إِذَا بَعْدَ كَرْمَةً نَغَارَ صَرَعَ نَوْهَا مَتَخَازِلَ

أي نهوضها ضعيف والنَّوْءُ من أنواع المطر كأنه ينهض بالمطر. وكل ناهض ينقل فقد ناء، وربما كان هذا الجذر "ناء" هو الذي نظر إليه العسكري فاستنتج منه أن ناوي بمعنى سمين.

أما نائي فقد اتفقت المعاجم على دلالاتها على البعد، أما ناوأ فهو ناوي، إذا عاداه، وهو قياس ما ذكرناه (أي في باب ناء)، لأنها المناهضة، هذا بنوء إلى هذا وهو بنوء إليه أي ينهض، وجاء في اللسان: "ناؤت الرجل من نواة ونواء: فاخرته وعاديته". أما نوي فنوي الأمر إذا قصد إليه، فنحن هنا أمام أمرية جذور الكلمة، ولم يبق في بدناسوى أن نرجح أحدها، إذ يبدو أن الكلمة قد جرى تحويتها من كلمة شبيهة بـ"ناوي" بعد أن اضطررت الشاعر إلى ذلك ضرورات الشعر ومضايقه، وقد سبق لابن السراج (ت ٣٦٦ هـ) أن أشار لمثل هذه المضايق في مثل قوله: "ربما وجدت الشاعر من القدماء الفصحاء يحوجه الوزن إلى قلب البناء، أو يحتاج إلى المعنى فيشتغل له لفظاً يلتئم به شعره". وربما كان

١ لسان العرب ، المصدر السابق ، المجلد الأول ، مادة نوا ، ص ١٧٤ .

٢ معجم مقاييس اللغة ، أبوالحسين أحمد بن فارس بن زكريا (ت ٣٩٥ هـ) ، تحقيق وضبط عبد السلام محمد هارون ، دار الفكر ، دمشق ، ١٩٧٩ ، الجزء السادس ، مادة ناء .

٣ لسان العرب ، المجلد الخامس عشر ، مادة نأي ، ص ٢٠١ / ٣٠٠ .

٤ مقاييس اللغة ، مصدر سابق ، مادة ناء .

٥ لسان العرب ، مصدر سابق ، المجلد الأول ، مادة نوا ، ص ١٧٨ .

٦ رسالة الاستفانق ، ابن السراج ، تحقيق مصطفى الحدرى ، الطبعة الأولى ، دمشق ، ١٩٧٣ ، ص ٢٨ .

الجذر "نَأِيْ" هنا هو الأمس رحماً بالمعنى، فاسم الفاعل منه ناءٌ أي بعيد، فحوّره الشاعر إلى "ناوى" بعد أن اضطره إلى ذلك بحر الكامل. فيكون المعنى أن الشاعر قد هبط وادياً توزع وحشه بين بعيد يرعى في الخلاء، وآخر قريب داخل في كناسه.

(د) ضرباً مثلاً لمعيب التقسيم قول جرير في بنى حنيفة:

صَارَتْ حَنِيفَةُ أَثْلَاثًا فَتَلَثَّمُهُمْ مِنَ الْعَبْدِ وَثُلَثُ مِنْ مَوَالِيهَا

وجعله قدامة أول شاهد للغريب الثالث من عيوب التقسيم وهو ترك قسم مما لا يحتمل الواجب تركه، ولكن موطن الخطل هنا في استشهاد قدامة والعسكري ببيت

جرير في معيب التقسيم أن للبيت بقية في البيت الذي يتلوه، والبيتان هما<sup>(١)</sup>:  
صَارَتْ حَنِيفَةُ أَثْلَاثًا فَتَلَثَّمُهُمْ مِنَ الْعَبْدِ وَثُلَثُ مِنْ مَوَالِيهَا  
قَدْ رَوَجُوهُمْ فَهُمْ فِيهِمْ وَنَاسِبُهُمْ إِلَى حَنِيفَةَ يَدْعُو ثَلَاثَ بَاقِيهَا

وبذا تكون أقسام حنيفة الثلاثة في رأي الشاعر ثلاثة هي: العبيد، والموالي، والموالي الذي تزوجوا من حنيفة فانتسبوا إلى حنيفة.

وحتى إن افترضنا أن البيت قرئ لوحده، كما يجري مع أمثلة، فإن جريراً كما ذهب البغدادي "أراد بالثلث المتروك أشرافهم وترك الثالث عمداً لأنه في مقام الذم لا يثبت لهم أشرافاً صراحة"<sup>(٢)</sup>.

وقد انتبه ابن الأثير لمثل ذلك في فصله الذي خصصه للتقسيم، فذهب إلى أن "استيفاء الأقسام يلزم فيما استبهم الإجمال فيه" مستدلاً بالأية ﴿لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ الْمَازِرُونَ﴾ (الحشر: ٢٠)، حيث خص الله أصحاب الجنة بالذكر للعلم بأن أصحاب النار لا فوز لهم، ولو خص أصحاب النار بالذكر لعلم أيضاً ما لأصحاب الجنة. وكذلك كل ما يجري هذا المجرى<sup>(٣)</sup>.

(هـ) ومن عيوب القسمة عند العسكري قول بعض العرب:

١ ديوان جرير بشرح محمد بن حبيب، تحقيق د. نعمان محمد أمين، الطبعة الثالثة، دار المعرفة، د.ت، الجزء الثالث، ص ٥٤٥.

٢ خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب، عبد القادر بن عمر البغدادي، تحقيق عبد السلام محمد هارون، مكتبة الحاجي بالقاهرة ودار الرفاعي بالرياض، الطبعة الثانية، ١٩٨٤، الجزء الخامس، ص ٤٠ / ٢٩.  
٣ المثل السادس، ضياء الدين بن الأثير، قدمه وحققه وعلق عليه د. أحمد الحوفي ود. بدوي طباعة، دار نهضة مصر بالفجالة، القاهرة، د.ت، القسم الثالث، ص ١٦٨.

**سقاہ سقیتین اللہ سقیاً طھوراً و الغمام یرى الغماما**

”فقال سقیتین ثم قال :سقیاً طھوراً.ولم یذكر الأخرى،وقيل :أراد في الدنيا وفي الآخرة وهذا مردود.لأن الكلام لا يدل عليه<sup>(١)</sup>.والحقيقة أن معنی البيت ليس كما تبادر إلى العسكري.فالبيت فيه تقديم وتأخير لمواعنة بحر القصيدة وهو الوافر فأصله: سقاہ اللہ سقیا طھورا سقیتین.ولو قال ذلك لكسر وزن البيت.فكلا السقیتین طاهر.ولایمکن أن يكون المعنی أن اللہ سقاہ سقیتین الأولى طاهرۃ.والثانية غير الطاهرۃ.

(و) أورد العسكري في ”معيب التقسيم“ الذي يدخل أحد أقسامه في الآخر قوله بعضهم : فمن بين جريح مضرج بدمائه وهارب يلتفت إلى ورائه ، فالجريح قد يكون هارباً.والهارب قد يكون جريحاً.ولو قال : فمن قتيل لصح المعنی .وهنا تعسف في قسر المعنی .فالصحيح أن الجريح قد يكون هارباً.والهارب قد يكون جريحاً.ولكن مراد القائل أنهم انقسموا هنا ما بين جريح قد ضرجه الدماء فهو في أرض المعركة.وهارب شارد.ولذا وضع الجريح العاجز قبلة الهارب القادر ، أي بين عاجز عن الهرب بسبب جراحه.وهارب قادر على ذلك يتلفت وراءه خوفاً.

(ز) أورد العسكري قول جميل:

لو کان فی قلبي کقدر قلامِ حبا وصلتك او انتک رسائلي  
في ”معيب التقسيم“ بحجة أن ”إتيان الرسائل داخل في الوصل.“  
ولكن الوصل كما في فحوى البيت هو إتيان المحبوب ولقياه.وبذا يكون المعنی أن جميلاً يخاطب هذه المرأة فيقول لها أنه لو كان في قلبه ذرة حب لها سعي للقياه.أو أرسل لها رسائله إن تعذر اللقياه.ولذا خطأ ابن الأثير (٦٢٨هـ) العسكري في البيت فقال :”وليس الأمر كما وقع له.فإن جميلاً إنما أراد بقوله وصلتك أي أتيتك زائرًا وقادداً أو كنت راسلتك مراسلة.والوصل لا يخرج عن هذين الوصفين إما زيارة. وإما رسالة<sup>(٢)</sup>“.

١ الصناعتين: ٣٤٢ ..

٢ المثل السائى: مصدر سابق. ١٦٩ / ١٧٠.

### ثالثاً: تأسيس المصطلح

نص أبوهلال أنه قد ابتكر سبعة مصطلحات هي: التشطير، والمجاورة، والتطريز، والمضاعف، والاستشهاد، والتلطف، والمشتق وهي دعوى عريضة تحتاج إلى قراءة فاحصة للكشف عن مدى التباسها، ليس فقط لصعوبة اجترار مصطلح من فراغ، بل لعدة أسباب من بينها أن أباهلال الذي يؤمن أن المعاني مشتركة بين العقلاة قد عودنا على التحوير لمصطلحات وأفكار غيره، وكذلك لإشكاليته المزمنة في عدم الإشارة لمن يأخذ منهم، ونظرته المتسامحة في التعاطي مع نصوص غيره، ولذا نرى لزاماً أن نضع بعض هذه المصطلحات التي زعم تأسيسها في دائرة القراءة المتأنية.

التشطير أول المصطلحات التي زعم العسكري ابتكرها وقد عرفه بقوله:<sup>١١</sup> وهو أن يتوازن المصارعان، والجزءان، وتعادل أقسامهما مع قيام كل واحد منهما بنفسه، واستغنائه عن صاحبه<sup>١٢</sup>، وهذا التعريف مأخوذ كما لا حظ أبو زيد من قول ثعلب في "قواعد الشعر" أبلغ الشعر ما اعتد شطراه وتكافؤ حاشيته<sup>١٣</sup>، فيبينما اكتفى ثعلب بجعل ذلك من بلاغة الشعر حاول العسكري أن يمد عباره ثعلب لأقصاها ليستخرج منها لوناً بديعياً جديداً، وبعد أن يشرع في الاستشهاد له بشواهد نثرية أمثل "من عتب على الزمان طالت معتبرته، ومن رضى عن الزمان طابت معيشته" و"رأس المداراة ترك المماراة" وذلك لأن الجزعين "من هذه الفصول متوازناً الألفاظ والأبنية"<sup>١٤</sup>، يتبعه إلى أن هذه الأمثلة مما يدخل في باب الازدواج - الذي خصه مع السجع بباب خاص قبل باب البديع فيقول: وقد أوردت من هذا النوع في باب الازدواج ما فيه كفاية<sup>١٥</sup>؛ فيدق بذلك أول إسفين بقلب المصطلح الوليد<sup>١٦</sup>، وذلك بإدخال شواهد تحت باب الازدواج، وكان قد سبق له أيضاً في باب "السجع والازدواج" أن ذكر أن من أنواع "السجع والازدواج" "أن تكون الأجزاء متعادلة، وتكون الفواصل على أحرف متقاربة المخارج إذا لم تكن من جنس واحد"<sup>١٧</sup>، فالمدار الأول إذن على "التعادل والتوازن" وبذاتقارب كثيراً مفهوماً

١ الصناعتين: ٤١.

٢ علم البديع شأنه وتطوره، مصدر سابق: ٢٤١.

٣ الصناعتين: ٤١.

٤ السابق: نفس الصفحة.

٥ السابق: ٢٦٢.

”التشطير“ و ”الازدواج“، أما المدار الثاني والذى جازف بإضافته فهو قوله ”مع قيام كل واحد منهما بنفسه واستغنائه عن صاحبه“، وهذه عبارة واسعة يكاد يدخل تحتها شعر بلا حصر ولتأمل شواهده مثل:

قول ذي الرمة:

أستحدث الركب عن أشياعهم خبراً أمر راجع القلبَ من أطرابه طرب  
لتدخل في مثل ذلك شواهد لاحصر لها.

وربما بسبب اهتزاز هذا المصطلح والتباسه بالازدواج لم يكتسب تعريف العسكري له سيرورته بعده. وإذا كان اسم المصطلح قد بقي حيا في ذاكرة البلاغة، فذلك لأنَّه اتَّخذ مفهوماً مُخْتَلِفاً وَهُوَ: مراوحة الشطرين في السجع، بحيث يحتوي الشطر الأول على سجعتين، والثاني أيضاً على سجعتين. ولكنَّهما مخالفتان للسابقتين كما هو معناه عند القزويني الذي يدخله في باب السجع (ت ٧٢٩ هـ) الذي يقول ”وَمَن السجع على هذا القول ما يسمى بالتشطير، وهو أن يجعل كُلَّ من شطري البيت سجعة مخالفة لأختها.“ كقول أبي تمام:

تدبير معتصم بالله، منتقم لله، مرتب في الله، مرتفع (١)

وهو ما نقله عنه صاحب تحرير التحبير، صفي الدين الحلي (ت ٧٥٠ هـ) (٢)، أي أنَّ المصطلح مارس تحولاً لافتاً، وإنْ بقيت ظلال من بعض تعريف العسكري للتشطير وهو قوله ”أنْ يتواءزَنَ المتصراعان، والجزاءان، وتعادل أقسامهما“ لتمارس تأثيرها على مصطلحات البلاغيين من بعده، فها هو القزويني يذكر مصطلحاً مقارباً للتشطير هو ”الموازنة“ التي هي عنده فرع من السجع، ويعرفها بالقول ”وَهِيَ أَنْ تَكُونَ الفاصلتان متساوietين في الوزن دون التقافية“ (٣)، كقوله تعالى ﴿ وَقَارُونَ مَصْفُوفٌ ﴾ (٤) وَرَأَيْتُ مَبْشُورَةً (٥) (الغاشية: ١٦/١٥)، وهو المصطلح الذي ظل قلقاً في كتب المتأخرین من البلاغيين فلم ينج من الالتباس والتداخل مع غيره؛ فإذا كان ابن الأثير (ت ٦٣٧ هـ) يؤثر استخدام مصطلح

١ الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القزويني، دار الكتب العلمية، بيروت، د.ت. ص ٤٠٥.

٢ شرح الكافية البدعية، صفي الدين الحلي، تحقيق د. نسيب نشاوى، الطبعة الثانية، دار صادر، بيروت، ١٩٩٢، ص ١٨٩.

٣ الإيضاح، مصدر سابق: ٤٠٦.

الموازنة ويمثل لها الآية الكريمة ﴿ وَإِنَّهُمْ أَكْتَبُ الْمُسْتَقِيمَ ﴾<sup>(١)</sup> وَهَذِهِنَّهُمَا الْمُصْرَكَطُ الْمُسْتَقِيمُ<sup>(٢)</sup> (الصافات ١١٨ / السكاكى ٦٦٦ هـ) يستشهد للتوصيف بنفس الآية السابقة، والتوصيف عنده "أن تكون الألفاظ متساوية الأوزان متفقة الأعجاز أو متقارباتها"<sup>(٣)</sup>، والآية السابقة هي عين الشاهد الذي أورده القزويني فيما سماه "الممااثلة"<sup>(٤)</sup>.  
 وخلاصة القول: إن مصطلح التتشيط لا يمكن أن يعد اختراعا خالصا للعسكري لتشابكه مع مصطلح "السجع والازدواج" من جهة، ولعدم سيرورته بالمفهوم الذي وضعه له من ناحية، ولكن التحول الذي مارسه المصطلح من بعده دلل على خصوبته وفاعليته.

ويمكن تتبع بقية المصطلحات التي زعم أنه أسسها على نفس المنوال، ولكن بعض البحوث البلاغية المتأخرة اختصرت الطريق على الدراسة، إذ كشفت أن مصطلح "المجاورة" يمد جذوره مباشرة بترجمة "تعطف" خاله، و"مطابق" قدامه، ويتحول فيما بعد إلى "ترديد" ابن رشيق<sup>(٥)</sup> ليختفي بهذا الاسم في كتب البلاغة اللاحقة، أما مصطلح "الاستشهاد والاحتجاج" فيتوزع بين أيدي البلاغيين إلى حسن التعليل، والتشبيه الضمني، والمذهب الكلامي<sup>(٦)</sup>، ومصطلح التلطف أدخل في حسن التعليل<sup>(٧)</sup>، وعليه لن يتبقى له خالصاً سوي المشتق الذي يثير التباساً مع المصطلح الصرف المعروف، ويدخل في باب الألغاز الكلامية، والتطريز الذي لم يسلم بعده من تحويل المتأخرین له وإخراجه عن المعنى الذي وضعه له العسكري، لاسيما عند ابن أبي الإصبع الذي أفرغه من معناه عند العسكري، وعرفه تعرضاً جديداً ومضى يستقرئ له الشواهد<sup>(٨)</sup>.

بقراءة المقدمة مع المتن يمكن أن نجد أنفسنا أمام مسارين إذن:

١ مفتاح العلوم، أبو يعقوب يوسف السكاكى، ضبطه وعلق عليه نعيم زرزور، الطبعة الثانية، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٨٧، ص. ٤٣١.

٢ الإيضاح في علوم البلاغة، ص. ٤٠٦.

٣ علم البدع نشأته وتطوره، مصدر سابق: انظر الصفحتان ٣٢٠، ٣٤١.

٤ المصدر السابق: ٢٤٢.

٥ السابق: ٢٤٦.

٦ انظر تحرير التجاير: مصدر سابق، ص ١٠٣ / ١٠٢.

## المسار الأول:

يقدم لنا أبا هلال بوصفه ناقلاً عن سبقه أمثال قدامة وابن المعتز والجاحظ، للدرجة التي وسمه بها بعض النقاد المعاصرین بأنه "من أقل النقاد العرب أصالة"<sup>١٦</sup>. وأنه "صورة عجيبة لعدم الاستقلال بأي رأي ذاتي"<sup>١٧</sup>. وهو مسار يكتفي في رأينا بقراءة ظاهر نصه ورصد ما اشترك فيه مع غيره، ولا يجتهد في اكتشاف طبيعة حوار منه مع المتون السابقة له. كما أنه المسار الذي وقع ضحية "عود" المقدمة بتقديم كتاب "أصيل" يستغنى فيه القاريء عن غيره، وهي الوعود التي لا تثبت أن تفضي إلى خيبة الأمل متى ما قرئت المقدمة باعتبارها خطاباً شفافاً غایته "الكشف" عن "أصالة" النص الذي تقدمه و"فترده" عن غيره من النصوص لاسيما نص الجاحظ، وضحية وعودها أيضاً بتبني منهج منظم. فهذه الصرامة المنهجية التي تعد بها ماتثبت أن تؤول إلى صدفة فارغة في المتن، فباستثناء تقسيم الكتاب إلى أبواب وفصول، والاستغراف في التقسيم والتفرع في باب البديع، فإن الصناعتين تبنياً منهجاً نصياً منفتحاً لا يبعد كثيراً عن منهج البيان والتبيين الذي انتقدته في مقدمتها، وتبننته في سائر المتن.

## المسار الثاني:

يقدم لنا أبا هلال بوصفه قارئاً فعالاً للنصوص النقدية التي سبقته، مارس عليها حرية واسعة في التحرير والتفرع، بعبارة أخرى: اشتغل على النصوص النقدية السابقة والمترادفة باعتبارها حقولاً خصبة لإنتاج المعنى، واستيلاد المصطلح وتحريكه واستنباته بأرض جديدة، وتوسيع مداره باستقراء الشواهد عليه. أو تفرعه أصله بإنبات فروع أخرى على شجرته. وهو المسار الذي يبدأ بقراءة المقدمة بوصفها خطاباً سجالياً يستبق القاريء بخطاب مهيمن متعال يمضي في النهاية في خط مضاد لمتن الكتاب، فإذا كانت المقدمة تبني دعاوي التميز عن النصوص السابقة دفاعاً عن "أصالة" مزعومة تعلمها مع باختين (١٨٩٥ – ١٩٧٥) أنه لا وجود لها لأن "كل نص يقع عند ملتقى عدد من النصوص، وهو بإرائه في نفس الوقت قراءة ثانية وإبراز وتكثيف ونقل وتعقيم"، فإن المتن ينخرط

١ علم البديع نشأته وتطوره. مصدر سابق: ٢١٦.

٢ السابق: ٢٤٨.

بتواضع - ولاسيما في الباب الذي اقتصرت عليه الدراسة - في حوار خصب فعال مع المتون التي سبقته يقلب أفكارها، ويزحزح مفاهيمها دون أي توهّم بأنه يحرث في أرض بكر، مستثمراً في ذلك عدداً من آليات الحوار مع النص الغائب كالنقل، والتكييف، والتحوير، والتفريع، والتوضيغ وغيرها.

وما تسترت عليه المقدمة في وعودها بـ "الأصالة" وـ "المنهجية" والانزياح عن كتاب الجاحظ كشفه المتن في تضاعيف نسجه عندما انحرط في تناص نقيٍّ خصيب تكون طبقاته من نصوص سابقة ومترامية لا تكفل عن التحول والتسلسل داخله، حيث "ما يغيبه النص أو يتناصاه بالدرجة الأولى هو نفسه بالذات، أي كينونته وبنائه أو سلطته ومفاعيله"<sup>١١</sup>. وبعبارة أخرى: فإن النص إذ يغيب أصله، أو يتستر عليه، أو يضمّر عاده إنما يقصى حينها وحشة عزلته لينغمر في دورة النصوص المتحولة، مؤسساً حينها لمقرؤوثته في فضاء التلقي المفتوح.

\* \* \*

---

<sup>١</sup> هكذا أقرأ ما بعد التفكير، علي حرب، الطبعة الأولى، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ٢٠٠٥، ص. ١٠٤.

## نتائج البحث:

من أهم النتائج التي توصلت إليها الدراسة:

١. تضمر مقدمة العسكري - في التباسات المعرفي والأدبي - خطاباً أيديولوجيَا مرحلاً إليها من قبل سلطة قيمية مجتمعية لها القدرة على تحديد اتجاهه.
٢. لا تقدم المقدمة نفسها بوصفها خطاباً شفافاً يتبرع بتقديم إجاباته الفورية عن أسئلة المتلقي المباشرة ، بقدر ما تختفي - متذرعة ببراءة معرفيتها - سجالية خطابها، وأيديولوجيتها، وتستبق القارئ كخطاب يشتغل بإمكان الحجب، والمصادر، والمناورة، والإقصاء.
٣. مثل الجاحظ مركز تهجُّس المقدمة، ونولها المستتر الذي نسجت عليه مقولاتها، ومثل النص الغائب الذي حاولت المقدمة طمسه وتعييشه.
٤. مارس متن النص في كتاب المقدمتين حرية واسعة في التعاطي مع المتنون السابقة، والمتزامنة معه لاسيما متن قدامة بن جعفر "نقد الشعر" كما يتضح في "باب البديع". وقد جرى حوار متن العسكري مع هذه المتنون عبر ثلاث آليات هي النقل، والتلويع، والتأسيس.
٥. ما تسترَّتْ عليه المقدمة في وعودها بالأصالة والمنهجية والابتكار كشفه المتن في تضاعيف نسجه عندما انخرط بتواضع في تناسق واسع مع غيره اغتنى فيه النص بحواره الخصب مع رصقاته: نفلاً، وتكليفاً، وتحويراً، وتفريعاً، واستقراءً.

\* \* \*

## مراجع الدراسة :

١. القرآن الكريم.
٢. ابن الأثير، أبو الفتح ضياء الدين: المثل السائر قدمه وحققه وعلق عليه د.أحمد الحوفي وبدوي طبانية، دار نهضة مصر بالفجالة، القاهرة، د.ت.
٣. أرحيلة، عباس: مقدمة الكتاب في التراث العربي وهاجس الإبداع. موقع عباس أرحيلة بالشبكة الدولية للمعلومات: <http://rhilaabas.jeelan.com>
٤. إيجلتون، تيري : مقدمة في نظرية الأدب، ترجمة أحمد حسان. الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة . ص ٢٣٦ / ٢٣٥
٥. بلعايد، عبد الحق: عتبات: جيرار جينيت من النص إلى المناص الدار العربية للعلوم ، الطبعة الأولى، منشورات الاختلاف، الجزائر ، ٢٠٠٨ .
٦. الجابري، محمد عابد: بنية العقل العربي. الطبعة التاسعة، مركز دراسات الوحدة العربية، بيروت، ٢٠٠٩
٧. الجاحظ، أبو عثمان عمرو بن بحر:
٨. البيان والتبيين، تحقيق وشرح عبد السلام هارون الطبعة السابعة، مكتبة الخانجي، القاهرة، ١٩٩٨
٩. الحيوان، تحقيق عبد السلام محمد هارون، الطبعة الثانية، مطبعة مصطفى بابي الحلي، ١٩٦٥
١٠. ابن جعفر، قدامة بن جعفر: نقد الشعر، تحقيق وتعليق د.محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت، د.ت.
١١. الحجر، علي: هكذا أقرأ ما بعد الفكك، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٩٦
١٢. الحلي، صفي الدين عبد العزيز بن سرايا: شرح الكافية البدعية، تحقيق د.تسبيب نشاوي، الطبعة الثانية، دار صادر، بيروت، ١٩٩٢
١٣. ابن خلدون ، عبد الرحمن بن محمد الحضرمي: المقدمة، حققتها وقدم لها وعلق عليها عبد السلام الشدادي، الطبعة الخامسة، بيت الفنون والعلوم والأداب، الدار البيضاء، ٢٠٠٥
١٤. ابن رشيق، أبو علي الحسن بن رشيق القبرواني العمدة في محاسن الشعر وأدابه ونقاذه، تحقيق محمد محي الدين عبد الحميد، الطبعة الخامسة، دار الجيل، بيروت، ١٩٨١

١٤. زايد، عبد الرزاق أبو زيد: علم البديع: نشأته وتطوره من ابن المعتز حتى أسامة بن منقذ. المكتبة العلمية بالمنصورة، مصر. ١٩٨٧.
١٥. السكاكى، أبو يعقوب يوسف بن أبي بكر : مفتاح العلوم، ضبطه وعلق عليه نعيم زرزور. الطبعة الثانية. دار الكتب العلمية، بيروت. ١٩٨٧.
١٦. ابن سلام، محمد بن سلام الجمحي : محمد بن سلام الجمحي، تطبقات فحول الشعراء، تحقيق محمود محمد شاكر، دار المدنى، جدة. ١٩٨٠.
١٧. الصيداوي، يوسف: الكفاف، دار الفكر، دمشق. ١٩٩٩.
١٨. ضيف، شوقي: البلاغة تطور وتاريخ، دار المعارف، د.ت.
١٩. العسكري، أبو هلال الحسن بن عبد الله بن سهل:
- كتاب الصناعتين: الكتابة والشعر، تحقيق علي محمد البجاوى ومحمد أبو الفضل إبراهيم، الطبعة الأولى ، دار إحياء الكتب العربية عيسى البابى الحلبي وشركاه ، القاهرة. ١٩٥٢.
  - أسماء بقايا الأشياء على نسق حروف المعجم تحقيق ماجد الذهىبى، مركز المخطوطات والتراث والوثائق، الكويت. ١٩٩٣.
  - جمهرة الأمثال، تحقيق د.أحمد عبد السلام، دار الكتب العلمية، بيروت. ١٩٨٨.
  - الأوائل، تحقيق وضبط وتعليق د.محمد السيد الوكيل، الطبعة الأولى، دار البشير للثقافة والعلوم الإنسانية. ١٩٨٧.
  - ديوان المعانى، شرحه وضبط نصه أحمد حسن بسج، الطبعة الأولى، دار الكتب العلمية، بيروت. ١٩٩٤.
٢٠. عطوان، حسين عطوان: الزندقة والشعوبية في العصر العباسي الأول، دار الجيل، بيروت. د.ت.
٢١. عكاوى، إنعام فوال: المعجم المفصل في علوم البلاغة، الطبعة الثانية، دار الكتب العلمية، بيروت. ١٩٩٦.
٢٢. ابن فارس، أبوالحسين أحمد بن فارس القزويني : معجم مقاييس اللغة. تحقيق وضبط عبد السلام محمد هارون، دار الفكر، دمشق. ١٩٧٩.
٢٣. فوكو، ميشيل فوكو: نظام الخطاب، ترجمة محمد سبيلا. الطبعة الثانية، دار التنوير للطباعة والنشر، ٢٠٠٧.

٢٤. القزويني، جلال الدين محمد بن عبد الرحمن الإيضاح في علوم البلاغة، دار الكتب العلمية، بيروت، د.ت.
٢٥. ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين محمد بن عبد المكرم: لسان العرب، الطبعة الثالثة، دار صادر، بيروت، ١٩٩٤.
٢٦. وارهام، أحمد بلحاج: الخطاب المقدماتي في الدواوين الشعرية: ملاحظات أولية لمقاربة نظرية، موقع أواب الخاص بالناقد والشاعر وارهام: [www.awabbelhaj.jeeran.com](http://www.awabbelhaj.jeeran.com)

\* \* \*



# **ملامح منهج التأويل الدلالي عند ابن جني في الفسر الصغير**

د. عمر بن عبد العزيز المحمود

قسم البلاغة والنقد ومنهج الأدب الإسلامي - كلية اللغة العربية  
جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية



## ملامح منهج التأويل الدلالي عند ابن جني في الفسر الصغير

د. عمر بن عبد العزيز المحمود

قسم البلاغة والنقد ومنهج الأدب الإسلامي - كلية اللغة العربية  
جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية

### ملخص البحث:

للشعر خصوصياتٌ ينفرد بها عن غيره من الكلام. ومن أبرز هذه الخصوصيات دقة الدالة التي تحملها نصوصه، واحتماله مع المعنى المقصود لمعانٍ أخرى لا يمكن إغفالها، فالشعر يحتمل تعدد التأويلات والرؤى، لغبنة المجاز على الحقيقة فيه، وقيامه على استخدام الرموز بأنواعها، وما يتصل بطبيعة نظم الكلام نفسه، وترتيب أجزائه، ولذلك فلا غرو أن يختلف النقادان في دلالة نصٍّ من النصوص، بل ربما وصل هذا الاختلاف إلى حد التناقض، وما ذاك إلا لأنَّ كلاً منهاما نظر إلى النصِّ من زاوية معينة، وتاثر بعده من المؤشرات النقدية التي كان لها تأثيرٌ مهمٌّ في توجيهه إلى هذا المعنى، أو إلى تلك الدالة. وقد أدرك ابن جني التميُّز الذي حظيت به نصوص أبي الطيب، وقدرة معانيها وأفكارها على التجدد والتعدد كلما اختفت العين الناقدة التي تحاول تجليل ما تحمله من رؤى ودلالات، ولذلك فهو يصنف كتابه (الفسر الصغير) ليرصد أبرز ما يمكن أن يُعدَّ مُشكلاً من المعاني التي تحملها تلك النصوص، ويحاول تقديم المعاني الصحيحة والدلالات الدقيقة من وجهة نظره. ووفقاً للطريقة التي يتبعها في عملية التأويل، واضعاً المتلقي في مقدمة اهتماماته أثناء ممارسة تلك العملية. وسيسعي هذا البحث إلى الكشف عن الآليات التي اتبعها ابن جني في تأويل نصوص أبي الطيب، وإيضاح الطريقة التي سار عليها في إيصال دلالاتها إلى المتلقي، والأسس التي اعتمدها في نقل هذه النصوص من اللغة الشعرية التي كُتبت بها إلى لغة الشرح التي تُمكِّن قارئ هذه النصوص من فهمها، واستيعاب ما يريد الشاعر أن يقول.



## مقدمة:

للشعر خصوصياتٌ ينفرد بها عن غيره من الكلام، ومن أبرز هذه الخصوصيات دقة الدلالة التي تحملها نصوصه، واحتماله مع المعنى المقصود لمعنىٍ آخر لا يمكن إغفالها. فالشعر يحتمل تعدد التأويلات والرؤى، لغبنة المجاز على الحقيقة فيه، ولذلك فلا غرو أن يختلف النقاد في دلالة نصٍّ من النصوص، بل ربما وصل هذا الاختلاف إلى حد التناقض، وماذاك إلا لأنَّ كلاًًا منهما نظر إلى النصٍّ من زاوية معينة، وتتأثر بعده من المؤشرات النقدية التي كان لها أثرٌ مهمٌّ في توجيهه إلى هذا المعنى، أو إلى تلك الدلالة.

وإذا كنا نستطيع ملاحظة هذا الأمر حين يصل بنا الناقد إلى المرحلة النهائية من إنتاج الدلالة، فإنَّ هناك مرحلةً أخرى قبل ذلك يجب الالتفات إليها، وهي تلك التي يمرُّ بها الناقد أثناء إنتاج الدلالة، والطريقة التي يسلكها في الكشف عنها، والكيفية التي يعتمد عليها في تجليلتها للمتلقى، فلكلَّ ناقدٍ أسلوبه الخاصُّ في الوصول إلى معنى النص، ولكلَّ منهم سبيله المتميز في الإفصاح عن الدلالة، مما يجعل تعدد المعاني والدلالات للنص الواحد أمراً لا يثير العجب.

وإذا كان للشعر طبيعة خاصةٌ تتيح له إمكانية التحرر من سلطة المعنى الواحد، فإنَّ ذلك لا يتمُّ وفق درجةٍ متساوية، وإذا كانت للنصوص الشعرية خاصيةٌ تمكِّنها من تعدد الدلالات التي تحملها، فإنَّ ذلك لا يكون على مستوى واحد، وهذا أمرٌ بدهي، فالقدرة الإبداعية لدى الشعراء متفاوتة، وليس لدى بعضهم القدرة على إبداع نصوصٍ يمكن أن تحمل قيمةً فنيةً عالية، بما تميز به من ثراءً دلالي، كما يملك بعضهم الآخر القدرة على ذلك، ولا ريب أنَّ نصوص شاعرٍ يحجم أيُّ الطيب هي من تلك النصوص التي لا تزال تموجاً للإبداع الشعري، ومادةً تحرّض على القراءة والكشف، بما تتيحه من إمكانات التفكير والتأنّيل، والقدرة على التعامل والتجدد مع كلِّ زمانٍ ومكان، مما يكسب التأويل الذي يتصدّى لهذه النصوص ويُحاول معالجتها أهميَّةً خاصة.

وقد أدرك ابن جني (ت ٢٩٢هـ) التميُّز الذي حظيت به نصوص أيِّ الطيب، وقدرة معانيها وأفكارها على التجدد والتعدد كلَّما اختلفت العين الناقدة التي تُحاول تجليله ما

تحمله من رؤى دلالات، ولذلك فهو يصنف كتابه (الفسر الصغير)<sup>(١)</sup> ليرصد أبرز ما يمكن أن يُعد مشكلًا من المعاني التي تحملها تلك النصوص، ويُحاول تقديم المعانٍ الصحيحة والدلالات الدقيقة من وجهة نظره، ووفقاً للطريقة التي يتبعها في عملية التأويل، واضعاً المتألِّفَ في مقدمة اهتماماته أثناء ممارسة تلك العملية.

وسيسعى هذا البحث إلى الكشف عن الآليات التي اتبعها ابن جنٰي في تأويل نصوص أبي الطيب، وإيضاح الطريقة التي سار عليها في إيصال دلالاتها إلى المتألِّف، والأسس التي اعتمدتها في نقل هذه النصوص من اللغة الشعرية التي كتبت بها إلى لغة الشرح التي تمكن قارئ هذه النصوص من فهمها. واستيعاب ما يريد الشاعر أن يقول. ولتحقيق ذلك فقد جعلت هذا البحث مكوناً من مقدمة وتمهيد وأربعة مباحث. أما التمهيد فقد سعى في فيه إلى التعريف بابن جنٰي بإيجاز وكتابه (الفسر الصغير)، أما المباحث الأربع فقد شكلت الملامح المنهجية التي سار عليها ابن جنٰي في تأويله دلالات نصوص أبي الطيب في هذا الكتاب، وهي:

المبحث الأول: تعدد المعاني.

المبحث الثاني: تعليل الدالة.

المبحث الثالث: الاعتماد على العرف.

المبحث الرابع: مراعاة السياق.

وختمت بخاتمة بيَّنت فيها أبرز النتائج التي توصل إليها هذا البحث، راجياً من المؤلِّف أن يجعله خالصاً لوجهه، إنه ولِي ذلك القادر عليه، والحمد لله رب العالمين.

\* \* \*

(١) الفسر الصغير: تفسير أبيات المعاني في شعر المتنبي، ابن جنٰي، تحقيق: د. عبد العزيز المانع، مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، الرياض، الطبعة الثانية، ١٤٢٠هـ.

## التمهيد

ابن جني:

هو أبو الفتح عثمان بن جني الموصلي النحوي اللغوي<sup>(١)</sup>، ولم تذكر المصادر التاريخية وكتب التراجم نسباً له بعد هذا، من أخذ أهل الأدب وأعلمهم بال نحو والتصريف، وصاحب التصانيف الفائقة المتداولة في اللغة، كان أبوه رومياً يونانياً، مملوكاً لـ سليمان بن فهد بن أحمد الأزدي، ولذا فهو ينسب أردياً بالولاء<sup>(٢)</sup>.

ولد في الموصل قبل عام ٣٢٠ هـ، وفيها قضى طفولته وتلقى دروسه الأولى، ثم رحل إلى بغداد<sup>(٣)</sup>، ولم تذكر المصادر التاريخية عن صفاته الخلقية غير أنه كان ممتعًا بآحدى عينيه، كنائية عن أنه كان أعمور<sup>(٤)</sup>، أما أخلاقه فلم يُؤثر عنه ما أثر عن أمثاله من رجال الأدب في عصره من اللهو والشرب والمجون، بل كان عفيف اللسان والقلم، يتجنب الأفاظ القبيحة<sup>(٥)</sup>، كما تشهد بذلك مصنفاته.

أما شيوخه فمن أبرزهم أبو علي الفارسي (٣٧٧هـ) الذي كان له الفضل بعد الله في تيقظ ابن جني من أول نشأته وتكوينه، فقد جد في طلبه ولازمه حتى وفاته عام ٣٧٧هـ وتصدر بعده للتدريس<sup>(٦)</sup>، كما أخذ عن كثير من كثيرون من رواة اللغة والأدب، كأبي حاتم السجستاني (٢٥٠هـ)، وأبي العباس المبرد (٢٨١هـ)، وأبي بكر محمد بن الحسن المعروف بابن مقصمر (٣٥٤هـ)، وأبي الفرج الأصفهاني (٣٥١هـ)، وغيرهم<sup>(٧)</sup>.

ومن أبرز منْ صحّهم ابن جني أبو الطيب المتنبي، فقد اجتمع به في حلب عند سيف الدولة بن حمدان (٣٥٦هـ)، وفي شيراز عند عضد الدولة (٣٧٢هـ)<sup>(٨)</sup>، وكان المتنبي يُجلّه ويُقدّره، ومن ذلك ما ذكره في الفسر الصغير حين توقف عند قول أبي الطيب:

وَكَانَ أَبَنَا عَدْوَ كَاثِرَاهُ لَهُ يَاءٌ حُرُوفٌ أَنْسِيَانٌ<sup>(٩)</sup>

(١) انظر: معجم الأدباء: ٨٢/١٢، سير أعلام النبلاء: ١٧/١٧.

(٢) انظر: معجم الأدباء: ٨٢/١٢، سير أعلام النبلاء: ١٨/١٧.

(٣) انظر: شذرات الذهب: ١٤١/٢.

(٤) انظر: سير أعلام النبلاء: ١٩/١٧.

(٥) انظر: مقدمة الخصائص: ١٤.

(٦) انظر: معجم الأدباء: ٩٠/١٢.

(٧) انظر: مقدمة الخصائص: ١٦-١٤.

(٨) انظر: سير أعلام النبلاء: ١٨/١٧.

(٩) ديوان المتنبي بشرح الواحدى: ١٠٨٢/٢.

فقد عَقَبَ عليه بقوله: "حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حَمَزَةَ الْبَصْرِيِّ قَالَ: كُنَّا بِشِيرَازٍ، وَقَدْ سُئِلَ أَبُو الطَّبِيبِ عَنْ مَعْنَى الْبَيْتِ، فَالْتَّفَتَ إِلَيَّ وَقَالَ: لَوْكَانْ صَدِيقُنَا أَبُو فَلَانْ حَاضِرًا لِفَسْرِهِ، وَقَالَ لِي الْمُتَنبِّي يَوْمًا: أَتَظَنُّ أَنَّ هَذَا الشِّعْرُ لِهُؤُلَاءِ الْمَمْدوْحِينَ؟ هُؤُلَاءِ يَكْفِيهِمْ مِنْهُ الْيُسْرَ، وَإِنَّمَا أَعْمَلَهُ لِكَ لِتَسْتَحِسِنَهُ، أَيْ: لَكَ وَلِأَمْثَالِكَ" (١)، وهي رواية تُبيّن مدى إعجاب أبي الطيب بابن جني، وإدراكه لسعة علمه ودقّة فهمه.

وقد ترك ابن جني كتاباً تكشف عن فظه الجمِّ وعلمه الغزير، قاربت خمسين مؤلفاً، من أبرزها: *الخصائص*، *سر الصناعة*، *شرح الفصيح*، *شرح الكافي في القوافي*، *التهذيب*، *التبصرة*، *علل التثنية*، *الفَسْرُ الكبير*، وهو أول *شرح لديوان أبي الطيب*، *الفَسْرُ الصَّغِيرُ*، وهو الكتاب الذي سأتحدّث عنه في الفقرة الثانية من هذا التمهيد.

ولجالة قدر ابن جني فقد أثني عليه كثيرون من العلماء ممن كان في عصره أو جاء بعده، يقول الثعالبي (٤٢٩هـ): "هو القطب في لسان العرب، والييه انتهت الرياسة في الأدب" (٢)، ويقول الباحرزي (٦٧٤هـ): "ليس لأحدٍ من أئمة الأدب في فتح المقالات، وشرح المشكلات ماله، فقد وقع عليها من ثمرات الأعراب ولا سيما في علم الإعراب، ومن تأمل مصنفاته وقف على بعض صفاته" (٣)، ويدرك ياقوت (٦٢١هـ) أنه: "من أخذنَّ أهل الأدب، وأعلمُهُم بال نحو والتصريف، وصنف في ذلك كتاباً أبهِّها على المتقدمين، وأعجز المتأخرین" (٤)، وبصفه الذهبي (٧٤٨هـ) بأنه: "إمام العربية" (٥).

أما وفاته فكانت في بغداد إبان خلافة الظاهر، يوم الجمعة لليلتين بقيتا من شهر صفر، عام ٢٩٢هـ، وتولى الصلاة عليه الشريف الرضا (٤٠٦هـ) الذي رثاه بقصيدة طويلة (٦)، رحمة الله رحمة واسعة.

(١) *الفَسْرُ الصَّغِيرُ*: ٢١٤.

(٢) *بيتيمة الدهر*: ١٠٨/١.

(٣) *دميَةُ الْقُصْرِ*: ١٤٨١/٢.

(٤) *معجم الأدباء*: ٨١/١٢.

(٥) *سير أعلام النبلاء*: ٧/١٧.

(٦) انظر: *وفیان الأعیان*: ٣/٢٤٨.

## الفَسْرُ الصَّغِيرُ:

اختلاف المحققون في تسمية هذا الكتاب، ذلك أنَّ ابن جنِي لم يُصرِّح بتسميته في المقدمة، فمنهم من يُسمِّيه (الفَسْرُ الصَّغِيرُ: تفسير أبيات المعاني في شعر المتنبي)<sup>(١)</sup>، ومنهم من يُطلق عليه (الفتح الوهبي على مشكلات المتنبي)<sup>(٢)</sup>، ومنهم من نشره باسم (تفسير أبيات معاني ديوان المتنبي أو الشرح الصَّغِير)<sup>(٣)</sup>، وقد ارتضيتُ الاسم الأول لافتراضي بالأسباب التي ذُكرت في مقدمة تحقيق من سماه بذلك<sup>(٤)</sup>. ومهما يكن فهذا الكتاب هو الكتاب الثاني الذي يؤلِّفه ابن جنِي في شرح نصوص أبي الطيب، ويبدو أنَّ أحد وزراء بهاء الدولة البوهيمي أو أحد المقربين طلب منه ذلك، أو أنَّ ابن جنِي أَلَّفَ الكتاب بعد أن رأى ضرورة إفراد أبيات المعاني بكتابٍ خاصٍ، ثمَّ أهداه إلى أحدٍ من أولئك، يقول في مقدمةه: «انتهيتُ -أَيَّدَ اللَّهُ سَيِّدَنَا الْمُطَاعَ أَمْرَهُ، وَالْمَتَمِّلِ مَحْمُودَهُ وَرَسْمَهُ- في استخلاص أبيات المعاني وما يتصل بها مما هو جارٌ في احتمال السُّؤال عنْه مجرها من جملة ديوانِ أَحْمَدَ بْنِ الْحَسِينِ الْمَتَنَبِيِّ، وَتَجْرِيدِهَا، وَوَضْعِ الْيَدِ عَلَيْهَا، وَتَحْدِيدِهَا، ليقرب تناولُها ومسارفتها»<sup>(٥)</sup>.

وواضحٌ من هذا النصُّ أنَّ ابن جنِي يدرك تفاوت نصوص أبي الطيب في وضوح الدلالة وخفائها، ولذا فهو يَخْصُّ هذا الكتاب ببيان النصوص التي تحمل نوعاً من الإشكال، وقدراً من العمق والغموض تحتاج معه إلى كشفٍ وإيضاحٍ، ليسهل فهمها، ويتبَرَّرُ تناولُها، وغالب هذا المشكُل عائدٌ إما إلى غرابة المعنى، أو بسبب التقاديم والتأخير، أو للفصل بين أول الكلام وأخره، أو لاختلاف الشرح حول مرجع ضمير أو أكثر في النص، أو لارتباط الدلالة بحدثٍ لا يعرفه المتلقى، أو لوجود لفظة غير مفهومة فيه، أو غير ذلك من الأسباب التي تؤدي إلى وجود حاجزٍ بين دلالات النص وأفهام المتلقين.

أمَّا منهجه في الكتاب فهو منهجٌ واضحٌ وسهل الاستنباط، حيث يورد البيت الذي يرى في دلالته إشكالاً، ثمَّ يُعَقِّبُ عليه بما يكشف عن هذا الإشكال، متبعاً في ذلك

(١) كالدكتور عبد العزيز المانع الذي سأعتمد تحقيقه في هذا البحث.

(٢) كالدكتور محسن غياض.

(٣) كالدكتور رضا رجب.

(٤) انظر: مقدمة الفَسْرُ الصَّغِيرُ بتحقيق المانع: ٢٦-١٣.

(٥) الفَسْرُ الصَّغِيرُ: ٢.

الترتيب الذي انتهجه في الفسر الكبير، وهو ترتيب القصائد ألبانيًا، يقول في المقدمة: "وأنا أذكر هذه الأبيات مسوقةً على حروف المعجم حسب ما نظمتها عليه في الكتاب الذي اغترقت فيه تفسير شعره"<sup>(١)</sup>.

وقد أكد ابن جني في المقدمة أنه لن يطيل الحديث عن قضايا اللغة، اكتفاءً بما ذكره في الفسر الكبير، ورغم أن غالب الإشكالات التي يوردها ابن جني تعود إلى دلالة النص ومعناه، غير أنَّ هذا لم يمنعه من أن يقف عند مواضع مشكلة في اللغة والإعراب<sup>(٢)</sup>، كما شدد في مقدمته على أهمية مراعاة السياق، حيث إنَّ الأصل إيراد بيت واحد والتعليق عليه، إلا إذا اتصل بأخر لا يصح اقتطاعه منه<sup>(٣)</sup>.

وقد عدَ ابن جني مطلع إحدى وثلاثين قصيدة ومقطوعة من أبيات المعاني وشرحها، وذكر المطلع كاملاً فيها، كما عدَ خمساً وثمانين قصيدة ومقطوعة لم تذكر مطلعها كاملاً، بل ذكر الصدر الأول من المطلع، لأنَّه لم يعدها من أبيات المعاني، وإنما ذكرها للتعرِيف بالقصيدة، أما مناسبة القصائد فقد كان مهتماً بذكرها غالباً، ولكن بإيجاز شديد.

وقد ذكر في مقدمة كتابه أنه سيتعامل مع النصوص لتوضيحها بطريقتين، الأولى: ما أفاده من التقائه بالفتني وقراءاته لديوانه عليه ومراجعةه لكتير من القضايا معه، الثانية: تعامله معها وفق ما تتقاضاه مذاهب العرب بصناعة الشعر والشعراء على اختلاف أزمانهم، على أنَّ أبرز ما يلاحظ على الكتاب أنَّ مؤلفه فسر نصوصاً واضحة، ليس فيها ذاك الغموض الذي تستحق معه أن يقف عندها، وربما ليس فيها سوى لفظة يظن أنها مبهمة<sup>(٤)</sup>.

وقد أفاد ابن جني -إضافة إلى سِعة اطْلاعه ورِقة فهمه- من العديد من المصادر في تأليف هذا الكتاب، أبرزها الشاعر نفسه، فقد كان يُحيل في كثير من مواضع هذا الكتاب -كما في الفسر الكبير- إلى أبي الطيب، ويُبيّن أنه سأله عن معناه، وهذا مِنْ منح شرحي ابن جني أهمية كبيرة، كما أفاد من بعض علماء اللغة كسيبوه والأخفش، إضافة إلى دواوين الشعر الجاهلي والإسلامي.

(١) الفسر الصغير: ٤.

(٢) انظر على سبيل المثال: الفسر الصغير: ٦٦، ٨٨، ١٣٩، ١٥٦، ١٣٥، وغيرها.

(٣) انظر: الفسر الصغير: ٤، ٣.

(٤) انظر على سبيل المثال: الفسر الصغير: ٩١، ٢٣، ١٩.

## المبحث الأول: تعدد المعاني

تعدد المعاني في النص الشعري دليل على قدرته على إثارة الأخيلة والأفكار، والنص حين يكون بتلك المثابة فإن محاولة معالجته، والوصول إلى دلالاته لن تكون متاحة إلا للعالم ذي الثقافة العالية، ولذلك فقد قرروا قدّيمًا أنَّ كلَّ لفظٍ احتمل معنيين فصاعداً، فهو الذي لا يجوز لغير العلماء الاجتهد فيه، وعلى العلماء اعتماد الشواهد والدلائل، وليس لهم أن يعتمدوا مجرّد رأيهم فيه<sup>(١)</sup>، وقد أدرك عبد القاهر الجرجاني (٤٧١هـ) خطورة هذه القضية، ولهذا وصف طريق التأويل والتعدد بأنه "طريق المزلة، الذي ورط كثيراً من الناس الهلكة"<sup>(٢)</sup>.

وقد كانت نصوص أبي الطيب من تلك النصوص التي كثُر الاختلاف حولها، واشتُدت الخصومة فيها، وذلك بما استطاع شاعرها أن يحمله فيها من ثراء دلاليٌّ ضخم، أدى إلى تعدد قراءاتها، ومن ثمَّ كان الاختلاف في تأويلها، وبيان معانيها، وبهذا فقد تحققَت الشروط التي توجد التعدد، حيث لا يتأكُّد التعدد إلا بتحقق شرطين أساسين: هما: الكثرة والاختلاف<sup>(٣)</sup>. وهنا تكون نصوص أبي الطيب حاضرةً بقوة، بما تحمله من معانٍ كثُرت الخصومة فيها، وازدادت معالجات الشرح لها، ولهذا فقد كانت كل القراءات النقدية التي تصدَّت لديوان أبي الطيب، وحاوت استكناه دلالاته وأفكاره، تؤكِّد على قيمة معرفية كبيرة، وهي الإيمان بالثراء المعنوي والدلالي في نصوصه.

وقد كان ابن جنِي يؤمن بهذه القيمة إلى حدٍ كبير، ويدرك أنَّ معانٍ نصوص أبي الطيب هي من ذلك النوع الذي يمكن أن ينظر إليها من أكثر من زاوية، ولديها القدرة على إنتاج الدلالات المتعددة التي تظل في حيز الإمكان والاحتمال، وهو يؤكد في أغلب الأحيان مقوله القاضي الجرجاني (٤٩٢هـ): "باب التأويل واسع، والمقاصد مغيبة"<sup>(٤)</sup>، ولذلك فهو أثناء تطبيقاته في (الفسر الصغير) يعالج النصوص المشكلة بما يدلُّ على إيمانه التام بتنوع الدلالات في النص الشعري، وامكانية احتمالها لأكثر من معنٍ.

(١) البرهان في علوم القرآن: ١٦٦/٢.

(٢) دلائل الإعجاز: ٣٧٤.

(٣) دور الكلمة في اللغة: ٩٧. وانظر: وجه الشعر: ٥١٧.

(٤) الوساطة: ٣٧٤.

فمن الأمور التي تسُوَّغ تعدد المعاني عند ابن جني ورودها في نصوصٍ أخرى للشاعر، حيث يسمح النظر إلى السياق الكلِي بهذا التعدد، وحينها لا يَحدُّ ابن جني حرجاً في أن يعلن عن وجود تأويلين لذلِك النص، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

مَا الْخِلُّ إِلَّا مَنْ أَوْدِيَ قَلْبِيْهِ وَأَرَى بِطَرْفِ لَائِرَى بِسِوَايَهِ<sup>(١)</sup>

فحين أورد ابن جني هذا النص رأى أنه يَحتمل تأويلين، ولعلَّ هذا ما دعاه إلى عَدَه من أبيات المعانِي التي تحتاج إلى بيان، ولذا فهو يقول مُعَقباً: «يَحتمل هذا أمرين، أحدهما أن بريداً: ما الْخِلُّ لَكَ إِلَّا مَنْ يَجْرِي مَجْرِي نَفْسِكَ، فَإِذَا وَدَدْتَ فَإِنَّمَا تَوَدُّ بِقَلْبِهِ، وَإِذَا نَظَرْتَ نَظَرَتِ بِطَرْفِهِ، مَا خِلُّكَ إِلَّا مَنْ لَا فَرْقَ بَيْنَكَ وَبَيْنَهِ، أَيْ هَا هُنَا يَسْتَحْقُ اسْمَ الْمُوَدَّةِ، لَا كَمَا يَدْعُونَ الْآنَ أَهْلَ الْمُوَدَّاتِ». فيكون حينئذ كقوله:

إِسَانِي وَعَيْنِي وَالْفُؤَادُ وَهَمْتِي أَوْدُ الْلَّوَاتِي ذَا اسْمُهَا مِنْكَ وَالشَّطَرُ<sup>(٢)</sup>

إذاً فهذا هو المعنى الأول الذي يَحتمله هذا النص، فالخلُّ في نظر أبي الطيب هو ذلك الذي تمازجتْ روحه مع روحك، واشتركتْ معه في كلِّ شيء، حتى صرَّتْ توَدُّ بقلبه وتنظر بنظره، ويؤيد هذا المعنى تقاطعه مع معنى آخر للشاعر نفسه في قصيدة أخرى، ولا شكَّ أنَّ نصوص الشاعر تكون سياقاً كلياً لدلائله، وتُعزَّزُ من تقاطعها وتشابهها، كما سيأتي تفصيل ذلك في المبحث الرابع من هذه الدراسة.

ثُمَّ يورد ابن جني وجهاً آخر يرى أنَّ البيت يُمكن أنْ يَحتمله، يقول: «والآخر أن يكون أراد: لَا صَدِيقٌ لَكَ إِلَّا نَفْسُكَ، وَدَعْ مِنْ يُظْهِرُ وَدَكَ، فيكون هذا أيضاً كقوله:

خَلِيلُكَ أَنْتَ لَامَنْ قُلْتَ خَلِيلٍ وَإِنْ كَثَرَ التَّجَمُّلُ وَالْكَلَامُ<sup>(٣)</sup>

أي أنَّ الشاعر يَدْعُّي أنه لا وجود للخلُّ الوفي الصادق في هذه الدنيا، فلا يُجهد المرء نفسه في طلبه والبحث عنه، لأنَّه لن يَجد سوي نفسه، وأيُّ أحد أكثر وفاء وأصدق إخلاصاً من نفس المرء لنفسه؟ ويُعزَّزُ ابن جني هذا الوجه بما عَزَّزَ به الوجه الأول، وهو السياق الكلِي لنصوص الشاعر، فقد حَمَلَ النصُّ الذي استحضره دلالةً تتَّحد مع هذا الوجه، وتُؤكِّدُ أنه حاضرٌ بِقُوَّةٍ في هذا التأويل.

(١) ديوانه: ٧٢٠/٢.

(٢) الفسر الصغير: ٧، والبيت في ديوانه: ٤٢١/١.

(٣) ديوانه: ٢٥٣/١.

والشاهد هنا هو إيمان ابن جني بـتعدد المعاني للنص الواحد. وعدم حرصه بعد ذلك على الترجيح بينهما، بل أطلق القول في ذلك، وهو ما يدل على إدراكه التام بخصوصية النص الشعري، واتساع مجال التأويل فيه.

ورغم اتفاقي مع ابن جني في جواز التأويلين إلا أنني أرى الثاني منهما أقرب إلى الفهم، وأكثر اتساقاً مع السياق والمقام، ويمكن أن الخص أسباب ترجيحي لهذا التأويل في أمرين، الأول: تناسبه مع شخصية الشاعر المفتخرة، واتساقه مع رؤيته للكون والناس، أليس هو القائل في مقام الفخر:

وَمَا أَنَا مِنْهُمْ بِالْعَيْشِ فِيهِمْ      وَلَكِنْ مَعْذِنُ الْذَّهَبِ الرَّغَامٌ<sup>(١)</sup>

إضافةً إلى البيت الذي أورده ابن جني لبيان جواز هذا الوجه، ولا يضعف من هذا الترجيح البيت الآخر الذي أورده لبيان جواز الوجه الأول، لأنَّ هذا البيت جاء في سياق المديح والثناء، وهو يختلف عن السياق الذي يتحدث فيه عن نفسه، ويفترهن خلاله بفقره في الوفاء والإخلاص وغيرها من الأخلاق الجميلة.

الأمر الثاني: تناغمه مع أسلوب الشاعر الذي يتميز بالسعى إلى تحقيق أقصى درجات المبالغة، والمجيء بمعانٍ أشد غرابة وأكثر عمقاً، وأرى أنَّ الوجه الثاني الذي يدعى فيه الشاعر عدم وجود صديق سوى نفسه وإثارة للعجب من الادعاء الآخر.

ومن النماذج التي تكشف عن اتساع رؤية ابن جني لنطouch أبي الطيب، وإيمانه بثرائها وتعدد دلالاتها، اعتماداً على النظر إلى سياقات النص ما نراه في تعقيبه على قوله:

هَلِ الْحَدَثُ الْحَمْرَاءُ تَعْرُفُ لَوْنَهَا      وَتَعْلَمُ أُمُّ السَّاقِيَيْنِ الْغَمَائِمُ<sup>(٢)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بوصفه يحمل دلالةً مشكلة، بسبب تساؤل الشاعر عن إمكانية أن تعرف هذه القلعة على لونها الجديد الذي وصفه بها، مما يثير التساؤل عن سبب ذلك، ومن أين جاءها ذلك اللون الذي لم تكن مصبغةً به في السابق، يقول ابن جني في بيان ذلك: "تعرف لونها، لأنَّه بنها غير بنائتها الأولى، لأنَّه بنها بحجر أحمر، أو لأنَّه أسأل دم الروم فاحمررت أرضاها، فيصير كقوله أيضاً:

(١) ديوانه: ٢٥٣/١

(٢) ديوانه: ٧٨٧/٢

وَجَرَى عَلَى الْوَرَقِ النَّجِيعِ الْقَانِي فَكَانَهُ النَّارِنُجُ فِي الْأَغْصَانِ<sup>(١)</sup>  
وَكَفَولَهُ أَيْضًا:

كَانَ دَمَ الْجَمَاجِمِ فِي الْعَنَاصِي كَسَ الْبَلَادَانَ رِيشَ الْحَيْطَانِ<sup>(٢)</sup>

وواضح هنا أنَّ ابن جني يضع احتمالين لسبب اصطباغ هذه القلعة باللون الأحمر بعد أن كانت غير ذلك. ففي الاحتمال الأول نراه يعتمد على السياق الخارجي، ومعرفته بالظروف الحقيقة المحيطة بالأحداث التي وقعت، أما الاحتمال الثاني فيعتمد فيه على السياق الكلي لنصوص الشاعر، ويستحضر لذلك أبياتاً للشاعر نفسه من قصائد أخرى تتقاطع مع دلالة هذا الوجه من التأويل.

ومع جواز الوجهين غير أنني أحسب أنَّ الثاني منهمما أقرب إلى الصحة، لاتساقه من جهة مع أسلوب الشاعر وطريقة تعبيره عن مثل هذه الدلالات في نصوصه الأخرى كما أوضح ابن جني. ولأنه يحقق من جهة أخرى دلالة أكثر عمقاً وأشد مبالغة من الوجه الأول الذي لم يتجاوز الشاعر فيه سرُّ الحقائق فحسب.

ومن جهة ثالثة فهذا الوجه يتافق مع سياق مشهد حرب الروم وهزيمتهم، وبيان شجاعة المدوح الذي تمكَّن من قتلهم، والإسراف في إسالة دمائهم، حتى صار للقلعة لون جديد يتسعى الشاعر هنا عن إمكانية تعرُّفها على سبب اصطباغها به.

ثُمَّ إنَّ السياق يدل دلالةً واضحةً على أنَّ الشاعر يريد هذا الوجه. فهو يقول في البيت الذي يليه:

سَقَتْهَا الْغَمَامُ الْغَرْقَبُلَ تُزُولُهُ فَلَمَّا دَنَتِ مِنْهَا سَقَتْهَا الْجَمَاجِمُ<sup>(٣)</sup>

أي: "فحذبتها، وغيَّرت لونها، وجعلتها حمراء، فهل تعرف لونها؟ فإنَّها ساعةً تكون كذا في سفح الغمام، وساعةً كذا في سقي الجماجم، فقد حارت الحدث في لونيها وساقبيها، فما تدرِّي أَيُّهُمَا لونُهَا، وَأَيُّهُمَا سَاقِيَتُهَا"<sup>(٤)</sup>، وإلى هذا الوجه دون الأول

(١) ديوانه: ٨٥٢/٢.

(٢) ديوانه: ١٠٨٣/٢.

(٣) ديوانه: ٧٨٨/٢.

(٤) قشر الفسر: ٣٠٤/٢.

ذهب كثيرون من الشارحين، كالواحدي (٦٨٤هـ)<sup>(١)</sup> وابن معقل (٦٤٤هـ)<sup>(٢)</sup>، بل إنَّ بعضهم نقم على ابن جني ايراده للوجه الأول، كالزورزني (٤٤٤هـ) الذي رأى أنَّ هذا الوجه ليس بشيء، مُعِللاً ذلك من خلال أسلمة منطقية يُفتَّنُهُ بها.

ومن الموضع التي نرى فيها ابن جني مهتماً بذكر كلِّ التفسيرات التي يمكن أن تقال في تأويل النص ما نراه في تعقيبه على قول أبي الطيب:

**مُذِلُّ الْأَعِزَاءِ الْمُعَزُّ وَإِنْ يَئِنْ بِهِ يُتَمَّمُ فَالْمَوْتُمُ الْجَابِرُ الْيَتَمُ<sup>(٣)</sup>**

فحين أورد ابن جني هذا البيت رأى فيه إشكالاً يستحقُّ معه الوقوف عنده، والسعى إلى الكشف عنه، والمشكل هنا يكمن في المفارقة التي أدعاها الشاعر، والتناقض في الوصف الذي زعمه للمدح، إذ كيف يكون سبباً في يتمهم وجابرًا له في آنٍ واحد؟ ولذا فإنَّ ابن جني يفرد هذا الموضع لحلِّ هذا الإشكال، وجلاء هذا التضاد.

يقول ابن جني في تعقيبه على البيت: أي: يُذَلُّ مَنْ عاداه، ويُعِزُّ مَنْ أطاعه، أي: ولن يجزيه وعلى يده يتمهم، أي: يتم أولادهم عند قتلهم آباءهم، فهو -لعمرى- الموتى، إلا أنه مع هذا يجبرُ يتمهم ومصابهم بآبائهم، لأنَّه يعود على أعقاب مَنْ قتله فيكفل أمورهم، فقد جَبَرَ إِذَا يُتَمُّهم، ويَجُوزُ أَيْضاً أَنْ يَكُونُ يُوتَمُّ قوماً مِنْ أَعْدَائِهِ، ويَجُرُّ آخرين مِنْ أَوْلَائِهِ، كلاهُما صواب<sup>(٤)</sup>.

واللافت هنا أنَّ ابن جني لم يتوقف عند التأويل الأول، رغم أنه الظاهر والأقرب إلى الصِّحة، نظراً لاتساقه مع أسلوب الشاعر وتناغمه مع مبالغاته ومفارقاته، فكونه المدح يوْتَمُ ويَجُرُّ أولادَ مَنْ قتَلُوهُمْ في الوقت نفسه أبلغ وأكثُر إثارةً للدهشة من كونه يَجُرُّ أولياءَه ويَوْتَمُ أَعْدَاءَه، وإضافةً إلى اكتفاء غالب الشراح<sup>(٥)</sup> بالتأويل الأول فإنه يكشف عن صفة ليست موجودة في التأويل الثاني، وهي عطفةٌ على أولاد أعدائه ورحمةٌ بهم، وشفقةٌ على أهلهم وأيتامهم، ومواساةٌ لهم والتخفيفُ عنهم بما أصابهم من فقدانٍ يَعُولُهم.

(١) انظر: شرح الواحدي: ٢/٧٨٧، ٧٨٨.

(٢) المأخذ على شراح ديوان أبي الطيب المتنبي: ٥/٤٤٢.

(٣) ديوانه: ١/١٤٢.

(٤) الفسر الصغير: ١٦٩.

(٥) انظر: الصفوية: ١/١٧٨، شرح الواحدي: ١/٢١٤، شرح البرقوقي: ٤/١٧٢.

ورغم كل هذا إلا أنَّ ابن جني لم يُغفل تأويلاً آخر رأى أنَّ النصَّ يمكن أنْ يَحتمله حتى لو كان أقلَّ درجة من التأويل الأول، مادام أنه لا مانع لفظي أو سياقي يَمنع من ذلك، وهي معالجةٌ تنبئ عن حرصه على السعي وراء كلِّ دلالةٍ يمكن أنْ تقع عليه أية دلالة، ويُحصِّلها فهمه، واللافت هنا عدم ترجيحه بين التأويلين، بل إنه يُؤكِّد في ختام تعقيبه أنَّ كلاً التأويليين صواب، في إشارةٍ صريحةٍ إلى إيمانه التام بـتعدد المعاني، وضرورة أنْ يقف الشارح عند كلِّ الدلالات التي يمكن إنتاجها، والسعى إلى بيانها للمتلقِّي بأقرب لفظ وأوضح عبارة.

ومن النماذج التي تنبئ عن عناية ابن جني بـتعدد الدلالة، والسعى وراء إنتاج أكثر من تأويل، وابداع أكثر من معنى للنص الذي يقوم بـمعالجته ما أمكنه ذلك مانراه في تعقيبه على قول أبي الطيب:

وَالْحَصَّ أَرْضٌ أَقَامَ بِهَا      بِالنَّاسِ مِنْ تَقْبِيلِهِ يَلْلٌ<sup>(١)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بـوصفه يحمل دلالةً تفتقد إلى نوع من الكشف والإيضاح، بسبب ما تتميز به من عمق وغرابة، وما فيها من ألفاظ تحتاج إلى جلاءٍ لغوٍ قبل كلِّ شيء، بـوصفها المفتاح الأساس للولوج إلى فضاءات الدلالة.

ولهذا نجد ابن جني يفرد هذا الموضع ليُعقب على النص بقوله: "(الليل): إقبال الأسنان فانعطافها على باطن الفم، أي: ويشتاق أيضًا إلى حص البلد الذي هو مقيم به وقد أكثر الناس تقبيل هذا الحص بين يديه حتى يلتأسنائهم لكثره ذلك، أي: انعطفت إلى داخل أفواههم"<sup>(٢)</sup>.

و واضح هنا أنَّ ابن جني يدرك ضرورة بيان اللفظ الغريب الذي يُعدُّ من المكونات الرئيسية لهذه الدلالة، إذ لا يمكن فهمها واستيعاب غرض الشاعر منها إلا بعد الكشف عن دلالته، ولذا يفتح تعقيبه ببيان معنى (الليل)، ثُمَّ يسعى بعد ذلك إلى تجليله المعنى الأول لهذا النص، وهو أنَّ الناس قد أكثروا من تقبيل حص هذه الأرض التي يقيم بها المدوح حتى انعطفت أسنانهم إلى داخل أفواههم.

(١) ديوانه: ١٠٩١/٢.

(٢) الفسر الصغير: ١٤٩.

ومع أنَّ هذا المعنى هو الأقرب إلى الأفهام، حيث إنَّ المعنى اللغوي للفظة (الليل) يشير إلى ذلك، إضافة إلى ذكر التقبيل الذي يتناسب مع الأسنان، غير أنَّ ابن جني لم يتوقف عند هذا التأويل، بل رأى في النص تأويلاً آخر يُمكن أن يُوجَّه على أساسه، معتقداً في ذلك على إمكانية التوسيع في استخدام (الليل).

يقول ابن جني بعد ذلك: «وجه آخر، وهو أن يكون قد حدث بالناس لأجسامهم - لاعتيادهم الانحطاط والحرفة لتقبيل الأرض بين يديه - ميل نحو الأرض، فصار ذلك في جمل أجسامهم، كالليل المختص بالأسنان»<sup>(١)</sup>، فالمؤلف هنا جعل (الليل) الذي أصاب الناس لكثرة تقبيلهم حرص الأرض التي يُقيم بها المدحوم متوجهاً إلى أجسامهم لا أسنانِهم. فقد حدث في أجسامهم ميل لكثرة التقبيل، وما دام الشاعر لم ينص على أنَّ الميل في الأسنان فلم لا يكون قد قصد الأجسام؟ وهو وجه يراه ابن جني قائماً محتملاً، وفقاً لرؤيته التي يؤمن من خلالها بخصوصية اللغة الشعرية واحتتمالها أكثر من دلالة.

ويؤمن ابن جني بنراء الصورة البينية، خاصةً إذا كانت صادرةً عن شاعر بحجم أبي الطيب، ويدرك أنَّ الناقد الفطن يُمكن أن ينظر إليها من خلال أكثر من زاوية، ومن ثمْ يستطيع أن يُقدم لها أكثر من تأويل، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

ولَكِنَّ الْفَتَنَ الْعَرَبِيَّ فِيهَا      غَرِيبُ الْوَجْهِ وَالْيَدِ وَاللِّسَانِ<sup>(٢)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بوصفه يحمل صورة بینية تتمثل في الكنایات الثلاث الواردة في الشطر الثاني، غير أنَّ إحدى هذه الكنایات تفتقد إلى نوع من الوضوح والتحديد، ولذا فهو يرى ضرورة الوقوف عندها، والكشف عنها، وبيان غرض الشاعر منها، يقول مُعقباً على البيت: ”غريب اللسان والوجه معروف، ومعنى غريب اليد: أنَّ سلاحه السيف والرمح، وسلاحٌ منْ بالشِّعْبِ الْحَرْبِيِّ وَالنِّيزِكِ، ويَجوزُ أن يَرِيدَ بِهِ الْخَطِّ، وَالْأُولُ أَقْوَى“<sup>(٣)</sup>. فالشاعر هنا يريد أن يؤكد غربة الفتى العربي غربة شاملة، فأوضح أنَّ هذه الغربة امتدَّت إلى كلِّ أطرافه، من وجهه ويدِه ولسانِه، وهنا يرى ابن جني أنَّ غربة الوجه واللسان كنایتان لا تحتاجان إلى جلاء، فوجه الفتى متميز، يختلف عن وجوه أهل الشِّعْبِ لوناً

(١) الفسر الصغير: ١٤٩.

(٢) ديوانه: ١٠٧٦/٢.

(٣) الفسر الصغير: ٢١٠.

وشكلًا وملامحًا، وغربة لسانه كنائية عن اختلاف لغته عن لغتهم، أما غربة اليد فهي كنائية تحتاج إلى نظر وتأمل، وليس واضحة يمكن أن تبادر إلى الفهم كما هو الحال مع الكنائيين الآخرين، وهو ما دعا ابن جني إلى عذر هذا النص من النصوص المشكلة التي تحتاج إلى كشف وإيضاح، لتكتمل أجزاء الصورة البينية، ويتبين مقصود الشاعر منها.

غربة اليد في نظر ابن جني كنائية عن اختلاف السلاح، فالعربي يستعمل السيف والرمح، بينما هؤلاء القوم يستعملون الحربة والنيرك، ولعل ابن جني ذهب إلى هذا التأويل لأن اليد هي محل التصرف بالسلاح، فكان الشاعر أطلق المحل وأراد الحال، وهنا يمكن عذر هذا الاستخدام مجازاً مرسلاً لعلاقته المحلية، كما يمكن عذر هذه العلاقة الآلية، بوصف اليد آلة السلاح، ومثل ذلك يقال عن غربة اللسان.

ولأن ابن جني يؤمن بخصوصية الصورة الشعرية، ويدرك مدى ثراء نصوص أبي الطيب، وإمكانية إيجاد أكثر من تأويل لها، لم يكتف بهذا الوجه، بل ذكر وجه آخر يرى أن هذه الصورة تحتمله، وهو أن يكون الشاعر قد قصد بغربة اليد اختلاف الخط، فكتابة هذا الفت العربي تختلف عن كتابة أهل هذه المغانى، غير أن ابن جني يشعر في ختام هذا التعقيب أن هذا الوجه ضعيفٌ مقارنة بالوجه الأول، ولذا نراه يؤكّد في النهاية أنَّ الوجه الأول أقوى، دون أن يُيَسِّر لنا الأسباب التي جعلته يَحْكُم بذلك.

والحق أن أقوال الشرح قد اختلفت في مقصود الشاعر من قوله: "غريب اليد". مما يدل على أن هذه العبارة تحمل قدرًا كبيراً من الإشكال، وتحتاج إلى كشف وإيضاح، ومن ثم كان لزاماً على ابن جني أن يتوقف عندها في كتابه هذا الذي خصّه بشرح المشكّل من نصوص أبي الطيب، فقد نقل المعرّي (٤٩هـ) عن بعض الناس أنَّ المقصود بها النعمة<sup>(١)</sup>. ثم كشف عن رأيه حين أوضح أنَّ العرب تُخالف العجم في خلقها ولفظها، لأنَّ وجههم بيئنة من وجوه العرب، ولحاظهم شقر وصهب، وكان مرور أبي الطيب بالكرد، وأيديهم لا تشبه أيدي العرب، لأنَّها غلاظ جعدة<sup>(٢)</sup>، بينما رأى الكندي

(١) انظر: الامام العزيزي: ١٥٥٥/٣.

(٢) الامام العزيزي: ١٥٥٥/٢.

(٦١٣هـ) أنَّ "غُرْبَةَ الْيَدِ هُنَا عِبَارَةٌ عَنْ قِلَّةِ الْأَنْبِسَاطِ إِلَيْهِمْ، لَأَنَّهَا مَطْنَةُ الْأَخْذِ وَالْعَطَاءِ"١)، أَمَّا الوَاحِدِي٢) فَقَدْ ذَكَرَ وَجْهَيْ ابْنِ جَنِيِّ، غَيْرُ أَنَّهُ لَمْ يُفْصِحْ عَنْ تَرْجِيحِ وَاحِدِهِمَا. وَالْمُلَاحِظُ لِهَذِهِ الْآرَاءِ يَجِدُ أَنَّهَا تَتَقَوَّلُ فِي عَدِّ غُرْبَةِ الْيَدِ كَنَاءَةً، كَمَا تَتَقَوَّلُ فِي تَفْسِيرِ هَذِهِ الْكَنَاءَةِ عَلَى أَسَاسِ أَنَّ الْيَدَ الَّتِي تَحْمِلُ السَّلَاحَ يَجِدُ أَنَّهَا مَعْنَى هَذِهِ الْآرَاءِ رِمْزاً أَرَادَهُ الشَّاعِرُ مِنْ هَذَا التَّرْكِيبِ، فَالْيَدُ هِيَ الَّتِي تَحْمِلُ الْقَلْمَ بُغْيَةَ الْكِتَابَةِ، وَلَا يَخْرُجُ مِنْ هَذَا الْإِتْفَاقِ سُوَى قَوْلِ أَبِي الْعَلَاءِ الَّذِي تَعْمَلُ مَعَ التَّرْكِيبِ عَلَى أَسَاسِ الْحَقِيقَةِ، وَهُوَ تَعْمَلُ أَرَى أَنَّهُ بَعِيدٌ عَنِ الصَّوَابِ، حَتَّى وَإِنْ قَبِيلَ إِنَّهُ يَتَنَاسَبُ مَعَ الرَّأْيِ الْقَائِلِ بِحَقِيقَةِ "غُرْبَةِ الْوِجْهِ"؛ لَأَنَّ الْيَدَ لَا يُمْكِنُ مَعْهَا فِي الْغَالِبِ التَّمْيِيزِ بِخَلَافِ الْوِجْهِ، عَلَى أَنَّ الْأَنْسِبَ أَلَا تَحْمِلُ "غُرْبَةَ الْوِجْهِ" عَلَى الْحَقِيقَةِ، إِنَّمَا تَكُونُ كَنَاءَةً عَنْ دُمُّ الْمَعْرِفَةِ.

وَأَحَسَّ بِأَنَّ الْقَوْلَ الَّذِي رَأَاهُ ابْنُ جَنِيِّ قَوِيًّا هُوَ أَبْعَدُ الْأَقْوَالِ عَنِ السِّيَاقِ؛ إِذَا لَيْسَ لِلْحَرْبِ وَالْقَتَالِ ذَكْرُهُنَا، وَلَعِلَّ هَذَا مَا دَعَا الرَّوْزُونِيَّ وَابْنَ مَعْقُلٍ إِلَى اِنْتِقَادِهِ. أَمَّا الرَّوْزُونِيُّ فَقَدْ عَلَلَ فَسَادَ هَذِهِ الْقَوْلَ بِأَنَّ الْأَسْلَحةَ وَانْتِرْوُعَتْ فِي إِنَّ الْيَدِ فِي مُمَارِسَتِهَا وَاحِدَةً، فَلَا يَقُولُ لِمَثَلِهَا غَرِيبٌ٣)، وَذَهَبَ مَعَ ابْنِ مَعْقُلٍ إِلَى الْوِجْهِ الثَّانِي الَّذِي ذَكَرَهُ ابْنُ جَنِيِّ، وَهُوَ أَنْ يَكُونُ الْمَقْصُودُ بِغُرْبَةِ الْيَدِ اِخْتِلَافُ الْخَطِّ، وَعَدَمُ فَهْرِمِ الْكِتَابَةِ٤)، وَهُوَ الْوِجْهُ الَّذِي أَرَاهُ أَكْثَرُ قَوْمٍ مِّنَ الْوِجْهِ الْأَوَّلِ، لِلتَّنَاسُبِ بَيْنِ غُرْبَةِ الْلُّغَةِ وَغُرْبَةِ الْكِتَابَةِ، فَكَمَا أَنَّ أَهْلَ الشَّعْبِ لَا يَفْهَمُونَ لِغَةَ هَذَا الْفَتِيِّ الْعَرَبِيِّ، فَهُمْ لَا يَفْهَمُونَ خَطْهُ وَكِتَابَتَهُ كَذَلِكَ.

وَمَهْمَمَا يَكُنْ مِّنْ أَمْرٍ فَيَانِي أَحَسَّ بِأَنَّ "غُرْبَةَ الْيَدِ" فِي هَذِهِ الْمَقَامِ تَحْتَمِلُ الْمَعْنَى جَمِيعَهَا، وَلَا أَرَى أَيَّ مَانِعٌ مِّنِ الْجَمْعِ بَيْنَ هَذِهِ الْآرَاءِ، وَإِدْرَاجُهَا تَحْتَ مَا يُمْكِنُ أَنْ تَرْمِزَ إِلَيْهِ هَذِهِ الْكَنَاءَةِ، بَلْ إِنَّ هَذَا مِمَّا يُزِيدُ فِي بِلَاغَةِ الْبَيْتِ وَثِرَائِهِ، فَالْفَتِيِّ الْعَرَبِيُّ غَرِيبٌ عَنِ هَذِهِ الْمَغَانِيِّ غُرْبَةً كَامِلَةً، تَشْمَلُ كُلَّ نَوْعٍ مِّنْ أَنْوَاعِ الْغَرْبَةِ.

(١) الصَّفْوَةُ: ٤٩٧/٢.

(٢) انظر: شرح الوَاحِدِي: ١٠٧٧/٢.

(٣) انظر: قشْنَرُ الْفَسِير: ٣٥٥/٢.

(٤) انظر: المَأْخُذُ: ٢٢٦/٥، ٨٢/٤، ٢٢٨/٢.

غير أنَّ اللافت هنا أنَّه في الوقت الذي نَجَدُ فيه ابن جَنِي يذكر هنا القولين جَمِيعاً، نراه في كتابه الآخر (*الفسر الكبير*) لا يذكر سوى التأویل الأول<sup>(١)</sup>، والفسر الكبير هو أول كتاب ابن جَنِي، وهو الذي راجعه الزوْزَنِي وابن معقل وغالب النقاد الذين أخذوا على ابن جَنِي بعض المواقف. وهذا أمرٌ طبيعي، بوصفه يتناول نصوص أَبِي الطِّيب جَمِيعاً، وحين أَفَى ابن جَنِي (*الفسر الصغير*) وجاء إلى هذا الموضع تبيَّن له بعد النظر والتأمُّل تأویل آخر يُمْكِن أنْ تَحتمله العبارة، فأثبتته في هذا الكتاب.

ومهما يكن من أمر فإنَّ هذا الموضع وأمثاله يكشف عن عناية ابن جَنِي غالباً باستقصاء جَمِيع الدلالات التي يُمْكِن أنْ يَحتملها النص بما لا يتعارض مع لفظه أو سياقه، معتمداً في ذلك على إيمانه التام بخصوصية اللغة الشعرية التي تتبع ذلك، وثراء نصوص أَبِي الطِّيب، والمأْمَه الكبير بدلاليتها، وتنوُّع نظره في سياقاتها، مما يجعله قادرًا في الغالب على إنتاج أكثر من تأویل لا يتعارض مع ألفاظ النص وسياقاته الداخلية أو الخارجية.

\* \* \*

---

(١) انظر: *الفسر الكبير*: ٢/٧٢٨.

## المبحث الثاني: تعليل الدالة

يُمثِّل تعليل المعنى عند ابن جني وسيلةً من أبرز الوسائل التي تكشف عما يحمله النصُّ الشعريُّ من دلالة، وطريقاً من الطرق التي يتمُّ من خلالها تجلية المعنى، والوصول إلى المقصود منه؛ ولذلك نراه في كثير من مواضع كتابه يقوم بعملية التأويل معتمداً على هذه الطريقة، فبيان العِلْة من المعنى، وإيضاح السبب من الدلالة عند ابن جني هو السبيل الأهم، الذي يكشف للمتلقى عن معنى كثير من النصوص.

لقد أدرك ابن جني أنَّ تعليل الدلالة من أبرز الآليات التي تُمكِّن المتلقى من فهم معنى النص، وأنَّ الإشكال فيه قد يكون في خفاء السبب الذي يختبئ وراء صياغة المبدع لِهذه الدلالة، كما نراه حين يورد قول أبي الطيب:

أَبْدَأْتَ شَيْئاً مِنْكَ يَعْرُفُ بَدْوَهُ      وَأَعْدَتَ حَتَّى أُنْكِرَ الْإِبْدَاءُ<sup>(١)</sup>

فقد عَدَ ابن جني هذا البيت من الأبيات التي يُشكِّل فهمها على المتلقى، وأنَّ محلَّ الإشكال هو خفاء العلة التي جعلت الناس ينسون ما بدأ به هذا الممدوح من العطايا والنعم التي وهبها لهم، فيقول: أي: نُسِيَ ما أَبْدَأَهُ من فضلك، لعظم ما تلوته به وأثبته من بعده<sup>(٢)</sup>.

وواضحُ هنا أنَّ ابن جني يسعى إلى تأويل هذا النص من خلال البحث عن التعليقات المسُوَّفة لِهذا الإنكار الذي فسَّرَه المؤلف بالنسيان، ولعلَّ محلَّ الإشكال هنا يكمن في مُخالفة هذه الدلالة للعادة والعرف، كما أنَّ هذه المُخالفة تمتَّلِّقُ ضمن المقام والغرض الذي يسعى هذا النص إلى خدمته، أمَّا العادة والعرف فمعلومُ أنَّ من شأن الموهوب له أن يحفظ هِبة الواهب، وأن يتذَكَّرَ جميله وفضله عليه، غير أنَّ الشاعر هنا يؤكِّد أنَّ هذا الجميل يصيغه النكران والنسيان! أمَّا المقام والغرض فالشاعر في مقام مدح أبي علي هارون بن عبد العزيز الأوراجي الكاتب، وفي مقام ذكر لأفضلاته ونعمته التي عمَّت وكثُرت وشَملت الجميع، ولا ريب أنَّ من هذا شأنه أن يتذَكَّرَ الناس بالخير، وأن يُتنَوَّا عليه في

(١) ديوانه: ٢٠٢١.

(٢) الفسر الصغير: ١٣.

مَجَالسِهم، وَأَنْ يَحْفَظُوا لَهُ مَعْرُوفَهُ، فَكَيْفَ يَأْتِي الشَّاعِرُ فِي هَذَا الْبَيْتِ لِيُكَشِّفَ عَنْ أَنَّ  
هَذِهِ النَّعْمَ تُنْكِرُ وَتُنْسِى؟ وَخُصُوصاً تِلْكَ الْجَدِيدَةِ الَّتِي وَهَبَهَا آخِرَ مَرَّةً.

لَقَدْ أَدَدَتْ هَذِهِ الْمَخَالِفَاتُ الْغَرْضِيَّةَ وَالْمَقَامِيَّةَ إِلَى وُجُودِ إِشْكَالٍ فِي الدَّلَالَةِ، مَمَّا  
اسْتَدْعَ ضَرُورَةَ الْكَشِّفِ عَنِ التَّعْلِيلِ الدَّقِيقِ لَهَا، بِوَصْفِهِ وَسِيلَةٌ مِنْ وَسَائِلِ التَّأْوِيلِ، وَهُوَ ذَا  
مَا فَعَلَهُ ابْنُ جَنِيِّ فِي مُمارِسَتِهِ النَّقْدِيَّةِ، حِيثُ لَمْ يُلْاحِظْ فِي هَذَا الْبَيْتِ إِشْكَالٌ أَسْوَى خَفَاءً  
هَذَا التَّعْلِيلِ فِي شَطْرِهِ الثَّانِي، الَّذِي يَعْدُ بِيَانِهِ وَتَجْلِيَتِهِ مِنْ أَسَاسَاتِ وَظِيفَةِ النَّاقِدِ الشَّارِحِ  
الَّذِي يَحْرُصُ عَلَى تَفْسِيرِ الدَّلَالَةِ لِلْمُتَلَقِّيِّ تَفْسِيرًا يَنْجُلِي مَعَهُ كُلُّ بَسِّيِّ وَغَمْوضِ.

وَمِنْ الْمَوَاضِعِ الَّتِي تَكْشِفُ عَنْ عِنْيَةِ ابْنِ جَنِيِّ بِتَعْلِيلِ الدَّلَالَةِ بِوَصْفِهَا مِنْ وَسَائِلِ  
تَأْوِيلِهَا، وَطَرِيقَةِ مِنْ الْطُّرُقِ الَّتِي يَتَمُّ التَّوْصِلُ مِنْ خَلَالِهَا إِلَى تَجْلِيَةِ مَعْنَى النَّصِّ لِلْمُتَلَقِّيِّ مَا  
نَرَاهُ فِي وَقْوَفِهِ عَنْ دِبَابِيِّ الطَّيْبِ:

وَتَرَى الْمُرْوَةَ وَالْفَتْوَةَ وَالْأَبُوَةَ ۝ فِي كُلِّ مَلِيْحَةٍ ضَرَّاتِهَا<sup>(1)</sup>

فَقَدْ أُورِدَ ابْنُ جَنِيِّ هَذَا الْبَيْتَ فِي كِتَابِهِ، وَتَوَقَّفَ عَنْهُ، لِأَنَّهُ رَأَى فِيهِ دَلَالَةً مَشَكَّلاً،  
وَمَعْنَى غَامِضٍ، وَلَا رِيبٌ أَنَّ هَذَا الإِشْكَالُ وَذَلِكَ الْغَمْوضُ غَيْرَ راجِعٍ إِلَى الدَّلَالَةِ نَفْسِهَا،  
فَوَاضِعٌ أَنَّ أَبَا الطَّيْبِ يَتَحَدَّثُ عَنْ نَفْسِهِ فِي هَذَا الْبَيْتِ، وَيُؤَكِّدُ مِنْ خَلَالِهِ أَنَّهُ يَتَحَصَّفُ  
بِالْمُرْوَةِ وَالْفَتْوَةِ وَالْأَبُوَةِ.

تُمَّ يَزْعُمُ فِي الشَّطْرِ الثَّانِي أَنَّ كُلَّ مَلِيْحَةٍ تَعْدُّ هَذِهِ الصَّفَاتِ الْثَّلَاثَ ضَرَّاتِهَا، وَتَنْتَظِرُ  
إِلَيْهَا بِوَصْفِهَا مَنَافِسَاتٍ عَلَى حِيَاةِ إِعْجَابِ الشَّاعِرِ وَالنَّيلِ بِالْحَظْوَةِ لَدِيهِ، وَهُنَّا يَرِزِّ  
إِلَيْهِ بِوَصْفِهَا مَنَافِسَاتٍ عَلَى حِيَاةِ إِعْجَابِ الشَّاعِرِ، رَغْبَةً فِي اسْتِيعَابِ هَذِهِ الدَّلَالَةِ، وَمَعْرِفَةِ مَاذَا  
يَقْصِدُ الشَّاعِرُ مِنْهَا، وَهُوَ: لِمَاذَا تَعْمَلَتْ كُلُّ مَلِيْحَةٍ مَعَ هَذِهِ الصَّفَاتِ الْثَّلَاثِ بِوَصْفِهَا ضَرَّارَتِهَا  
لَهَا؟ وَمَا هُوَ السَّبِبُ الَّذِي دَعَا النِّسَاءَ الْجَمِيلَاتِ إِلَى عَدِّ هَذِهِ الصَّفَاتِ الْثَّلَاثِ الَّتِي يَتَمَيَّزُ بِهَا  
الشَّاعِرُ وَيَفْتَحُ بِاِتِّصَافِهَا بِهَا مَنَافِسَاتَ لَهَا؟

إِنَّ ابْنَ جَنِيِّ يَدْرِكُ أَنَّ الإِجَابَةَ عَلَى هَذِهِ السُّؤَالِ هُوَ الْمَفْتَاحُ إِلَى فَكِّ غَمْوضِ الدَّلَالَةِ،  
وَالطَّرِيقُ إِلَى إِدْرَاكِ مَقْصِدِ الشَّاعِرِ مِنْهَا، وَذَلِكَ فَهُوَ يَتَوَقَّفُ عَنْ هَذَا النَّصِّ لِيَجِibُ عَنِ

(1) ديوانه: ٤٠٩/١.

هذا السؤال، يقول ابن جني مُعقباً على البيت: "إِنَّمَا صِرْنَ ضَرَائِرَهَا، لَأَنَّهُ يَعْشَقُهُنَّ، وَيُؤْثِرُهُنَّ عَلَيْهَا، أَيْ: الْمَلِحَات" (١).

والحق أن الشاعر لم يترك هذا المعنى دون تعليل، وذلك حين جاء بالبيت الثاني (٢) الذي أشار فيه إلى سبب نظر كل ملحية إلى هذه الصفات بوصفها ضرائر، وهو أنها تمنع الشاعر من الخلوة بالحسان، والتلذذ بمحبتهم، غير أن ابن جني اقتطع البيت من سياقه، وأورده منفردا، وأحسب أنه لو جاء بالبيتين معاً، لما نظر إلى الدلالة التي حملها الشطر الأول على أنه قد تسبّب إشكالاً للمتلقي، ومهما يكن فإن هذا النموذج يكشف عن مدى اهتمام ابن جني بتعليق الدلالة بوصفه وسيلة من وسائل الجلاء والإيضاح.

وحين يستعين الشاعر بثقافته اللغوية في إنشاء الدلالة، ويعتمد على ثقافة المتلقي في فهمها واستيعابها، يتخلّل ابن جني لتقديم العون لمن قد لا يتمكّن من الوصول إلى معنى النص بسبب ضعف ثقافته اللغوية، ويكون هذا التخلّل عن طريق التعليل الذي يسعى من خلاله إلى تفسير النص، والكشف عن مراد الشاعر منه، كما يلاحظ في تعقيبه على قول أبي الطيب:

حَوْلِي بِكُلِّ مَكَانٍ مِنْهُمْ حَلَقْ تُخْطِي إِذَا جِنْتَ فِي اسْتِفْهَامِهَا بِمَنِ (٣)

فقد أورد ابن جني هذا البيت في كتابه بوصفه نصاً مشكلاً يحمل نوعاً من الغموض، ولذلك فهو يتوجّه في تفسيره إلى الشطر الثاني الذي يرى فيه ضرورة للوقوف عند المشكل فيه، فيقدّم في البداية المعنى الظاهر قبل أن ينتقل إلى تعليله فيقول: "يَذْمَرُ مَنْ حَوْلَهُ مِنِ النَّاسِ، أَيْ: إِذَا اسْتَفْهَمْتَ عَنْهُمْ فَقِلْتَ: مَنْ هُؤْلَاءُ؟ أَخْطَاطَاتَ" (٤)، وهنا يطرأ الإشكال عند المتلقي ذي الثقافة اللغوية المتواضعة التي قد لا تتمكنه من فهم هذه الدلالة، واستيعاب لماذا يخطئ المرء حين يسأل عن هؤلاء القوم بـ(من؟)؟ وماذا يقصد الشاعر من وراء هذا التعبير؟

(١) الفسر الصغير: ٢٩.

(٢) وهو قوله: هُنَّ الْثَلَاثُ الْمَانعَاتِيَّ لَذَّتِي فِي خَلْوَتِي لَا الخُوفُ مِنْ تَبَعَّاتِهَا

(٣) ديوانه: ٣٧٧/١.

(٤) الفسر الصغير: ٢٠٢.

وهنا يأتي ابن جني ليقدم للمتلقى تعليلًا يكشف له عن هذه الدالة، ومقصد الشاعر من هذه العبارة، فيقول: «لأنَّ (من) لِمَنْ يعقل، وهؤلاء ليسوا عقلاً، فَكَانُهُمْ بِهَائِمٍ، فَإِنَّمَا يُبَغِّي أَنْ يَقُولُ: مَا هُؤُلَاء؟ لَأَنَّ (من) لِمَنْ يعقل، وَإِنَّمَا لِمَا لَا يَعْقُلْ»<sup>(١)</sup>.

و واضح هنا أنَّ ابن جني يسعى من خلال هذا التأويل إلى الكشف عن ماهية الذهن الذي قصده الشاعر من هذا التعبير وكيف حصل، وهو نفي وجود العقل لهؤلاء القوم، وعدُّهم نوعاً من البهائم، وقد استعان في ذلك الكشف بالتعليق الذي أجاب من خلاله عن تساؤل يلح طلباً لجلاء الدالة ووضوح المقصود.

ويهتمُ ابن جني كثيراً بمسألة تعليل الدالة، ويتحذَّز منها منهجاً لتأويل النصوص المشكّلة التي لا تكشف إلا من خلال التعليل، ويؤمن أنَّ الشارح الذي يسعى إلى توضيح المعنى والأخذ بيد المتلقى إلى مقصود الشاعر لا بدَّ له من العناية بهذه الطريقة في التأويل، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

خَلَا وَفِيهِ أَهْلٌ وَأَوْحَشَنَا وَفِيهِ صَرْمٌ مَرْوَحٌ إِلَهٌ<sup>(٢)</sup>

فأبو الطيب في هذا النص في سياق الحديث عن هذا الربع، وينذر أنه قد خلا وأضحي طللاً خاوياً موحشاً لا حياة فيه، غير أنَّ المفارقة التي ستلفت الانتباه هي ما أبته الشاعر في السياق نفسه، حين أكدَ أنَّ هذا الربع مأهولٌ ويسكنه أناس، وفيه بيوت كثيرة عاصرة بأهلها، وبإلهم التي بتعهدونها للمرعلى، وهذا يحدث الإشكال، ويطرأ السؤال، ويحتاج إلى تعليل هذا التناقض الحادث لتتضاح الدالة وينجلي مقصود الشاعر.

ولعلَّ هذا التناقض هو ما دعا ابن جني إلى عدِّ هذا البيت من النصوص المشكّلة، ومن ثمَّ إثباته في هذا الكتاب الذي خصَّ بفسْرُ أبيات المعاني من ديوان أبي الطيب، ولذا فهو يعقب على هذا البيت بقوله: «أَيْ: لَمَّا سَكَنْ هَذَا الْرَّبِيعَ - بَعْدَ أَهْلِهِ الْأُولَئِينَ - غَيْرُهُمْ صَارَ لِفَقْدِهِ أَصْحَابِهِ - كَالْخَالِيِّ، وَلَمْ يَعْتَدِرْ مَنْ حَلَّهُ عِوَاضًا مِنْ أَهْلِهِ»<sup>(٣)</sup>.

و واضح هنا أنَّ ابن جني يعتمد على التعليل بوصفه طريقةً من طرق تأويل الدالة، وقد استطاع من خلاله أن يعالج هذا التناقض الحاصل في البيت، فالشاعر لا يعتدُ بأهلٍ غير

(١) الفسر الصغير: ٢٠٢.

(٢) ديوانه: ٥٢٤/١.

(٣) الفسر الصغير: ١٤٦.

أهلها، ولا يرى أحباباً وأصحاباً غير أحبابه وأصحابه، ولذا فكلُّ حيٌ موحشٌ دونهم، وكلُّ ربيع خالٍ إذا لم يكونوا فيه، ولهذا لَمْ سكن هذا الربع غيرُ أهل الشاعر وأحبيته الأولين صار موحشاً في نظره، وهو ما يفسِّرُ هذا التناقض، ويُمنجِ المتنقي فهمَا أكبر لمعنى النص، ويضيء له الأبعاد الفنية والدلالية التي يحملها، ويكشف عن مدى تعلق الشاعر بأحبيته الذين تركوا هذا الحي، فأضحى أطلالاً من بعدهم في نظره.

ولا يكتفي ابن جني بتعليق الدلالة العامة للنص، بل يتجاوز ذلك ليقف عند جزئيات المعنى التي تخدم الدلالة الرئيسية وتكون المعنى العام، كما نرى في وقوفه عند بيت أبي الطيب:

تَحْدِي الرَّكَابَ إِنَّا بِيَضَّا مَشَافِرُهَا      خُضْرَا فَرَاسِنَهَا فِي الرُّغْلِ وَالْيَنْمِ<sup>(١)</sup>

فالشاعر هنا في سياق حديثٍ عن رحلتهم إلى ديار الممدوح، ووصف حال الركاب التي تحملهم، وهو هنا يؤكِّد على وصفين لاحظهما في هذه الركاب، الأول: بياض مشافرها، والمشفر للبعير منزلة الشففة من الإنسان، والثاني: خضراء فراسنها، والفرسن لحم خُفِّ البعير، وهنا يقع الإشكال، وتتزاحم الأسئلة: لماذا ابضم مشافر هذه الركاب؟ ولماذا احضرت فراسنها أثناء سيرها إلى الممدوح؟ وماذا يقصد الشاعر تحدياً من هذا الوصف؟ وبماذا تخدم هذه الأوصاف السياق الذي يتحدث فيه؟

وهنا يتدخل ابن جني لتأويل هذا النص من خلال تعليق هذه الأوصاف، ليصل بالمتلقي إلى الغرض الرئيس الذي كان يقصده أبو الطيب في هذا السياق، ولذا فهو يقول معيقاً - بعد أن يبيّن أنَّ الرُّغْلَ وَالْيَنْمَ نوعان من النباتات -: "(بيضاً مشافرها)، لأنَّهَا لم تُمهل للرعي، فترعن، فتحضرُ مشافرها، لشدة السير، و(خُضْرَا فراسنها)، لحضرَة الكَلَّا والعشب، فأفواهها بيض، وأرجلها خضر"<sup>(٢)</sup>.

لقد استطاع ابن جني من خلال بيان هذه التعليقات أنْ يُقدم للمتنقي تأويلاً لهذه الدلالة التي يحملها النص، وأنْ يوضح مقصود الشاعر من هذه الأوصاف التي أدعّها لـ الركاب التي تحملهم إلى الممدوح، فالبياض في المشافر يُنبئ عن عدم الراحة في هذا

(١) ديوانه: ٢/١٧٠.

(٢) الفسر الصغير: ٣٩١٦٠.

السفر الطويل، حيث لم تُمهَل لترعى من هذا النبت الذي أدى كثرة وطنه إلى اخضار فراستها.

وأحسب أنَّ الدلالات التي كان يقصدها الشاعر من هذه الأوصاف أوسع وأبعد مِمَّا ذكره ابن جني الذي اكتفى ببيان التعليل الأولى في الموضعين، فيمكن أن يضاف على هذا أنَّ شِدَّة السير التي ذكرها المؤلف راجعةٌ إلى شِدَّة شوق هذه الركاب إلى الممدوح إلى الدرجة التي وصلت معها حدُّ الالتهام عن الرعي، فكيف بشوق أصحابها؟ وهي مبالغة لم يشر إليها ابن جني في هذا التفسير.

ثم إنَّ هناك مبالغة أخرى تُعزَّز من سرعة سير هذه الركاب وكثرة شوقها إلى الممدوح، وهو الجمع بين جوعها الشديد الناتج عن عدم الرعي الذي أدى إلى بياض مشافرها، وبين كثرة أنواع النبت المتناثر في طريق هذه الركاب مِمَّا أدى إلى خضرة لحم أخلفها. وهي مع هذا الجوع وتوفُّر المرعى لم تُمهَل لنقتات وتسُدُّ رمقها، مِمَّا يصوَّر مدي جِذْها في السير، وعدم راحتها مهما يكن من أمر.

وحين يَجِد ابن جني دليلاً يدعمه في صحة التعليل الذي يُقدِّمه لتأويل الدالة فإنه لا يغفل، بل يشير إليه، رغبةً في إقناع المتلقى، ومنع التأويل مزيداً من الصحة والموضوعية، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

وَكَذَا الْكَرِيمُ إِذَا أَقَامَ بِبَلْدَةٍ سَالَ النُّظَارُ بِهَا وَقَامَ الْمَاءُ<sup>(١)</sup>

فقد عَدَ ابن جني هذا البيت من أبيات المعاني التي تُشكِّل دلالتها على المتلقى، رغم أنَّ المعنى يكاد يكون ظاهراً في قراءته الأولى، غير أنَّ الإشكال هنا يتمحور في السبب الذي من أجله قام الماء، أي: جَمْد. وهنا يُدْوِن ابن جني تعقيبه مُبيِّناً على هذا الادعاء الذي يرى في بيانه كشفاً لهذه الدالة، وقياماً بِمُهمَّة المفسِّر الذي يسعى إلى حلَّ المشكُّل في النص، ولذا نراه يقول: "سَالَ النُّظَارُ بِهَا، أي: أكثر العطاء منه، وقام الماء لدهشته وتحيره بما يشاهده من كرمه وعطائه".<sup>(٢)</sup>

(١) ديوانه: ٢٩٨/١.

(٢) الفسر الصغير: ١٩١، ١٩٠.

ورغبة في دعم صحة هذا التعليل نرى ابن جنی يقدم دليلاً من السياق، يؤكّد فيه أنَّ السبب في قيام الماء وجموده هو ما أصابه من دهشةٍ وتحيرٍ حين رأى شِدَّةَ كرم هذا الممدوح وكثرة عطائه، فيقول: "يدلُّ على ذلك قوله فيما يليه:

جَمَدَ الْقِطَارُ وَلَوْرَاتُهُ كَمَا رَأَى بُهِتَتْ فَلْمُ تَبَجَّسِ الْأَنْوَاءُ<sup>(١)</sup>

واضحٌ هنا أنَّ الشاعر في هذا البيت يكشف عن مزيدٍ من الظواهر التي دُهشت وتحيرت من كرم هذا الممدوح. كالمطر الذي جَمَدَ، والأنواء التي تنسب إليها العرب الأمطار، فقد دُهشت هي الأخرى مما وصل إليه هذا الجود فلم تتفجر بالمطر، فالبهتان المذكور في البيت الثاني هو الدليل على أنَّ عِلَّةَ قيام الماء إنما كانت لذلك.

ورغم أنَّ كتاب ابن جنی قائمٌ على الإيجاز كما هو واضحٌ من أسلوبه وتعقيباته، غير أنَّ أحسب أنَّ تفسيره كان يُمكن أن يكون أكثر بياناً لو أنه أشار إلى أمرين، الأول: صلة هذين البيتين بما قبلهما، وهو قول أبي الطيب:

لَيْسَ الثَّلُوجُ بِهَا عَلَيَّ مَسَالِكِي فَكَانَهَا بِيَاضِهَا سَوْدَاءُ<sup>(٢)</sup>

فالشاعر هنا في سياق حديثٍ عن شوّقه للممدوح، وذكر لما بينهما من بُعدٍ ومسافة، فيكشف عن أنَّ الثلوج قد أدت إلى خفاء الطريق عليه، فلم يتمكّن من الاهتداء لكرتها وبياضها، فكأنَّها اسودَتْ اسوداد الليل، حيث لا يُهتدى فيه إلى طريق، وهذا مُخالفٌ للعادة ونافضٌ للعرف، إذ أضحي البياض -في كونه سبباً في الخفاء وعدم الاهتداء- كالسواد، وهنا يأتي البيت الشاهد ليكشف عن أنَّ الممدوح الكريم يفعل كذلك، حيث إنه إذا أقام بلادة خَرَقَ العادة ونَفَضَ الْعُرْفَ، فسأل الذهب الجامد، وجَمَدَ الماء السائل.

أما الأمر الثاني فهو يتصل بِجمود الماء، ولماذا اختار الماء تحديداً ليكون جامداً دون غيره من الأمور الأخرى التي كان يُمكنه فيها ادعاء نقض العادة، وأحسب أنَّ سببين يُفسِّران هذا الاختيار، ويؤكدان دقةُ الفاظ الشاعر ودلاته، الأول: إضافة القيمة الجمالية إلى النص عن طريق تحقيق نوع من التقابل بين سيلان النضار وجمود الماء، الثاني:

(١) الفسر الصغير: ١٩٠، ١٩١.

(٢) ديوانه: ٢٩٨ / ١.

التماهي مع الواقع، ومحاكاة ما حصل في الحقيقة، فقد رُوي أن الشاعر قد أتى الممدوح في الشتاء عند جمود الماء، ويعزّز ذلك ما ذكره في البيت الذي قبله من كثرة الثلوج التي ضل بسببها الطريق، والذي بعده من جمود المطر، وما ذكره أيضاً في بيت سابق<sup>(١)</sup> من صعوبة قطع مرتفعات الجبال في الشتاء القارس الذي بالغ في شدة برودته حين ذكر أنَّ الصيف في تلك المناطق كالشتاء.

ومهما يكن من أمر فإنَّ تعليل الدلالة - كما هو واضح من هذه النماذج وغيرها - يُمثل ملهمًا مهمًا من ملامح منهج ابن جني التأويلي لنصوص أبي الطيب التي رأى فيها ما يُمكن أن يُسِّبِّب فهمه إشكالاً على القاريء ولذلك رأيناه يعمد إلى بيان العلة من صياغة هذا المعنى، مؤمناً أنَّ الكشف عنها من أبرز الوسائل التي تساعد المتلقي إلى الاقتراب من دلالة النص، وفهمه واستيعابه، ومن ثُمَّ إدراك القيمة الجمالية والدلالية التي يحملها النص، والوعي بالمبالغات التي أودعها الشاعر فيه، والوصول إلى المقصود العام من ألفاظه وعباراته، وقد لاحظنا في تلك النماذج كيف كان ابن جني حريصاً على التعليل، سواءً من خلال تعليل كامل النص أو من خلال تعليل بعض الجزئيات التي تكون المعنى العام، كما لاحظنا حرصه على التدليل على ما يقدِّمه من تعليلٍ متى وجد إلى ذلك سبيلاً.

\* \* \*

---

(١) وهو قوله: **وَعِقَابُ لِبَانٍ وَكِيفَ يَقْطُعُهَا** وهو الشتاءُ وصيفُهُنْ شتاءُ ديوانه: ٢٩٨/١.

### المبحث الثالث: الاعتماد على العرف

اهتمَّ العرب بالشعر بوصفه جزءاً من تشكيل وعيهم، ورافداً مهماً من روافد تفكيرهم، وباعثًا لافتًا من بواعث حضورهم الوجданِي؛ ولذا فقد أضحى قول الشعر فطرةٌ فيهم، تكشفُ فنياً عن طبعِ أصيلٍ في امتلاك ناصيةِ القول الشعري. وحسنُ مرهفٍ في إقامة بنائه الفني، وانطلاقاً من هذه الأهمية كان لا بد أن تترسخ -مع امتداد تجرينِهم في النظم وعمقها- قيمٌ وأعرافٌ وتقاليد موضوعيةٌ حيناً، وفنيةٌ أحياناً أخرى. تشكيل على نحو ما طرفة قول الشعر، وكيفية بنائه، وهذا التشكيل هو الذي أسس أصول عمود الشعر العربي، ومعاييره، بوصفه تعبيراً عن طريقة العرب في قول الشعر.

وقد كان من الطبيعي أن يتلمسُ الشاعر على التراث الشعري السابق قبل أي شيء آخر، ومن ثم يكون الرجوع إلى الإطار الشعري الواسع نافعاً في الولوج إلى العالم الشعري الخاص، وتذوق معطياته<sup>(١)</sup>، وكما يضيف العمل الفني إلى التراث، ويُعدّل من تقاليدَ شيئاً، يعكسُ التراث عليه نفسه، فيضيف إليه طابعاً معيناً، وتكون الرؤية الشمولية كاشفةً عن الأبعاد الجديدة، الناجمة عن التناسب، والتفاعل، بينه وبين التراث السابق.

ولذلك فقد حرصَ النقاد القدامى على ضرورة أن يراعي الشعراء في نصوصهم ما عُرفَ من مذاهب الشعراء قبلهم، وما أُلفَ من استعمالِهم، فقد عذُوا من عيوب المعاني "مخالفة العرف، والإتيان بما ليس في العادة والطبع"<sup>(٢)</sup>، وذكروا أنَّ "الغريب من الكلام: البعيد من العُرف والاستعمال"<sup>(٣)</sup>، وأكَّد طائفةٌ منهم<sup>(٤)</sup> على عمودِ الشعر، وأهمية تقييدِ الشعراء به، وعدم خروجهم على ما عُرفَ عن القدماء، وألفوه في استعمالِتهم.

وقد أضحى العُرف معياراً مهماً من المعايير النقدية التي اعتمدتها النقاد في معالجتهم للنصوص الشعرية، وبرزَ هذا المعيار واضحاً عند شراح الدواوين، فقد كانوا يُنْهِونَ حينها على المواقع التي يُحرق فيها الشاعر هذا المعيار، ويخرج فيه عمماً

(١) انظر: الأسس الفنية للإبداع الفني في الشعر: ١٦٢.

(٢) نقد الشعر: ٢١٥.

(٣) شرح أدب الكاتب: ٤٢.

(٤) كالمدي في الموازنة: ٧١، والمرزوقي في مقدمة شرح الحماسة: ٩/١.

استعمله العرب، وألفوه في تراثهم الشعري.  
وقد أدرك ابن جني أهمية العُرُف في تأويله لأبيات المعانى في ديوان أبي الطيب.  
واحتمكم إليه في كثير من مواضع كتابه، واتّخذه معياراً من المعايير التي يستند إليها في  
توجيه المعنى، أو ترجيحه، حتى أضحت اعتماده عليه ملهمًا من ملامح منهجه في عملية  
التأويل.

وقد بدأ ذلك الاهتمام منذ وقت مُبِّكِرٍ، فها هو في مقدمة كتابه يشير إلى العُرُف،  
ويؤكّد أنّ من الأسس التي سيعتمد عليها في تأويله نصوص أبي الطيب النظر إلى "ما  
تقاضاه مذاهب العرب بصناعة الشعر والشعراء، قدّيمهم ومُولَّدهم، على أنحاء طرُق  
هَزْلُهُمْ وَجِدْهُمْ"<sup>(١)</sup>، وهو ما يشيّع بعانته بهذا المعيار في معالجته لنصوص أبي الطيب،  
وإيمانه بأهمية الوعي به حتى يمكن فهم المشكل منها.  
فمن المواضيع التي تكشف عن مدى هذا الاهتمام وتلك العناية ما يراه المتأمل في  
تعقيبه على قول أبي الطيب:

وَسَيِّفي لَأَنْتَ السَّيِّفُ لِمَا تَسْلُهُ لِضَرْبٍ وَمِمَّا السَّيِّفُ مِنْهُ لَكَ الْغَمْدُ  
وَرُمْحِي لَأَنْتَ الرَّمْحُ لِمَا تَبَلَّهُ نَجِيَعًا وَلَوْلَا الْقَدْحُ لَمْ يُقْبِلِ الزَّنْدُ<sup>(٢)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بوصفه من النصوص المشكلة في ديوان أبي الطيب،  
وكان أول ما لفت انتباذه فيه ذلك الأسلوب الذي ورد في مطلع البيتين، فهل كان  
الشاعر يعطف على رُمْحه وسيفه؟ أم يقسّم بهما؟ وما موقع الواو وما بعدها في هذا  
السياق؟ وماذا يقصد أبو الطيب من هذا التركيب؟  
ولذا فإنَّ ابن جني يُعقب على هذين البيتين ببيانه أنَّ الشاعر "أقسّم بسيفه ورمْحه،  
وقد فعلت العرب ذلك، ومنه قول هِجْرُس بن كليب: أما وسيفي وزرَّيه، ورُمْحِي ونَطْلِيه،  
وفرسِي وأَذْنِيه، لا يدع الرجل قاتل أبيه وهو ينظر إليها! ثُمَّ قتل جسَّاساً"<sup>(٣)</sup>.

(١) الفسر الصغير: ٤.

(٢) ديوانه: ٤٥١/١.

(٣) الفسر الصغير: ٤٨.

والشاهد هنا اعتماد ابن جني على العُرْف واستعمال العرب في تأويله لهذين التركيبين، فهو يبيّن أنَّ الواو هنا هي واو القسم، وأنَّ الشاعر يقسم بسيفه ورممه على ما وصف به المدح في البيتين، وحين يشعر أنَّ المتفق قد يستغرب استخدام هذا التركيب، ومن ثم يشكل عليه فهم النص، يتدخل في هذا الموضع ليطمئنه بأنَّ هذا الاستخدام ليس بدعاً، فقد عرفه العرب قديماً وورده في كلامهم، ولذا ينقل عن هجرس كلاماً يقسم فيه برُّمجه وسيفه وفرسه وغيرها، مما يؤكّد أنَّ الشاعر هنا لم يخرج عمّا استعمله العرب، ومن ثمَّ سيضحي تركيبه مفهوماً، وتتصبح الدلالات التي يحملها النص واضحةً لا خفاء فيها ولا إشكال.

ومن النماذج التي تكشف بوضوح عن اتخاذ ابن جني العُرْف الاجتماعي واستعمال العرب أساساً من الأسس التي يعتمد عليها في تأويل نصوص أبي الطيب، ومحاولة حلِّ الإشكال الذي قد يواجهه القارئ فيها مانراه عند تعقيبه على قول الشاعر:

حتى دخلنا جنةَ لوكانَ ساكِنَاهَا يَخْلُدُ

خَضْرَاءَ حَمْرَاءَ التُّرَابِ كَانَهَا فِي خَدِّ الْأَغِيدِ<sup>(١)</sup>

فقد عَدَ ابن جني البيت الثاني ضمن الأبيات التي تحمل إشكالاً في الدلالة، وبيان ذلك أنَّ الشاعر هنا في سياق وصف هذه القرية التي خلعت عليها الطبيعة جَمَالَهَا، فأضحت جَنَّةً لو قُدِرَ لِمَنْ دخلها الخلود، أما أرضها فقد اختلطت فيها حُضرة النبات وحُمرة التراب، وهنا يستحضر الشاعر صورةً أخرى تقترب من هذه الصورة، حيث يختلط فيها هذان اللونان، وهو ما يجده الناظر في خَدِّ الأغيد، وهو من أوصاف الغلامان الحسان، ويقصدون به الوسنان، المائل عنق، اللين الأعطاف.

وهنا يحدث الإشكال، ويحضر السؤال، فما علاقة الأغيد باللونين اللذين ذكرهما؟ وما صلة خَدِّ هذا العلام الحسن بالخضرة والحمرة؟ لأنَّ وصف الغيد لا يدلُّ على لونٍ معينٍ، بل هو اللين والنعومة التي تكون في الفتى أو الفتاة، وطبعيًّا أن يشعر ابن جني بهذا الإشكال، ولذلك فهو يسعى إلى حلِّه في هذا الكتاب حين يعقب بقوله: "الغيد في العنق،

(١) ديوان: ٤١٣/١.

وليس من اللون في شيء، وهو إنما أراد ها هنا اللون، لقوله: (حضراء حمراء)، ووجه ذلك أنه أراد شيئاً فكثي عنه بما يصحبه، لأن حمرة الخد إنما تكون مع اللين والنعمة، لا مع الجفاء والغلظة<sup>(١)</sup>.

وواضح هنا أن ابن جني يطرح حللاً لهذا الإشكال، معتمدأ فيه على استحضار أساليب العرب وطريقة كلامهم وكيفية تعبيرهم، ومن ذلك اعتمادهم على مجاز اللزوم والمصاحبة، وذلك حين يذكر شيء ويراد به لازمه أو مصاحبه وعلى هذا فالشاعر هنا يتكل على هذا الأسلوب في صياغته للدلالة، وهو حين يذكر الغيد لا يقصد الوصف المباشر الذي يدل على اللين والنعومة، ثم إنه وصف خاص بالعنق، ولا علاقة له بالخد، غير أن من يعرف أسلوب العرب وطريقتهم في الكلام يدرك أن أبي الطيب لم يقصد ذلك، وإنما يقصد ما يلزم من هذا الوصف، فالغلام لا يكون في الغالب أغيد إلا إذا كان في نعمة ورخاء وبساطة، مما يلزم أن يكون أحضر العذار أحمر الخد، وهو في هذا الوصف يتقطيع مع وصف تراب الجنة التي اختلط فيها هذان اللوان.

وللتاكيد على أن الشاعر لم يخرج عن عُرف العرب ومعهودهم في الكلام يُدون ابن جني في هذا السياق شواهد على هذا الاستعمال، فيقول: "قد قالت العرب بذلك:

**كَانَ أَيْدِيهِنَّ بِالْمُؤْمَاهِ**      **أَيْدِي جَوَارِيْتُنَّ نَاعِمَاتِ<sup>(٢)</sup>**

فَذَكَرَ النعمة، لأن معها يكون الخطاب وحمرة اليد، يعني أن أيدي الإبل قد دميت بِمُلَاقةِ المرو، وعليه قول الآخر:

**كَانَ أَيْدِيهِنَّ بِالقَاعِ الْقَرَقِ**      **أَيْدِي جَوَارِيْتَعَاطِينَ الورَقِ<sup>(٣)</sup>**

أراد حمرة أيديهما بالدم، والمعنى واحد<sup>(٤)</sup>.

وحين يستحضر ابن جني هذه الشواهد من التراث الشعري فهو يرغب في إضفاء المشروعية على استخدام أبي الطيب، ويلفت المتلقي إلى أن إطلاق الشيء والمراد به ما يلزم منه ليس غريباً على كلام العرب، ففي النص الأول يصف الشاعر أيدي الإبل التي

(١) الفسر الصغير: ٥٠.

(٢) البيتان عند ابن جني في الفسر الكبير: ١١٨/٢، والأصفهاني في الواضح: ٤٢، وشرح الواحدي: ٤٦٤/١، والعكبري: ١١٢، دون نسبة.

(٣) البيتان لرويبة بن العجاج، ديوانه: ١٧٩.

(٤) الفسر الصغير: ٥.

دامت بِملاقاَة المرو، وَيُشَبِّهُها بِأيدي الجواري الناعمات، ورغم أنه لا صلة للنعومة باللون الأحمر الذي أراد الشاعر العربي أن يكون العلاقة التي تربط الصورتين، غير أنه لَمَّا عرف أنه مِمَّا يلزم من وصفه لَهُنَّ بالنعومة كونَهُنَّ مُخْضَبَات، اكتفى بِهذا الوصف، معتمداً على العَرْف والعادة، ومتوكلاً على ذكاء المتكلقي الذي لن تغيب عنه هذه العلاقة، والمتأمل للنص الآخر الذي استشهد به ابن جني سيدرك أنَّ هذه الرؤية تنطبق عليه تماماً.

ومن المواقع التي بدا فيها ابن جني مهتماً بالعرف في عملية التأويل ما نراه في

تعقيبه على قول أبي الطيب:

نِيَطَتْ حَمَائِلُهُ بِعَارِقِ مِحْرَبٍ مَا كَرَّ قَطُّ وَهَلْ يَكُرُّ وَمَا اُنْتَنَّ<sup>(١)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بوصفه مشكلًا على المتكلقي، لما يمكن أن يؤدي إليه الانحراف الأسلوبى الذى عمد إليه الشاعر من خفاء المعنى، وضبابية الدلالة، ولذا فهو يعقب عليه بما يُجلِّى معناه ويكشف عن دلالاته، فيقول: "أي نيطة حمائل سيفه منه بعائق مِحْرَب وهو نفسه المحرب، إلا أنه جرَّده منه مبالغة"<sup>(٢)</sup>.

وواضح هنا أنَّ ابن جني يشير إلى أسلوب التجريد الذي ذكر البلاغيون في مفهومه: "أن يُنْتَزَعُ من أمرِ ذي صفةٍ أمراً آخر مثله في تلك الصفة، مبالغة في كمالها فيه"<sup>(٣)</sup>، وذكروا من أنواعه مُخاطبة الإنسان نفسه<sup>(٤)</sup>، وهو أشهرها، وأكثرها ترددًا في الشعر العربي، فقد اعتدنا أن نرى الشعراء على مِنْ العصور يفتتحون قصائدهم بالتجريد، متزعجين من أنفسهم أشخاصاً آخرين يُخاطبونَهم.

ولأنَّ المتكلقي ذا الثقافة المتواضعة والمعرفة الضعيفة بطريقة كلام العرب قد يُشكِّل عليه ورود هذا الأسلوب في النص، حين يلحظ أنَّ الشاعر يخاطب شخصاً آخر بخطابٍ يفترض أن يكون مُوجهاً لنفسه، أو حين يظهر له أنه يتحدث عن شيئين بحديثٍ كان يُتوَقَّعُ أنه عن شيءٍ واحد. لذا فإنَّ ابن جني يتدخل في هذا الموضوع حين يرى أنَّ أبي الطيب يستخدم هذا الأسلوب في هذا السياق الذي يصف فيه شجاعة الممدوح،

(١) ديوانه: ٢٤٨/١.

(٢) الفسر الصغير: ١٩٨.

(٣) الإيضاح: ٥١٠/٢.

(٤) انظر: الإيضاح: ٥١٢/٢.

وأنَّ حَمَالِ سِيفِهِ عُلِقَتْ بِعَاتِقِ مُحَرِّبٍ، أي: مُمارِسُ لِلْحَرْبِ مُعْتَادٌ عَلَيْهَا، وإذا كان المتنقي مستوعباً لطريقة العرب في التعبير سيدرك أنَّ هذا المحرب هو السيف نفسه، وأن الشاعر انتزع من السيف هذه الصفة، وبالغة في قُوَّتِهِ وتمَرُّسِهِ في الحروب، وهو ما حرص ابن جني على بيانه في هذا التعقيب.

ورغبةً من ابن جني في تعضيد كلامه، وبيان أنَّ الشاعر لمْ يأتِ بِيَدِهِ من الكلام يستحضر في تعقيبه شواهد من القرآن الكريم والتراث الشعري القديم ليبعث في نفس المتنقي الاطمئنان إلى أنَّ أسلوب التجريد من الأساليب الدارجة في كلام العرب، المعهودة في نصوصهم النثرية والشعرية، ومن ثُمَّ تكون لديه القدرة على فهم بيت أبي الطيب، واستيعاب الدلالات التي يحملها.

يقول ابن جني بعد أن يبيّن موضع التجريد وقيمة الدلالية: "وهذا كقول طرفة:

جَازَتِ الْقَوْمَ إِلَى أَرْجُلِنَا      أَخِرَ اللَّيْلِ يَعْفُورُ خَدِّرًا<sup>(١)</sup>

وهي نفسها اليعفور، ومنه قول الله - سبحانه - : ﴿لَهُمْ فِيهَا دَارُ الْخَلِيلِ حَرَامٌ إِمَّا كَانُوا يَأْتِيُنَا بِمَحْدُونَ﴾ (فصلت: ٢٨)، ومنه قول أعشى باهلة:

يَأْبَى الظَّلَامَةُ مِنْهُ التَّوْقُلُ الرُّزْقُ<sup>(٢)</sup>

ومنه مسألة الكتاب: (أَمَا أَبُوكَ فَلَكَ أَبٌ)<sup>(٣)</sup> أي: لك منه أو بِمَكانِهِ أَبٌ، وهو الأب نفسه، ومن ذلك قراءة من قرأ: ﴿قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾<sup>(٤)</sup> (البقرة: ٢٥٩)، كأنه جرَّ نفسه ثُمَّ خاطبها<sup>(٥)</sup>، فهو هنا يحشد الشواهد والأمثلة المتنوعة التي انتهجت الأسلوب نفسه ليدرك المتنقي طريقة الشاعر، ويفهم الدلالة التي كان يقصدها.

وإذا كانت الشواهد السابقة تكشف عن عنایة ابن جني بالعرف الأسلوبي والبلاغي الذي تعارف عليه العرب في طريقة صياغتهم للدلائل فإنَّ ثمة موضع آخر تُبيّن اهتمامه بالعرف اللغوي والنحوي الذي يقضي بموافقة قواعد العرب في استخدامهم اللغوي، كما نجد ذلك في تعقيبه على قول أبي الطيب:

(١) ديوانه: ٥٢.

(٢) وصدره: (أَخْوَرَ عَائِبَ يَعْطِيهَا وَيَسْأَلُهَا) شعره: ٢٦٧.

(٣) انظر: الكتاب: ١/٢٨٩، ٣٩٠.

(٤) انظر عن القراءات في الآية: معجم القراءات: ١/٢٧٤.

(٥) الفسر الصغير: ١٩٨.

أَذَادَاءُ هَفَا بِقَرَاطٍ عَنْهُ فَلَمْ يُوجَدْ لِصَاحِبِهِ ضَرِيبٌ<sup>(١)</sup>

فحين أورد ابن جني هذا البيت أدرك أنه يحمل نوعاً من الإشكال والخلفاء الدلالي، وأن مفتاح الوصول إلى تجلية معناه ينطلق من إدراك المتنقي لدلالة الحرف (لم) الذي قد يلبس استخدامه في هذا السياق، ولذا فهو يثبت هذا البيت لبيان دلالة هذا الحرف، فيقول: «معناه: إذا أشـكـلـ الدـاءـ وأـعـضـلـ عـلـىـ بـقـرـاطـ فـلـيـسـ يـوـجـدـ لـصـاحـبـهـ شـبـيـهـ فـيـهـ»

فوضع (لم) موضع (ليس) بمضارعتها إياها في النفي، كقول الأعشى:

أَجِدُكَ لَمْ تَغْتَمِضْ لَيْلَةً فَتَرْقُدَهَا مَعَ رُقَارِهَا<sup>(٢)</sup>

أي: ما تغتمض، فوضع (لم) موضع (ما)، وكذلك قول الآخر:

أَجِدُكَ لَنْ تَرَى بِتَعْبِيلَاتٍ وَلَا يَدَانَ نَاجِيَةَ ذَمُولًا<sup>(٣)</sup>

أي: ما ترى، وهو كثير<sup>(٤)</sup>.

لقد سعى ابن جني في هذا الموضع إلى تأويل هذا النص من خلال إزالة اللبس الحادث فيه حين استخدم الشاعر حرفًا موضع حرف آخر لما بينهما من مشتركة دلالي، ومن ثم يكشف عن الدلالة من خلال ذلك، غير أنه لا يكتفي بهذا فحسب، وإنما يستدعي مجموعةً من شواهد التراث الشعري التي تدل على مشروعية هذا الاستخدام، مما سيمكن القارئ من تلقي الدلالة الصحيحة، وتجعله في اطمئنانٍ تامٍ إزاء ما قدمه ابن جني من تأويل لهذا النص.

ومن ذلك ما نجده عند وقوفه عند قول أبي الطيب:

كَمَ ثَعَلَّا فَحْرًا بِإِنْكَ مِنْهُمْ وَدَهْرُ لَأَنْ أَمْسَيْتَ مِنْ أَهْلِهِ أَهْلًا<sup>(٥)</sup>

فقد توقف ابن جني عند هذا البيت لوجود إشكالٍ نحوه، يتمثل في رفع لفظة (دهرا) التي قد يتشكل موقعها الإعرابي على المتنقي الذي لا يجد عاملًا آخر فيها الرفع، ومن ثم يؤدي ذلك إلى إشكالٍ دلالي، فينخلق معنى النص، ويتبين مقصود الشاعر فيه، ولذا فهو

(١) ديوانه: ٧٥٢/١.

(٢) ديوانه: ١٩٩.

(٣) البيت للمرأة الفقوعسي، شعره: ٤٧٥ ضمن كتاب (شعراء أميون) القسم الثاني، رواية أوله: (أَجِدُكَ أَنَّ).

(٤) الفسق الصغير: ١٦، ١٧.

(٥) ديوانه: ١٢٦/١.

**يُبيّن أنَّ أبا الطيب رفع (دهر) بفعل مُضمر دلٌّ عليه المُظاهر، فكأنه قال: وليخبر دهرٌ مُستحقٌ لأنَّ كنْتَ بعضَ أهله، وجاز إضمار هذا الفعل لأنَّ قوله: (كَفَى ثُعَلاً فَخْرًا بِأَنَّكَ مِنْهُمْ) في معنى: ليخبر (ثعلَ) بكونكَ منهم، وليخبر أيضًا هذا الدهر المخصوص بـأنتَ من أهله<sup>(١)</sup>.**

ويستند ابن جني على العرف النحوي في استخدام العرب لقوية هذا الوجه من التأويل، ورغبة في بيان عدم غرابة، ومحاولة لمنع المتلقي تماذج من التراث الشعري تعينه على فهم مثل هذه الدلالات التي تأتي في تراكيب مُشَابِهة، ولذا فهو يتبع ما بدأه بقوله: **وَهَذَا كَقُولُ الْفَرِزْدَقِ (٢٠١هـ)**

**غَدَاءَةَ أَحَلَّتْ لَابْنَ أَصْرَمَ طَعْنَةً حُصِّينُ عَيْطَاتِ السَّدَائِفِ وَالْحَمْرِ<sup>(٢)</sup>**

أي: وحلَّتْ له أيضًا الحمر، لأنها إذا حلَّتْ له فقد حلَّتْ هي في نفسها، وكقوله أيضًا:  
**وَعَضُّ زَمَانٍ يَا ابْنَ مَرْوَانَ لَمْ يَدْعُ مِنَ الْمَالِ إِلَّا مُسْحِتًا أوْ مُجَلَّفًا<sup>(٣)</sup>**

فكأنه قال: أو بقي مُجلَّف، لأنه إذا لم يدع إلا مُسْحِتًا فقد بقي ذلك المُسْحِت، وإنما احتاج إلى رفع (دهر) لأنَّ (أهله) صفة له، والكافية مرفوعة، فأوجبت الحال رفع دهر لترتفع صفتة<sup>(٤)</sup>.

ولم يُغفل ابن جني في ختام هذا التعقيب السبب الذي أدى بالشاعر إلى سلوك هذه الطريقة، فأوضح أنَّ ذلك يعود إلى المحافظة على موسيقى النص، وحركة الروي التي اختارها لأبياته، وهو بذلك يجمع بين السير على النهج اللغوي للعرب، وخدمة الإيقاع. ولم تغب في الكتاب مواضع أخرى تؤكِّد اهتمام ابن جني بالعرف الاجتماعي، والإفادة في التأويل مما عهده العرب في أوصافهم، وألفوه من عادات اجتماعية فيما بينهم، وما تعارفوا عليه من أمور مُعَيَّنة، تتصل بالبيئة التي يعيشون فيها، كما نرى ذلك في تعقيبه على بيت أبي الطيب:

(١) الفسر الصغير: ١٣٨.

(٢) ديوانه: ٣١٧.

(٣) ديوانه: ٥٥٦، ورواية عجزه: (مِنَ الْمَالِ إِلَّا مُسْحِتًا أوْ مُجَرَّفًا).

(٤) الفسر الصغير: ١٣٨.

**فَقَدْ أَرَدَ الْمِيَاهَ بِغَيْرِ هَادٍ سِوَى عَدِّي لَهَا بُرْقَ الْغَمَامِ<sup>(١)</sup>**

فقد لاحظ ابن جني أنَّ هذا النص قد يُستَّبِّ إِشْكَالًا لِدِي المتكلَّم، بسبب ما يَحمله من دلالة تبدو غير مفهومَة، خاصةً لأولئك الذين لا يَعْرِفُونَ عاداتِ العرب وما تعارفوا عليه فيما يتصل بأمور الغيث والبرق والسحاب، فما معنِّي أنْ يُؤكِّدُ الشاعرُ هُنَا ثقته بورود المياه دون هادٍ سِوَى عَدِّي بُرْقَ الغَمَامِ؟ ولذا يَشَعُرُ ابن جني أنَّ من واجبه هنا بيان ذلك، لأنَّه يُؤمِّنُ أَنَّه لا مفتاحٌ للوصول إلى دلالة النص ومقصود الشاعر إِلَى الكشف عمَّا تعارفوا عليه في مثل هذه الأمور.

يقول ابن جني مُعَقِّبًا على البيت: ”قال يعقوب: العرب إذا عَدَت للسحابة مئة برقة لم يُشكَّ في أنها ماطرة، فقد سقت، فتتبعها على النفة...“ وقال: ”أَخْبَرْنِي عَمْلِي بالشرق قال: إذا عَدَنَا مِنْ ناحية مئة برقة اتَّبعْنَا الحِيَا، ولم نرْتَ، قال: وَرِبَّما ساروا وراءه عشرًا أو أقلَّ أو أكثر إلى أن يصادفوا الحِيَا“<sup>(٢)</sup>.

وواضحٌ ما في هذا النموذج من عنايةٍ بالعرف الاجتماعي، وحرصٌ على ضرورة تأويل بعض النصوص المشكَّلة من خلال نقل بعض الصور الاجتماعية والعادات والأعراف التي كانت معرفةً لدى العرب، حيث لا يُمْكِن للمتكلَّم فهم هذه الدلالة والوقوف عند أبعادها الفنية والجمالية وعلاقتها السياقية دون الوعي بهذه الأعراف، والتعرُّف على هذه التقاليد.

ومن المواضيع التي تنبئ عن حرص ابن جني على السعي وراء كشف النصوص المشكَّلة من خلال بيان معهود العرب وأصول فهم واستدعاء ما يُؤكِّدُ ذلك من خلال التراث الشعري ما يلحظه المتأمل في تعقيبه على قول أبي الطيب:

**تَحْتَ الْعَجَاجَ قَوَافِيهَا مُضَمَّرَةٌ إِذَا تَنُوشِدُنَّ لَمْ يَدْخُلُنَّ فِي أَذْنِ<sup>(٣)</sup>**

فحين أورد ابن جني هذا البيت افترض وجود إِشْكَالٍ قد يعرض للمتكلَّم، يتلخص في مقصود الشاعر من لفظة (قوافيها)، ومن ثَمَّ السبب الذي جعله يختارها ليُغَيِّرُ بها عن

(١) ديوانه: ٩٥٨/٢.

(٢) الفسر الصغير: ١٨٤.

(٣) ديوانه: ٣٧٩/١.

مقصوده، وهو ما عالجه المؤلف في تعقيبه الذي يقول فيه: "ويعني بالقوافي: الخيل، وإذا جادت القوافي جاد الشعر".<sup>(١)</sup>

وإذا كانت معرفة المقصود بالقوافي قريبة من المتلقي الوعي بسياق الأبيات، حيث كان الشاعر يقول قبل هذا البيت:

مَدَحْتُ قَوْمًا وَانْعِشْتَنَا نَظَمْتُ لَهُمْ قَصَائِدًا مِنْ إِنَاثِ الْخَيْلِ وَالْحُصْنِ<sup>(٢)</sup>

فإن معرفة سبب اختياره للقوافي تحديدًا للدلالة على الخيل تبدو بعيدة المنال، ولذلك فهو يبين أنَّ العرب تعارفوا على أنَّ من أبرز أسباب جودة الشعر جودة قوافيه، وينقل للتأكيد على ذلك ما حدَّثه به أبو بكر أحمد بن عبد الله الطبراني قال: سَمِعْتُ الوليد بن عَبْدِ الطَّاهِي البحتري يقول: سَمِعْتُ ابن الأعرابي يقول: استجیدوا القوافي، فإنَّها حافر الشعر<sup>(٣)</sup>. ومن خلال هذا النقل الذي حرص ابن جني فيه على توثيق روايته يتضح ارتباط قوافي الشعر بالخيل، حيث جعلها العرب بمنزلة الحافر من الخيل، وهو ما يُمكِّن المتلقي من فهم هذا النص بأبعاده الدلالية والجمالية.

لقد أفصحت هذه الموضع وغیرها عن مدى اهتمام ابن جني بالعرف بأنواعه، وحرصه على استحضاره والإشارة إليه في كثير من الموضع التي كان يراها تحمل نوعاً من الإشكال في فهم دلالاتها، ولا يغفل في الوقت نفسه استدعاء الشواهد التراویة التي تؤكِّد من حضور ذلك النوع من العرف في كلام العرب، وطريقتهم في الصياغة، ومدى تشكُّله في أذهانِهم.

\* \* \*

(١) الفسر الصغير: ٢٠٣.

(٢) ديوانه: ٢٧٩/١.

(٣) الفسر الصغير: ٢٠٣.

## المبحث الرابع: مراعاة السياق

تُعدُّ مراعاة السياق من أبرز الآليات التي تعين على فهم النص، واستيعاب الدلالات. وقد أدرك نقادنا القدماء أهمية هذه الآلية، فتحذّثوا في مؤلفاتهم عن الوحدة السياقية التي قصدوا بها ترابط النص، واتصال أجزائه، وتناسب فصوله، وتلاويم معانيه، ووحدة مقاصده، وأشاروا إلى أهمية تحقق وجود هذه الوحدة في النص، وعدّوها من أبرز ممّيزات النصّ الجيد. كما عدّوها من أهم الأمور التي تساعد على إدراك المعنى، والوصول إلى المراد.

يقول الجاحظ (٤٥٥هـ): "أجاد الشعر ما رأيته متلامح الأجزاء، سهل المخارج، فتعلم بذلك أنه قد أفرغ إفراغاً واحداً، وبسبك سبكاً واحداً، فهو يجري على اللسان كما يجري الدهان" (١)، ويؤكّد ابن طباطبا (٤٤٨هـ) أنَّ "أحسن الشعر ما ينتظم فيه القول انتظاماً، يتّسق به أوله مع آخره على ما ينسق قائله" (٢)، وقد جعل المرزوقي (٤٢١هـ) التحام أجزاء النظم والتنامها من العناصر التي يقوم عليها عمود الشعر (٣)، ولم يكن هذا الاهتمام مقصوراً على الأدباء والنقاد، بل تجاوزه إلى غيرهم، يقول ابن القيم (٧٥١هـ) في أهمية السياق وفادته: "السياق يُرشد إلى تبيين المحمل، وتعيين المحتمل، والقطع بعدم احتمال المراد، وتخصيص العام، وتقيد المطلق، وتنوع الدالة، وهذا من أعظم القرائن الدالة على مراد المتكلّم" (٤).

وقد التفت ابن جني إلى أهمية مراعاة السياق في النص الشعري، واتّضحت عنایته بما من خلال تأويله لكثير من نصوص أبي الطيب المشكّلة، وقد بدت تلك العناية من اللحظات الأولى في كتابه، وبعد أن وعد في مقدّمه بعدم الإطالة استغناه بما ذكره في كتابه الكبير استثنى من ذلك فقال: "إلا ما لا بدّ في كشف المعنى وايضاحه منه، ولا غنى بالموقع المعترزم فيه القول عنه، نعم، وإن اتصل البيت ذو المعنى أو الجاري ذي المعنى ببيت آخر غيرهما إلا أنه لا يصحُّ الغرض فيهما إلا بذكره، ولا يحسن اقتطاعهما

(١) البيان والنبيلين: ١/٦٧.

(٢) عيار الشعر: ١٢٦.

(٣) انظر: مقدمة شرح ديوان الحماسة: ٨.

(٤) بدائع الفوائد: ٤/٢٢٢.

من دونه، ضممته إليه ليكون أنطق بمعناهُما، وأدلّ على الْبُغْيَةِ فِيهِمَا<sup>(١)</sup>، وواضحٌ ما في هذه العبارة من دلالاتٍ تشير إلى المكانة التي يَحْتَلُها السياق في عملية التأويل التي يُمارسها ابن جني في معالجاته لنصوص أبي الطيب المشكّلة، فمراجعاة السياق -كما يقول- من القضايا التي لا بد منها في كشف المعنى وإيضاحه، كما أنَّ مَنْ يتأمل في طريقة ابن جني في تأليفه لكتاب سيدرك أنَّ منهجه قائمٌ على إيراد البيت المفرد وإيضاح مشكله، غير أنه في هذه العبارة يُصرّ بعدوله عن هذا المنهج إذا رأى أنَّ البيت المشكّل لا تتضمن دلالة إلا بوضعه في سياقه، ولا يتجلّ غرضه إلا بذكر البيت الآخر الذي يَتَّمِّم معناه.

ولم يُغفل ابن جني الربط بين التنظير والتطبيق، ولذا نراه يؤكّد في كثير من مواضع كتابه على مراعاة السياق، ويعدها من الوسائل التي تعين على كشف المشكل من الدلالة، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

أَحَادِثُ سُدَاسٍ فِي أَحَادِثٍ      لِيَلْتَنَا الْمَنْوَطَةُ بِالْتَّنَادِي<sup>(٢)</sup>

فقد أوضح ابن جني في سياق تعقيبه على هذا البيت أنَّ المقصود بالتنادي "التنادي للريحيل، وقوُدُّ الخيل إلى الأعداء، ألا تراه يقول فيما بعد:

أَفَكَرْ فِي مَعَافِرَةِ الْمَنَابِيَا      وَقَوْدُ الْخَيْلِ مُشْرِفَةُ الْهَوَارِي<sup>(٣)</sup>

فابن جني يدرك هنا أنَّ معنى (التنادي) من المعاني المشكّلة التي تحتاج إلى شارح يكشف عن دلالتها، ولذا فهو يقف عند هذه اللحظة ليُبيّن مقصود الشاعر منها، رغبةً في تقديم شرح وافي للنص، لا مكان للإشكال فيه، فالريحيل وقوُدُّ الخيل للأعداء هي ما يقصده الشاعر بهذا التنادي، وأنه لا دليل عليه من البيت نفسه، فإنَّ ابن جني يستدلُّ على صحة تأويله بالسياق، ويستحضر البيت الذي يليه، فهو يرى وجود ارتباطٍ وثيقٍ بين الbeitين، حيث إنَّ الثاني منهما يُفسِّر كثيراً من مشكل الأول.

لكن هذا التأويل لم يلقَ قبولاً من بعض النقاد، فالوززنوي يرى أنَّ تفسيره للبيت "باطلٌ" وكلامٌ عاطلٌ، وتفسير التنادي شرٌّ من هذا<sup>(٤)</sup>، وأنه "ما بين ليلته والتفكير علاقة، وإنما

(١) الفسر الصغير: ٢.

(٢) ديوانه: ١/٢٢١.

(٣) الفسر الصغير: ٤٣.

(٤) قشر الفسر: ١٣١.

التفكير ابتداءً فيما ذكره<sup>(١)</sup>، ويرى مع الواحدى<sup>(٢)</sup> وابن معقل<sup>(٣)</sup> وغيرهم أنَّ المقصود بالتنادي يوم القيمة. فكأنه قال لَمَّا استطال ليلته: أهذه الليلة واحدةٌ أم أيام الأسبوع التي تدور أبداً، فهي متصلةٌ بيوم القيمة؟<sup>(٤)</sup>.

وأرى أنه لا مانع من أنْ يتحمل المعنى كلا الدلالتين، بل إنَّ ذلك مِمَّا يزيد من ثراء النص، ويؤكِّد براعة الشاعر في صياغته، ومن الظلم رفض تأويل ابن جنى، لعدم وجود ما يَمنعه، بل إنَّ السياق يُسُوِّغ حضوره، ومهما يكن من أمر فإنَّ هذا النموذج يُبيِّن اهتمام المؤلف بالسياق، واتكاءه عليه في عملية التأويل وتوجيه المشكَّل من النصوص، ومن النماذج التي توضح عنابة ابن جنى بالسياق ونظره إليه في تأويله لدلائل نصوص أبي الطيب ما نراه في تعقيبه على قوله:

بَنُوكَعْبٍ وَمَا أَثْرَتَ فِيهِمْ يَدْلُمُهُمْ إِلَّا السِّوَار<sup>(٥)</sup>

فقد أورد ابن جنى هذا البيت بوصفه يَحمل دلالةً مُشكَّلة قد تؤدي إلى غموض الصورة الفنية التي أراد الشاعر رسُّمها في سياق مدح سيف الدولة ووصف وقيعته ببني قشمير وبني كلاب حين عاثوا في بلده، وتَالُّبوا، وتحالفوا عليه، وهو في تعقيبه يسعى إلى بيان معنى هذه الصورة ومقصود الشاعر منها، يقول: أي: فهو وإن نال منهم فقد شرَّفَهُم بقصدِه إِيَّاهُم، كما أنَّ اليد إذا أدمَاهَا السوار فقد جَمَّلَها، وإنْ كان قد نال منها<sup>(٦)</sup>.

و واضحٌ هنا أنَّ هذا البيت يَحمل تشبيهاً ضمنياً حاول الشاعر فيه أنْ يُبيِّن الأثر الذي أحدثه الممدوح بهذه القبيلة، وكيف أنه جمع لهم بين التشريف والتاديب، فهو قد نال منهم في الوقت الذي شرَّفَهُم حين قصدتهم، وهذه الحال تشبيه صورة تلك اليد التي يدميها السوار الذي يحيط بها، غير أنه في الوقت نفسه يُحملُها ويُزْيِّنُها، ولا يُخفل ابن

(١) الفسر الفسر: ١٣١.

(٢) انظر: شرح الواحدى: ٢٢٢/١.

(٣) انظر: المأخذ: ٦٥/١.

(٤) المأخذ: ٦٥/١.

(٥) ديوانه: ٨١٩/٢.

(٦) الفسر الصغير: ٧١.

جني في ختام تعقيبه الاستدلال بالسياق على صحة ما يُقدمه من تأويل، يقول: "الاتراه يقول بعده:

يَهَا مِنْ قَطْعِهِ الْمَوْنَفْصُنْ وَفِيهَا مِنْ حَلَالِهِ افْتِحَارٌ<sup>(١)</sup>

وإذا كانت النماذج السابقة تكشف عن عناية ابن جني بسياق المشهد الذي يضمُّ البيتين والثلاثة فإنَّ ثمة نماذج أخرى تُبيّن عنایته بسياق القصيدة الكاملة، حيث يعمد في بعض مواضع كتابه إلى تجليله مناسبة النص والغرض الذي قيل فيه ليكون ذلك شافعاً له في صحة ما يُقدمه من تأويل، كما نرى في تعقيبه على قول أبي الطيب:

اخْتَرْتُ دَهْمَاءَ تَيْنَ يَا مَطَرْ وَمَنْ لَهُ الْفَضَائِلُ الْخَيْرُ<sup>(٢)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت في كتابه الذي عزم فيه على توضيح أبيات المعاني من ديوان أبي الطيب، وقد حرص قبل إيراده على ذكر مناسبته، كعادته قبل أن يورد مطالع القصائد في الغالب، فقال: "قال يمدح سيف الدولة"<sup>(٣)</sup>، غير أنَّ المتلقى سيظل حائراً في مقصود الشاعر من هذه الدالة، وهذا أمرٌ طبعيٌّ في ظل غياب السياق والمقام الذي قال فيه الشاعر هذا النص، ولذا فإنَّ ابن جني يكشف في تعقيبه على هذا البيت عن مناسبته، لإدراكه أنَّ ذلك سيمكِّن المتلقى من استيعاب الدالة، وإدراك المقصود، فيقول: "أي: الدهماء من هاتين الفرسين، وكان خيره بين فرسٍ دهماء، وأخرى كُميٍت"<sup>(٤)</sup>.

ومن الموضع التي نجد ابن جني فيها يولي عنایته بذكر مناسبة النص، وسياق المشهد الجزئي فيه ما نراه في تعقيبه على قول أبي الطيب:

لَعَلَّكَ يَوْمَ أَيَادُ مُسْتَقْعَادٍ فَكَمْ هَارِبٌ مِمَّا إِلَيْهِ يَرْوُلُ

نَجَوتَ بِإِحْدَى مُهْجَتَيْكَ جَرِحَةً وَخَلَتِ إِحْدَى مُهْجَتَيْكَ تَسِيلٌ<sup>(٥)</sup>

(١) الفسر الصغير: ٧١.

(٢) ديوانه: ٦٠٦/٢.

(٣) الفسر الصغير: ٦٧.

(٤) المصدر السابق: ٦٧.

(٥) ديوانه: ٧٤٦/٢.

فحين أورد ابن جني هذا البيت أدرك أنه لا يمكن فهم الدالة التي يتضمنها إلا ببيان السياق الذي قيل فيه، والظروف الملائبة له، والأحداث التي استدعت هذا المشهد من هذه القصيدة، ولذا فهو يعقب عليه بقوله: ”كان سيف الدولة ضربه في وجهه، والمهرجة الثانية ابنه، لأنه أسير، فهو يذوب في السجن والقيد“<sup>(١)</sup>، واضح هنا أنَّ ضرب سيف الدولة وجه الدمشقي ووقوع ابنه في الأسر أحداتٌ خارجية قد لا يكون الشاعر قد صرَّح بها في النص، ومن ثمَّ فلا يمكن للمتلقى أن يستوعب القيم الجمالية والدلالية التي يحملها هذا المشهد دون أن يتعرَّف على السياق الخارجي للأحداث المكونة له، ولهذا فإنَّ ابن جني في تعقيبه هذا يكتفي بالكشف عن هذه السياقات الخافية، تاركاً للمتلقى استكناه الجماليات فيه.

ولا يقف اهتمام ابن جني بمراعاة سياق المشهد وسياق المناسبة، بل يتجاوز ذلك إلى الاهتمام بالسياق العام لنصوص الشاعر، وذلك من خلال النظرة الكلية التي ينظر بها إلى دلالاته في النصوص جميعها، ومن ثمَّ تقديم تأويلٍ يتتسق مع هذه النظرة، كما نجد في تعقيبه على قول أبي الطيب:

عَنْ ذَا الَّذِي حُرِمَ الْلَّيُوْثُ كَمَالَهُ      يُنْسِي الْفَرِيسَةَ خَوْفَهُ بِجَمَالِهِ<sup>(٢)</sup>

فحين أورد ابن جني هذا البيت رأى في دلالته إشكالاً يحتاج إلى بيان وجلاء، خاصة أنَّ هذه الدالة تبدو غريبةً نوعاً ما، حيث يعقد الشاعر فيها علاقةً مخصوصةً بين الأسد والممدوح حال الهجوم على الفريسة أو العدو في سياق الوصف بالشجاعة والإقدام، فيبيِّن في تفسيره أنَّ الشاعر يقول: الأسد إذا دقَّ فريسته راعها بهول منظره وكراحته، وسيف الدولة مع أنه يقتل أعداءه فهم يحبونه“<sup>(٣)</sup>.

وأحسب أنَّ قول ابن جني (فهم يحبونه) زيادةً لا يقتضيها لفظ البيت، ولا تناسب مع سياقه ومقامه، فليس كلُّ حميمٍ محبوب، ثم إنَّه لا مكان للحب هنا، ولو قال كما قال الواحدي من أنَّ ”الممدوح يُنسِي فريسته الخوفَ بِجَمَالِه... وَيُهَرِّهُ بِحُسْنِهِ فَيُشَغِّلهُ عن

(١) الفسر الصغير: ١٢١.

(٢) ديوانه: ٦١٣ / ٢.

(٣) الفسر الصغير: ١١٤.

الخوف”<sup>(١)</sup>. دون الحاجة إلى ذكر الحب لكان أكثر ملائمة للفظ البيت وسياقه، ومهما يكن فقد كان ابن جني ينظر - حين قام بتأويل هذا النص - إلى دلالة أخرى لأبي الطيب تتشابه مع هذه الدلالة، وما دامر القائل واحد فطبعيًّا أن يحصل هذا التشابه، وتتكرر هذه الدلالات في نصوص الشاعر بأساليب مختلفة وصيغ متعددة، ورغبة من ابن جني في تأكيد ما قدَّمه من تأويل فهو يستحضر نصاً آخر للشاعر نفسه يمْكِن المتفق من استيعاب طريقة أبي الطيب في صياغة مثل هذه الدلالات، وكأنه يريد أن يقرب معنى النص بإيراد الشبيه والنظير، حتى إذا لم يتمكَّن المتفق من فهم أحدهما أعاذه الآخر على ذلك، ولذا يقول في ختام تعقيبه: “فهذا كقوله أيضًا:

وَمِنْ شَرَفِ الْإِقْدَامِ أَنَّكَ فِيهِمْ      عَلَى الْفَتْلِ مَوْمُوقٌ كَانَكَ شَاكِدٌ<sup>(٢)</sup>

ومن النماذج التي تكشف عن اهتمام المؤلف بالسياق العام لنصوص الشاعر واعتماده على ذلك في تأويل دلالاته وتفسير معانيه ما نراه في تعقيبه على قول أبي الطيب:

فَمَا حَوَلْتُ فِي أَرْضٍ مُّقَاماً      وَلَا أَرْمَعْتُ عَنْ أَرْضٍ زَوَالاً<sup>(٣)</sup>

فقد أورد ابن جني هذا البيت بوصفه من أبيات المعاني التي تحتاج إلى تأملٍ وطول نظر للوصول إلى دلالاته، حيث إنَّ الشاعر فيه يدعُّي لنفسه أمرَين متضادَّين لا يُمْكِن أن يَجْتَمِعاً، وهو اِدعاء يشير المتفق، ويدعوه إلى التساؤل عن كيفية حصول ذلك، والسبب الذي دعا الشاعر إلى هذا الِّادِعَاء.

وهنا يتدخل ابن جني سعياً إلى تقديم إجابات على ذلك، ومحاولاً حلَّ هذا الإشكال الذي سبَّبه هذا الِّادِعَاء المتناقض، فيكشف عن أنَّ الشاعر يقول: إذا كنتُ ملزماً لظهور جَملِي فقد صار لي كالوطن، فأنا وإن جُبِّتُ الآفاق فكأني مُقيمٌ لِمُلَازِمتِي ظهر بعيри، فأنا كالقطن، وأنا مع ذلك سائر، فأنا لا مُقِيمٌ ولا ظاعن<sup>(٤)</sup>، فالشاعر إذاً يقصد من هذا البيت

(١) شرح الواحدِي: ٦٢/٢

(٢) الفسر الصغير: ١٤، والبيت في ديوانه: ٦٧٢/٢

(٣) ديوانه: ٣٢٧/١

(٤) الفسر الصغير: ١٤٢

أنه في حالة سفر دائم، غير أنه في الوقت نفسه مقيمٌ على ظهر بعيره الذي سيكون على هذا التفسير هو المقصود بالأرض الثانية.

وحيث يقدّم ابن جني هذا التأويل يشعر أنَّ أبا الطيب قد أبدع معنى آخر يقاطع مع هذا المعنى في التضاد الذي أدّعاه لنفسه، ولذا فهو يستحضر هذا المعنى رغبةً في تأكيد ما قدّمه من تأويل، وتمكيناً للمتلقين من استيعاب مثل هذه التناقضات، وإطلاعه على طريقة الشاعر في نظم هذه الدلالات، ولذا يقول في نهاية تعقيبه: ”ونحوه قوله أيضاً:

ولَكِنِي مِمَّا ذَهَلْتُ مُتَّمِمٌ كَسَالٍ وَقَلْبِي بَايَحٌ مِثْلُ كَانِتِي<sup>١١</sup>

أي: قد اجتمع على أمران ضدَّان<sup>١٢</sup>، واجتماع هذين الأمرين المتضادين للشاعر هو الجامع بين الدلاليين، ومجيئهما وأشباههما في نصوص الشاعر يدلُّ على أنَّهما سياق عامٌ لنظمته، يمكن أن يعتمد عليه في تأويل غيرها كما فعل ابن جني في هذا النموذج. وإذا احتمل النصُّ الواحد أكثر من دلالة فإنَّ ابن جني يسعى إلى عدم إغفال أي منها، غير أنه يهتم بالإشارة إلى الراجح منها، والأشبه بمقصود الشاعر، معتمداً في هذا الترجيح على السياقات بأنواعها، كما نرى في تعقيبه على قوله:

أطَاعَتْكَ فِي أَرْوَاحِهَا وَتَصَرَّفْتُ بِإِمْرِكَ وَالنَّفَّتْ عَلَيْكَ الْقَبَائِلُ<sup>١٣</sup>

فحين أورد ابن جني هذا البيت رأى فيه إشكالاً يتعلق بالجملة الأخيرة في الشطر الثاني، ولذلك فهو يتوقف عندها ليكشف عن مقصود الشاعر منها، فيقول: ”يعني العربية، وقوله: (والنَّفَّتْ عَلَيْكَ الْقَبَائِلُ) كقوله أيضاً فيه:

يَهُرُّ الْجَيْشُ حَوْلَكَ جَانِبَيْهِ كَمَا نَفَضَتْ جَنَاحَيْهَا الْعُقَابُ<sup>١٤</sup>

ويجوز أن يكون أراد إحداق أنسابها بنسبه، أي: هو واسطٌ فيهم<sup>١٥</sup>.

وواضح أنَّ ابن جني في هذا التعقيب يُحاول تلمُّس جميع الدلالات التي يمكن أن تُفهم من هذه العبارة، فالاتفاق قبائل العرب على الممدوح قد يعني اجتماعهم لنصرته،

(١) ديوانه: ٤٥٧/١.

(٢) الفسر الصغير: ١٤٤.

(٣) ديوانه: ٧٧٦/٢.

(٤) ديوانه: ٧٨٠/٢.

(٥) الفسر الصغير: ١٢٣.

فهو يقودهم وهم عن يمينه وشماله، ويؤيد ذلك نصٌّ آخر من نصوص الشاعر نفسه يحمل دلالةً قريبةً من هذا المعنى، خاصةً أنَّ الممدوح في كلا النصين واحد.

وقد تتحمل العبارة دلالةً أخرى، وهي أن يقصد الشاعر من التفاف العرب على الممدوح توسُّطٌ نسبه فيهم، غير أنَّ ابن جني هنا يشعر أنَّ المعنى الأول أقرب إلى الصحة وأشبه بمقصود الشاعر، ليس بسبب السياق العام لنصوص الشاعر الذي أشار إليه في بداية تعقيبه فحسب، بل لوجود سياقٍ آخر يُعزز من قوته هذه الدلالة، وهو سياق المشهد الذي كان الشاعر يتحدثُ فيه، حيث ضرب مثلاً في البيت الذي يليه يتتسق مع المعنى الأول، ويقرِّبه أكثر من الأفهام.

يقول ابن جني بعد أن أورد التأويلين: ”والاول أشبه، لقوله بعده:

وَكُلُّ أَنْبِيبِ الْقَنَادِيلِهِ      وَمَا تَنْكُتُ الْفَرْسَانَ إِلَى الْعَوَامِلِ<sup>(١)</sup>

أي: أصحابك. وإن كانوا أعوناً وأنصاراً لك. فإنَّ معظم القنا إنما هو منك، وكما أنَّ الرمح وإن كان العمل بجمعيه كان عاملهُ أشرفَ فعلاً من عقبه<sup>(٢)</sup>، ولا ريب أنَّ هذا النموذج وأمثاله يكشف عن أهمية السياق بأنواعه، وأثره الكبير في توجيه المعنى عند ابن جني في تأويله لنصوص أبي الطيب، أو في ترجيح أحد التفسيرات على غيره إذا كان النصُّ المشكُل مُحتملاً أكثر من دلالة.

ومن النماذج التي تبيّن اعتماده على السياق الكلي لنصوص الشاعر في تسويغه واحداً من التأويلات ما يجده المتأنِّ في تعقيبه على قوله:

مَنَافِعُهَا مَا ضَرَّ فِي نَفْعِ غَيْرِهَا      تَغْدَى وَتَرُوَى أَنْ تَجُوعَ وَأَنْ تَظْمَأَ<sup>(٣)</sup>

فحين توقف ابن جني عند هذا النص وجد فيه دلالتين يُمكن أن يحملهما، وذلك اعتماداً على المقصود الذي يتحدث عنه الشاعر، ومن تعود عليه الضمائر الظاهرة المتصلة في (منافعها) و(غيرها) والمستترة في (تغدى) و(تروى) و(تجوع) و(ظماء)، فيجوز أن يكون حديثه عن جدته التي يرثيها في هذه القصيدة، ويجوز أن يقصد الأحداث التي افتتح هذه

(١) ديوانه: ٧٧٦/٢.

(٢) الفسر الصغير: ١٢٤.

(٣) ديوانه: ٢٨٥/١.

القصيدة بالحديث عنها، ولعلَّ احتمال النصِّ لل الحديث عنهمَا هو ما جعل ابن جنِي يرى فيه إشكالاً، ومن ثُمَّ الوقوف عنده في هذا الكتاب.

يقول ابن جنِي مُعْقِباً على البيت: "يَحْتَمِلُ هَذَا تَأْوِيلَيْنِ، أَحدهُمَا: أَنْ تَكُونَ مَنَافِعُ جَدَّهُ الَّتِي رَثَاهَا مُسْتَفَادَةٌ عِنْدَهَا مِنَ الْجُوعِ وَالظُّلْمِ، يَرِيدُ عِفْفَتَهَا، وَقِلَّةً طُعْمَهَا وَشُرُّبَهَا، فَإِنَّهَا مُوَاضِلَةً لِلصُّومِ وَالتَّعَفُّفِ، وَهَذَا الَّذِي هُوَ مُضِرٌّ بِغَيْرِهَا هُوَ نَافِعٌ عِنْدَهَا هِيَ وَعَلَى رَأْيِهَا، أَيْ: فَغَذَاؤُهَا وَرِيْهَا الْجُوعُ وَالظُّلْمُ"<sup>(١)</sup>، فَالْحَدِيثُ هُنَا عَنِ الْجَدَّةِ الَّتِي بَلَغَتْ مِنَ الْعَفَافِ درجةً تُرِى مَعْهَا الضَّرَرَ الَّذِي يُحَدِّثُه صَوْمَهَا الْمُتَوَاصِلُ مِنْفَعَهَا لَهَا.

أَمَّا عَنِ الْمَعْنَى الْآخَرِ فَيَقُولُ: "وَالْوَجْهُ الْآخَرُ أَنْ يَرِيدَ أَنْ مَنَافِعَ الْأَحْدَاثِ الْجُوعُ وَالظُّلْمُ، أَيْ: أَنْ تُهَلِّكَ أَهْلَ الدِّينِ وَتُخْلِيَّهُمْ مِنْهُمْ، لَأَنَّ ذَاكَ مِنْ عَادَةِ الْحَوَادِثِ"<sup>(٢)</sup>، فَالنَّفْعُ الَّذِي اعتادَتْ أَنْ تُقْدِمَهُ الْحَوَادِثُ لِأَهْلِ الدِّينِ لَيْسَ سَوْيَ ضَرِّ فِي الْحَقِيقَةِ.

وَهُنَا يَشْعُرُ ابن جنِي أَنَّ التَّأْوِيلَ الثَّانِي يَحْتَاجُ إِلَى مُزِيدٍ تَأْكِيدٍ وَتَسْوِيغٍ، حِيثُ إِنَّ الْأُولَى هُوَ مَا يَتَبَارَدُ إِلَى الْأَفْهَامِ بِمَا أَنَّ الشَّاعِرَ فِي سِيَاقِ الْحَدِيثِ عَنِ جَدَّهِ وَرَثَائِهَا وَذَكْرِ مَائِرَهَا، وَلَذِكْرِ فَهُوَ يَسْتَحْضُرُ نَصَّاً آخَرَ لِلشَّاعِرِ نَفْسَهُ يَحْمِلُ دَلَالَةً تَتَشَابَهُ مَعَ الدَّلَالَةِ الَّتِي ذَكَرَهَا فِي تَأْوِيلِهِ الثَّانِي، يَقُولُ: "وَيَشْهُدُ لِهَذَا التَّأْوِيلَ الثَّانِي قَوْلَهُ أَيْضًا:

كَالْمَوْتِ لَيْسَ لَهُ رِيْ وَلَا شَبَّعُ<sup>(٣)</sup>

لَقَدْ كَانَ ابن جنِي يُولِي السِّيَاقَ عَنْيَةً كَبِيرَةً فِي مَعَالِجَاتِهِ لِنَصوصِ أَبِي الطَّيْبِ، وَكَانَتْ أَنْوَاعُهُ كَلْمَةً فَصْلٌ فِي تَوْجِيهِ الدَّلَالَاتِ أَوْ تَرجِيحِ أَحدهَا أَوْ تَأْكِيدِ حَضُورِهَا، وَأَحَسَّ بِأَنَّ هَذِهِ النَّعَاظِيجُ وَأَمْثَالُهَا تُكَشِّفُ عَنِ الْأَهْمَانِيَّةِ الْمُنْتَظَرَةِ فِي السِّيَاقَاتِ الْمُتَعَدِّدةِ لِلنَّصِّ الْمَرَادِ تَأْوِيلَهُ، وَهِيَ مَهَارَةٌ لَا يَتَقَنُهَا إِلَّا نَاقِدٌ قَادِرٌ عَلَى النَّظَرِ إِلَى النَّصِّ مِنْ زُواياٍ جَمِيعَهَا، وَحَرِيصٌ عَلَى عَدْمِ اقْتِطَاعِهِ مِنْ سِيَاقِهِ وَمِنْاسِبِهِ، وَأَنْ يَكُونَ عَلَى مَعْرِفَةٍ وَدِرَايَةٍ تَامَّةٍ بِنَصوصِ الشَّاعِرِ وَأَسْلوبِهِ فِي صِياغَةِ مَعانيِهِ وَدَلَالَاتِهِ، وَوَاعِيًّا بِشِعْرِ الْعَرَبِ وَطَرِيقَةِ تَعبِيرِهِمْ، وَلَا رَيبَ أَنَّ ابن جنِي خَيْرٌ مِنْ يُمْثِلُ ذَلِكَ، وَلَذَا فَلَا غُرُورٌ أَنْ نَرَاهُ يَسْتَحْضُرُ السِّيَاقَ

(١) الفسر الصغير: ١٧٩.

(٢) الفسر الصغير: ١٨٠.

(٣) الفسر الصغير: ١٨٠، وَصَدِرَ الْبَيْتُ: (لَا يَعْتَقِي بَلَدَ مَسْرَاهُ عَنْ بَلَدِ) دِيْوَانَهُ: ٦٥٨/٢.

بأنواعه في كثير من معالجاته لنصوص أبي الطيب المتنبي، خاصةً تلك التي تحمل نوعاً من الإشكال والخفاء، وهي التي خصّ بها هذا المصنف.

\* \* \*

## الخاتمة

الحمد لله الذي بنعمته تتمُّ الصالحات، والصلوة والسلام على الرحمة المهدأة، نبينا  
مُحَمَّدَ، أما بعد:

فقد سعى هذا البحث إلى استكناه أبرز الملامح التي شكلت منهج ابن جنی في  
تأویله الدلایل لنصوص أبي الطیب في كتابه (الفسر الصغیر)، وانتهى البحث إلى مجموعه  
من النتائج سأسعى إلى إجمالها في الآتي:

١- أدرك ابن جنی عمق نصوص أبي الطیب ومدى ثرائتها الدلایل، ولذا فقد عمد إلى  
تألیف كتابه (الفسر الصغیر) رغم أنه قام بشرح الديوان كاماً في (الفسر  
الکبیر)، ليكشف عن دلالات أبيات المعانی التي يكثر السؤال عنها، بسبب ما  
تحمله من إشكالات دلایلية.

٢- كان منهج ابن جنی يعتمد على مجموعه من الأدوات التي كان يسعى من  
خلالها إلى توضیح معانی الأبيات المشکلة في دیوان أبي الطیب، وتقریب دلالاتها  
إلى أفهم المتنقین، من أبرزها تعدد زوايا النظر إلى النص مما يمكن من إنتاج  
أكثر من معنی للنص الواحد، وهي رؤیة أكدّها من خلال تطبيقاته ومعالجاته  
للنصوص.

٣- مثل تعليل المعنی عند ابن جنی في (الفسر الصغیر) وسيلةً من أهم الوسائل  
التي تكشف عمماً يحمله النص الشعري من دالة، وطريقاً من الطرق التي يتم من  
خلالها تجلیة المعنی، والوصول إلى المقصود منه، حيث إن الإشكال في النص قد  
ينحصر في خفاء السبب الذي يختبئ وراء صياغة المبدع لهذه الدالة.

٤- اهتمَّ ابن جنی بالعُرُوف بأنواعه، وحرص على استحضاره والإشارة إليه في كثير  
من معالجاته لنصوص أبي الطیب التي كان يراها تحمل نوعاً من الإشكال في  
فهم دلالاتها. فاحتكم إليه في كثير من مواضع كتابه، واتخذه معياراً من  
المعايير التي يستند إليها في توجيه المعنی، أو ترجيحه.

٥- كان ابن جنی واعياً بأهمیة مراعاة السياق في النص الشعري، وأنضحت عنایته  
إليها من خلال تأویله لكثير من نصوص أبي الطیب المشکلة، وقد بدا ذلك من

اللحظات الأولى في مقدمة كتابه، وكانت تطبيقاته النقدية توضح عن كون السياق يُمثل كلمة فصل في توجيه الدلالات، أو ترجيح أحدها، أو تأكيد حضورها. وأنوّج هذا بشكر الله على عونه وتأييده وتوفيقه، فله الحمد أولاً وأخراً، على ما منَّ به على وجادَ من الإعانة والإنعمام، فمَا كان في هذا البحث من صوابٍ فبتوفيقه وتسديده، وما كان فيه من خطأ وزلة وتصحير فمن نفسي والشيطان، وأخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين، والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

\* \* \*

## ثبات المصادر والمراجع

١. الأسس الفنية للإبداع الفني في الشعر. مصطفى سويف. دار المعارف، مصر. الطبعة الثانية، ١٩٥٩م.
٢. الإيضاح في علوم البلاغة. الخطيب القزويني. تحقيق: د. محمد عبد المنعم خفاجي ود. عبد العزيز شرف، دار الكتاب المصري: القاهرة. ودار الكتاب اللبناني: بيروت. الطبعة السادسة، ٢٠١٤هـ.
٣. بدائع الفوائد. ابن القيم. تحقيق: أحمد عبد السلام. دار الكتب العلمية. بيروت، الطبعة الأولى، ١٤١٤هـ.
٤. البرهان في علوم القرآن. بدر الدين الزركشي. تحقيق: يوسف المرعشلي وأخرين. دار المعرفة، بيروت. الطبعة الأولى، ١٤١٠هـ.
٥. البيان والتبيين. الجاحظ. تحقيق وشرح: عبد السلام هارون. مكتبة الخانجي، القاهرة. الطبعة الخامسة، ١٤٠٥هـ.
٦. البيان في شرح الديوان. منسوب إلى العكبرى. تحقيق: مصطفى السقا وأخرين. مطبعة مصطفى البابي الحلبي، القاهرة. (د.ط)، ١٢٧٦هـ.
٧. تفسير أبيات معاني ديوان المتنبي أو الشرح الصغير. ابن جني. د. رضا حرب. زند للطباعة والنشر، دمشق. الطبعة الأولى، ٢٠١٠م.
٨. الخصائص. ابن جني. تحقيق: محمد علي النجار، عالم الكتب، بيروت. الطبعة الثالثة، ٢٠١٥هـ.
٩. دلائل الإعجاز. عبد القاهر الجرجاني. قرأه وعلق عليه: محمود محمد شاكر. مكتبة الخانجي، القاهرة، الطبعة الثانية، ١٤١٠هـ.
١٠. دمية القصر وعصرة أهل العصر. علي بن الحسن البخارزي. تحقيق ودراسة: د. محمد التونجي، دار الجيل، بيروت. الطبعة الأولى، ١٤١٤هـ.
١١. دور الكلمة في اللغة. ستيفن أولمان. تركمال بشر. مكتبة الشباب، المنيرة، (د.ط)، (اد.ت).
١٢. ديوان أبي الطيب المتنبي بشرح العلامة الإمام الوحدى، أبو الحسن الوحدى. تحقيق: عمر فاروق الطباع. دار الأرقم، بيروت. (د.ط). (اد.ت).
١٣. ديوان الأعشى. تحقيق: محمد محمد حسين، مكتبة الآداب، القاهرة. (د.ط)، ١٩٥٠م.
١٤. ديوان الفرزدق. جَمِيع وَسُرْجَن وَتَعْلِيق: عبد الله إسماعيل الصاوي. مطبعة الصاوي، القاهرة. (د.ط)، ١٣٥٤هـ.

١٥. ديوان رؤبة بن العجاج، تحقيق: وليام آلورت، برلين، (د.ن)، (د.ط)، ١٩٠٣م.
١٦. ديوان طرفة بن العبد، تحقيق: درية الخطيب ولطفي الصقال، مجمع اللغة العربية، دمشق، (د.ط)، ١٣٩٥هـ.
١٧. سير أعلام النبلاء، الذهبي، تحقيق: شعيب الأرناؤوط وأخرين، مؤسسة الرسالة، بيروت، الطبعة التاسعة، ١٤١٢هـ.
١٨. شذرات الذهب في أخبار من ذهب، ابن العماد الجنبي، دار الفكر، عمان، الطبعة الأولى، ١٣٩٩هـ.
١٩. شرح أدب الكاتب، الجواليفي، تحقيق ودراسة: د. طيبة حمّد بودي، مطبوعات جامعة الكويت، الطبعة الأولى، ١٤١٥هـ.
٢٠. شرح ديوان الحماسة، أبو علي المرزوقي، تحقيق: أحمد أمين وعبد السلام هارون، لجنة التأليف والترجمة والنشر، القاهرة، (د.ط)، ١٣٧١هـ.
٢١. شرح ديوان المتنبي، البرقوقي، دار الكتاب العربي، بيروت، (د.ط)، ١٤٠٧هـ.
٢٢. شعر أعشى باهلة، (ملحق بديوان الأعشى)، تحقيق: جائز، مكتبة لوزاک، منشور ضمن سلسلة (جيب) التذكارية، لندن، (د.ط)، ١٩٢٨م.
٢٣. شعر المرأة الفقحسي، جمّع وتحقيق: نوري حمودي القيسي، منشور ضمن كتاب (أشعراء أميون)، منشورات جامعة بغداد، بغداد، (د.ط)، ١٣٩٦هـ.
٢٤. الصفوّة في معاني شعر المتنبي وشرحه، أبواليمين الكندي، تحقيق: عبد الله الفلاح، النادي الأدبي بالرياض، الطبعة الأولى، ١٤٣٠هـ.
٢٥. عيار الشعر، ابن طباطبا العلوي، مراجعة: نعيم زرزور، دار الكتب العلمية، بيروت، الطبعة الأولى، ١٤٠٢هـ.
٢٦. الفتح الوهبي على مشكلات المتنبي، ابن جني، تحقيق: د. محسن غياض، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٠م.
٢٧. الفَسْرُ الصَّغِيرُ: تفسير أبيات المعاني في شعر المتنبي، د. عبد العزيز المانع، منشورات مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، الرياض، الطبعة الأولى، ٢٠٠٧م.
٢٨. الفَسْرُ، ابن جني، تحقيق: د. رضا رجب، دار اليابس، دمشق، الطبعة الأولى، ٢٠٠٤م.
٢٩. قشر الفسر، الزوزني، تحقيق: عبد العزيز المانع، مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٢٧هـ.

٢٠. الكتاب، سيبويه، تحقيق: عبد السلام هارون، الهيئة المصرية العامة، القاهرة، (د.ط)، ١٣٩٧هـ.
٢١. الامع العزيزي، أبو العلاء المعربي، تحقيق: محمد سعيد المولوي، مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٢٩هـ.
٢٢. المأخذ على شرائح ديوان أبي الطيب المتنبي، ابن معقل الأزدي، تحقيق: د. عبد العزيز المانع، مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية، الطبعة الثانية، ١٤٢٤هـ.
٢٣. معجم الأدباء، ياقوت الحموي، تحقيق: إحسان عباس، دار الغرب الإسلامي، بيروت، الطبعة الأولى، ١٩٩٣م.
٢٤. معجم القراءات، عبد اللطيف بن محمد الخطيب، دار سعد الدين للطباعة، دمشق، (د.ط)، ١٣٩١هـ.
٢٥. الموازنة بين شعر أبي تمام والبحترى، أبو القاسم الأدمي، تحقيق: السيد أحمد صقر، دار المعارف، مصر، الطبعة الثانية، ١٩٧٢م.
٢٦. نقد الشعر، قدامة بن جعفر، تحقيق وتعليق: د. محمد عبد المنعم خفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت، (د.ط)، (د.ت).
٢٧. الواضح في مشكلات شعر المتنبي، أبو القاسم الأصفهاني، تحقيق: الشيخ محمد الطاهر ابن عاشور، الدار التونسية للنشر، تونس، المؤسسة الوطنية للكتاب، الجزائر، (د.ط)، ١٩٦٨م.
٢٨. وجه الشعر: قراءة في مأخذ النقاد على معانى أبي تمام، د. عبد الله الوشمي، مكتبة الرشد، الرياض، الطبعة الأولى، ١٤٣٠هـ.
٢٩. الوساطة بين المتنبي وخصومه، علي الجرجاني، تحقيق وشرح: محمد أبو الفضل إبراهيم وعلي البجاوي، المكتبة العصرية، بيروت، (د.ط)، (د.ت).
٣٠. وفيات الأعيان وأبناء أبناء الزمان، ابن خلkan، تحقيق: محمد محبى الدين عبد الحميد، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، الطبعة الأولى، ١٣٦٧هـ.
٣١. يتيمة الدهر في محسنات أهل العصر الشعالي، تحقيق: محمد محبى الدين عبد الحميد، دار الفكر، بيروت، الطبعة الثانية، ١٣٩٢هـ.

\* \* \*



**نظريّة التناص وخصوصيّة النص القرآني  
دراسة في الإجراءات النقدية وإشكاليّات التلقي**

د. علي يحيى نصر عبد الرحيم  
قسم العلوم والدراسات الأساسية  
كلية المجتمع - جامعة تبوك



**نظريّة التناص وخصوصيّة النص القرآني  
دراسة في الإجراءات النقدية وإشكاليّات التلقي**

د. علي يحيى نصر عبد الرحيم  
قسم العلوم والدراسات الأساسية  
كلية المجتمع - جامعة تبوك

**ملخص البحث:**

تتمثل نظرية (التناول) التي ولدت على يد (جوليا كريستيفا) عام ١٩٦٩م إحدى آليات نقد العدائة البنائي الغربي، ومن خلال المفاهيم التي قررها التناصيون كآلية لعمل النظرية، أو إجراءات نقدية لقراءة النص وتأويله، تتبدى بعض الإشكاليات واضحة عندما يتعلق الأمر بالنص القرآني الكريم، ذلك الذي من أخص خصوصياته أنه تنزيل رب العالمين، ومن ثم يأتي هذا البحث ليناقش صلاحية تطبيق نظرية التناص على النص القرآني الكريم، باليتها المتمحورة على الاستدعاء والتحويل، وبإجراءاتها الخاصة بتناول التلقي، القائمة على مفاهيم مثل: (موت المؤلف)، (نفيقصدية)... ومن ناحية أخرى يعرّج البحث على (التناول) مع القرآن الكريم، بالياته وضوابطه المستمدّة من خصوصيّة النص المقدّس



## مدخل:

مما لا شك فيه أن السعي نحو إيجاد مناهج جديدة وتطبيقاتها في مجال دراسة النص وتفسيره مطمح العديد من النقاد والباحثين، وفي زمن العولمة التي طالت مجالات الحياة المادية والمعنوية، تطابرت إلى البيئة الثقافية العربية نظرية (التناص) التي نشأت وترعرعت في أحضان النقد البنائي الغربي، والتي تداعى الباحثون والقاد العرب إلى اجتارارها وتطبيقاتها بآلياتها وإجراءاتها النقدية على النص الأدبي إنتاجاً وتأوياً.

وإذا كان جواهر نظرية (التناص) يقوم على أن النص هو مستودع لنصوص آخر سابقة عليه، وإذا كانت الإجراءات النقدية التي تقوم عليها هذه النظرية في شقها الخاص بالقراءة والتلقي تنطلق من مفاهيم مثل: (موت المؤلف)، (انتفاءقصدية)، (افتتاح النص)، (اتعدد القراءات)، فهل تستقيم هذه النظرية والنص القرآني المقدس؟ وعلى صعيد آخر، إذا كان النص القرآني الكريم يأتي في المقام الأول بين النصوص المشكّلة لبنية الإبداع الأدبي، فهل يكون التناص معه كالتناص مع غيره من النصوص، وهل ثمة ضوابط تنطلق من خصوصية القرآن الكريم عند استدعائه في العمل الأدبي؟ حول هذه الأسئلة يدور فلك البحث، من خلال مس لطيف للنقاط الآتية:

- حول المصطلح والمفهوم.
- خصوصية النص القرآني.
- مناقشة آلية التناص.
- إشكاليات تناص التلقي.
- التناص مع القرآن الكريم.

\* \* \*

## حول المصطلح والمفهوم

(التناص) صيغة عربية تقابل "في الإنكليزية (intertextuality)"<sup>(١)</sup>، يُعزى السبق في التنظير له إلى البلغارية جوليا كريستيفا (Julia Kristeva)، التي عرفت المصطلح وحدّدت ملامحه الإجرائية للمرة الأولى في أبحاث لها نشرت بين عامي ١٩٦٦م و١٩٦٧م<sup>(٢)</sup>، وكانت رؤية كريستيفا وقتئذٍ تبلور في قولها بأن النصّ جهاز نقلٍ لساني يعيد توزيع نظام اللغة، واضعاً الحديث التواصلي في علاقة مع مفهومات مختلفة سابقة أو متزامنة<sup>(٣)</sup>، ثم جاء تعريفها للتناص على أنه: "تفاعلٌ نصيٌ يحدث داخل نصٍ واحد"<sup>(٤)</sup>.

وتعدّت بعد ذلك الرؤى التي أسهمت في إرساء المصطلح وفي إجلاء مفاهيم النظرية، فها هوذا مارك أنجينو (Marc Angenot) يرى أن التناص "هو التماطع داخل نصٍ لتعبير (القول) ماخوذٍ من نصوصٍ أخرى، أو هو النقل لتعبيراتٍ سابقةٍ أو متزامنة"<sup>(٥)</sup>؛ أما رولان بارت (Roland Barthes) (١٩٠٠م - ١٤١٦هـ) الذي يعده من كبار منظري التناص فإنه يقول: "كل نص هو تناسق، والنقوص الأخرى تتراهى فيه بمستوياتٍ متباينة، وبأشكالٍ ليست عصيةٌ على الفهم بطريقٍ أو بأخرى إذ تعرّف نصوص الثقافة السالفة والحالية، فكل نصٍ ليس إلا نسيجاً جديداً من استشهادات سابقة"<sup>(٦)</sup>.

(١) مصطلحات النقد العربي السيميائي، الإشكالية والأصول والامتداد، د. مولاي علي بوخاتم: ١٨٧، منشورات اتحاد الكتاب العربي - دمشق - ٢٠٠٥م.

(٢) انظر: مفهوم التناص في أصول الخطاب النبدي الجديد، مارك أنجينو: ١٠٢، ترجمة وتقديم: أحمد المدين، ط. دار الشؤون الثقافية (سلسلة المائة كتاب)، بغداد - العراق - الطبعة الأولى - ١٩٨٧م.

(٣) انظر: نظرية النص، رولان بارت: ٢٢، مترجم ضمن كتاب (دراسات في النص والتناصية)، ترجمة د. محمد خير البقاعي، ط. مركز الإنماء الحضاري - حلب - الطبعة الأولى - ١٩٩٨م.

(٤) نظرية التناصية، مارك دوبازاري، ترجمة: عبد الرحيم الروحي، مجلة علامات، ج ٢١، ص ٦، ٢١٠١٩٦٧م.

(٥) مفهوم التناص في أصول الخطاب النبدي الجديد: ١٠٣.

(٦) نظرية النص: ٢٨.

وفي عبارة أكثر وضوحاً يعرف جيرار جينيت (Gerard Genette) التناص بأنه "كل ما يضع النص في علاقة ظاهرة أو خفية مع نصوص آخر"<sup>١١</sup>، وينقل عبد الله الغذامي عن فانسان ليتش (Leitch.Vincent.B) أن "النص ليس ذاتاً مستقلة أو مادة موحدة، ولكنه سلسلة من العلاقات مع نصوص آخر، ونظامه اللغوي مع قواعده ومعجمه جميعاً تسحب إليها كماً من الآثار والمقطفات من التاريخ، ولهذا فإن النص يشبه في مُعطاه جيش خلاص ثقافي بمجموعات لا تحصر من الأفكار والمعتقدات والإرجاعات التي لا تتألف. إن شجرة نسب النص حتماً لشبكة غير تامة من المقطفات المستعارة شعورياً ولا شعورياً، والموروث يبرز في حالة تهيج وكل نص حتماً نص متداخل".<sup>١٢</sup>

ومن خلال تلك الرؤى يتبيّن أن التناص بمفهومه الدقيق لا يعني انتظام النصوص جنباً إلى جنب في محيط نص واحد، وإنما يعني تشابكها وتداخلها في علاقات حية تختلط فيها أمشاجها، وتترابط وشائجها المختلفة، والصيغة العربية المبنية على التفاعل (التناص) تدعم هذا المفهوم، حيث يشير المصطلح إلى الفاعالية المتبادلة بين النصوص، كما يتبيّن أن التناص في مفهومه العميق "نوع من تأويل النص، أو الفضاء الذي يتحرك فيه القارئ والناقد بحرية وتلقائية معتمداً على مذخوره من المعارف والثقافات، وذلك بإرجاع النص إلى عناصره الأولى التي شكلته"<sup>١٣</sup>، ومن ثم يمكن القول بأن نظرية التناص تعمل من خلال عنصرين رئيسيين، أحدهما: النص، والآخر: المتلقّي.

أما عن الأول فإن نظرية (التناص) تتجه إلى النص وحده لجعله فحوى الخطاب في بنائه الكلي والجزئي، ومن ثم تنظر إليه باعتباره شبكةً لا متناهية من الشفرات والتقطّعات الإشارية"<sup>١٤</sup>، ويرى رولان بارت أن النص هو "السطح الظاهري للنarration الأدبي،

(١) طروس الأدب على الأدب: ١٢٣، ضمن كتاب (آفاق التناصية: المفهوم والمنظور)، ترجمة د. محمد خير البقاعي، ط. الهيئة المصرية العامة للكتاب - القاهرة - ١٩٨٨م.

(٢) الخطيبة والتكفير من البنية إلى التشريحية. د. عبد الله الغذامي: ٣٢١، ط. النادي الأدبي الثقافي - جدة - ١٩٨٥م. عن Leitch: Deconstructive Criticism

(٣) جامع النص، عبد الرحمن أيوب: ٩٠، دار توبقال للنشر - الدار البيضاء - الطبعة الثانية - ١٩٨٦م.

(٤) المسبار في النقد الأدبي، دراسة في نقد النقد للأدب القديم والتناص. د. حسين جمعة: ١٣١، منشورات اتحاد الكتاب العربي - دمشق - ٢٠٠٣م.

وهو نسيج الكلمات المنظومة في التأليف، بحيث تفرض شكلًا ثابتاً ووحيداً ما استطاعت إلى ذلك سبيلاً<sup>(١)</sup>، وخلاصة رؤيتهم في ذلك أنه "إذا كان (النص) مقولة، يكون (النناص) هو الإجراء الذي تفرضه هذه المقوله"<sup>(٢)</sup>.

وأما عن الثاني (المتلقّى) فيكفي هنا ما ذكره د. محمد مفتاح بعد دراسته للنظرية لدى روادها الغربيين من "أن النناص ظاهرة لغوية معقدة تستعصي على الضبط والتقييم، إذ يعتمد في تمييزها على ثقافة المتلقّى وسعة معرفته وقدرته على الترجيح"<sup>(٣)</sup>، فنظرية النناص تناهى بأن يكون القارئ فاعلاً ومسهماً في إعادة الإنتاجية، ليكون بذلك ليس مجرد متلقٍ تقليدي يقف عند حدود اكتشاف الدلالات، وإنما ليقاوم المؤلف صلاحياته في خلق تلك الدلالات، ومع تعدد القراءة وتتنوع أنماط المتلقّى، في الفكر، والثقافة، والواقع الاجتماعي، ومع اختلاف المنازع وتباین المشارب، يكون النص مفتوحاً على كافة احتمالات التفسير والتأويل.

\* \* \*

---

(١) نظرية النص، رولان بارت: ٣٠.

(٢) مقدمة في نظرية الأدب، تيري إيجلتون: ١٦٧، ترجمة: أحمد حسان، ط. هيئة قصور الثقافة - القاهرة - سبتمبر ٦١٩٤م.

(٣) تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية النناص): ١٣١، ط. المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء - الطبعة الثانية - ١٩٨٦م.

## خصوصية النص القرآني

للقرآن الكريم خصوصياته التي تميّزه من غيره من النصوص البشرية وخصوص الكتب المقدسة الأخرى على حد سواء، يشير البحث إلى ما يتعلّق منها بموضوعه فيما يلي:

أولاً: أنه جنسٌ من القول مختلفٌ عن المعهود من الأجناس الأدبية التي عرفها الإبداع الإنساني، فلا هو من قبيل الشعر ذي القوافي، والإيقاعات، والأخيولات، ولا هو من قبيل النثر ذي السجعات، والأمثلولات، والترسلات، وهو أبعد ما يكون عن الرواية والمسرحية، وعلى الرغم من اشتغاله على القصص، إلا أنَّ القصص فيه مغاير لـما عرفه الإبداع الإنساني، فالقصة القرآنية "تسيجٌ بيانيٌّ لحتمته وسُدَّاه" وقائع تاريخية لا عمل للخيال القصصي فيها، ولا صلة للأساطير والخرافات بها، إنما هي حقائق، وتقدم بطريقة خاصة لـتؤدي غرضًا من الأغراض الدينية التي التزم القرآن الكريم بتقديمها<sup>(١)</sup>، ولئن اشتمل هذا النص الكريم على بعض الآليات الفنية في سبيل النفوذ إلى أغراضه الدعوية السامية، فإن آلياته أيضًا متميزة، فـ"لا يشتبهن الخيال الذي يتطلبه النقاد في القصة بالخيال التعبيري، فالخيال القصصي إضافات من صنع الخيال تربط بين الأحداث الواقعية حتى يتم النسج القصصي ويلتحم على الوجه الذي يعتقد الكاتب أنه المناسب..."، أما الخيال التعبيري فهو ذلك التصوير لأثر الحقائق الواقعية حتى يحسن القارئ بما يحسن به الكاتب... فالخيال التعبيري لا يضيف شيئاً إلى الحقائق ولا يغير من طبيعتها، وإنما يقدمها بحالها مكسوةً بلباس يكشف عما قد يخفي من مكونتها<sup>(٢)</sup>. ومثل ذلك يقال في كافة الآليات الفنية التي وظفها النظم القرآني لخدمة أغراضه، والتي سخرها للنفوذ إلى أهدافه، ذلكم هو (القرآن الكريم) الذي له من النظام اللغوي مالم يتماثل فيه معه

(١) البيان القصصي في القرآن الكريم، د. إبراهيم عوضين: ٦٠٦، ط. مطبعة السعادة - القاهرة - الطبعة الأولى - ١٤٩٧ هـ / ١٩٧٧ م.

(٢) السابق: ١٠٧.

غيره<sup>(١)</sup>، لامن قبله ولا من بعده، والذى له من النظم ما لم يشبهه فيه نص عداه، ونظمه وتأليفه على غير المعهود لدى العرب هما مكمن تفردـه، ودليل إعجازـه<sup>(٢)</sup>.

ثانياً: أنه كلام رب العالمين، "منه بدأ وإليه يعود"<sup>(٣)</sup>، وأنـ له من القدسـة والرفعة ما لقائلـه، وفكرة مصدرـه الإلهـي ليست فقط جزءـاً من دعوـنه، وإنـما هي الجـزء الأسـاسـي منها، ومن أولـ القرآن إلى آخرـه نراه يتـحدث إلى الرسـول<sup>(٤)</sup> - أو يتـحدث عنه ولا يـتركـه أبداً يـعبرـ عن فـكرـه الشـخصـي، وفي كلـ جـزـءـ منه يتـكلـم اللهـ تبارـكـ وتعـالـي ليـصدرـ أمرـاً، أو ليـشرعـ قـانـونـاً، ليـخـبرـ أو ليـذرـ، فـقـراـ: (يا أـيـها النـبـيـ)، (يا أـيـها الرـسـولـ)، (إـنـا أـوحـيـنا إـلـيـكـ)، (إـنـا أـرـسـلـنـاكـ)، (اتـلـ عـلـيـهـمـ)، (بلغـ)، اـفـعـلـ كـذاـ، لا تـفعـلـ كـذاـ<sup>(٥)</sup>ـ.

ثالثـاً: أنه قـديـمـ غير مـخلـوقـ<sup>(٦)</sup>ـ، وهوـ باعتـبارـ الـوجـودـ الـذـهـنـيـ مـحـفـوظـ فيـ الصـدـورـ، وباـعـتـبارـ الـوجـودـ الـلـسـانـيـ مـقـرـوـءـ بـالـأـلسـنـةـ، وباـعـتـبارـ الـوجـودـ الـكـتـابـيـ مـكـتـوبـ فيـ المـصـاحـفـ، وباـعـتـبارـ الـوجـودـ الـخـارـجـيـ وهوـ الـمعـنـىـ الـقـائـمـ بـالـذـاتـ الـمـقـدـسـةـ، لـيـسـ بـالـصـدـورـ وـلاـ بـالـأـلسـنـةـ وـلاـ فيـ المـصـاحـفـ، وأـمـاـ الـأـفـاطـ الـمـرـكـبـةـ مـنـ الـحـرـوفـ فـإـنـهاـ أـصـوـاتـ، وـهـيـ أـعـراضـ<sup>(٧)</sup>ـ.

(١) انظر: إعجاز القرآن، للباقلاني: ٣٥، تـجـ. السيد أحـمـد صـقرـ، طـ. دـارـ المـعـارـفـ - القـاهـرةـ - ١٩٧١ـ.

(٢) راجـعـ: دـلـالـ الإـعـجازـ، لـعبدـ الـقاـهرـ الـجـرجـانـيـ: ٢٠٠ـ، تـجـ. محمدـ رـشـيدـ رـضاـ، طـ. دـارـ الـمـعـرـفـةـ - بيـرـوـتـ - ١٩٨١ـ.

(٣) اختصاصـ القرآنـ بـعـودـهـ إـلـىـ الرـحـيمـ الرـحـمـنـ، لـلطـيـاءـ الـمـقـدـسـيـ: ٢٠ـ، تـجـ. عبدـ اللهـ بنـ يوسفـ الجـديـعـ، طـ. مـكـتبـةـ الرـشـدـ - الـرـيـاضـ - الـطـبـعـةـ الـأـوـلـىـ - ١٤٠٩ـ هـ - ١٩٨٩ـ مـ.

(٤) مـدـخـلـ إـلـىـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ: عـرـضـ تـارـيخـيـ وـتـحـلـيلـ مـقـارـنـ، دـ. عبدـ اللهـ درـازـ: ١٢٦ـ، طـ. دـارـ الـقـلمـ - الـكـوـيـتـ - ٤ـ هـ - ١٩٨٤ـ مـ.

(٥) انـظـرـ: فـنـونـ الـأـفـنانـ فـيـ عـيـونـ عـلـومـ الـقـرـآنـ، لـابـنـ الجـوزـيـ: ١٥٠ـ، تـجـ. دـ. حـسـنـ ضـيـاءـ الدـينـ عمرـ، طـ. دـارـ الـبـشـارـيـةـ - بيـرـوـتـ - الـطـبـعـةـ الـأـوـلـىـ - ٨ـ هـ - ١٤٠٨ـ مـ، واـخـتـصـاصـ الـقـرـآنـ بـعـودـهـ إـلـىـ الرـحـيمـ الـرـحـمـنـ، لـلـمـقـدـسـيـ: ٢٠ـ.

(٦) الـزـيـادـةـ وـالـإـحـسـانـ فـيـ عـلـومـ الـقـرـآنـ، لـابـنـ عـقـيـلـةـ الـمـكـيـ: ١٠٤ـ، طـ. مرـكـزـ الـبـحـوثـ وـالـدـرـاسـاتـ بـجـامـعـةـ الشـارـقـةـ - الـطـبـعـةـ الـأـوـلـىـ - ٢٠٠٨ـ / ١٤٢٧ـ مـ.

رابعاً: أنه نزل من عند الله تعالى على قلب رسوله - ﷺ - وحيًّا منجماً، حيث قال سبحانه: ﴿وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِتَنذِيرَ أُمَّةٍ فَرَىٰ وَمَنْ حَوَّلَهَا﴾<sup>(١)</sup>، وقال أيضاً ﴿إِنَّا نَخْتَنَعُ نَزَّلَنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنزِيلًا﴾<sup>(٢)</sup>، وقد أيدَّنَ من عَكْف على دراسة النص القرآني من المستشرقين كموريس بوكاي (Maurice Bucaille) (ت ١٤١٨هـ)، بأنَّ ما فيه من حقائق علمية تدل جميعها على أن نصوص القرآن الكريم لا دخل ليد البشر فيها، وأنها وحي لا شك فيه<sup>(٣)</sup>، أما أين كان القرآن قبل نزوله إلى دنيا البشر؟ فإنَّ الجواب يأتي من القرآن ذاته، حيث يقول منزله جل شأنه: ﴿بَلْ هُوَ قَوْمٌ أَنْجَدُوا فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ﴾<sup>(٤)</sup>، فقد دلت الآية على أن القرآن الكريم كان قبل نزوله ثابتاً موجوداً في اللوح المحفوظ، وهذا اللوح المحفوظ هو الكتاب المكنون الذي ذكره الله تعالى في قوله: ﴿إِنَّهُ لَقُرْآنٌ كَرِيمٌ﴾<sup>(٥)</sup> في **كِتَابٍ مَكْتُوبٍ** ﴿لَآيَاتٍ شَفِيعٍ لِلنَّاطِرِهِنَّ﴾<sup>(٦)</sup>.

خامسًا: أنه يختلف عن غيره من الكتب المقدسة في أن الله تعالى هو الذي تكفل بحفظه، حيث قال سبحانه: ﴿إِنَّا نَخْتَنَعُ نَزَّلَنَا الْكِتَابَ كَرِيمًا لِئَلَّا يَمْحُطُوهُنَّ﴾<sup>(٧)</sup>، فالنص القرآني هو هو من يوم أن نزل على الرسول ﷺ إلى يومنا هذا لا زيادة فيه ولا نقصان، أما بقية الكتب فإنها وإن كانت في أصلها متنزلةً من عند الله، إلا أن واقعها يشهد بعدم سلامتها من التحرير والتبدل والتغيير، وتلك حقيقة قررها وأكدها من قام بالدراسة العلمية المنهجية، حيث يقول د. بوكاي: صحة القرآن التي لا تقبل الجدل تعطي النص مكانة خاصة بين كتب التنزيل<sup>(٨)</sup>، وعن غيره من الكتب المتنزلة يقول: "أما فيما يخص العهد

(١) سورة الشورى: من الآية ٧.

(٢) سورة الإنسان: ٢٣.

(٣) انظر: القرآن الكريم والتوراة والإنجيل والعلم. دراسة في الكتب المقدسة في ضوء المعارف الحديثة: ط. مكتبة مدبولي - القاهرة - الطبعة الثانية - ٢٠٠٤م.

(٤) سورة البروج: ٢٢، ٢١.

(٥) سورة الواقعة: ٧٧، ٨٠، ٧٨.

(٦) المدخل لدراسة القرآن الكريم، د. محمد أبو شهبة: ٤٨، دار اللواء للنشر والتوزيع - الرياض - الطبعة الثالثة - ١٤٠٧هـ / ١٩٨٧م.

(٧) سورة الحجر: من الآية ٩.

(٨) القرآن الكريم والتوراة والإنجيل والعلم، دراسة في الكتب المقدسة في ضوء المعارف الحديثة: ١٥٨.

القديم فإن تعدد كتاب نفس الرواية، بالإضافة إلى تعدد المراجعات لبعض الكتب على عدة فترات قبل العصر المسيحي هو من أسباب الخطأ والتناقض، وأما فيما يخص الأنجليل، فلا يستطيع أحد أن يجزم بأنها تحتوي دائمًا على رواية أمينة لرسالة المسيح، أو على رواية لأعماله تتفق بدقة تامة مع الواقع، إن عمليات التحرير المتواترة تبين افتقار هذه النصوص إلى الصحة<sup>(١)</sup>.

\* \* \*

---

(١) السابق: نفسـه.

## مناقشة آلية التناص

تعمل نظرية (التناص) من خلال محوريين أساسيين هما: الاستدعاء، والتحويل، فالنص من وجهة نظر التناصيين لا يتم تشكيله ولا تكتمل كتابته من خلال رؤية مبدعه فقط. وإنما يتكون ثم يولد عبر استدعاء نصوص فنية أخرى، مما يجعل التناص يتشكل من مجموعة استدعاءات (خارج/نصية)، يتم إدماجها وفق شروط بنوية خاضعة للنص الجديد. ثم إن النص المدمج يخضع من جهة ثانية لعملية تحويلية، لأن التناص ليس مجرد تجميع مبهم وعجيب للتأثيرات، فداخل الكتابة تقوم عملية جدّ معقدة في صهر وإذابة مختلف النصوص والحقول المدمجة مع النص المتشكل<sup>(١)</sup>. وهذا يعني أن كل نص مائل يخفي في طياته نص غائب، وكل صياغة قولية إنما هي تراكمات لأقوال سابقة، وأن التناص في حقيقته هو مجموعة من آليات الإنتاج الكتابي لنص ما، تحصل بصورة واعية أولاً واعية بتفاعله مع نصوص سابقة عليه أو متزامنة معه<sup>(٢)</sup>.

وهذه الآلية التي تعامل من خلالها نظرية التناص لها قوانين ذكرها د. محمد عزام، حيث قال: "يمكن تحديد ثلاثة قوانين للتناص، تحدد علاقة النص الغائب بالنص المائل، وهي:

- الاجترار، وفيه يستمد الأديب من عصور سابقة، ويتعامل مع النص الغائب بوعي سكوني، فيبتعد عن ذلك انفصال بين عناصر الإبداع السابقة واللاحقة...
- الامتصاص، وهو أعلى درجة من سابقه، وفيه ينطلق الأديب من الإقرار بأهمية النص الغائب، وضرورة امتصاصه ضمن النص المائل، كاستمرار متعدد.
- الحوار، وهو أعلى المستويات. ويعتمد على القراءة الوعية المعمقة التي تردد النص المائل ببنيات نصوص سابقة، معاصرة أو تراثية، وتتفاعل فيه النصوص الغائبة والمائلة في ضوء قوانين الوعي واللاوعي"<sup>(٣)</sup>.

(١) انظر: آلية التناص، زهور لحزام، مجلة الناقد - لندن - العدد ٢٠، ص ٥٩، ديسمبر / ١٩٩٠م.

(٢) ماهية النص، د. عبد الجبار الأسد، مجلة الرافد الصادرة عن دائرة الثقافة والإعلام - الشارقة - ص ١٥ من العدد (٣٤) - مارس / ٢٠٠٠م.

(٣) النص الغائب، تحليلات التناص في الشعر العربي، د. محمد عزام: ٥٥، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق - ٢٠٠١م.

وهنا يمكن القول بأنه سبق أن أشار البحث إلى أنّ من خصوصيات القرآن الكريم أنَّ كلَّ ما ورد فيه من قصص هو من قبيل الواقع الذي لا مجال للخيال فيه، فإذا كان النصُّ القرآني قد تضمنَ العديد من الأقوال المنسوبة للشخصيات الحقيقة التي وردت ضمن نسيجه القصصي، كما تضمنَ العديد من الأقوال المحكية على ألسنة المعاصرين لنزوله، فهل يمكن القول بأنَّ النصُّ القرآني تحاور مع نصوصٍ أخرى سابقة عليه، ثمَّ حولها عبر آلية التناص لينسجها نصوصاً جديدة في بنائه؟ أو بعبارة أخرى: هل يمكن إعمال نظرية (التناص) باليتها المتمحورة على الاستدعاء والتحويل، والمرهونة بدالة (السابق) على مستوى النصِّ الكريم؟

الحقيقة أنَّ عمل نظرية (التناص) بهذه الآلية التي تحيل النصَّ إلى مستودع لنصوصٍ سابقة على وجوده، وتحوילها عبر قوانين: (الاجترار) أو (الامتصاص) أو (الحوار) إلى نسيج في بنية النصِّ الجديد، يستلزم بالضرورة أن يكون ثمة نصٌّ سابق ونصٌّ لاحق، ولو سلمنا بالتناص في بنية النصِّ القرآني لأدى ذلك إلى التسليم بوجود نصٌّ سابقٍ على النصِّ الكريم، وهذا ينافي مع خصوصية القدر التي أشار البحث إليها آنفًا، فالقرآن الكريم كلام الله القديم، ومن ثمَّ أجمع السلف على أنه غير مخلوق<sup>(١)</sup>. ومهمماً تضمن القرآن الكريم من مقولاتٍ محكية عن أشخاصٍ سواءً كانوا عرباً أو غير عرب، فإننا نعتقد أن تلك المقولات صيغت في نسيج الكتاب الكريم بطلاقٍ علم الله تعالى قبل أن يوجد من تكلموا بها أصلاً.

ومما يدعم توجهنا هذا ما تضمنه النصُّ القرآني من مقولاتٍ لم يتحقق فعل قولها إبان نزول القرآن الكريم بها، وإنما تحقق فعل قولها بعد ذلك، وتلك ظاهرة قرآنية عجيبة لم تتحقق في نصٍّ سوى القرآن المعجز، ومن تلك المقولات مثلاً ما صوره القرآن الكريم حديثاً عن اليهود عقب تحويل القبلة في قوله تعالى ﴿سَيَقُولُ أَسْفَهَمُهُمْ مِنَ النَّاسِ﴾

(١) روى الإمام ابن الجوزي (ت ٥٩٧ هـ) بإسناده "عن أبي الدرداء" قال: سألت رسول الله ﷺ عن القرآن فقال: كلام الله غير مخلوق، كما ذكر ابن الجوزي أن الصحابة، والتابعين، وأنه الأمصار، قرناً بعد قرن إلى عصره أجمعوا على أن القرآن كلام الله غير مخلوق، انظر: فنون الأفنان في عيون علوم القرآن:

مَا وَلَّهُمْ عَنْ قِتْلِهِمْ أَلَّا يَأْكُلُوا عَلَيْهَا ﴿١﴾، فقد نزلت الآية الكريمة قبل أن يحدث فعل القول منهم أصلاً، بدليل استخدام حرف السين في ﴿سَيَقُولُ﴾، وقد وصفهم الله تعالى بالسفهاء، ومع ذلك فقد قالوا، ثم إنه لم ينكر أحد من قالوا ولا من غيرهم أنهم قالوا بعد ما نزلت الآية، فكيف نعمل (التناص) إذا قلنا به في مثل تلك النصوص الكريمة؟<sup>(١)</sup>

إننا لو سلمنا بوجود التناص في مثل تلك النصوص فعل أساسٍ جديد، وبالآلية مختلفة تقوم على استدعاء النص اللاحق لا السابق، وإذا قرر التناصيون هذه الآية فحيثُنَّ ذلِكَ نختلف معهم في أن النص القرآني صاغ تلك العبارات بأسلوبه وبطريقته، لا بالصياغة التي جرت على السنة الأشخاص؛ لأنَّه كما يقول الإمام أبو السعود (ت ٨٢٩هـ): "جميع المقالات المنقولَة في القرآن الكريم إنما تُحكي بكيفياتٍ واعتباراتٍ لا يكاد يقدر على مراعاتها من تكلم بها حتَّمًا، وإنَّما يمكن صدور الكلام المعجز عن البشر فيما إذا كان المحكي كلامًا"<sup>(٢)</sup>، فالقرآن الكريم "يتصرف في حكاية أقوال المحكي عنهم فيصوغها على ما يقتضيه أسلوب إعجازه لا على الصيغة التي صدرت فيها، فهو إذا حكى أقوالًا غير عربية صاغ مدلولها في صيغة تبلغ حد الإعجاز بالعربية، وإذا حكى أقوالًا عربيةٍ تصرف فيها تصرُّفًا يناسب أسلوب المعبر مثل ما يحكى عن العرب، فإنه لا يتلزم حكاية أفالظهم بل يحكي حاصل كلامهم"<sup>(٣)</sup>.

وفي إطار آخر، إذا كان القرآن الكريم قد استدعي من ذاته نصوصاً أعاد صياغتها في مواطن آخر، فإن الآلية بخصوصية النص الكريم أن نطلق على هذا الإجراء ما أطلقه عليه

(١) سورة البقرة: من الآية (١٤٢).

(٢) هذه الظاهرة القرآنية لها شواهد عديدة تستحق دراسة بيانية مستقلة، من ذلك قوله تعالى: ﴿سَيَقُولُونَ لَذِكْرَهُ زَانِعُهُمْ كَبِيرُهُ﴾ الكهف من الآية (٢٢)، ﴿وَإِذَا تَمَّ بِهِ تَمَّا وَبِهِ سَيَقُولُونَ هَذَا لَكُمْ قَيْرَبٌ﴾ الأحقاف من الآية (١١)، ﴿سَيَقُولُ لَكَ الْمُتَكَبِّرُونَ مِنَ الْأَغْرَبِ شَكَرْتَنَا أَنْوَنَا وَأَغْلَنَا﴾ الفتح من الآية (١١)، ﴿سَيَقُولُ الْمُخَلَّوْنَ إِذَا أَنْظَلْتَهُمْ إِلَيْهِمْ رَأْنَدُهُمْ وَهَذِهِمْ يُرِيدُونَ أَنْ يَسْرُلُوا إِلَيْكُمْ أَعْوَلَنَّ تَبَيَّنُوا حَكَيَّكُمْ قَالَ اللَّهُ مَنْ قَلَّ فَسِيلُهُنَّ بِلَّ قَدْرُهُنَّ بِلَّ كَلَّا لَّا يَمْتَهِنُ لَا قَلِيلًا﴾ الفتح (١٥).

(٣) تفسير أبي السعود المسمى: إرشاد العقل السليم إلى مزايا الكتاب الكريم: ٢١٨ / ٣، ط. المطبعة المصرية - المطبعة الأولى - ١٤٤٧هـ / ١٩٢٨م.

(٤) تفسير التحرير والتتوير، محمد الطاهر بن عاشور: ١٢٠، الدار التونسية للنشر - تونس - ١٩٨٤م (د.ط.).

أحمد بن فارس (ت ٣٩٥ هـ)، حيث سماه بـ(الاقتراض)، وعرفه بقوله: "أن يكون كلام في سورة مقتضاها من كلام في سورة أخرى، أو في السورة معها"<sup>(١)</sup>، وأورد له من الشواهد من مثل قول الله تعالى في سورة العنكبوت ﴿وَمَا يَنْهَا أَجَرُهُ فِي الدُّنْيَا وَلِئَنَّهُ فِي الْآخِرَةِ أَمِنٌ الْصَّالِحِينَ﴾<sup>(٢)</sup>، حيث يرى ابن فارس أنها مقتضية عن قوله تعالى في سورة طه: ﴿وَمَنْ يَأْتُهُ مُؤْمِنًا فَأَنْدَعَهُ عَمَلَ الصَّالِحَاتِ فَأُولَئِكَ هُمُ الْدَّارِجُونَ﴾<sup>(٣)</sup>، وعلى الرغم من اقتراب آلية (الاقتراض) من آلية (التناص) في أن ثمة نصاً آخر امتصاصه في نص آخر، وأعيدت كتابته في سياق جديد بحلاً جديدة، وأن ثمة نصاً مركزاً (مقتضاً)، وآخر (مقتضاً منه) يمثل في النموذج المعروض القانون القرآني العام الذي يدرج تحته إثابة الصالحين في الدار الآخرة.

أقول: على الرغم من أن هذه الظاهرة القرآنية ربما وافقت ما سماه د. محمد مفتاح بـ(التناصُ الداخلي)<sup>(٤)</sup>، إلا أن الباحث يفضل مصطلح (الاقتراض) التراخي على مصطلح (التناص) الحداثي، لما يقتضيه الأخير من أن ثمة نصاً سابقاً ونصاً لاحقاً، وـ"الدراسة العلمية تفترض تدقيقاً تاريخياً لمعرفة سبق النصوص من لاحقها، كما تفترض أن يوازن بينها لرصد صيرورتها وسيرورتها جميعها"<sup>(٥)</sup>، أما الاقتراض فإنه - من خلال ما ذكره ابن فارس من شواهد - يقوم على ما بين النصوص القرآنية من تكامل وتلاحم وترتبط على الرغم من تباعدها مكانياً، حيث يوجد النص المقتضى في سورة والمقتضى منه في موضع آخر من السورة أو في سورة أخرى، أما بعد الزمان القائم على تشكييل دلالة نص لاحق من نص سابق فإنه غير معترض في الاقتراض، وفضلاً عن ذلك فإن مصطلح (التناص) يجتزء من الإجراءات والإشكاليات النقدية - كما سيأتي - ما لا يتناسب وخصوصية النص القرآني المقدس.

(١) الصاحبي في فقه اللغة العربية وسنتن العرب في كلامها: ٣٩٨. تج. السيد أحمد صقر، ط. الهيئة المصرية العامة للفصور الثقافية - القاهرة - (سلسلة الذخائر: ٢٠٠٢/٩٩).

(٢) سورة العنكبوت: من الآية ٢٧.

(٣) سورة طه: ٧٥.

(٤) قسم د. محمد مفتاح (التناص) إلى داخلي وخارجي، على أساس أن الكاتب أو الشاعر ليس إلا معيداً لإنتاج سابق، سواء أكان ذلك الإنتاج لنفسه أم كان لغيره، فال الأول هو التناصُ الداخلي، والآخر هو التناصُ الخارجي، انظر: تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية التناص): ١٢٤، ١٢٣.

(٥) تحليل الخطاب الشعري: ١٢٤.

إننا في ظل استمراء نظرية التناص، وفي إطار السعي الحثيث نحو تطبيقها وتثبيت أركانها، نخشى أن يخرج علينا من يقول بوجود التناص في بنية النص القرآني، باليته القائمة على الاستدعاء من نصوص سابقة عليه، لا سيما أن من الباحثين الشغوفين بهذه النظرية من يفتح الباب لمثل هذا التصور، فقد أشار د. محمد العمري في بحثه القاه في ندوة (الدراسات البلاغية: الواقع والمأمول) إلى ما أسماه بظاهرة (الافتقار التناصي)، وهو مفهوم أطلقه الباحث على "الحالة التي يستحيل فيها وجود قيمة بلاغية لنص معين دون الدخول من مدخل بعينه، دون الافتقار هناك إلى حالات ومستويات من الترجيح، وهذه حال الكثير من النصوص المعارضة والمناقضة والمتولدة في خبر أو حكاية"<sup>(١)</sup>، ويرى د. العمري أن من (الافتقار التناصي) تفسير قوله تعالى ﴿ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ﴾<sup>(٢)</sup>، حيث قال: "والنص الغائب المستحضر هنا هو ما روي من أن رسول الله ﷺ لقي أبي جهل، فقال له: إن الله تعالى أمرني أن أقول لك ﴿أَنْذِلْ لَكَ فَأَنْذِلْ﴾<sup>(٣)</sup> ثم أذن له فأنزله"<sup>(٤)</sup>، فرد عليه بعنف قائلاً: ما مستطيع لي أنت ولا صاحبك من شيء، وقد علمت أنني أمنع أهل البطحاء وأنا العزيز الكريم، وبعد مقتله في بدر نزلت هذه الآية الكريمة تذكره على وجه السخرية بنص كلامه (ذُقْ إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْكَرِيمُ)<sup>(٥)</sup>.

والباحث لا يختلف مع د. العمري حول أهمية المعرفة السياقية في تفسير النص وتأويله، لا سيما معرفة أسباب النزول فيما هو مختص بتفسير النص القرآني، غير أن إشارته إلى أن تصوير كلام الأشخاص في النص القرآني من قبيل (التناص) فيها نظر، وعلى الرغم من اشتعمال القرآن الكريم على العديد من أقوال العرب المصوّرة من خلال نظمها المعجز، إلا أن الباحث يرى أنه من غير اللائق إطلاق مصطلح (التناص) على هذه الطاهرة، لأن ذلك يقتضي -بحكم آلية عمل نظرية التناص- أن يكون النص القرآني

(١) مداخل النص الشعري بين النصية والتناص، د. محمد جمال العمري، ندوة الدراسات البلاغية: الواقع والمأمول، المنعقدة في كلية اللغة العربية بجامعة الإمام محمد بن سعود بالرياض: ٢١/٦/٢٢١٤هـ.

ج. ٥٢، ص. ٥٢.

(٢) سورة الدخان: ٤٩.

(٣) سورة القيامة: ٣٥، ٣٤.

(٤) مداخل النص الشعري بين النصية والتناص: ٥٠٢.

مسبوقاً بنصوص البشر، وهذا يتعارض مع قِدْمِ القرآن الكريم، ويؤدي إلى القول بخلقه.  
ومن ناحية أخرى فإن مصطلح (التناص) بطبيعة نشأته في البيئة النقدية الغربية يجترّ معه  
من المفاهيم والإجراءات والإشكاليات ما لا يمكن القبول به على مستوى النص القرآني

الكريـم، وهذا ما سيشير البحث إليه في النقطة التالية:

### إشكاليات تناص التلقي

للتلقي دور رئيس في عمل نظرية التناص، حيث إن "التناص" عند بارت يدور بصورة  
صريرة حول محورين: محور النص ذاته، ومحور المتلقي<sup>(١)</sup>، ويرى منظرو التناص أنَّ  
المؤلف يجب أن تتوارى ظلاله بعيداً عند قراءة نصه، بحيث لا يؤثر على المتلقي أثناء  
عملية القراءة، وبذلك يخلُّ بين النص وقارئه، ليكون للأخير كاملاً الحرية في فهم  
النص وتأويله ومحاورته والتماهي معه وفق ما يستدعيه من ثقافته وتاريخه وواقعه.  
وعلى هذا فإن التناص نوع من تأويل النص، أو الفضاء الذي يتحرك فيه القارئ والناقد  
بحريـة وثقافية معتمداً على مذكوره من المعارف والثقافات<sup>(٢)</sup>، ومن ثم تقرر لدى  
الناصيين عـدة مفاهيم إجرائية تتعلق بعمل النظرية في شـقـ التلقي، من مثل: (موت  
المؤلف)، (انتفاء القصدية)، (الافتتاح النص)، (اتعدد القراءات)، وهذه المفاهيم وإن كانت  
من مبادئ المنهج التفكيـكي وإجراءاته النقدية، إلا أنها وثيقة الصلة بنظرية التناص، حيث  
يقول د. عبد العزيز حمودة: "إن (بارت) انطلاقاً من موت المؤلف وانتفاء القصدية ومولد  
النص في القراءة، يؤكد من جديد أنَّ التناص يتحدد داخل وعي القارئ، دون وعي ذلك  
المتلقـي"<sup>(٣)</sup>. وسيركـز البحث على مناقشة (موت المؤلف)، (انتفاء القصدية) فيما يلي:

#### أولاً: موت المؤلف

أطلق رولان بارت مفهوم (موت المؤلف)<sup>(٤)</sup>، وهو مفهوم نـقـدي مرتبـطـ بالبنـويةـ  
يـهدـفـ إلىـ عـزلـ القـارـئـ عنـ المنـظـومـاتـ المـنـهـجـيـةـ الـخـارـجـيـةـ أـنـنـاءـ تـأـوـيلـ النـصـ،ـ عـلـىـ

(١) المرايا المحدبة من البنـويةـ إلىـ التـفـكـيـكـ، دـ. عبدـ العـزـيزـ حـمـودـةـ، ٢٢٢ـ طـ. المجلسـ الوـطـنـيـ لـلـثـقـافـةـ وـالـفـنـونـ وـالـآـدـابـ -ـ الـكـوـيـتـ (ـضـمـنـ سـلـسـلـةـ عـالـمـ الـمـعـرـفـةـ)ـ -ـ العـدـدـ (ـ٢٢٢ـ)ـ -ـ أـبـرـيلـ /ـ ١٩٩٨ـ.

(٢) جـامـعـ النـصـ،ـ عـبدـ الرـحـمـنـ أـبـيـوـبـ،ـ ٩ـ٠ـ.

(٣) المـراـيـاـ المـحدـبـةـ منـ الـبـنـوـيـةـ إـلـىـ التـفـكـيـكـ:ـ ٢٢٢ـ.

(٤) انتـرـ:ـ مـوـتـ المـؤـلـفـ:ـ ١٤ـ تـرـجـمـةـ:ـ مـنـذـرـ عـيـاشـيـ،ـ طـ. دـارـ الـأـرـضـ -ـ الـرـيـاضـ -ـ الـطـبـعـةـ الـأـولـيـ،ـ ١٤١٣ـ هـ /ـ ١٩٩٣ـ مـ.

أساس أن النص كبناءٍ لغوي له من الطاقات التعبيرية ما يجعله مستقلًا بذاته، كما أن له من قوة الصياغة ما يغنه عن استدعاء مؤلفه، ومن ثم كان إعلان (بارت) عن وجوب موت المؤلف لينطلق النص متحررًا من كافة الأغلال العائمة دون التلذذ به، ومن أجل هذه الحرية فإن المؤلف ينبغي أن تتحمي آثاره من تضاعيف نصه، حيث يقول: "لقد قضى نحبه، ذلك المؤلف المؤسسة توارى شخصه المدني والعاطفي والسييري، ولم يعد شخصه هذا المجرد من كل ما لديه يعامل نتاجه الأدبي بتلك الأبوة الرهيبة التي تعهد كل من التاريخ الأدبي والتعليم والرأي بتوطيدتها"<sup>(١)</sup>، ويرى (بارت) أن للقارئ الحرية الكاملة في تأويل النص وفهمه، وأن ميلاد القارئ رهين بـ(موت المؤلف)<sup>(٢)</sup>، ولهذا يصر (بارت) على الدور العظيم للمنتاخ (لتقي النص بفعل قراءته)، لأنَّه يعمل داخل نظام لغوي وثقافي ينبع من النص لا من المنشئ، فالمنتاخ يتعامل والنص مركباً فيعمد إلى تفككه ثم إعادة تركيبيه ليصل إلى ما توحيه شفراته، وفي ضوء النصوص التي يقرِّها النص إليه، أو تقفز إلى ذاكرته<sup>(٣)</sup>، عموماً فإن إقصاء المؤلف عن نصه منهجٌ تبنته (البنيوية) في مساراتها التحليلية، على أساس أن للقارئ إعادة كتابة النص معتمدًا على فهمه للعلاقات اللغوية، وأن التركيز على لغة النص يقصد الكشف الدلالي عن فضاءات المعنى التي لا تظلها سُحب المؤلف، أو تكدرّها غيوم ثقافته وبيئته<sup>(٤)</sup>.

ومن بين هذا المفهوم من النقاد العرب د. عبد الله الغذامي الذي يرى أن إقصاء المؤلف من العملية النقدية هو تأكيدٌ على النصوصية، فالنصوص هي التي تفسر بعضها، ومن ثم وجب إبعاد العوامل الخارجية عن النص<sup>(٥)</sup>، وعلى الرغم من أن الغذامي يؤكّد

(١) لذة النص، رولان بارت: ٣٥، ترجمة: د. محمد خير البقاعي، ط. المجلس الأعلى للثقافة (المشروع القومي للترجمة) - القاهرة - ١٩٩٨م.

(٢) النقد والحقيقة، رولان بارت: ٨٧، ترجمة: إبراهيم الخطيب، الشركة المغربية للناشرين المتحدين - الرباط - ١٩٨٥م.

(٣) المسبار في النقد الأدبي، د. حسين جمعة: ١٣٧.

(٤) موت المؤلف: منهجٌ إجرائي أم إشكالية عقائدية؟، د. عبد الحال العف، مجلة الجامعة الإسلامية - غزة - فلسطين (سلسلة الدراسات الإنسانية)، م. ٦، ص ٥٢ - العدد الثاني - يونيو ٢٠٠٨م.

(٥) انظر: ت Shiriyat al-nas، مقاريات تشيريجية لنصوص معاصرة: ٧٩، ط. دار الطليعة - بيروت - ١٩٨٧م.

على أن (موت المؤلف) ليس إلا مجرد إجراء، حيث يقول: "إن مفهوم الموت لا يعني الإزالة والإفناء، ولكنه يعني: تمرحل القراءة موضوعياً من حال الاستقبال إلى التذوق، ثم إلى التفاعل وانتاج النص، وهذا يتحقق موضوعياً بغياب المؤلف"<sup>(١)</sup>، إلا أن فكرة (موت المؤلف) ولو إجرائياً غير مقنعة، فـأي نص قد اعتجل في صدر المؤلف قبل أن يعتلج في صدر المتلقّي، وفيه تقاطعات لغوية ثابتة تبني بوضعها التاريخي والزمني والمكاني والثقافي في الوجود، ومن ثم فإن القراءة أياً كان زمانها تقوم على نص يشترك فيه المبدع والمتلقي في آنٍ معًا، ووجود هذا لا يلغى ذاك، ومن ثم وجود أي متلقٍ لا يلغى قدوم متلقٍ بعده، فلو أمنتنا الأول لأمننا الثاني، ولما كان لفعل الثقافي أثر في اللاحق<sup>(٢)</sup>، فالفكرة إذاً غير واقعية وغير مقنعة، وقد أدرك ذلك بعض من آمن بنظرية التناص نفسها، كعبد الملك مرتاض الذي أثبت للمؤلف دوره في العملية الإبداعية قائلاً: .. فالإبداع سيد إبداعه، وصاحبـه الذي لا ينزعـهـ فيه مجـتمع ولا زـمان ولا بشـر، عـلى الرـغم من إيمـانـنا بـفـكـرةـ التـناـصـ"<sup>(٣)</sup>.

إن (موت المؤلف) وإن بدا في ظاهر الأمر أنه إجراء نceği، إلا أنه يخفي في مكنونه شرًّاً مستطيراً إذا نودي بإجرائه وتطبيقه على كلام رب العالمين، وقد بدأـتـ الإـشكـالـيةـ في دراسـةـ النـقـادـ الحـادـثـيـنـ لـلـنـصـ القرـآنـيـ معـ بدـاـيـةـ ظـهـورـ منـاهـجـ النـقـدـ الـبـنـيـوـيـ التيـ حـاـوـلـتـ تـطـبـيقـ نـظـريـاتـهاـ عـلـىـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ، بـادـعـاءـ أـنـهـ نـصـ لـغـوـيـ وـفـقـ الرـؤـيـةـ الـبـنـيـوـيـةـ المـجـرـدـةـ"<sup>(٤)</sup>، فقد انطلق د. نصر حامد أبو زيد (ت ١٤٢١هـ) من فكرة (التاريخية)<sup>(٥)</sup> ليقول بأن

(١) نقاقة الأسئلة: ٢٠٥ ط. دار سعاد الصباح - الكويت - ١٩٩٢م.

(٢) المسبار في النقد الأدبي، د. حسين جمعة، ١٣٩٠، ١٤٠ بتصرف.

(٣) في نظرية النص الأدبي، د. عبد الملك مرتاض، مجلة الموقف الأدبي، يصدرها اتحاد الكتاب العرب بدمشق - السنة ١٩ - العدد ٢٢١ - ٢٢١ أيلول / ١٩٨٩م، ص ٢٠١.

(٤) موت المؤلف منهـجـ إـجـرـائـيـ أمـ إـشـكـالـيـةـ عـقـائـديـ؟ـ دـ عبدـ الخـالـقـ العـفـ، ٦١٠.

(٥) التاريخية هي: صفة لكل ما هو تاريخي مميز عن الخرافي أو الخيالي، كما أنها من جهة أخرى ميزة الإنسان الذي يعيش التاريخ ويحياه باعتباره كائنًا تاريخيًا أو زمنيًا، والتوزع التاريخية هي النظر إلى كل موضوع معرفي على أنه نتاج حاضر ناشئ عن التطور التاريخي، وتستمد هذه الفكرة جذورها من الكاتب والفاليسوف الفرنسي (رينان جوزيف رينست)، الذي يقول بأن لكل شيء في التاريخ تفسيرًا إنسانياً وأن الدراسات التاريخية يجب أن تكون ذات نظرية طبيعية، وبناء على نظرته التاريخية هذه فقد

”الوعي التاريخي العلمي بالنصوص الدينية يتجاوز أطروحتات الفكر الديني قديماً وحديثاً، ويعتمد على إنجازات العلوم اللغوية خاصة في مجال دراسة النصوص، وإذا كان الفكر الديني يجعل قائل النصوص محور اهتمامه ونقطة انطلاقه فإننا - والكلام لأبي زيد - نجعل المتلقّي بكل ما يحيط به من واقع اجتماعي تاريخي هو نقطة البدء والمعاد<sup>(١)</sup>.“ ويرى أبو زيد أنّ من علامات الانطمام والجهل الإيمان بالمصدر الإلهي للنص. وأنّ التركيز على مصدر النصّ وقائله فقط إهانة لطبيعة النص ذاته، وإهانة لوظيفته في الواقع<sup>(٢)</sup>، أما أدونيس فإنه يقول: ”منذ أن أصبح الوحي موجوداً في لغة، ومنذ أن تحول إلى نص مكتوب، صار بوصفه كتابة هو المتكلم، أي: صارت اللغة هي الذات المتكلمة“<sup>(٣)</sup>.

ولا يكون البحث مغالياً إذا أدعى أنّ ثمة نياتٍ مبيتةٍ في مقوله رولان بارت تهدف إلى هدم المعتقد الديني بهدم أساسه المقدس، ذلك ”أنّ الموت المؤلف“ يعني رفض فكرة وجود معنى نهائي أو سري أو مقدس للنص، بل رفض وجود الإله ذاته<sup>(٤)</sup>، ومما يدعم ادعاءنا هذا أن بارت صاحب فكرة ”موت المؤلف“ عندما نذهب ليطبق نظريته ممارسة القراءة الإنتاجية التي طالما طمح إليها، فإنه عمد في جزءٍ كبير من ممارسته إلى النص المقدس، ذلك أن ”التطبيقات التي أنجزها هي أساساً تحليل لنص من الإنجيل، ونص من

---

رفض كل ما يخرق الطبيعة ولا يستثنى الأساطير التي يقصد بها ما في الأديان وكتابها وهو يقصد الكتاب المقدس عند النصارى، حيث تبني قضية التقدّم التاريخي لتاريخ النصرانية فأبعد الطابع التقديسي عن الأبعاد في الكتاب المقدس لديهم، وأسس شرحاً علمانياً له بنظرة تقديرية في لولوجية طرق تقديرية تعتمد على التاريخية والمقارنة“ اعتبرت أن الأنجليل روایات تاريخية متناقضة واستبعد رينان كل الخوارق والمعجزات. انظر: معجم المصطلحات والشواهد الفلسفية، جلال الدين سعد: ٤٨، ط. دار الجنوب - تونس (د.ت.)، والمعجم الفلسفى، من إصدارات مجتمع اللغة العربية بالقاهرة: ٢١٢-٢١٠، ط. عالم الكتب - بيروت - ١٩٧٩ / ١٤٩٩هـ.

(١) قضايا وشهادات: ٢، ٣٨٧، كتاب ثقافي دوري، إصدار مؤسسة عيال للدراسات والنشر - قبرص - الطبعة الأولى - ١٩٩٠.

(٢) انظر: مفهوم النص. دراسة في علوم القرآن: ٦٧، ٥٧، ط. المركز الثقافي العربي - بيروت - الطبعة الأولى - ١٩٩٠. وقضايا وشهادات: ٢٩١ / ٢.

(٣) النص القرآني وأفاق الكتابة: ٤٢، ط. دار الآداب - بيروت - ١٩٩٣م (د.ط.).

(٤) موت المؤلف منهج إجرائي أمر إشكالية عقائدية: ٥٨، د. عبد الخالق العف: .

التوراة، وقصة قصيرة لا إدغاريو...<sup>(١)</sup>، وعلى الرغم من أن نصوص هذه الكتب قد شابها التحرير كما سبق أن أشار البحث، إلا أن تطبيق (بارت) نظريته عليها لا يخلو من اعتبارات عقائدية لا يستهان بها، حيث يقول د. عبد الخالق العف: "الواقع أن البنوية انزلقت من المنهجية العلمية المستفادة من لسانيات (سوسيرا) إلى مجال (الأيديولوجيا) والمواقف والعقائد، وذلك عندما طرح (رولان بارت) رؤيته عن النص ثم أعلن (موت المؤلف) مثيراً بذلك إلى موت الإله الذي أعلن قبله الفيلسوف الألماني الوجودي (نيتشه)، وإذا كان الوجوديون قد تخلصوا من الإله، والبنيويون قد تخلصوا من الإنسان فأي قيمة للوجود؟ وأي قداسة مزعومة للنص اللغوي المجرد المنقطع عن الحياة والمعرفة"<sup>(٢)</sup>، إنها محاولة لعلمنة النص، بل قل: إنها محاولة للسير به نحو المجهول عندما "تفقد المراكز المرجعية كالعقل، والإنسان، والوجود، والله، قيمتها التقليدية؟ والنتيجة، دالة لانهائية، معنى مراوغ، وحضور في غياب، وغياب في حضور".<sup>(٣)</sup>

والحقيقة أنه لا يمكن طرح فكرة (موت المؤلف) مجردة عن أصولها ومصادرها الإلحادية التي تهدف إلى تقويض أركان الإيمان بالغيب، حيث "ترتدى الفكرة إلى جذور فلسفية وفكرية ترتبط بالظروف الموضوعية التي عاشتها أوروبا بعد ثورتها على الكنيسة، فقد أعلن الفيلسوف الوجودي (نيتشه) مقوله موت الإله، ووجدت هذه المقوله صدى واسعاً في أوساط النقاد الأوروبيين الذين يتوقفون إلى تدمير الاتجاه الغيبي في تفسير النصوص وإفساح الطريق أمام ظهور الإنسان بكل مقدراته البشرية التي يدركها العقل وما عدا ذلك فهو ميت، ثم انتقلت مقوله (موت الإله) إلى النقد الأدبي، فأعلن النقاد الغربيون وعلى رأسهم رولان بارت عن موت المؤلف".<sup>(٤)</sup>

(١) التحليل النصي، رولان بارت: ٦، ترجمة وتقديم: عبد الكبير الشرقاوي، ط. دار التكوين - دمشق - ٢٠٠٩ م (د.ط).

(٢) موت المؤلف منهج اجرائي أمر إشكالية عقائدية؟، د. العف: ٥٦.

(٣) المرايا المحدثة من البنوية إلى التفكك، د. عبد العزيز حمودة: ٣٥٠، ط. المجلس الوطني للثقافة والفنون والأدب - الكويت ( ضمن سلسلة عالم المعرفة ) - العدد (٢٢٢) - أبريل / ١٩٩٨.

(٤) موت المؤلف منهج اجرائي أمر إشكالية عقائدية؟، د. العف: ٥٢، بتصرف يسيرا.

أقول: إن الاعتماد على لغة النص لا يعني عن استدعاء عظمة القائل وقداسة القول، وإن فهل يستوي خطاب الملوك وخطاب العامة والسوق حتى لو اتحد اللفظ وتطابقت العبارة؟، وإن من أخص خصوصيات القرآن الكريم ارتباطه بالذات الإلهية، وفكرة (موت المؤلف) ولو كانت إجرائية مما لا يتناسب ومقام ذي الحال والإكرام الذي نعتقد بأنه مصدر الكتاب العزيز، وهذه الفكرة لو سلمنا بها فإنها سوف تهوي بنا إلى هوة سحرية من هدم المقدس، والنأي بالقرآن عن أهدافه ومقاصده.

#### ثانياً: انتفاء القصدية

تقوم فكرة (انتفاء القصدية) على أن تفسير النص لا يعتمد على ما أراد المؤلف أو قد قوله، بل على ما تقوله القصيدة بالفعل<sup>(١)</sup>، وهذا المفهوم يستتبع إجراء (موت المؤلف)، وهوأشد خطورة منه عند تطبيقه على فهم النص القرآني وتأويله، فإذا كان (موت المؤلف) يفضي إلى قراءة النص من داخله بعيداً عن ظلال مؤلفه، فإن (انتفاء القصدية) يُفضي إلى فوضى التفسير، ويؤدي إلى (النهاية المعنى)، وهنا مكمن الخطورة، فالقول بانتفاء القصدية يحول النص إلى "شبكة من آثار الاختلاف، ويصبح التفسير عملية تفجير للمعنى في اتجاه الانتشار.."<sup>(٢)</sup>، ويصير الولاء عند النافي لغير الأنظمة اللغوية، وإنما للمتناص المتشكل من نصوص يستجلبها النص المقرروء إلى ذاكرة المتألق، وهنا تفتر الدلالات التاريخية، والدلالات المستمدّة من الأنظمة اللغوية، وتنتفي قصدية المؤلف، وينشأ لدى القارئ خلق آخر من المعاني متعدد بتعديده، ومشوّه بقدر تشوه النصوص الرافدة لثقافته.

وإذا كانت "النصية" تعني أن النص الأدبي متوجّع مغلق، فهو نسقٌ نهائي يمكن تحليله وتفسيره في ضوء علاقات وحداته داخل نسقه الأصغر (النص) بعضها بالبعض، وفي ضوء علاقته كنسق الأكبر أو نظام النوع الذي ينتمي إليه ويحدد قواعد تشكيله<sup>(٣)</sup> فإن التناصية لا تجعل النص "تشكيلياً مغلقاً أو نهائياً، ولكنه يحمل آثار

(١) المرايا المحذبة، د. عبد العزيز حمودة: ٣٤٦.

(٢) السابق: ٣٤٩.

(٣) السابق: ٣١١.

(traces) نصوص سابقة، إنه يحمل رماداً ثقافياً، وحيث إنه غير مغلق ومحمل بآثار نصوص أخرى من ناحية، وحيث إن القاريء هو الآخر يجيئه بأفق توقعات تشکله في جزء منه على الأقل... فمعنى ذلك في حقيقة الأمر أنه لا يوجد نص، ما يوجد هو (بين - نص) فقط. ذلك الكائن المتغير المراوغ الذي ينتجه الحوار بين المنتج الأول والقاريء، وبهذا يصبح (التناسق) الأساس الأول لـ (النهاية المعنى)<sup>(١)</sup>، ومن ثم فقد رفض هذه الفكرة عدد من النقاد الغربيين أنفسهم. وأبرزهم كما ذكرت عبد العزيز حمودة: (M. H. Abrams, Gerald Graff, Walter Jackson, Wayne Booth, E. D. Hirsch) منظمة منذ أوائل السبعينيات ضد التفكيكية والأخطار التي تمثلها للحركة النقدية المعاصرة، وقد حذر هؤلاء من أن نفي القصدية يعني فك نموذج التوصيل ذاته، وهو النموذج الأساسي في عملية التفسير<sup>(٢)</sup>.

وإذا كان (نفي القصدية) مرتكز نقاد الحداثة عندما يتعاملون مع النص، فلا عجب حين تجد تأويلاً للنص القرآني لا يعبأ بدلالة الواضحة المستمدّة من نظام لغته، فيعيدها عن النصوص المجازية والنطّوش طنية الدلالة، انظر إلى محمد أركون (ت ٤٣١هـ) عندما سئل عن كيفية التعامل مع نص قطعي الدلالة كقوله تعالى: ﴿يُوحِيَكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلَّهِ كُرِّمٌ مُّثُلٌ حَظَ الْأُنْثَيَيْنِ﴾<sup>(٣)</sup>، حيث قال: في مثل هذه الحالة لا يمكن فعل أي شيء إلا إعادة طرح مسألة التفسير القرآني، لا يمكننا أن نستمر في قبول لا يكون للمرأة قسمة عادلة!! فعندما يستحيل تكييف النص مع العالم الحالي ينبغي العمل على تغييره<sup>(٤)</sup>، ومما يدعم توجّه أركون في فهمه هذا ما ذكره نصر أبو زيد عندما قال: "الذي تدعوه إليه هو عدم الوقوف عند معنى النصوص في دلالتها التاريخية الجزئية، بل لا بد من اكتشاف المغزى الذي يمكن لنا أن نؤسس عليه الوعي العلمي التاريخي، وهنا لا بد أن تكون الدلالات مفتوحة وقابلة للتجدد مع تغير آفاق القراءة المرتهن بتطور الواقع اللغوي

(١) السابق: ٣٢٧، ٣٢٦.

(٢) انظر: السابق: ٣٤٧.

(٣) سورة النساء: من الآية (١١).

(٤) حوار مع مجلة (NOUVEL OBSERVATEUR) الفرنسية عدد فبراير ١٩٨٦م، عن كتاب: بدعة إعادة فهم النص، د. محمد صالح المنجد: ٤، ط. مجموعة زاد (الكتيبات الإسلامية) (اد.ط. د.ت.).

والثقافي<sup>(١)</sup>، فتطور الواقع اللغوي والثقافي في زعم الحداثيين كفيل بـهدم الموروث الدالي للنص سواءً كان شرعاً أو وضعياً. وهنا تكمن عدمية التفكير وتهديده بفوضى التفسير، وهنا أيضاً تتمثل أزمة الحداثي العربي كاملة في تبنيه لمقولات نقدية أفرزها فكر فلسي ندعى بأنه غريب علينا<sup>(٢)</sup>.

أقول: إن صحة القراءة التأويلية ترتكز في كثير من جوانبها على دراية القارئ اللغوية، وقد أكد المشتغلون بأصول التفسير القرآني قديماً وحديثاً على ضرورة اكتمال معرفة المفسر اللغوية بالإضافة إلى تام معرفته بعلوم آخر: كأسباب النزول، والناسخ والمنسوخ، وأصول الفقه... إلخ. حتى لا يبعد به التأويل إلى خلاف المقصود من مقاصد القرآن الكريم، ولم يوصد الباب أمام الاجتهاد في التفسير لكن في إطار منهجي مرتكز على عدد من المعارف. منها المعرفة بعلوم اللغة التي أوصلها السيوطي إلى ثمانية هي: المفردات، ومدلولاتها، والنحو، وترابكيه، والتصريف، وأبنيته، والاشتقاق، وعلوم البلاغة، وعلم القراءات<sup>(٣)</sup>، فاللغة وسيلة الفهم، وصورة نتاج الفكر، ونعني باللغة هنا ما استقر عليه علم العربية من رصد لبنيتها ودلاليتها وقواعدها وبلاعتها... إلخ، لا ما يدعوه الحداثيون من تطور الواقع اللغوي الذي لا يمت للعربية بصلة.

\* \* \*

(١) قضايا وشهادات: ٢٨٩، ٣٩٠، ومفهوم النص: ١٤.

(٢) المرايا المحدبة: ٢٥١.

(٣) الإتقان في علوم القرآن، للسيوطى؛ ٢/٣٩٧، ط. دار الكتب العلمية - بيروت - ١٩٨٧م (د.ط).

## التناص مع القرآن الكريم

يتميز القرآن الكريم ببلاغته العالية، وبنظمه البديع المعجز، ولغته الدقيقة المعبرة التي أثرت اللغة العربية، وأثرت في أجناسها الأدبية شعراً ونثراً، وأن هذا الكتاب الكريم قد تذرّى سدام الفصاحة، واقتعد صهوة البلاغة والبيان، فإن آثار نصّه المقدس عندما تُبَثّ في تضاعيف النصّ الأدبي تضفي عليه مزيداً من الإقناع والإمتناع والتأثير، وقد يُمدّد كأنّوا يُسمون الخطبة التي لا توشّح بالقرآن الكريم (الشوهداء)<sup>(١)</sup>، وكانت الآذان تتشنّف إلى سماع شيءٍ من القرآن في ثانياً الخطبة، فقد روى الجاحظ (ت ٢٥٥ هـ) عن عمران بن حطّان (ت ٤٨٤ هـ) أنه قال: «خطبتُ عند زيادٍ خطبةً ظنتُ أنّي لم أقصر فيها عن غاية، ولم أدع لطاعن علة، فمررتُ ببعض المجالس فسمعتُ شيئاً يقول: هذا الفتى أخطب العرب لو كان في خطبته شيءٍ من القرآن»<sup>(٢)</sup>.

وللقرآن الكريم حضور ملحوظٌ في جلّ أجناس الأدب العربي شعراً ونثراً، وقد أشار النعالبي (ت ٤٢٩ هـ) في مقدمة كتابه (الاقتباس من القرآن الكريم) إلى غالبية الأجناس الأدبية المعروفة في زمانه، عندما ذكر أن مصنّفه قائمٌ على ما استحسن من اقتباس الناس من كتاب الله عز اسمه، «في خطبهم، ومخاطباتهم، وحكمهم، وآدابهم... وفي مكاتباتهم، ومحاوراتهم، ومواعظهم، وأمثالهم، ونواذرهم، وأشعارهم»<sup>(٣)</sup>، كما لحظ بعض الباحثين المحدثين<sup>(٤)</sup> أن النص القرآني يأتي في المقام الأول بين النصوص المشاركة في تشكيل بنية النص الشعري، حتى إنّ من الدوّاين الشعرية ما هو قائم

(١) انظر: البيان والتبيين، للجاحظ، ٦/٢، تج. عبد السلام محمد هارون، نشر: مكتبة الخانجي - القاهرة - الطبعة السابعة - ١٤١٨ هـ / ١٩٧٨ م.

(٢) السابق: نفسه.

(٣) الاقتباس من القرآن الكريم: ٣٨/١، تج. د. ابتسام مرهون الصفار، ط. دار الوفاء للطباعة والنشر والتوزيع - المنصورة - الطبعة الأولى - ١٤١٢ هـ / ١٩٩٢ م.

(٤) انظر ما حظّه د. محمد عبد المطلب في كتابه: قراءات أسلوبية في الشعر الحديث: ١٦٤، ط. الهيئة المصرية العامة للكتاب القاهرة - ١٩٩٥ م (د.ط)، وانظر أيضاً: جماليات التناص في شعر محمد عفيفي مطر، د. أحمد جبر شعث، بحث منشور في مجلة جامعة الأقصى بغزة (سلسلة العلوم الإنسانية)، المجلد الثامن، العدد الأول، ص ٤٥، ٤١ - ذو القعدة ١٤٢٤ هـ / كانون الثاني ٢٠٠٤ م.

على (التناسق القرآني) بصورة لافتة، فعلى سبيل المثال في ديوان (أنت واحدها وهي أعضاؤك انتشرت) للشاعر محمد عفيفي مطر (ات٢١٤ها)، يرصد د. محمد عبد المطلب إحصائية تدل على حضور النص القرآني بقوة في الديوان، “إذ تبلغ ظواهر الاقتباس مائة وسبعين عشرة ظاهرة، فإذا كانت قصائد الديوان تبلغ ست عشرة قصيدة، فإن نسبة تردد الظاهرة في كل نص تبلغ سبع مرات تقريباً، وهي نسبة تردد مرتفعة”<sup>١١</sup>، بل إنّ شعر عفيفي مطر في مجمله يمثل ظاهرة لسيطرة الصياغة القرآنية على حقل التناسق، حيث يقول أحد الدارسين لشاعره: “تمّ حصر مواقع التناسق القرآني فوجدنا حصيلتها مائة موقع وموقعاً واحداً، تتضمن مائة وثلاثة وأربعين آية، تنتشر في ست وأربعين قصيدة، وبعض الآيات مكرر، ولكنها تشكل العمود الفقري لشبكة التناسق في أعمال الشاعر”<sup>١٢</sup>، وعموماً فإنّ النصوص الأولى إذا تناولت فهذا دليل على الإعجاب<sup>١٣</sup>.

ويمكن تعليل فيء الشعراء إلى النصوص الدينية عموماً، وإلى النص القرآني على جهة الخصوص إلى “خاصية جوهيرية” في هذه النصوص تلتقي مع طبيعة الشعر نفسه، وهي أنها مما ينزع الذهن البشري لحفظه ومداومة تذكره، فلا تقاد ذاكرة الإنسان في كل العصور تحرص على الإمساك بمنص إلّا إذا كان دينياً أو شعرياً<sup>١٤</sup>، ومن ثمّ فإن استدعاء النص القرآني في تشكيل النص الشعري مما يضمن له البقاء والاستمرار والذيع، لا سيما النص القرآني الأكثر انتشاراً وتردیداً والأقوى حضوراً في الذاكرة، فلطالما ترددت آياته في المحاريب والمحافل، ولطالما طرقت عباراته الآذان فعلقت بالأنهان، ومست شغاف القلوب.

كما أنّ حضور آثار القرآن الكريم في بنية النص الشعري مما يفتح له آفاقاً من التعبير والتأثير، ذلك أنّ “التناسق القرآني يجعل الشاعر يميل بلغته الشعرية صوب آفاق التحليق بواسطة الإشارة والإيحاء... فالإشارة القرآنية تغنى النص الشعري، وتكتسبه

(١) قراءات أسلوبية في الشعر الحديث: ١٦٤، وراجع: ديوان (أنت واحدها وهي أعضاؤك انتشرت)، ط. دار الشؤون الثقافية - بغداد - الطبعة الأولى - ١٩٨١.

(٢) جملات التناسق في شعر محمد عفيفي مطر، د. أحمد جبر شعث: ٤٦.

(٣) النص الغائب، د. محمد عزام: ٢٢.

(٤) إنتاج الدالة الأبية، د. صلاح فضل: ٥٩، مؤسسة المختار للنشر - القاهرة - الطبعة الأولى (د.ت).

كثافته التعبيرية، وتعطيه تطابقاً بين وظيفة الإشارة وسياق المعاني<sup>(١)</sup>، وللحسّ الديني الواعي وغير الواعي دوره في تشكيل التناص القرآني؛ فالمبعد ذو الثقافة الإسلامية المتجرّرة لا بدّ أن يجترّ من ذاكرته ألفاظاً وتراكيب ومعانٍ قرآنية، وفي الخطاب القرآني الملهم مادةٌ ثريةٌ بمجموعةٍ من القيم والرموز الإنسانية التي يتكمّل عليها المبدعون في إنتاج معانيهم<sup>(٢)</sup>، ولأنَّ القرآن الكريم روح هذه الأمة، فما من أحدٍ من المبدعين فيها إلا وفي ذاكرته شيءٌ من القرآن، ومن خلال التجربة الإبداعية يتم التناص مع هذا التراث المقدس إما بوعي أو بدون وعي، ذلك أنَّ أكثر المبدعين أصلًا من كان تكوينه ذاتيًّا تراكمية، على معنى أنَّ الروافد الغائبة قد وجدت فيه مصدراً صالحًا لاستقبالها، فمن الحقائق المسلم بها أنه لا يوجد مبدعٌ يخلص لنفسه تماماً، وإنما يكون تكوينه -في جانب كبير- من خارج ذاته<sup>(٣)</sup>.

(الاقتباس) هو المصطلح الذي أطلقه الأقدمون من البلاغيين على استدعاء القرآن الكريم في النص الأدبي، وعلى استدعاء الحديث النبوي أيضًا، وهو كما عرفه الخطيب القزويني (ت ٧٣٩ هـ) أنَّ يُضمن الكلام شيئاً من القرآن أو الحديث. لا على أنه منه<sup>(٤)</sup>، والاقتباس يدخل دائرة التناص ويشكل رافداً مهمًا وأساسياً من روافده... سواءً أكان بنقل الملفوظ أمر الفكرة<sup>(٥)</sup>، وإن كان (التناص) ليتخطى فكرة الاجتذار التي يقوم عليها (الاقتباس) إلى علاقاتٍ نصيّةٍ أكثر عمقةً وتدخلاً إلى درجة أنَّ النص الجديد يقوم بهضم النصوص التي سبقته وتمثّلها وتحوّلها<sup>(٦)</sup>. ومع هذا فإنَّ (الاقتباس) يمثل شكلاً تناصياً

(١) الصوفية في الشعر العربي المعاصر: المفهوم والتجليات. د. محمد عماره: ١٠، شركة النشر والتوزيع - المدارس - المغرب - الطبعة الأولى - ٢٠٠١ م.

(٢) قراءات أسلوبية في الشعر الحديث: ١٥.

(٣) السابق: نفسه.

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة: ٣١٢، وضع حواشيه: إبراهيم شمس الدين. ط. دار الكتب العلمية - بيروت - الطبعة الأولى - ١٤٢٤ هـ / ٢٠٠٢ م.

(٥) التناص بين التراث والمعاصرة. د. نور الهدى لوشن، مجلة جامعة أم القرى لعلوم الشريعة واللغة العربية وأدابها. ج ١٥، ص ١٠٢٥ العدد ٢٦، صفر ١٤٢٤ هـ.

(٦) ماهية النص. د. عبد الستار الأ Rossi: ١٤.

يرتبط مدلوله اللغوي بعملية (الاستمداد) التي تتيح للمبدع أن يحدث انزياحاً في أماكن محددة من خطابه الشعري، بهدف إفساح المجال لشيء من القرآن أو الحديث النبوي<sup>(١)</sup>.

وسواءً أكان استدعاء النص القرآني في النص الأدبي من قبيل الاجترار، أم كان من قبيل الامتصاص والتماهي والحوار، فإنه يجب أن يوضع في الاعتبار أن هذا الإجراء يقوم على (القصد النقلي)<sup>(٢)</sup> الذي يستلزم انتفاء صفة القرآن عن النص المقتبس، حيث يقول د. محمد عبد المطلب: “فإذا كانت الصياغة منتمية إلى هذه الجوانب المقدسة، فإن طبيعة الاستمداد يجب أن يتم فيها تخلص النص الغائب من هوا مشه الأصلية، ليصبح جزءاً أساسياً في البنية الحاضرة. أي إنه يتحرك داخل ثنائية (الحضور والغياب) على صعيد واحد”<sup>(٣)</sup>.

والحقيقة أن (القصد النقلي) لم يغب عن الوعي البلاغي المصطَّف عند تحديده لمفهوم (الاقتباس)، فقد قَيَّد النص المقدس المضمون في الكلام بعبارة ”لا على أنه منه“<sup>(٤)</sup>. أي: لا على طريقة أن ذلك الشيء من القرآن أو الحديث<sup>(٥)</sup>، فالنص المقتبس إذا ليس بقرآن ولا حديث، وإنما هو خلق آخر يشبه القرآن والحديث<sup>(٦)</sup>. على حد قول ابن عرفة الدسوقي (ت ١٢٢٠هـ)، أو ”يماثله“<sup>(٧)</sup> كما ذكر ابن معصوم المدني (ت ١١١٧هـ). أو

(١) قراءات أسلوبية في الشعر الحديث: ١١٣.

(٢) انظر: السابق: نفسه، والنص الغائب. د. محمد عزام: ٤٤.

(٣) التناص عند عبد القاهر الجرجاني. د. محمد عبد المطلب. مجلة علامات - ج ٢ / م ١٤، ٦٥ - مارس ١٩٩٢م.

(٤) الإيضاح في علوم البلاغة: ٣١٢.

(٥) المختصر على التلخيص، سعد الدين التفتازاني: ٤١٠ / ١٥١ (ضمن شروح التلخيص)، مؤسسة دار البيان العربي للطباعة والنشر والتوزيع، ودار الهادي - بيروت - الطبعة الرابعة - ١٤١٢هـ / ١٩٩٢م.

(٦) حاشية الدسوقي على شرح السعد (ضمن شروح التلخيص): ٤ / ٥١.

(٧) أنوار الربيع في أنواع البديع: ٢ / ٢١١، تج. شاكرهادي شكر. ط. النعمان - النجف - الطبعة الأولى - ١٣٨٨هـ.

”يُوافِقُهُ فِي ظَاهِرِ الْعِبَارَةِ فَقَطُّ“<sup>(١)</sup> كَمَا نَقَلَ السِّيُوطِيُّ (ت ٩٦١هـ). وَيُبَرِّرُ الدِّسْوُوقِيُّ ذَلِكَ الإِجْرَاءَ بِقُولِهِ: ”فَلِيسَ الْمُضْمَنُ نَفْسُ الْقُرْآنِ أَوِ الْحَدِيثِ، لَمَّا سِيَّأَتِيَ أَنَّهُ يَجُوزُ فِي الْفَطْرَةِ الْمُقْتَبِسُ تَغْيِيرُ بَعْضِهِ، وَيَجُوزُ نَقْلُهُ عَنْ مَعْنَاهُ الْوَارِدِ فِيهِ، فَلَوْ كَانَ الْمُضْمَنُ هُوَ الْقُرْآنُ حَقِيقَةً كَانَ نَقْلُهُ عَنْ مَعْنَاهُ كُفَّرًا وَكَذَلِكَ تَغْيِيرُهُ“<sup>(٢)</sup>. وَهَذَا مَا أَكَدَهُ ابْنُ مَعْصُومٍ فِي قُولِهِ: ”الصَّحِيفُ أَنَّ الْمُقْتَبِسَ لِيُسَّ بِقُرْآنٍ حَقِيقَةً، بَلْ كَلَامُ يَمَاثِلُهُ بَدْلِيلُ جَوَازِ النَّقْلِ عَنْ مَعْنَاهُ الْأَصْلِيِّ“<sup>(٣)</sup>. وَبِهَذَا الإِجْرَاءِ يَتَاحُ لِلْمُبَدِّعِ أَنْ يَتَحَاوِرُ مَعَ النَّصَّ الْمُقْتَبِسَ بِحَرَيْةٍ تَامَّةً، وَأَنْ يَعِيدَ تَشْكِيلَهُ مُنْهَرًا مَعَ النَّصَّ الْجَدِيدِ بِآيَةٍ كَيْفِيَّةً. طَالَمَا ظَلَّ مُرَاعِيًّا لِخَصُوصِيَّةِ النَّصِّ الْكَرِيمِ.

وَإِذَا كَانَ اسْتِدَاعَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ فِي النَّتَاجِ الْأَدْبَرِ قَائِمًا عَلَى (الْقَصْدِ النَّقْلِيِّ)، فَإِنَّ ذَلِكَ لَا يَعْنِي انْفَصَامَهُ تَامًا عَنْ أَصْلِهِ الْمَقْدِسِ؛ وَمِنْ ثُمَّ فَصْلِ الْبَلَاغِيُّونَ بَيْنَ حُرْبَةِ الْإِبْدَاعِ وَخَصُوصِيَّةِ النَّصِّ الْقَرَآنِيِّ بِتَقْسِيمِ الْاقْتِبَاسِ إِلَى: مَقْبُولٌ، وَمَبَاحٌ، وَمَرْدُودٌ، حِيثُ يَقُولُ ابْنُ حَجَةِ الْحَمْوَى (ت ٨٣٧هـ): ”فَالْمَقْبُولُ مَا كَانَ فِي الْخُطُبِ، وَالْمَوَاعِظِ، وَالْعَهْوَدِ، وَمَدْحُ النَّبِيِّ – وَنَحْوُ ذَلِكَ، وَالْمَبَاحُ: كَالَّذِي يَكُونُ فِي الْغَزْلِ، وَالرَّسَائِلِ، وَالْفَصَصِ، أَمَّا الْمَرْدُودُ، فَهُوَ عَلَى ضَرِيبَيْنِ: أَحَدُهُمَا مَا نَسَبَهُ اللَّهُ تَعَالَى إِلَى نَفْسِهِ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ يَنْقُلُهُ إِلَى نَفْسِهِ، كَمَا قِيلَ عَنْ أَحَدِ بْنِ مَرْوَانَ إِنَّهُ وَقَعَ عَلَى كِتَابٍ فِيهِ شَكَايَةٌ مِنْ عُمَالَهُ إِنَّهُ إِلَيْنَا يَأْبَاهُمْ، ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ“<sup>(٤)</sup>، وَالثَّانِي تَضَمِّنُ آيَةً كَرِيمَةً فِي مَعْنَى هَذِلِّ<sup>(٥)</sup>. وَيُدْخِلُ فِي إِطَارِ غَيْرِ الْمَقْبُولِ عِنْدَ التَّنَاصُّ مَعَ الْقُرْآنِ الْكَرِيمِ مَا سُمِحَّ بِهِ شَعَرَاءُ الْحَدَائِقَ لِأَنْفُسِهِمْ مِنْ إِرْفَاقِ عَبَاراتٍ فِي سِيَاقِ التَّنَاصُّ لَا تَلِيقُ مَعَ مَا أَنْبَتَهُ الْقُرْآنُ لِنَفْسِهِ.

(١) رفع البأس وكشف الالتباس في ضرب المثل من القرآن والاقتباس: ٢٨٤/١ ( ضمن كتاب الحاوي للفتاوي)، ط. دار الفكر - بيروت - الطبعة الأخيرة - ١٤٠٨هـ.

(٢) حاشية الدسوقي على شرح السعد ( ضمن شروح التلخيص)، ٤/٥١.

(٣) أنوار الربيع في أنواع البديع: ٢١٦/٢.

(٤) على سبيل الاقتباس من قوله تعالى: (إِنَّ إِلَيْنَا يَأْبَاهُمْ، ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا حِسَابَهُمْ) الغاشية: ٢٥.٢٦، لا على سبيل الاستشهاد.

(٥) خزانة الأدب: ٤٤٢، المطبعة الخيرية - مصر - الطبعة الأولى - ٤ - ١٢٠٩هـ.

فالقرآن الكريم كله حقٌ ولا مجال للتشكيك فيه، ﴿ذَلِكَ الْحَكْمَةُ لَرَبِّنَا فِيهِ﴾<sup>(١)</sup>، وقصصه حقٌ ولا مجال للأساطير فيه ﴿إِنَّهُذَا أَهْوَأَلِقَصْمَهُ الْحَقُّ﴾<sup>(٢)</sup>، وليس من المقبول أن يكون في سياق التناص ما يوحي بالتشكيك في العبارة القرآنية المقتبسة، كما فعل أمل دنقل (ت ٤٠٣ هـ) عندما قال:

”اركضي، أو قفي الآن أيتها الخيل  
لست المغيرات صبحاً  
ولا العadiات - كما قيل - ضبجاً“<sup>(٣)</sup>.

فقد تناص الشاعر في السطر الثاني مع قول الله تعالى ﴿فَالْمُغَيْرَاتُ صُبْحًا﴾<sup>(٤)</sup>، كما تناص في السطر الثالث مع قوله تعالى ﴿وَالْمَعْدِيَّاتُ ضَبْجًا﴾<sup>(٥)</sup>، غير أن عبارة (كمأقيل) التي اعترض بها بين (العاديات) (أضبجاً) يراها الباحث غير مستساغة في هذا التناص، لما توحي به من عدم التيقن، وحتى لو كانت العبارة موظفة توظيفاً فنياً لتصوير ما يعتري الشاعر من شك وإحباط، فإن الأولى الابتعاد عن تلك الصياغة تنزيهاً لقول الكريم عن شبهة التشكيك في ثبوته.

كما أنَّ من غير المقبول أن تُصور القصة القرآنية عند التناص معها على أنها أسطورة، كما فعل عبد العزيز المقالح عندما جعل القرآن موطنًا للأساطير، حيث قال:

”لو ارتضينا أن نعيش في القرآن  
أسطورة جميلة  
قصة سُدُّ حوله تقوم جنستان  
عن اليدين والشمال  
لكان أحنى“

(١) سورة البقرة: من الآية ٢.

(٢) سورة آل عمران: من الآية ٦٢.

(٣) الأعمال الشعرية الكاملة لأمل دنقل: ١٧١، ط. مكتبة مدبولي - القاهرة - الطبعة الثالثة - ١٤٠٧ هـ.

(٤) سورة العاديات: الآية ٣.

(٥) السماقي: الآية ١.

بالحجارة الباردة الوجوم، بالرمال<sup>(١)</sup>

فقد تناص المقالح مع ما ذكره القرآن الكريم في سورة سباء من قصة سد مأرب، وذلك قوله تعالى: ﴿لَقَدْ كَانَ لِسَبَّا فِي مَسْكُنَتِهِمْ أَيْمَانٌ جَنَّاتٌ عَنْ يَمِينٍ وَشَمَائِلٍ﴾<sup>(٢)</sup>، لكن الشاعر عبر عن هذه القصة بالأسطورة (أسطورة جميلة، قصة سد حوله تقوم جنات). وذلك ما لا يليق بالقرآن الكريم، بل إن نعت ما في القرآن بالأساطير هو تردّيد لمقوله الكافرين من السابقين «﴿وَقَالُوا أَسْطِيرُ الْأَوَّلِينَ أَكَتَّبْهَا فَهِيَ تُمَلَّ عَلَيْهِ بُخْرَةً وَأَصْبِلَةً﴾<sup>(٣)</sup>، وهذه المقوله دحضها القرآن الكريم معلناً عن صدق قصصه وقداسه مصدره، حيث قال تعالى تعقيباً عليها: ﴿قُلْ أَنَّهُ اللَّهُ يَعْلَمُ أَسْرَارَ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ إِنَّهُ كَانَ عَفُورًا تَجْمِعًا﴾<sup>(٤)</sup>، وقد أثار تعبير (المقالح) بعض الباحثين حيث قال معلقاً عليه: «وهذا كلام في غاية الغباث والفظاعة، حيث جعل القرآن مثوى التخلف والجمود والركود، وممثل الأساطير والخرافات والحكايات الكاذبة»<sup>(٥)</sup>. وهذا ما ننزعه كلام رب العالمين عنه.

إن الخط الأحمر بين حرية الإبداع وحدود المقبول من الاقتباس أو التناص لم يكن ليمس حرية المبدع بقدر مساسه بتجاوزات تلك الحرية، تلك التجاوزات التي تهين الكريم، وتحترق العظيم، وتبتذل المقدس، فلم يضع البلاغيون قيوداً على التحاور أو التماهي مع النص المقتبس، وإنما كانت القيود على تسخير سلالة المقدس في بيته نصية يتنافى مضمونها مع القيم الأخلاقية الرفيعة والمبادئ السامية التي يحتويها النص الكريم فضلاً عن قداسته، ومن ثم رد البلاغيون أو كرهوا بعض صور الاقتباس التي لا تليق بمقام النص الكريم، أما فيما عدا ذلك فلا قيود على الإبداع في التناص مع القرآن الكريم لا من الناحية الفنية البلاغية، ولا من الناحية الشرعية حيث يقول السيوطي: «لا

(١) ديوان المقالح: ١٥٤ ط. دار العودة - بيروت - الطبعة الثانية - ١٩٨٠ م.

(٢) سورة سباء، من الآية ١٥.

(٣) سورة الفرقان: الآية ٥.

(٤) السابق: الآية ٦.

(٥) الانحراف العقدي في أدب الحدانة وفكّرها. دراسة نقدية شرعية، د. سعيد بن ناصر الغامدي: ١/١٨٥. ط. دار الأندلس الخضراء - جدة - الطبعة الأولى - ١٤٢٤ هـ ٢٠٠٣ م.

أعلم بين المسلمين خلافاً في جوازه (يعني الاقتباس) في النثر في غير المجنون والخلاعة وهزل الفساق.... وقد نصّ على جوازه أئمة من هبنا بأسرهم، واستعملوه في الخطب والرسائل والمقامات وسائر أنواع الإنشاء، ونقلوا استعماله عن أبي بكر الصديق، وعمر بن الخطاب، وعلي بن أبي طالب، وابنه الحسن، وعبد الله بن مسعود، وغيرهم من الصحابة والتابعين<sup>(١)</sup>.

أقول: إنّ مراعاة خصوصية القرآن الكريم عند التناص معه لا تفرض قيوداً على حرية الإبداع أكثر من التعامل مع النصّ الكريم بما يليق بقداسته ورفعة مصدره. بل إنّ المقصود الفني في الاقتباس أو التناص هو حجر الزاوية في تلك العملية. ذلك أنّ استدعاء النصّ القرآني كما هو دون تحاور أو امتناص له في النصّ الأدبي لا يعدّ من الاقتباس البديعي عند البلاغيين، لأنّه كما يقول ابن عثيمين<sup>(٢)</sup>: "لا يفتقر إلى نسج الكلام نسجاً يظهر منه أنه شيء آخر فيعد مما يستحسن فيلحق بالبديع"<sup>(٣)</sup>. فالمبدع طاقاته وأدواته في توظيف النصّ القرآني وفق ما يقتضيه إبداعه، وقد أعطى له النقد العربي القديم حرية التعامل مع النصّ الكريم في إطار المقبول والمباح، فيجوز للمقتبس أن يغير لفظ المقتبس منه بزيادة أو نقصان، أو تقديم أو تأخير، أو إدال الظاهر من المضمر، أو غير ذلك، لضرورات فنية وبلاغية دونما الوقوع في المخالفة<sup>(٤)</sup>.

إنّ النصّ القرآني المقتبس في إطار (القصد النثري) يتجاوز مع المبدع ليشكل منه نصاً جديداً منفصلاً عن أصله المقدس، ويقدر بعده عن أصله تتشكل ملامحه الفنية، وتميّز سماته الإبداعية. حتى إنّ الشاعر يدعى المبالغة والإفراط في استدعاء النصّ القرآني من الاقتباس المكره حيث ينظر الشاعر أو الكاتب في قصة قرآنية فيستقي منها صورة على سبيل الاستفراغ. ومن ذلك قول الشاعر:

(١) تنوير الحوالك شرح موطأ مالك: ٢٢١، ط. المكتبة التجارية الكبرى - مصر - ١٣٨٩هـ / ١٩٦٩م.

(٢) مواهب الفتاح في شرح تلخيص المفتاح: ٤/٥٠، ( ضمن شروح التلخيص).

(٣) انظر: معجم البلاغة العربية، د. بدوي طباعة: ٥٢٢، دار المسيرة للنشر والتوزيع بجدة، ودار ابن حزم بيروت، الطبعة الرابعة - ١٤١٨هـ / ١٩٩٧م.

أيها العزيز قد مسنا الضر  
جميعاً وأهلاً وأشياء  
ولنا في الرجال شيخ كبير  
ولدينا بضاعة مجزأة  
فاحتسب أجرنا وأوف لنا  
الكيل سريعاً إننا أموات<sup>(١)</sup>

حيث قال التعالي معقباً: "فأساء في هذا المعنى من الاقتباس، وفي الألفاظ المقدسة التي وصل بها"<sup>(٢)</sup>، وسبب الإساءة إفراط الشاعر وببالغته في الاقتباس، حيث استترع معظم الألفاظ القرآنية من قول الله تعالى: ﴿فَلَمَّا دَخَلُوا عَيْنَهُ قَالُوا يَا إِنَّمَا الْعَزِيزُ مَسَّنَا وَأَهْلَنَا الْفَرُّوجَ حَتَّىٰ يُضْعَفَ مُزْجَهُ فَأَذْفَقَ لَنَا الْكِيلَ وَتَصَدَّقَ عَيْنَاهَا﴾<sup>(٣)</sup>، كما وظف الشاعر الألفاظ المقتبسة في إعادة إنتاج المعنى القرآني، مع الابون الشاسع بين النصين الشعري والقرآن في النظم والصياغة.

أما عن توظيف التناص مع القرآن الكريم في الإبداع الأدبي فإنه لا يأتي على درجة واحدة، فمن المبدعين من يوظف التناص بشكل جيد يزيد من إيحاء النص ويمده بطاقات واسعة من الإنتاجية، ومنهم من يقصر عن ذلك حتى لا يتجاوز توظيفه للتناص حدود الإيضاح والتوكيد، ولا يتعدى إعادة التشكيل اللغوي، وأجدد أنواع التناص "ما أحدث ضرباً من التماهي بين النصين حتى ليتشيرب النص المضيف جزئيات النص الضيف وبيهضمه في داخله حتى يذوب فيه، أما إذا طل النص الطارئ طافياً على مياه النص منعزلًا عن بيته، فإنه يمسى ضرباً من العباء الزائد على النص، أو اللغة الفائضة التي يمكن شطبها أو عزلها عن سياقها البنائي"<sup>(٤)</sup>.

ومن نماذج التناص الجيد مع القرآن الكريم ما استمدّه الشاعران: محمد عفيفي مطر، وسمير مصطفى فراج، من قصة السيدة مريم -عليها السلام- التي ذكرها القرآن

(١) الاقتباس من القرآن الكريم، للتعالي: ٢/٥٧.

(٢) السابق: نفسه.

(٣) سورة يوسف: من الآية ٨٨.

(٤) التناص القرآني في الشعر العماني الحديث، د. ناصر جابر شبانة: ١٩٤، مجلة جامعة النجاح للأبحاث (العلوم الإنسانية)، م ٢٠٠٧، ج ٤، ٢٠٠٧..

الكريم في السورة المسماة باسمها. حيث تناص كل من الشاعرين مع الآيات الكريمة المصورة للحالة العصبية التي مرت بها السيدة العذراء عند ولادتها للسيد المسيح - عليه السلام - في قول الله تعالى: ﴿فَحَمَلَتْهُ فَأَنْبَدَتْ بِهِ مَكَانًا فَقَسَيَا﴾ (١) فَجَاءَهَا الْمَخَاضُ إِلَى جَنْعِ النَّخْلَةِ قَالَتْ يَا لَيْتَنِي مَتُّ قَبْلَ هَذَا وَكُنْتُ نَسِيًّا مَنْسِيًّا﴾ (٢) فَنَادَاهَا مِنْ تَحْنَمَا أَلْأَخْزَنِي قَدْ جَعَلَ رَبِّكَ تَحْنَمِكَ سَرِيًّا﴾ (٣) وَهُنْدِي أَلْنِكَ يَمْجِعُ النَّخْلَةَ شَفَقَتْ عَلَيْكَ رُطْبَاجِنِي﴾ (٤).

يقول عفيفي مطر:  
”لو أحنُ أو أموتُ“

ل كنتُ - حين جاءني مخاضي الشعري تحت جذع نخلة -  
و جدتُ بعضَ تمر

أو كنتُ قد وجدتُ حوتانا الذي صحا بأي بحر” (٥).  
كما يقول سمير فراج:

”بَدَمِي أُرْتَلَ سُورَةُ الْبَكَرِ الَّتِي حَمَلَتْ بِجَيلِ  
فَأَجَاءَهَا جَمْرُ الْمَخَاضِ إِلَى جَذْوَعِ الْمُسْتَحِيلِ  
فَأَفَتَ بِهِ فِي كَفَّهِ الْأَحْجَارِ وَالثَّارِ النَّبِيلِ  
جَيْلٌ سِيمِسْحٌ عَنْ عَيْوَنِ مَدِينَتِي الْلَّيلِ الطَّوِيلِ“ (٦).

فقد تناص الشاعران مع القصة القرآنية في إنتاج دالة شعرية مختلفة، وهما تبدو جمالية التناص من خلال المفارقة بين النص الشعري والنصل القرآني، فإذا كانت الآيات تتحدث عن معاناة السيدة العذراء في حملها وولادتها، فإن عفيفي مطر يتحدث عن محن المخاض الشعري ومعاناة الشاعر إبان ولادة قصيده، أما سمير فراج فإنه يصور معاناة مدينة (القدس) التي حملت ثم رزقت من أبنائها بجيل من أطفال الحجارة الثنائيين الذين سيمحون ببطولتهم ليل الاحتلال فيها.

(١) سورة مريم: ٢٥، ٢٤، ٢٣، ٢٢.

(٢) الأعمال الشعرية، من مجمعة البدایات، محمد عفيفي مطر: ٦، ط. دار الشروق - القاهرة - ١٩٩٨م.

(٣) مجلة الأدب الإسلامي (تصدر عن رابطة الأدب الإسلامي العالمية) العدد (٤) ص (٨٩)، ١٤١٣هـ / ١٩٩٣م.

وقد استطاع عفيفي مطر أن يعيد تشكيل بعض العناصر اللغوية والأسلوبية في النص الشعري، فإذا كانت الصياغة القرآنية منوعة في توظيف الضمائر بين الغيبة والتكلم والخطاب (فأ جاءها، قالت، يا يتنى، و كنت، هزى إليك، تساقط عليك)، فإنَّ الصياغة الشعرية التزمت صيغة التكلُّم (أجن، أموت، كنت، جاءني، مخاضي، وجدت، كنت)، وقد بدت المفارقة في تعلق الخطاب الشعري بدلاله التخيير بين الجنون والموت من خلال (أوا)، كما أسلَّمت الجملة الاعتراضية (حين جاءني مخاضي الشعري تحت جذع نخلة) في إبراز محور التناص وتحديده، وقد جاءت هذه الجملة "متضمنة مؤشرين أحدهما يدلنا على الاهتمام بالزمن (حين)، والأخر يدلنا على تحديد المكان (تحت جذع نخلة)، ليدلفا بنا إلى عمق التناص مع الآيات<sup>(١)</sup>، أما الشاعر سمير فراج فإنه يوظف التناص من خلال التعليق، حيث وظَّف الشاعر الصيغ الفعلية (حملت، فأ جاءها، فأتت به) لإنجاح دلالتها الشعرية من خلال متعلقاتها (حملت بجيل)، (فأ جاءها جمر المخاض إلى جذوع المستحيل)، (فأتت به في كفة الأحجار والثار النبيل)، ومن خلال التعليق قدم الشاعر صورة رائعة لمعاناة القدس وأملها في الخلاص من الاحتلال الصهيوني على يد أبنائها من المناضلين.

\* \* \*

---

(١) جماليات التناص في شعر محمد عفيفي مطر، د. أحمد جبر شعث: ٤٨.

## وختاماً

فإن نظرية (التناص) التي ترتكز على أن كل نص هو مستقر لنصوص سابقة عليه ربما تُعدّ قفزة في مجال دراسة النص الأدبي وتحليله، وربما لا يمكننا أن نرفض مبادئ هذه النظرية بشكل كلي عند التعامل مع النص الأدبي. أما النص القرآني الكريم فإنه يتعدى كونه بناءً لغويًا ذا دلالات ضافية إلى كونه كلام رب العالمين، ومن ثم فإن له من الخصوصية والقدسية ما يجعله مغايراً لكافحة الأشكال الإبداعية التي عرفها العرب شرعاً ونثراً، وما ينأى به عن الإخضاع للمناهج والنظريات التي لا تتلاءم مع خصوصيته، ولا تتناسب مع قداسته ورفعته مصدره. وإذا كان التناص مرتبطاً بالدرجة الأولى بوعي القارئ، وأن هذا الارتباط يقتضي -من وجهة نظر التناصيين- (موت المؤلف)، (انتفاء القصدية) (ولأن نهاية المعنى)... إلخ، فإننا لا يمكننا القبول بإسقاط تلك المفاهيم على النص القرآني المقدس. لما تثيره تلك المفاهيم والإجراءات النقدية من إشكاليات عقائدية.

أما التناص مع القرآن الكريم فإنه من الوسائل البلاغية والفنية التي تدعم العمل الأدبي وتضفي عليه مزيداً من الإمتاع والتأثير، طالما التزم المبدع في تناصه بالحدود التي تحول دون تدنيس المقدس، فما على المبدع من سبيل عندما يتحاور مع النص الكريم أو يتماهى معه في سبيل إنتاج دلالة فنية جيدة.

\* \* \*

## المراجع: القرآن الكريم.

١. الإنقان في علوم القرآن، جلال الدين السيوطي، ط. دار الكتب العلمية - بيروت - ١٩٨٧م / (د.ط.).
٢. اختصاص القرآن بعوده إلى الرحيم الرحمن، الضياء المقدسي، تج. عبد الله بن يوسف الجديع. ط. مكتبة الرشد - الرياض - الطبعة الأولى - ١٤٠٩هـ / ١٩٨٩م.
٣. إعجاز القرآن، أبو بكر الباقياني، تج. السيد أحمد صقر، ط. دار المعارف - القاهرة - ١٩٧١م / (د.ط.).
٤. الأعمال الشعرية الكاملة لأهل نقل، ط. مكتبة مدبولي - القاهرة - الطبعة الثالثة - ١٤٠٧هـ.
٥. الأعمال الشعرية من مجمرة البدايات، محمد عفيفي مطر، ط. دار الشروق - القاهرة - ١٩٩٨م.
٦. الاقتباس من القرآن الكريم، أبو منصور الشعابي، تج. د. ابتسام مرهون الصفار، ط. دار الوفاء للطباعة والنشر والتوزيع - المنصورة - الطبعة الأولى - ١٤١٢هـ / ١٩٩٢م.
٧. آلية التناص، زهور لحزام، مجلة الناقد، تصدر في لندن - العدد ٢٠، فبراير / ١٩٩٠م.
٨. إنتاج الدالة الأدبية، د. صلاح فضل، مؤسسة المختار للنشر - القاهرة - الطبعة الأولى (د.ت.).
٩. الانحراف العقدي في أدب الحداوة وفكيرها، دراسة نقدية شرعية، د. سعيد بن ناصر الغامدي، ط. دار الأندرس الخضراء - جدة - الطبعة الأولى - ١٤٢٤هـ / ٢٠٠٣م.
١٠. أنوار الريبع في أنواع البیع، ابن معصوم المدنی، تج. شاکر هادی شکر، ط. النعمان - النجف - الطبعة الأولى - ١٢٨٨هـ.
١١. الإيضاح في علوم البلاغة، الخطيب القرزويني، وضع حواشيه: إبراهيم شمس الدين، ط. دار الكتب العلمية - بيروت - الطبعة الأولى - ١٤٢٤هـ / ٢٠٠٣م.
١٢. بدعة إعادة فهم النص، د. محمد صالح المنجد، ط. مجموعة زاد (الكتبات الإسلامية) (د.ط. د.ت.).
١٣. البيان الفصحي في القرآن الكريم، د. إبراهيم عوضين، ط. مطبعة السعادة - القاهرة - الطبعة الأولى - ١٢٩٧هـ / ١٩٧٧م.

١٤. البيان والتبيين، أبو عمرو الجاحظ، تج. عبد السلام محمد هارون، نشر: مكتبة الخانجي - القاهرة - الطبعة السابعة - ١٤١٨هـ / ١٩٧٨م.
١٥. تحليل الخطاب الشعري؛ استراتيجية التناص، د. محمد مفتاح، ط. المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء - الطبعة الثانية - ١٩٨٦م.
١٦. التحليل النصي، رولان بارت، ترجمة وتقديم: عبد الكبير الشرقاوي، ط. دار التكوين - دمشق - ٢٠٠٩م (د.ط.).
١٧. تشریح النص، مقاربات تشریحية لنصوص معاصرة، د. عبد الله الغذامي، ط. دار الطالیعة - بيروت - ١٩٨٧م.
١٨. تفسیر أبي السعود المسمی: إرشاد العقل السليم إلى مزايا القرآن الكريم، الإمام أبو السعود، ط. المطبعة المصرية - الطبعة الأولى - ١٢٤٧هـ / ١٩٢٨م.
١٩. تفسیر التحریر والتنویر، الأستاذ محمد الطاهر بن عاشور، الدار التونسية للنشر - تونس - ١٩٨٤م (د.ط.).
٢٠. التناص القرآني في الشعر العماني الحديث، د. ناصر جابر شبانة، مجلة جامعة النجاح للأبحاث (العلوم الإنسانية)، فلسطين، م.٢١، ج.٤، ٢٠٠٧م.
٢١. التناص بين التراث والمعاصرة، د. نور الهدى لوشن، مجلة جامعة أم القرى لعلوم الشريعة واللغة العربية وأدابها، ج. ١٥، العدد (٢٦)، صفر ١٤٢٤هـ.
٢٢. التناص عند عبد القاهر الجرجاني، د. محمد عبد المطلب، مجلة علامات - يصدرها النادي الأدبي بجدة - ج ٢ / ١ - مارس ١٩٩٢م.
٢٣. تنوير الحوالك شرح موطأ مالك، السسيوطى، ط. المكتبة التجارية الكبرى - مصر - ١٣٨٩هـ / ١٩٦٩م.
٢٤. ثقافة الأسئلة، د. عبد الله الغذامي، ط. دار سعاد الصباح - الكويت - ١٩٩٣م.
٢٥. جامع النص، عبد الرحمن أيوب، دار توبقال للنشر - الدار البيضاء - الطبعة الثانية - ١٩٨٦م.
٢٦. جماليات التناص في شعر محمد عفيفي مطر، د. أحمد جبر شعث، بحث منشور في مجلة جامعة الأقصى بغزة (سلسلة العلوم الإنسانية)، المجلد الثامن، العدد الأول - ذو القعدة ١٤٤٥هـ / كانون الثاني ٢٠٠٤م.

- ٢٧. خزانة الأدب وغاية الأرب، ابن حجة الحموي، المطبعة الخيرية - مصر - الطبعة الأولى - ١٣٠٤هـ.
- ٢٨. الخطيئة والتکفیر من البنیویة إلى التشریحیة، د. عبد الله الغذامی، ط. النادی الأدبي التقاوی - جدة - ١٩٨٥م.
- ٢٩. دلائل الإعجاز، عبد القاهر الجرجانی، تج. محمد رشید رضا، ط. دار المعرفة - بيروت - ١٩٨١م.
- ٣٠. دیوان (أنت واحدها وهي أعظاؤك انتثرت)، محمد عفیفی مطر، ط. دار الشؤون الثقافية - بغداد - الطبعة الأولى - ١٩٨٦م.
- ٣١. دیوان عبد العزیز المقالح، ط. دار العودة - بيروت - الطبعة الثانية - ١٩٨٠م.
- ٣٢. رفع البأس وكشف الالتباس في ضرب المثل من القرآن والاقتباس، السیوطی، (ضمن كتاب الحاوی للفتاوی)، ط. دار الفکر - بيروت - الطبعة الأخيرة - ١٤٠٨هـ.
- ٣٣. الزيادة والإحسان في علوم القرآن، ابن عقیلة المکی، ط. مركز البحوث والدراسات بجامعة الشارقة - الطبعة الأولى - ١٤٢٧هـ / ٢٠٠٨م.
- ٣٤. الصاحبی في فقه اللغة العربية وسنن العرب في كلامها، أحمد بن فارس، تج. السيد أحمد صقر، ط. الهيئة المصرية العامة لقصور الثقافة - القاهرة - (سلسلة الذخائر: ٢٠٠٣/٩٩).
- ٣٥. الصوفية في الشعر العربي المعاصر: المفهوم والتجلیات، د. محمد عمارة، شركة النشر والتوزيع - المدارس - المغرب - الطبعة الأولى - ٢٠٠١م.
- ٣٦. طریوس الأدب على الأدب، جیرار جینیت، ضمن كتاب (آفاق التناصی: المفهوم والمنظور)، ترجمة د. محمد خیر البقاعی، ط. الهيئة المصرية العامة للكتاب - القاهرة - ١٩٨٨م.
- ٣٧. فنون الأفنان في عيون علوم القرآن، جمال الدين ابن الجوزی، تج. د. حسن ضياء الدين عمر، ط. دار البشائر الإسلامية - بيروت - الطبعة الأولى - ١٤٠٨هـ / ١٩٨٧م.
- ٣٨. في نظرية النص الأدبي، د. عبد الملك مرتضى، مجلة الموقف الأدبي، يصدرها اتحاد الكتاب العرب بدمشق - السنة ١٩ - العدد ٢١٤ - شباط / ١٩٨٩م.
- ٣٩. قراءات أسلوبية في الشعر الحديث، د. محمد عبد المطلب، ط. الهيئة المصرية العامة للكتاب - القاهرة - ١٩٩٥م.
- ٤٠. القرآن الكريم والتوراة والإنجيل والعلم، دراسة في الكتب المقدسة في ضوء المعارف الحديثة، موريس بوکای، ط. مكتبة مدبولي - القاهرة - الطبعة الثانية - ٢٠٠٤م.

٤١. قضايا وشهادات. كتاب ثقافي دوري. إصدار مؤسسة عيال للدراسات والنشر - قبرص - الطبعة الأولى - ١٩٩٠ م.
٤٢. لذة النص، رولان بارت. ترجمة: د. محمد خير البقاعي، ط. المجلس الأعلى للثقافة (المشروع القومي للترجمة) - القاهرة ١٩٩٨.
٤٣. ماهية النص، د. عبد الجبار الأسدي، مجلة الرافد الصادرة عن دائرة الثقافة والإعلام - الشارقة - العدد (٣١) - مارس / ٢٠٠٠.
٤٤. مجلة الأدب الإسلامي (تصدر عن رابطة الأدب الإسلامي العالمية) العدد (٤)، ١٤١٣ هـ / ١٩٩٣.
٤٥. المختصر على تلخيص المفتاح، سعد الدين الفتازاني، (ضمن شروح التلخيص)، مؤسسة دار البيان العربي للطباعة والنشر والتوزيع، دار الهادي - بيروت - الطبعة الرابعة - ١٤١٢هـ / ١٩٩٢.
٤٦. مدخل النص الشعري بين النصية والتناص، د. محمد جمال العمري، ندوة الدراسات البلاغية: الواقع والمأمول، المنعقدة في كلية اللغة العربية بجامعة الإمام محمد بن سعود بالرياض: ٢١/٦/١٤٢٢هـ، ج. ١.
٤٧. مدخل إلى القرآن الكريم: عرض تاريخي وتحليل مقارن، د. عبد الله دراز، ط. دار القلم - الكويت - ١٤٠٤هـ / ١٩٨٤.
٤٨. المدخل لدراسة القرآن الكريم، د. محمد أبو شهبة، دار اللواء للنشر والتوزيع - الرياض - الطبعة الثالثة - ١٤٠٧هـ / ١٩٨٧.
٤٩. المرايا المحدبة من البنوية إلى التفكيك، د. عبد العزيز حمودة، ط. المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب - الكويت (ضمن سلسلة عالم المعرفة) - العدد (٢٢٢) - أبريل ١٩٩٨.
٥٠. المسبار في النقد الأدبي، دراسة في نقد النقد للأدب القديم والناص، د. حسين جمعة، منشورات اتحاد الكتاب العرب - دمشق - ٢٠٠٣.
٥١. مصطلحات النقد العربي السيميائي، الإشكالية والأصول والامتداد، د. مولاي علي بوخاتم، منشورات اتحاد الكتاب العرب - دمشق - ٢٠٠٥.
٥٢. معجم البلاغة العربية، د. بدوي طبابة، دار المسيرة للنشر والتوزيع بجدة، دار ابن حزم بيروت، الطبعة الرابعة - ١٤١٨هـ / ١٩٩٧.

٥٣. مفهوم التناص في أصول الخطاب النبدي الجديد، مارك أنجيرو، ترجمة وتقديم: أحمد المديني، ط. دار الشؤون الثقافية (سلسلة المائة كتاب)، بغداد - العراق - الطبعة الأولى - ١٩٨٧.
٥٤. مفهوم النص: دراسة في علوم القرآن، نصر حامد أبو زيد، ط. المركز الثقافي العربي - بيروت - الطبعة الأولى - ١٩٩٠.
٥٥. مقدمة في نظرية الأدب، تيري إيجلتون، ترجمة: أحمد حسان، ط. هيئة قصور الثقافة - القاهرة - سبتمبر ١٩٦١م.
٥٦. مواهب الفتاح في شرح تلخيص المفتاح، (ضمن شروح التلخيص)، مؤسسة دار البيان العربي للطباعة والنشر والتوزيع، دار الهادي - بيروت - الطبعة الرابعة - ١٤٢٤هـ / ١٩٤٢م.
٥٧. موت المؤلف: منهج إجرائي أم إشكالية عقائدية؟، د. عبد الخالق العف، مجلة الجامعة الإسلامية - غزة - فلسطين (سلسلة الدراسات الإنسانية)، م، ١، العدد الثاني - يونيو ٢٠٠٨م.
٥٨. موت المؤلف، رولان بارت، ترجمة: منذر عياشي، ط. دار الأرض - الرياض - الطبعة الأولى - ١٤١٢هـ / ١٩٩٢م.
٥٩. النص الغائب، تجليات التناص في الشعر العربي، د. محمد عزام، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق - ٢٠٠١م.
٦٠. النص القرآني وأفاق الكتابة، أدوينيس، ط. دار الآداب - بيروت - ١٩٩٣م (د.ط).
٦١. نظرية التناصية، مارك دوبازي، ترجمة: عبد الرحيم الروتي، مجلة علامات، سلسلة يصدرها النادي الأدبي بجدة، ج. ٢١، م، ٦، سبتمبر ١٩٩٦م.
٦٢. نظرية النص، رولان بارت، مترجم ضمن كتاب (دراسات في النص والتناصية)، ترجمة د. محمد خير البقاعي، ط. مركز الإنماء الحضاري - حلب - الطبعة الأولى - ١٩٩٨م.
٦٣. النقد والحقيقة، رولان بارت، ترجمة: إبراهيم الخطيب، الشركة المغربية للناشرين المتحدين - الرباط - ١٩٨٥م (د.ط).

\* \* \*









# JOURNAL OF ARABIC STUDIES

KINGDOM OF SAUDI ARABIA

- **Rejected Principles: Comments and Rectifications**  
**Dr. Saleh Ibrahim Al-Farraj**
- **Ibn Malek's Trace of What Linguists' Ascribed to Sibawayh**  
**Dr. Sa'ad Swaif Al-Madhiani**
- **The Book of Two Crafts: A Reading in the Cover Letter and The Shift in Terminology**  
**Dr. Hashim Merghani Al-Hajj Ibrahim Saleh**
- **The Features of the Semantic Interpretation Method in Ibn Aljini's "Alfisr Alsaghir" (The Abridged Interpretation [of Al-Mutanabbi's Poems])**  
**Dr. Omar Abdul-Aziz Al-Mahmoud**
- **The Intratextual Theory and the Particularity of the Qur'anic Text: A study in the criticism process and Receiving problems**  
**Dr. Ali Yahya Nassr Abdul-Rahim**